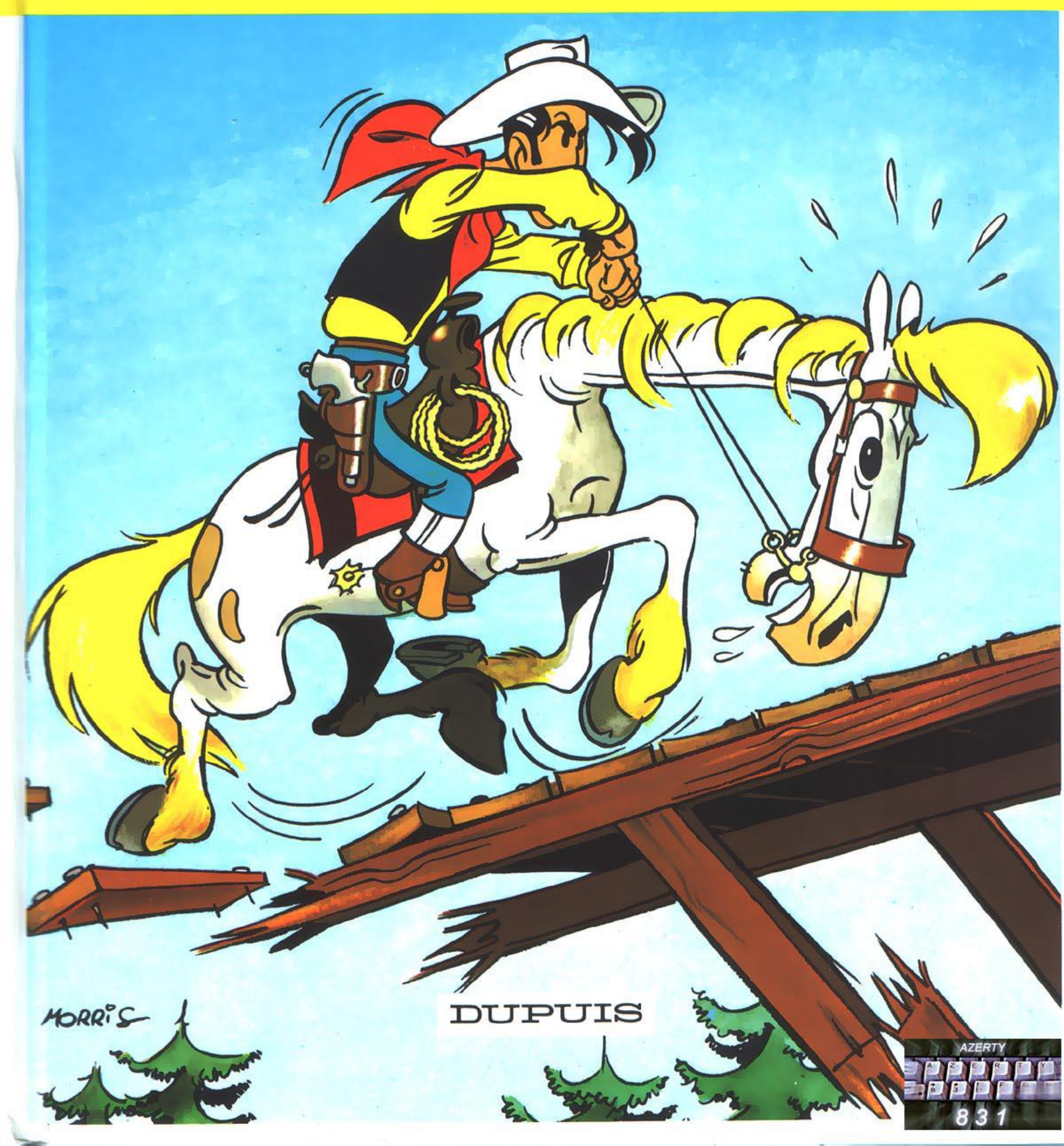
LUCKY LUKE 3

ARIZONA



AZERTY
831

ARIZONA

Réédition : août 1993 — D. 1988/0089/78
ISBN 2-8001-1441-X — ISSN 0771-8160
© 1949 by Morris and Editions Dupuis.
Tous droits réservés.
Imprimé en Belgique.

LUCKY LUKE 3

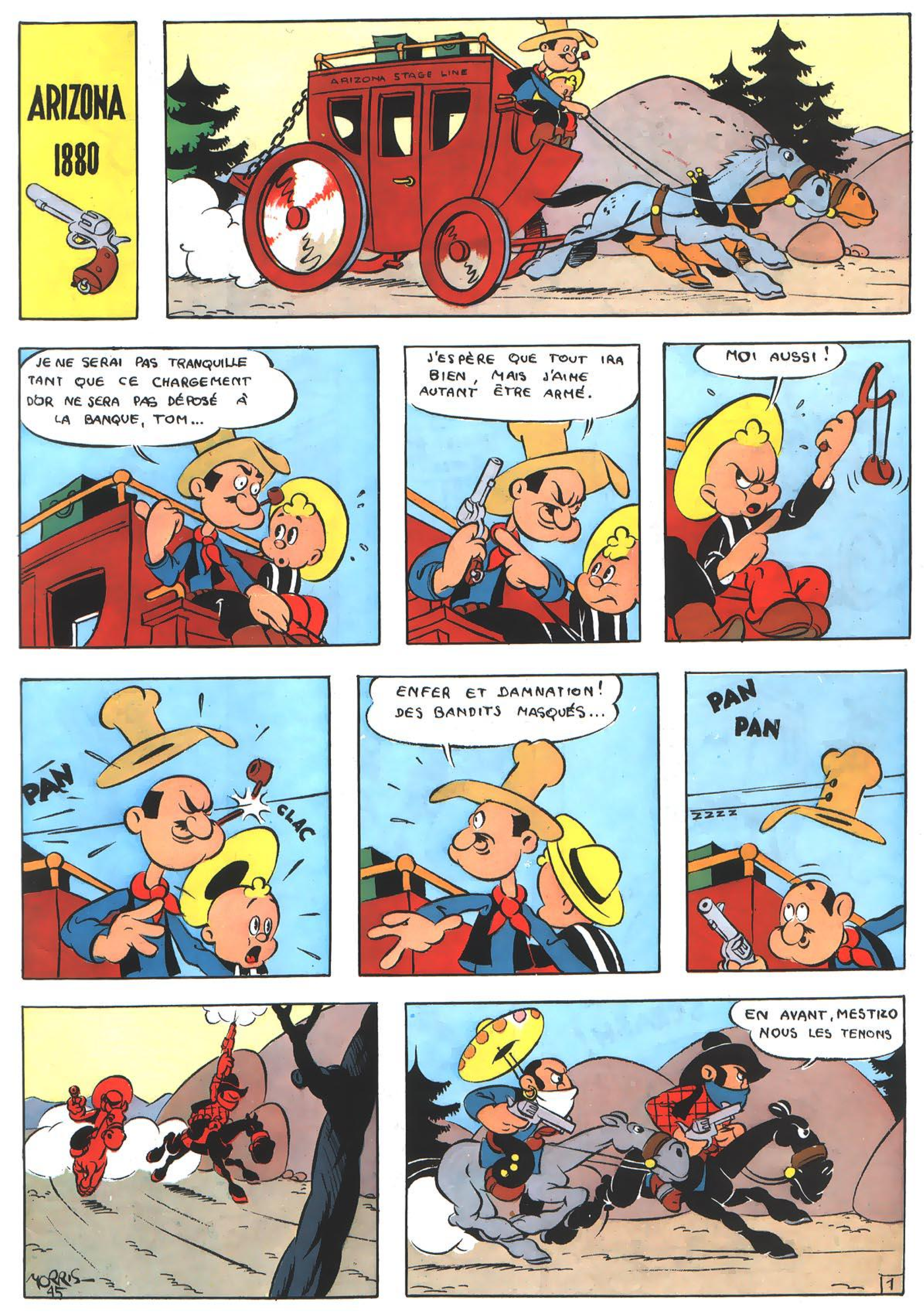
ARIZONA

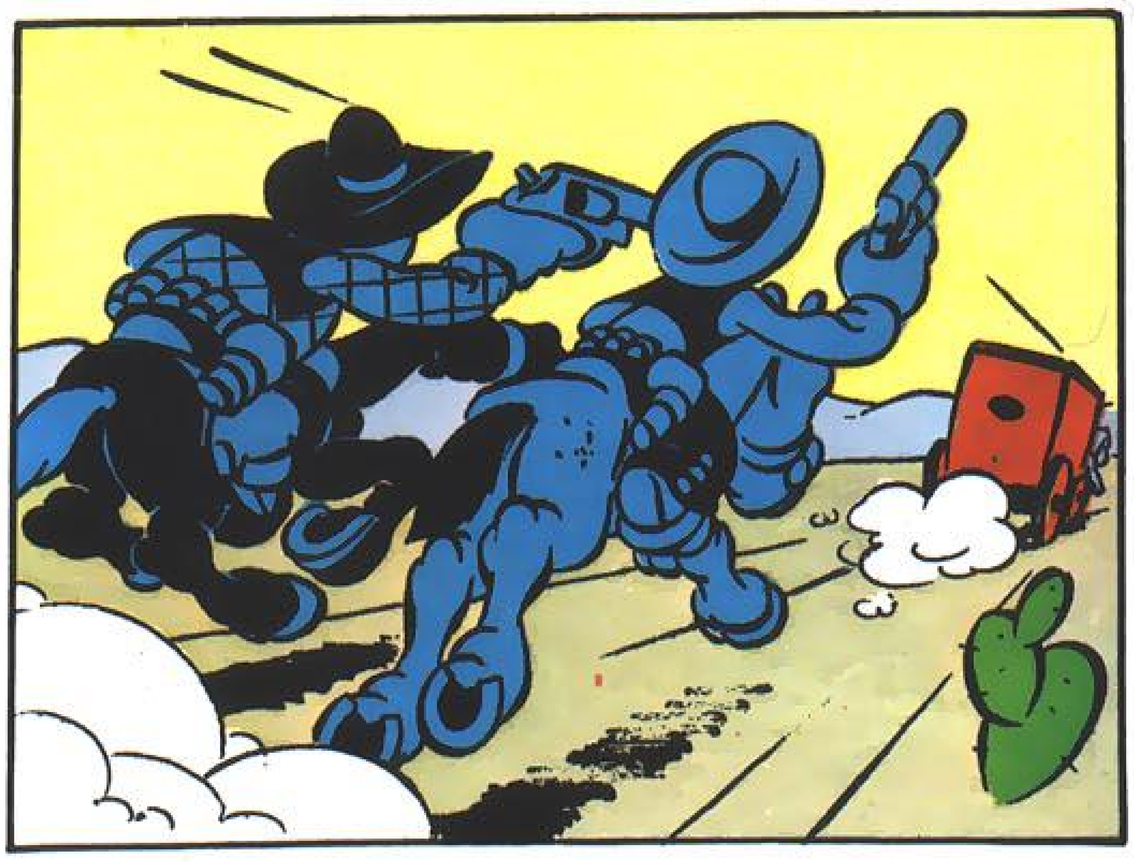
et

Lucky Luke contre Cigarette Cæsar

Texte et illustrations de MORRIS

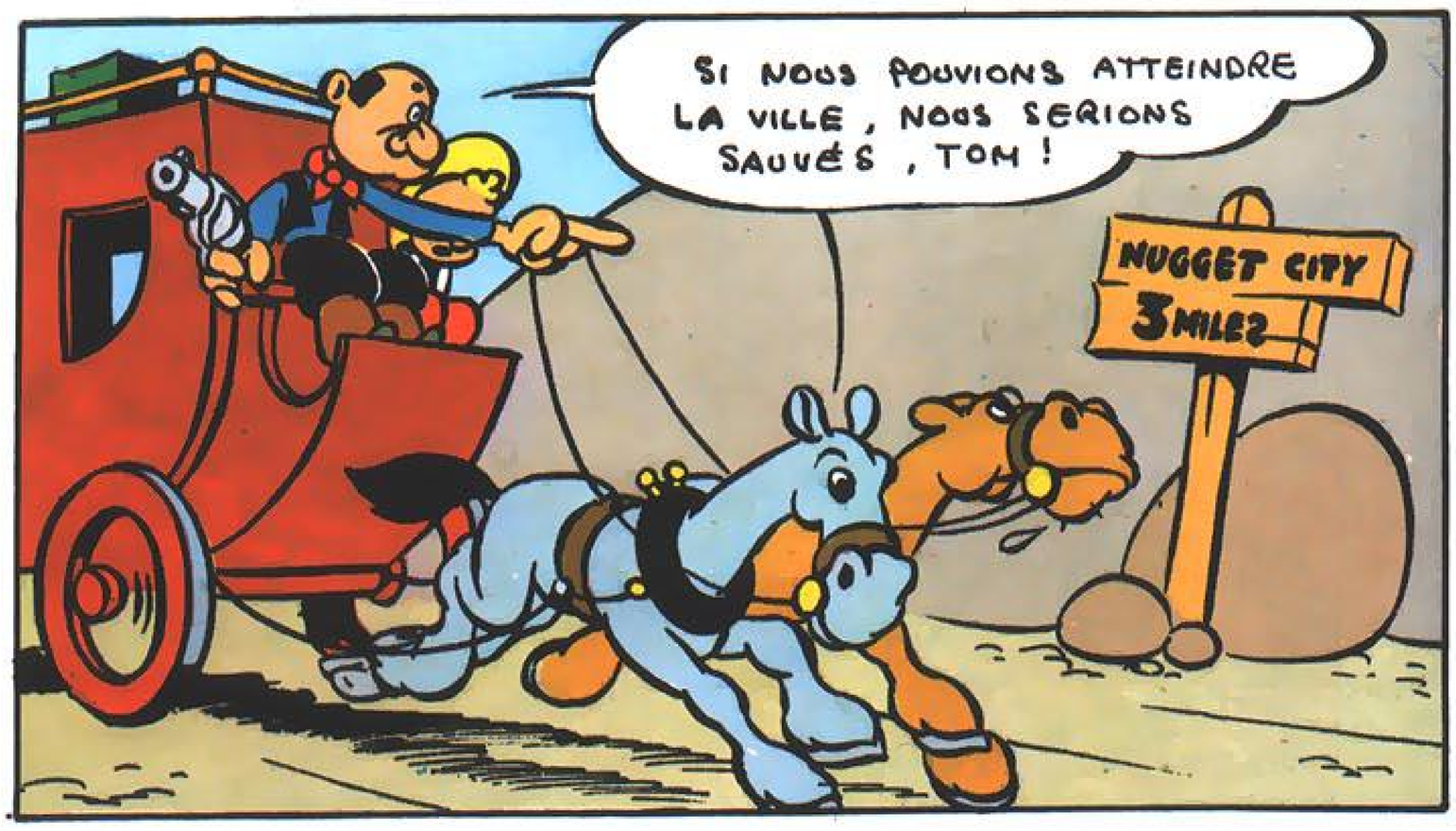
DUPUIS

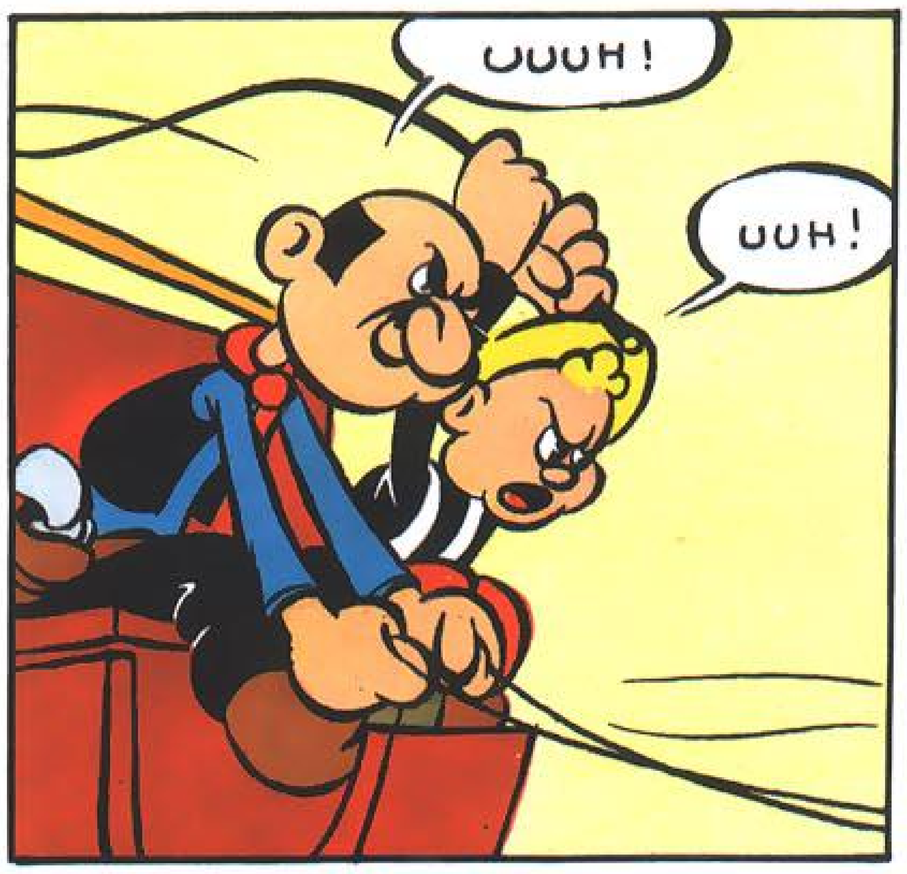

ARIZONA
1880
ARIZONA STAGE LINE
JE NE SERAI PAS TRANQUILLE TANT QUE CE CHARGEMENT D'OR NE SERA PAS DÉPOSÉ À LA BANQUE, TOM...
J'ESPÈRE QUE TOUT IRA BIEN, MAIS J'AIME AUTANT ÊTRE ARMÉ.
MOI AUSSI !
PAN
CLAC
ENFER ET DAMNATION ! DES BANDITS MASQUÉS...
PAN
PAN
ZZZZ
EN AVANT, MESTIZO NOUS LES TENONS
MORRIS 45
1

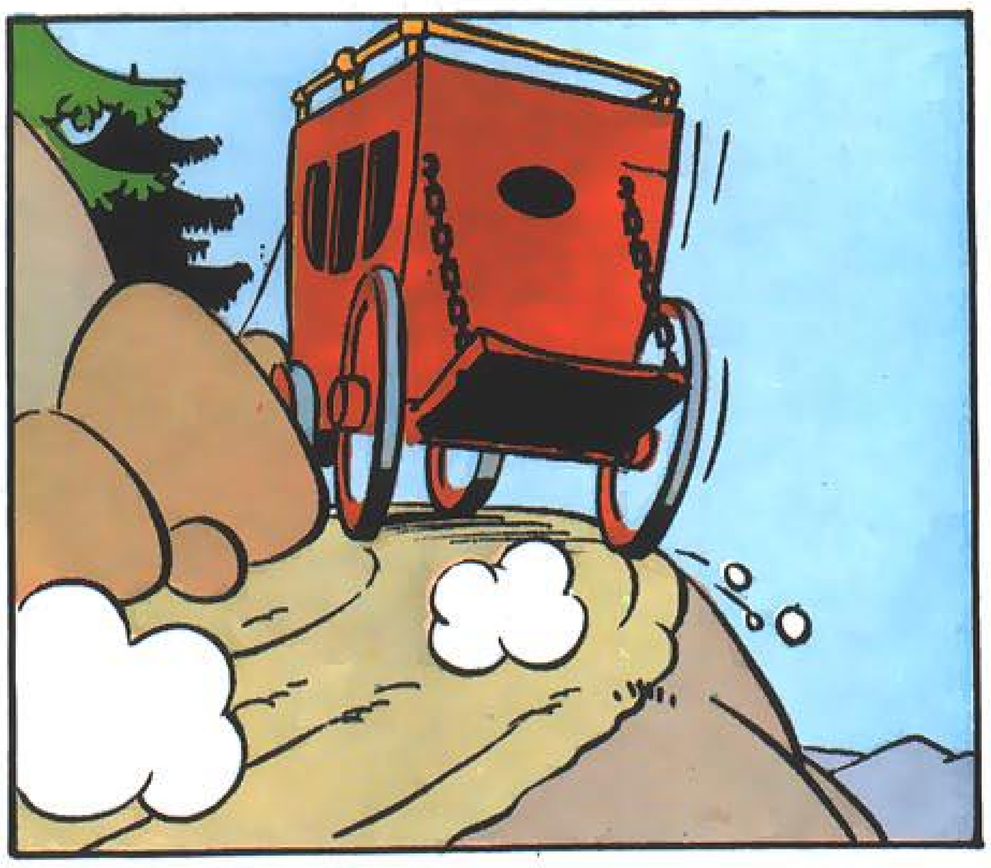


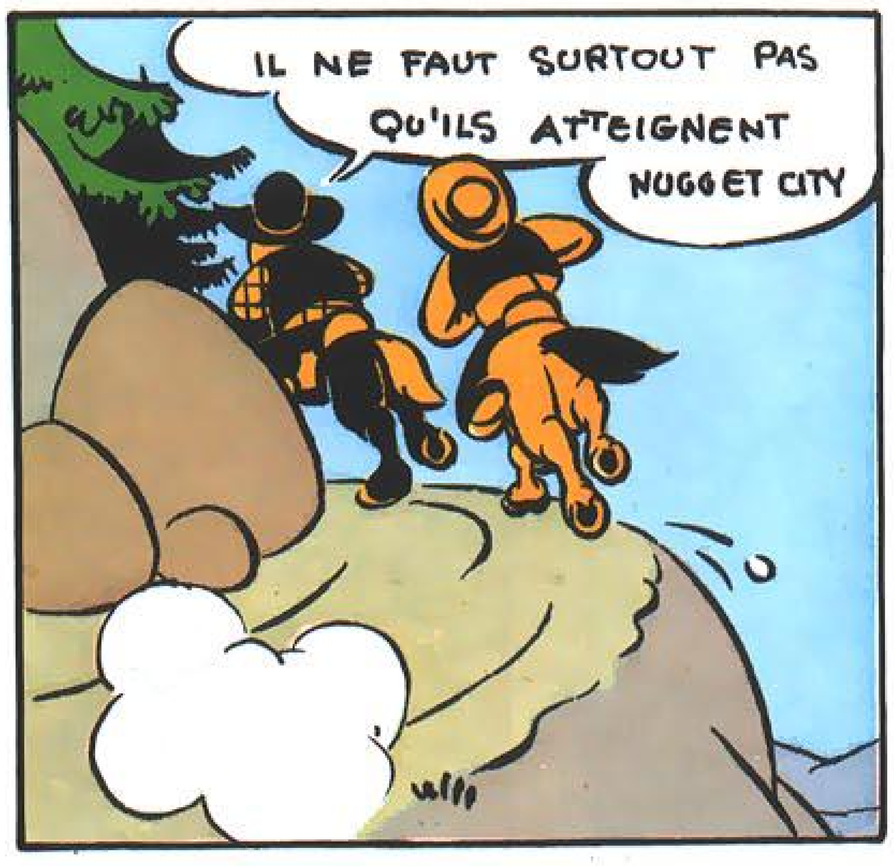
BANDITS
JE VAIS VOUS FAIRE METTRE CHAPEAU BAS !

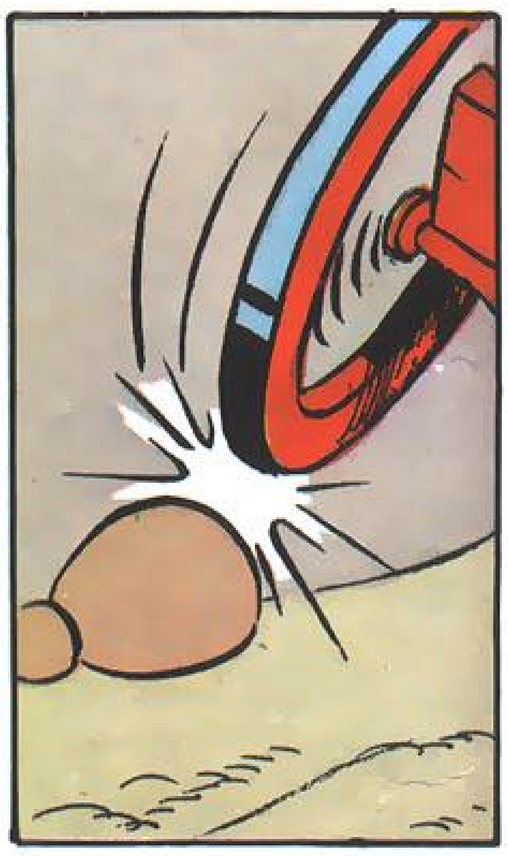
!

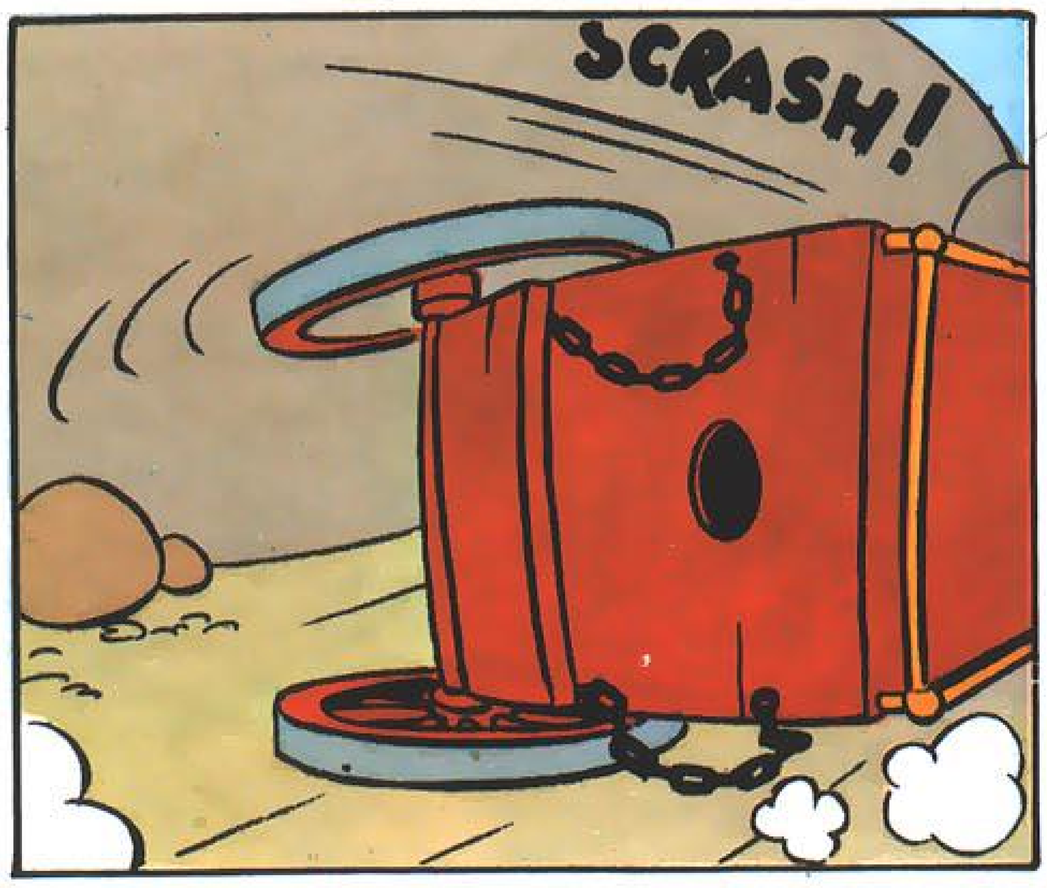

SI NOUS POUVIONS ATTEINDRE LA VILLE, NOUS SERIONS SAUVÉS, TOM !
NUGGET CITY
3 MILES


UUUH !
UUH !

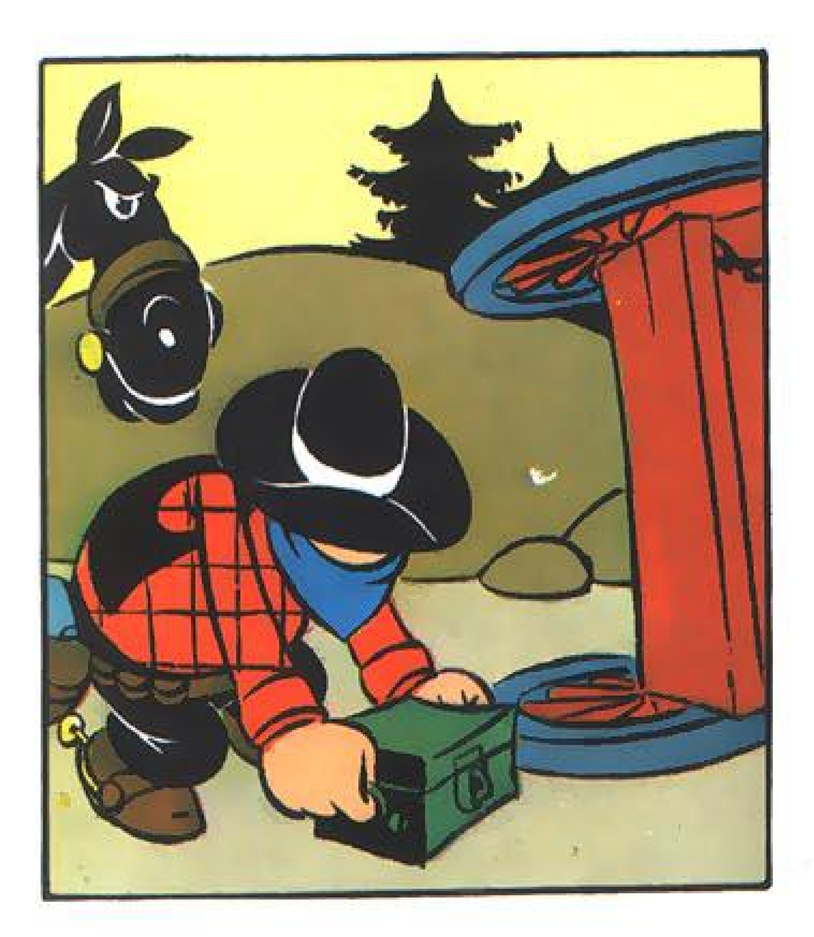


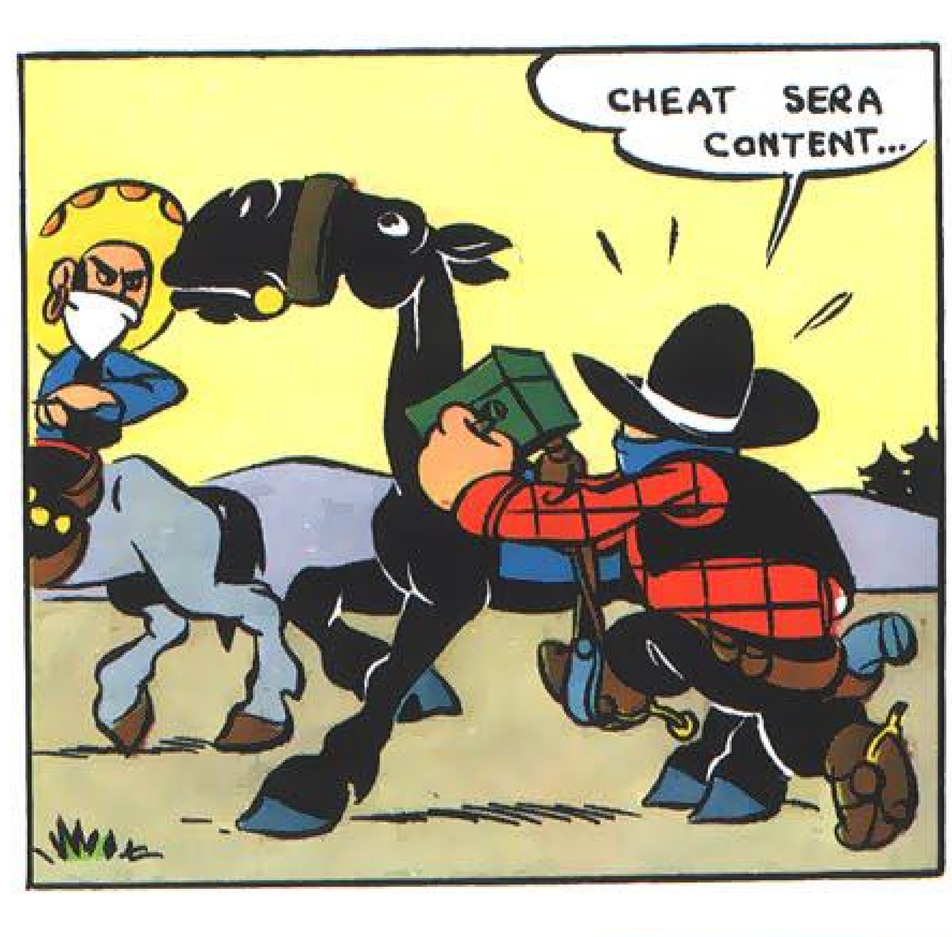

IL NE FAUT SURTOUT PAS QU'ILS ATTEIGNENT NUGGET CITY

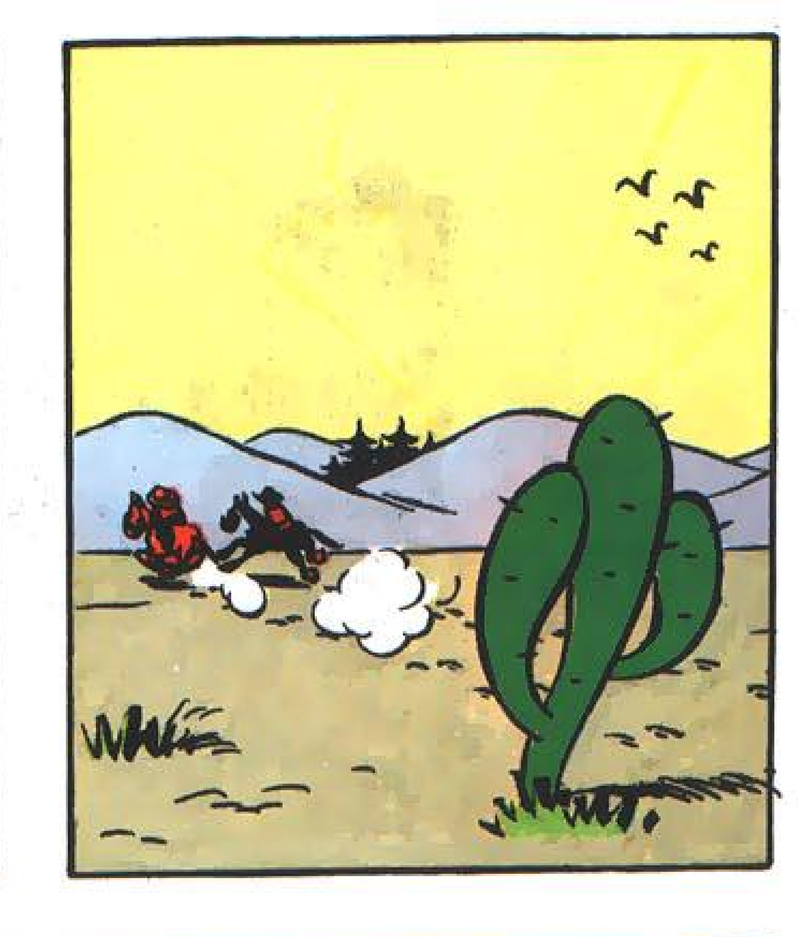



SCRASH !

VOILÀ DE LA BESOGNE TOUTE FAITE !... À NOUS LE MAGOT !
MORRIS

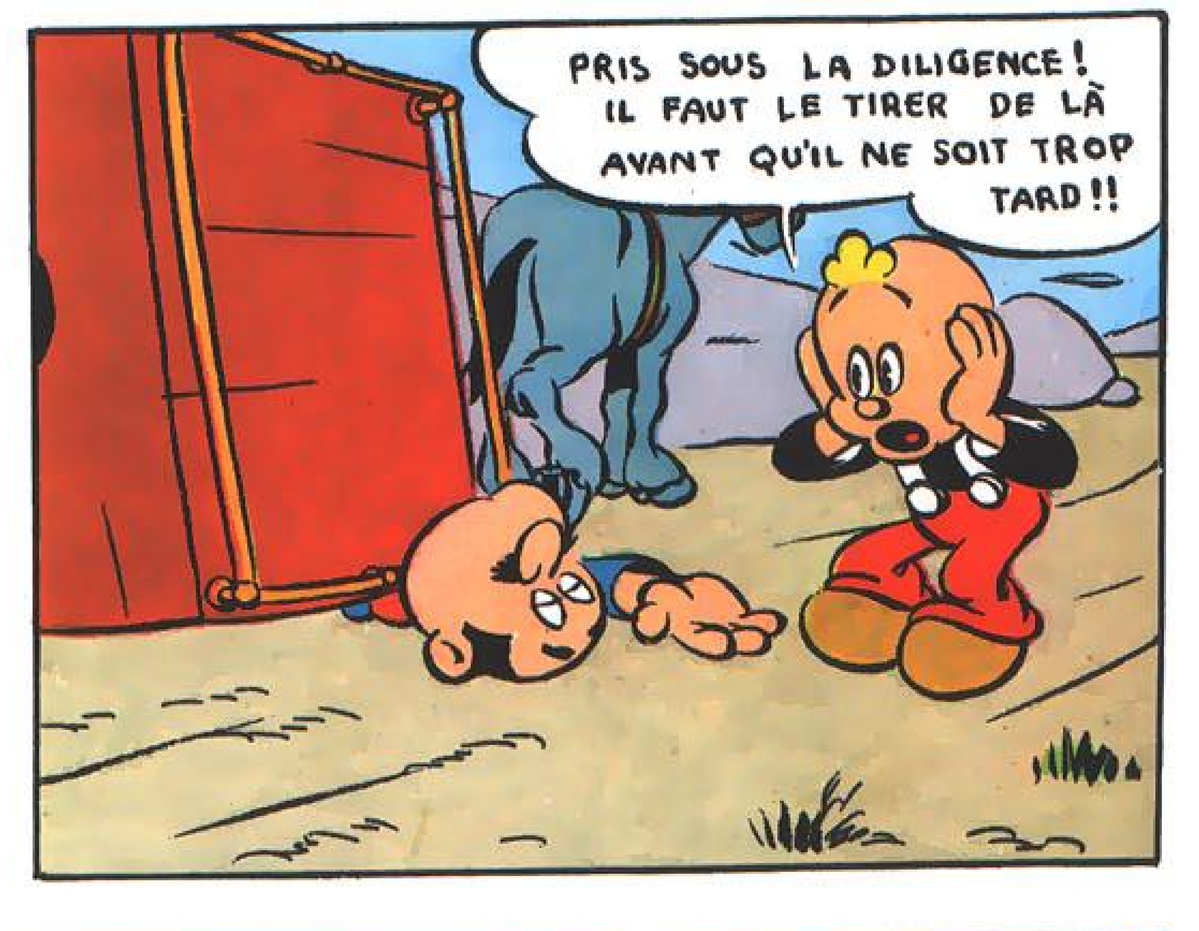


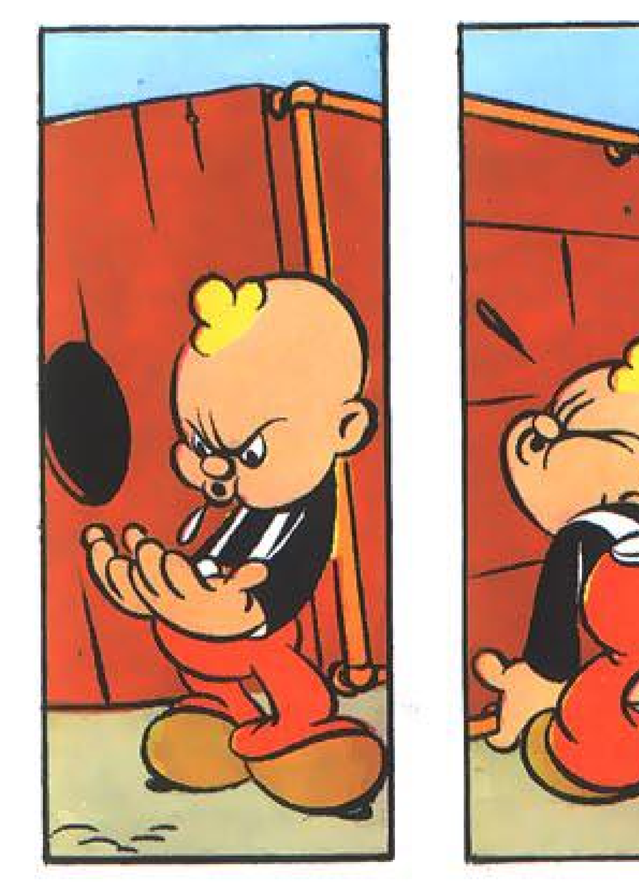

CHEAT SERA CONTENT...



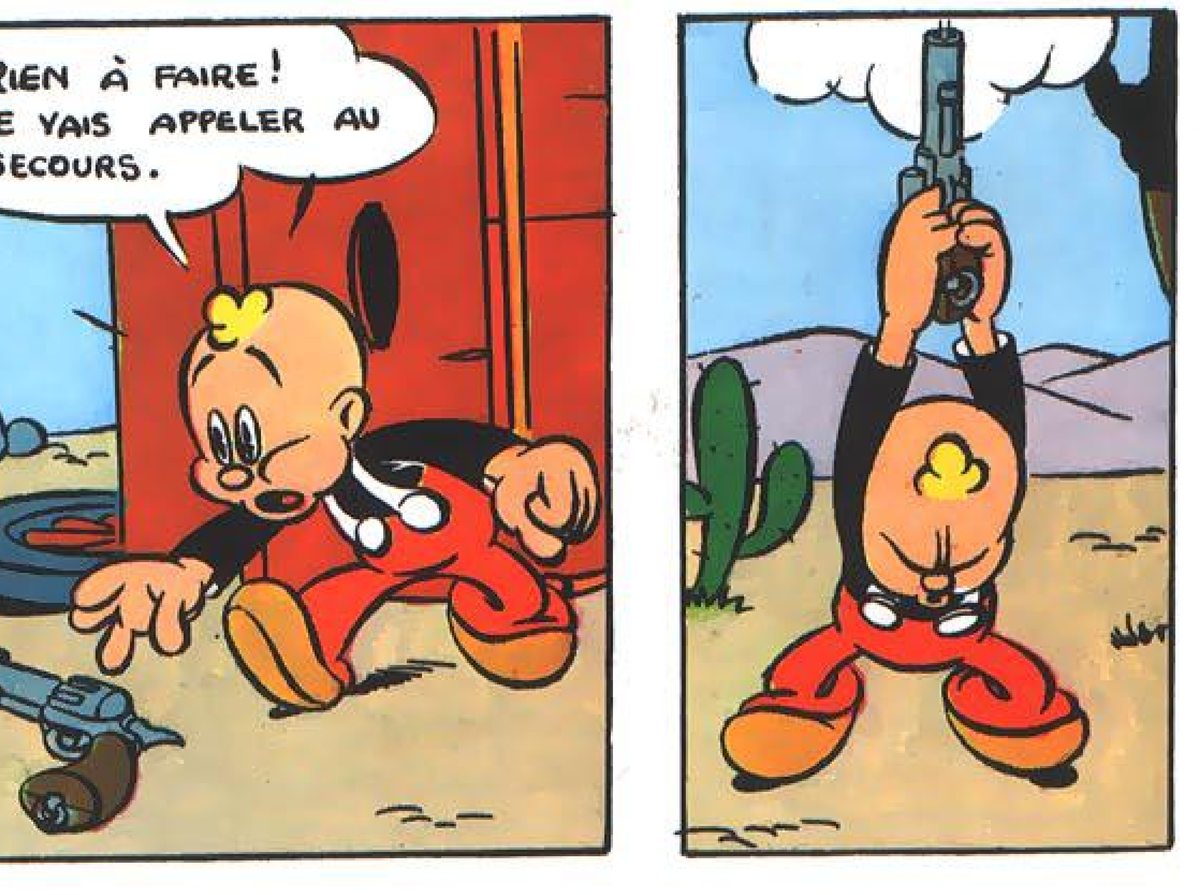
QU'EST-IL ARRIVÉ ?...

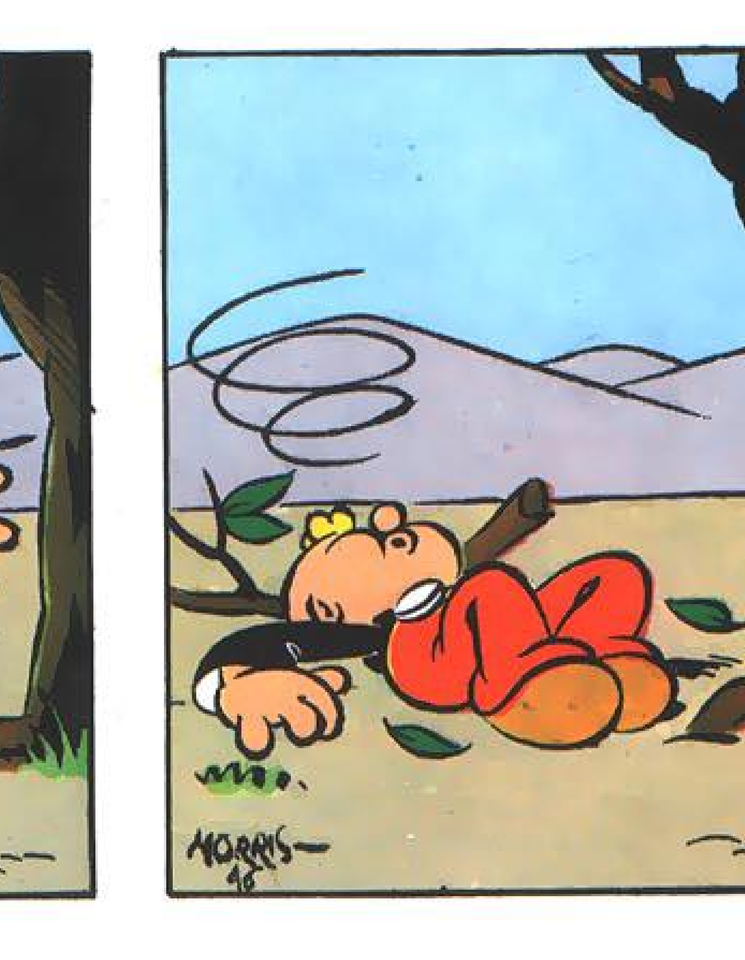
PAPA!

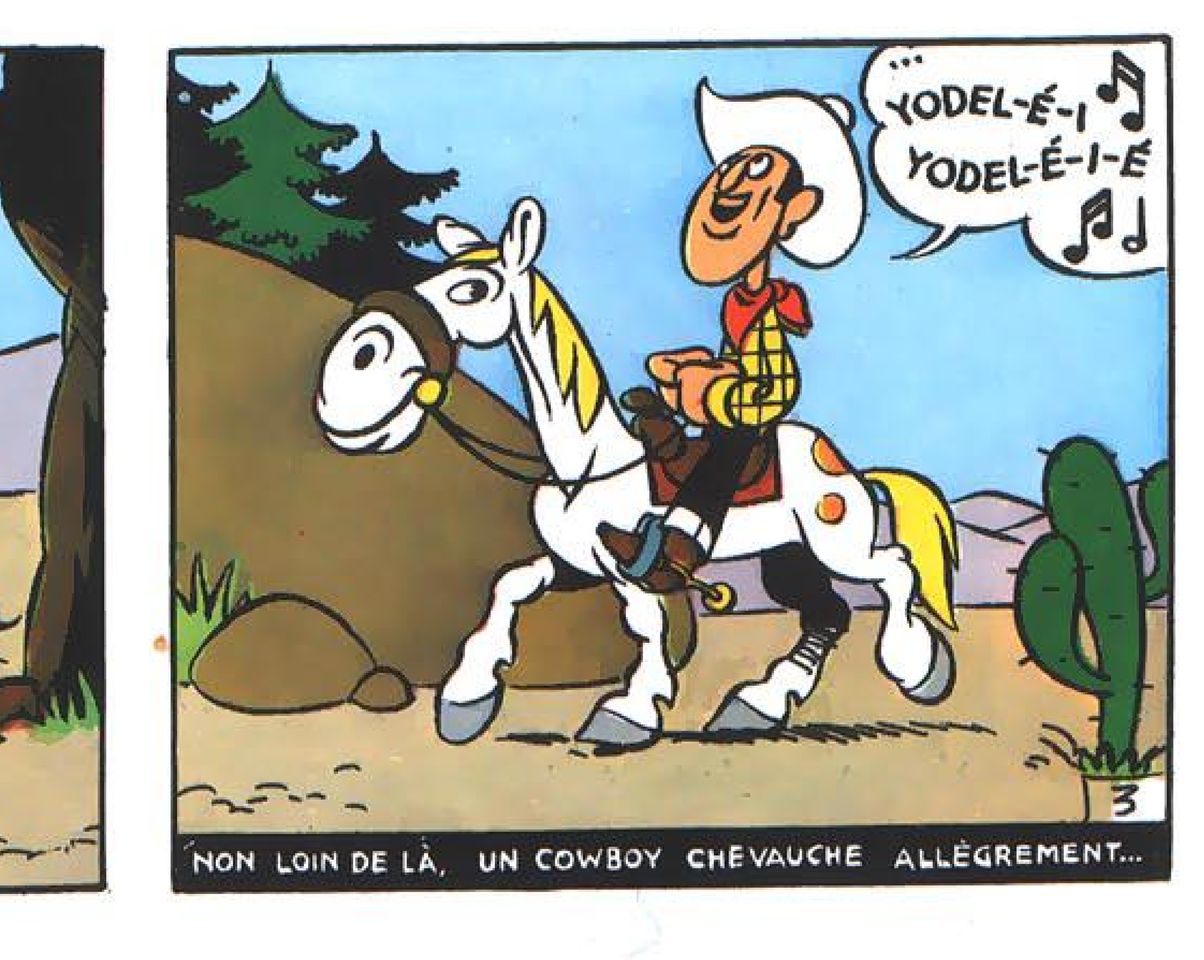

PRIS SOUS LA DILIGENCE ! IL FAUT LE TIRER DE LÀ AVANT QU'IL NE SOIT TROP TARD !!

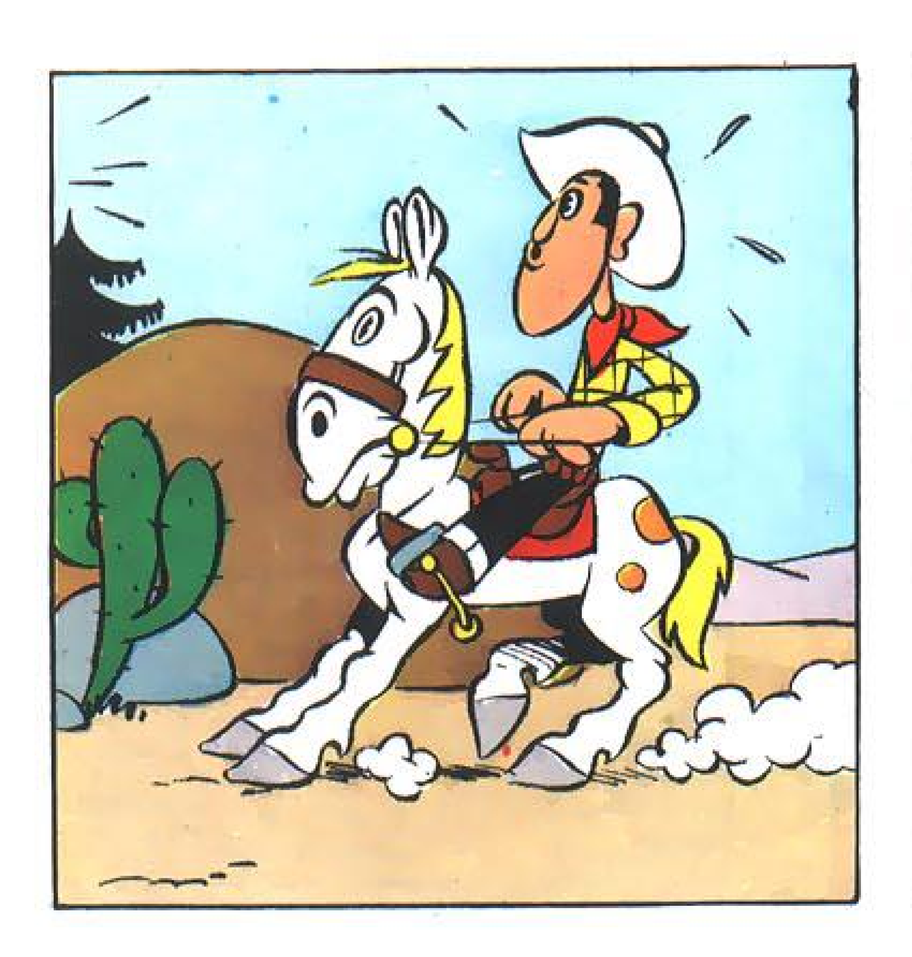


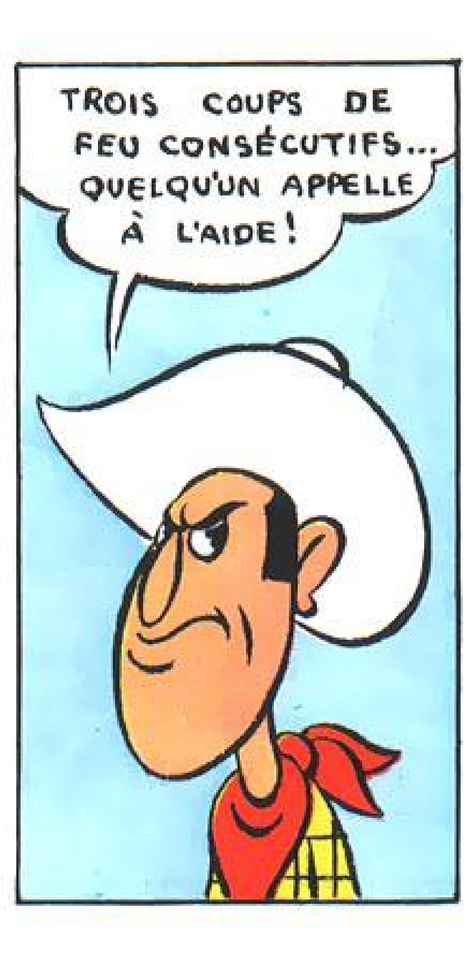
HO HISSE ! HO HISSE !!

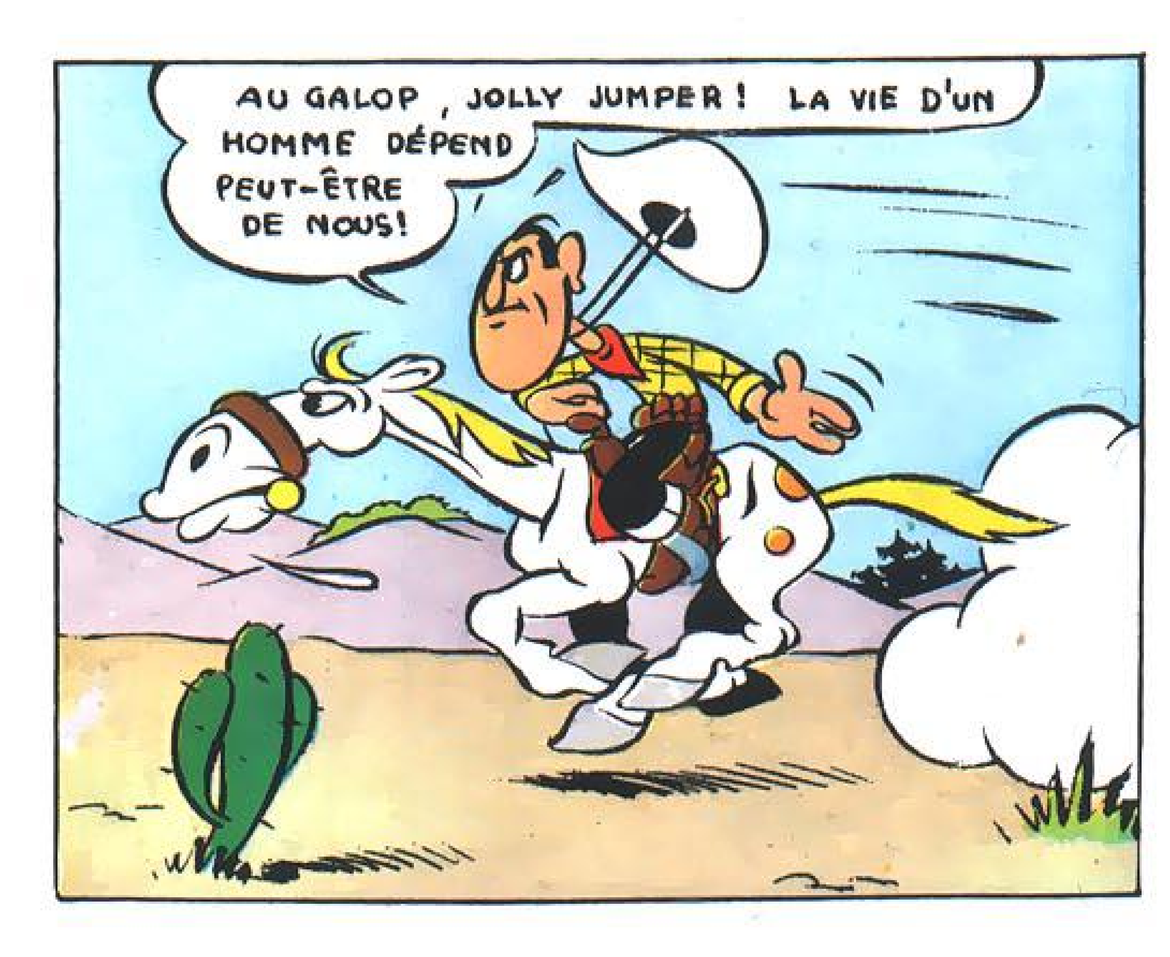

RIEN À FAIRE ! JE VAIS APPELER AU SECOURS.

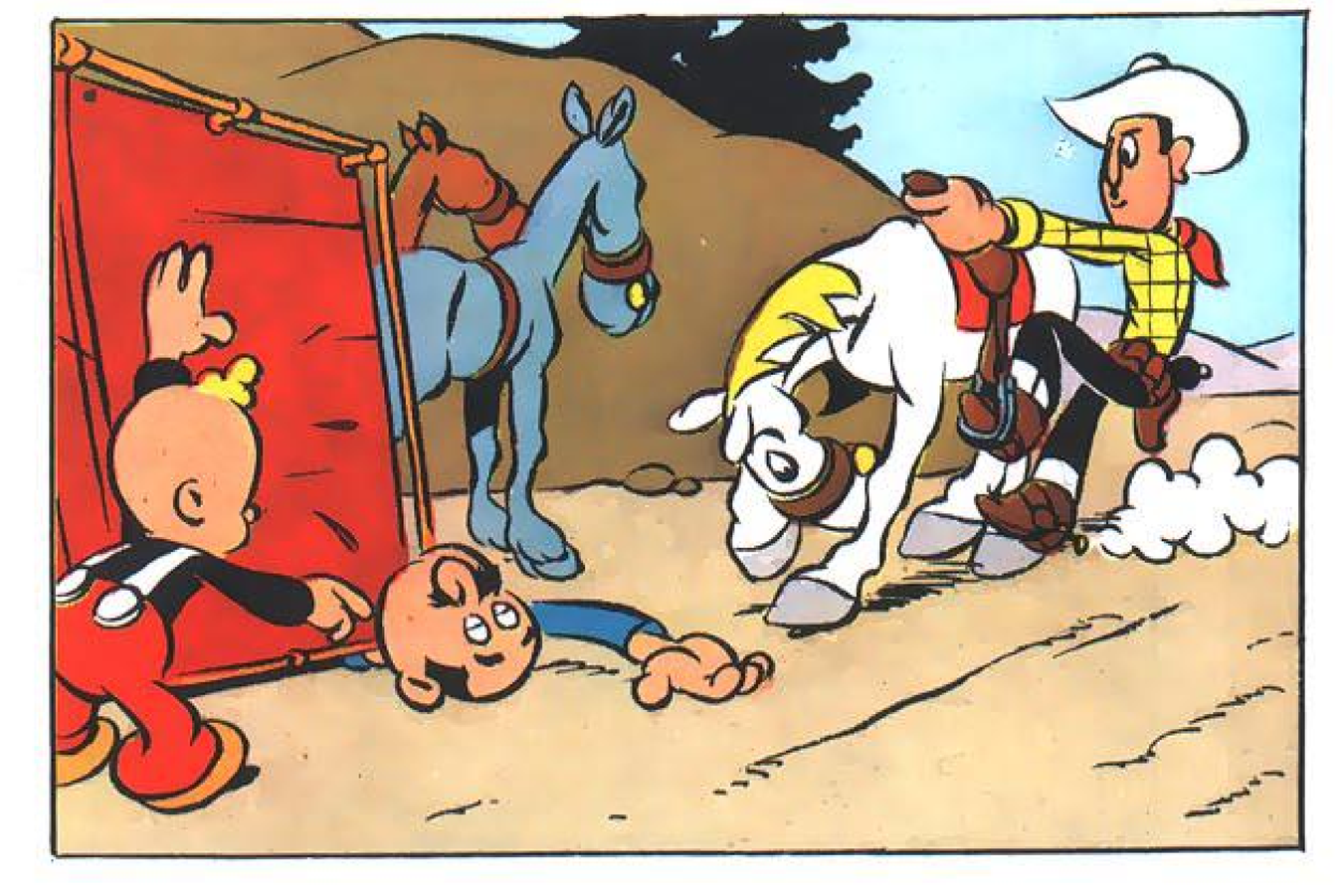

MORRIS 46

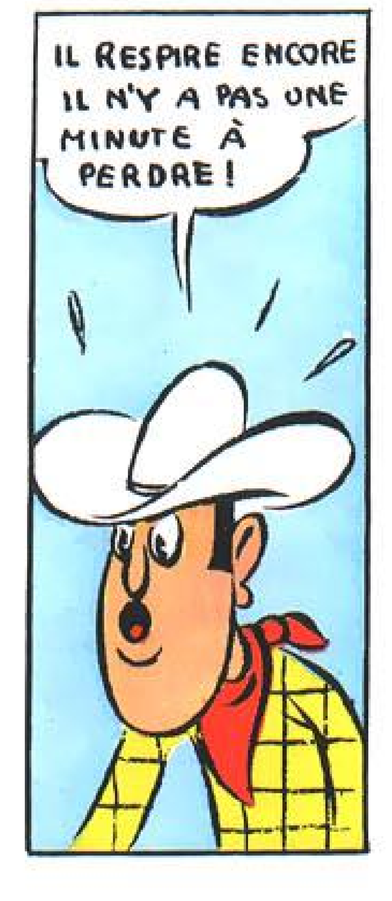

...YODEL-É-I YODEL-É-I-É
3
NON LOIN DE LÀ, UN COWBOY CHEVAUCHE ALLÈGREMENT...

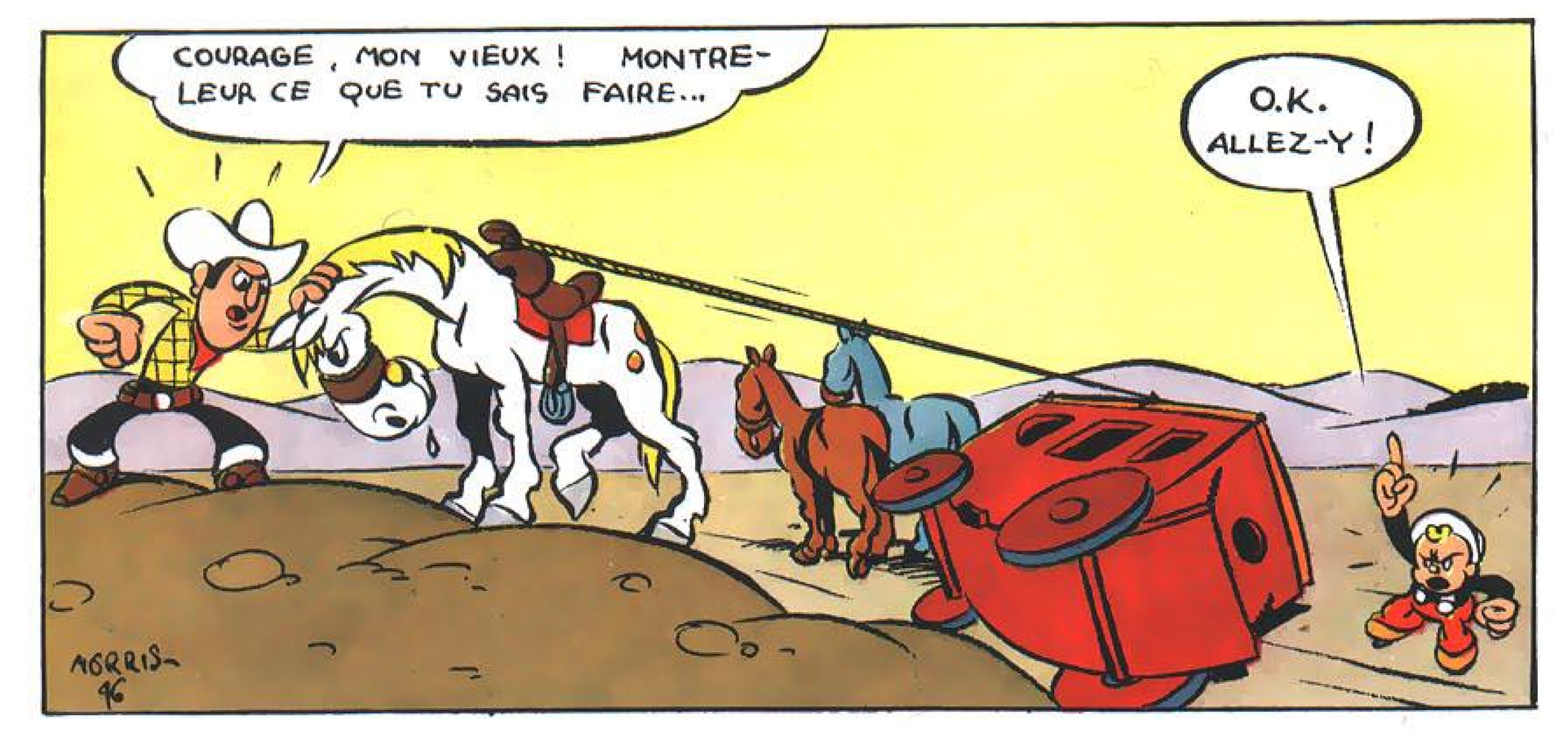


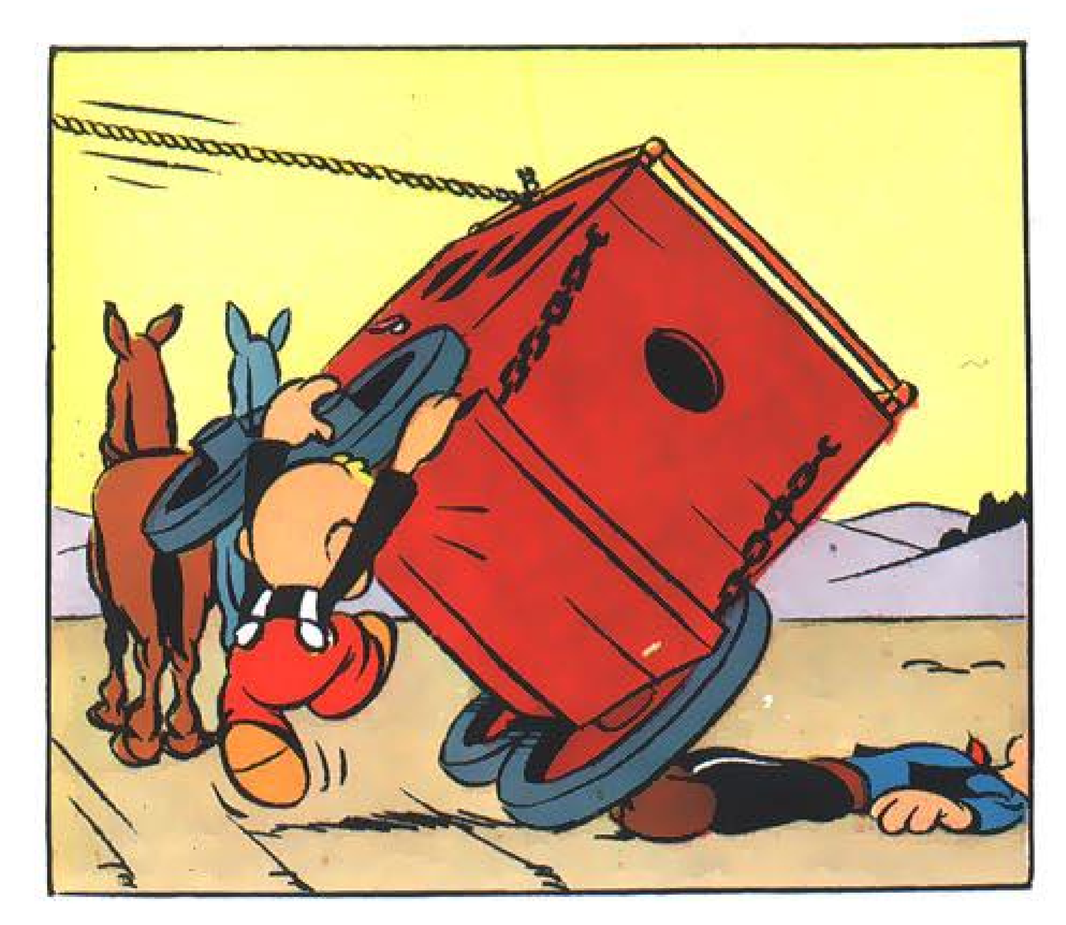

TROIS COUPS DE FEU CONSÉCUTIFS... QUELQU'UN APPELLE À L'AIDE !

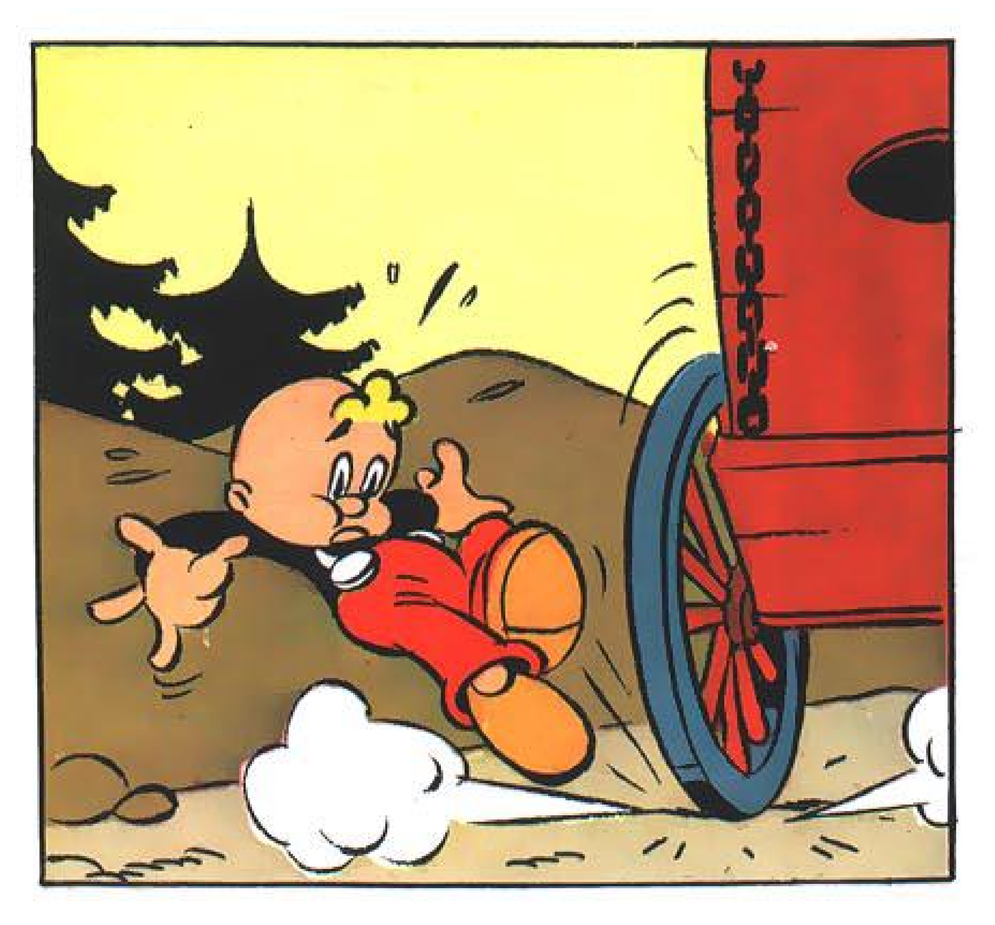

AU GALOP, JOLLY JUMPER ! LA VIE D'UN HOMME DÉPEND PEUT-ÊTRE DE NOUS !



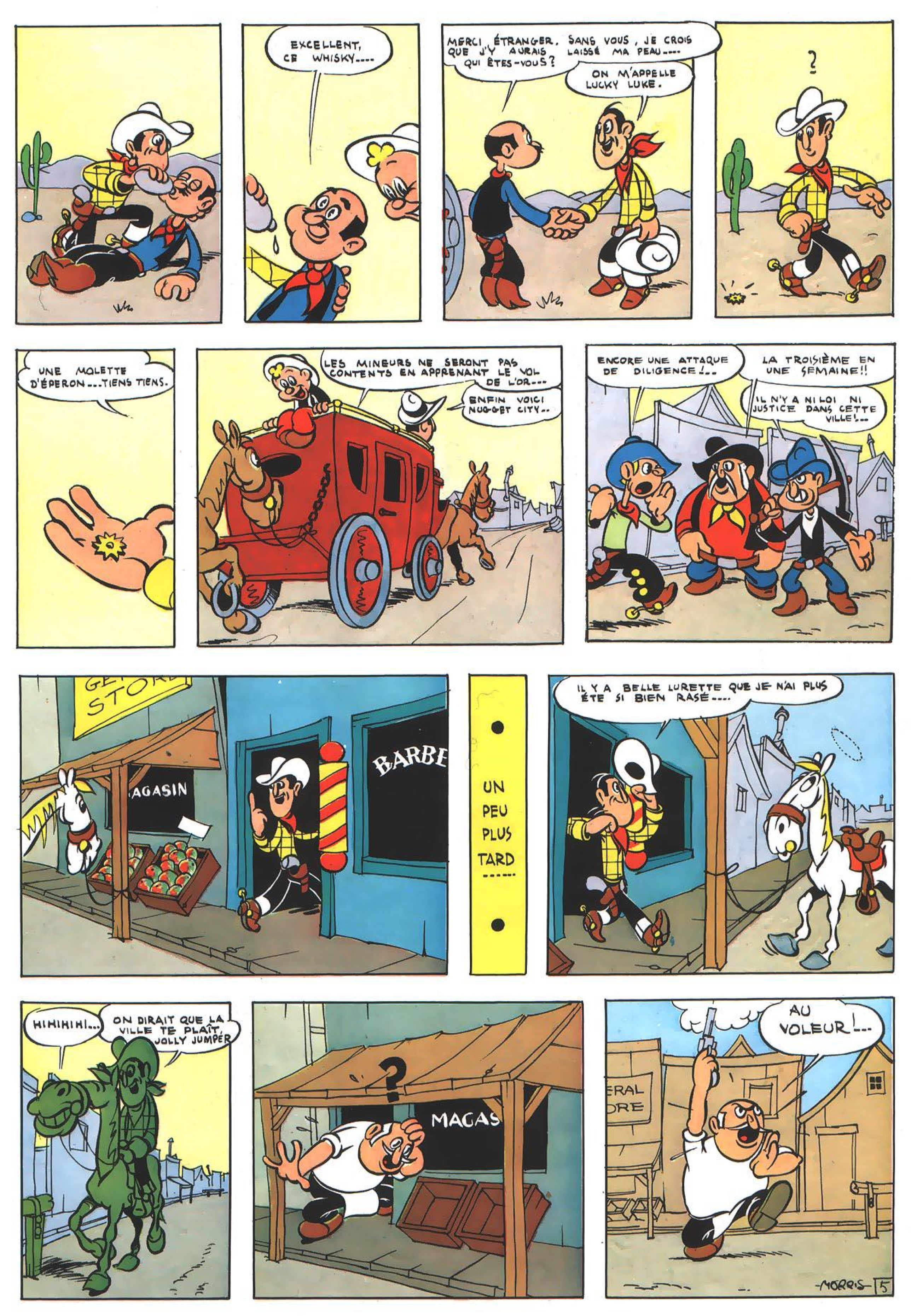

IL RESPIRE ENCORE IL N'Y A PAS UNE MINUTE À PERDRE !

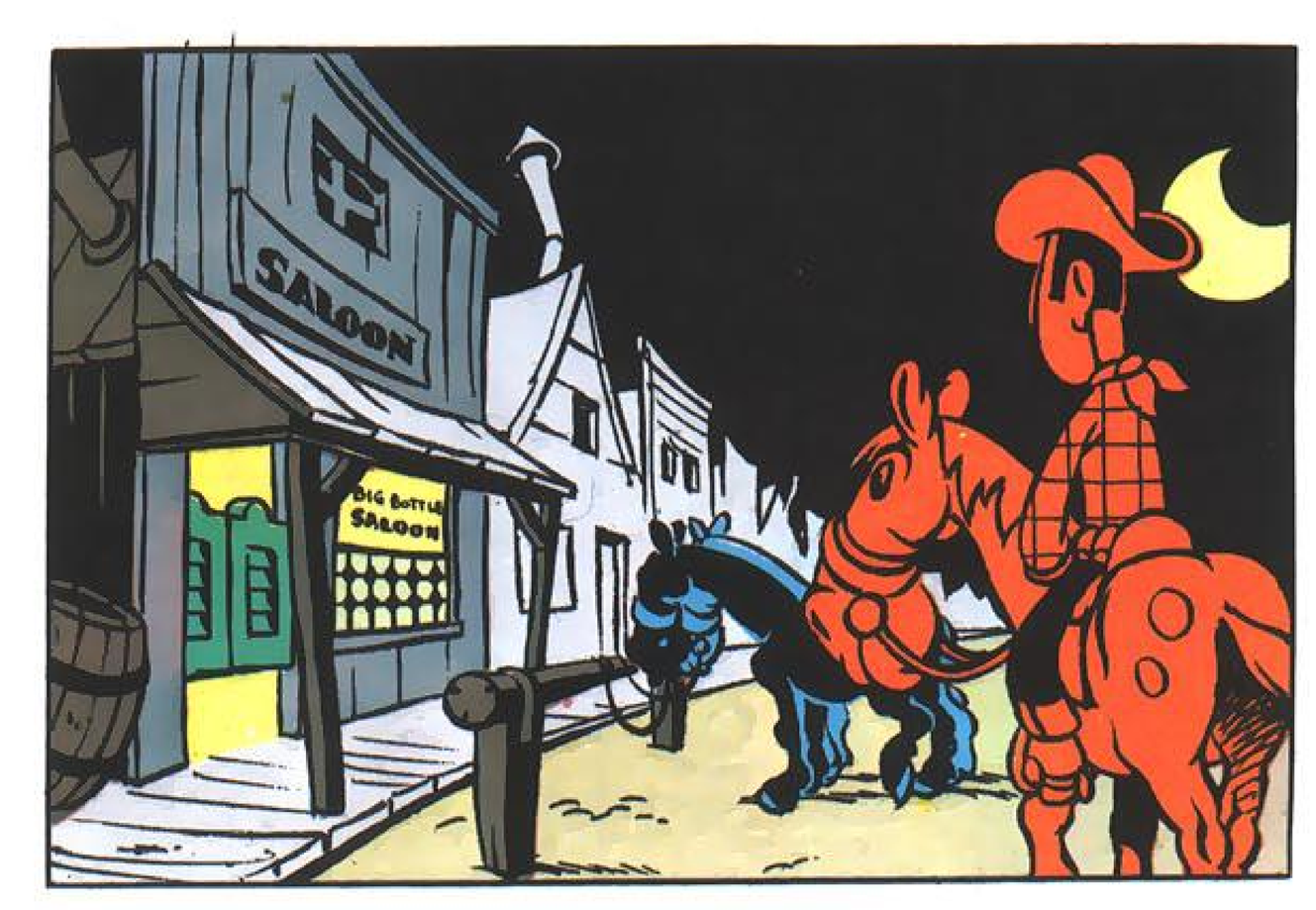

COURAGE, MON VIEUX ! MONTRE-LEUR CE QUE TU SAIS FAIRE...
O.K. ALLEZ-Y !
MORRIS 96





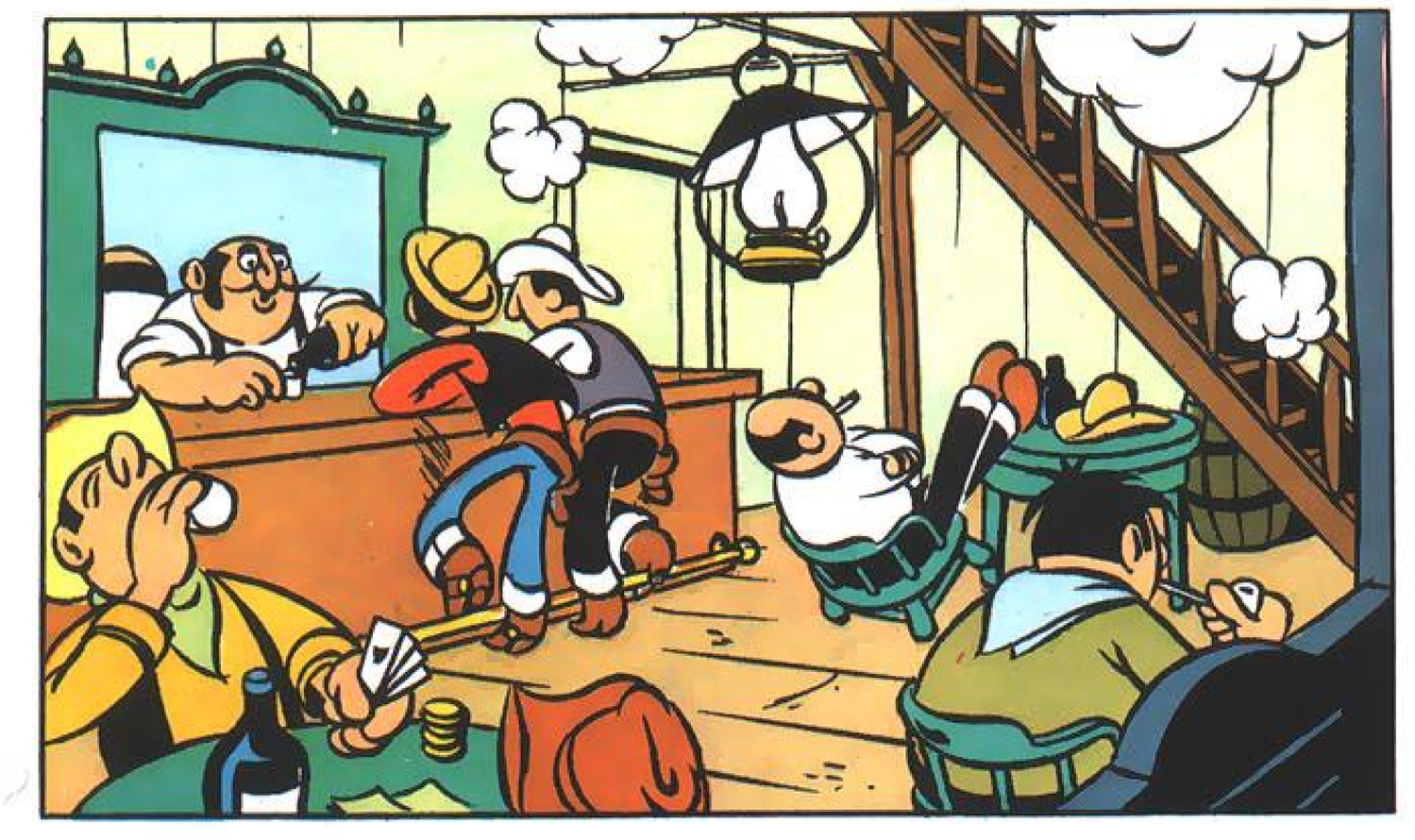
VICTOIRE !


EXCELLENT, CE WHISKY....
MERCI, ÉTRANGER. SANS VOUS, JE CROIS QUE J'Y AURAIS LAISSÉ MA PEAU.... QUI ÊTES-VOUS?
ON M'APPELLE LUCKY LUKE.
?
UNE MOLETTE D'ÉPERON...TIENS TIENS.
LES MINEURS NE SERONT PAS CONTENTS EN APPRENANT LE VOL DE L'OR...
ENFIN VOICI NUGGET CITY..
ENCORE UNE ATTAQUE DE DILIGENCE!..
LA TROISIÈME EN UNE SEMAINE!!
IL N'Y A NI LOI NI JUSTICE DANS CETTE VILLE!...
STORE
MAGASIN
BARBE
UN PEU PLUS TARD.....
IL Y A BELLE LURETTE QUE JE N'AI PLUS ÉTÉ SI BIEN RASÉ....
HIHIHIHI...
ON DIRAIT QUE LA VILLE TE PLAÎT, JOLLY JUMPER
?
MAGAS
AU VOLEUR!...
MORRIS
5

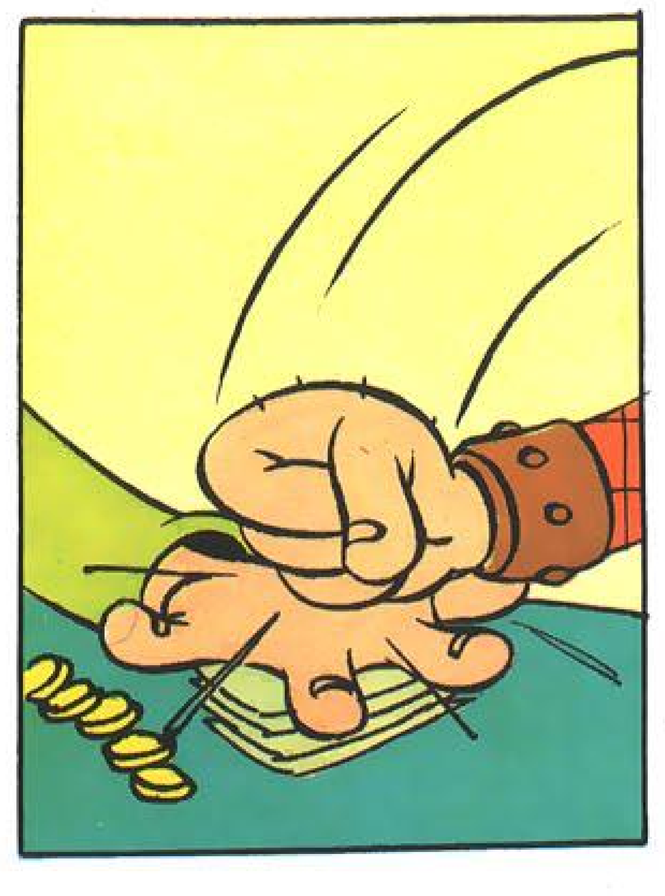

SALOON
BIG BOTTLE SALOON

RESTE ICI. JE T'APPORTERAI UNE LIMONADE...

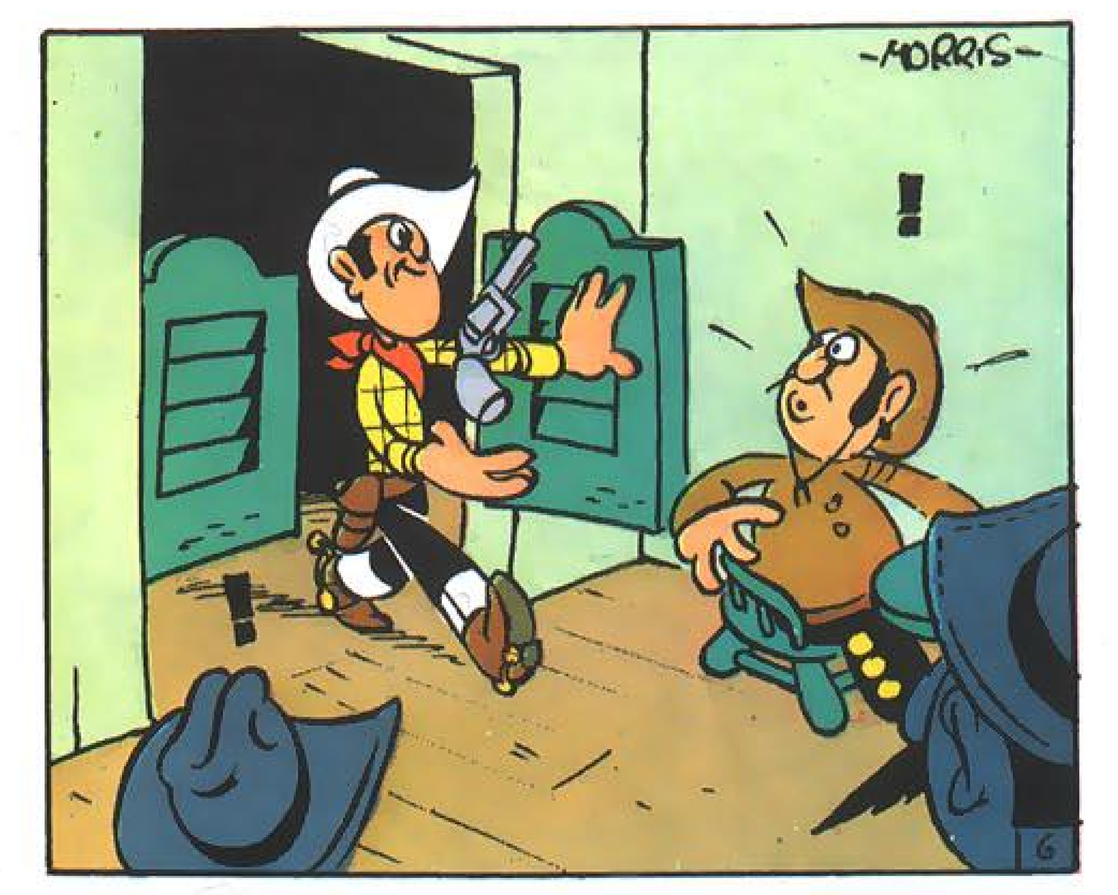
BIG BOTTLE SALOON



OLD SCOTCH WHISKEYS
VOUS TRICHEZ, BIG BELLY. RENDEZ-MOI MON ARGENT !

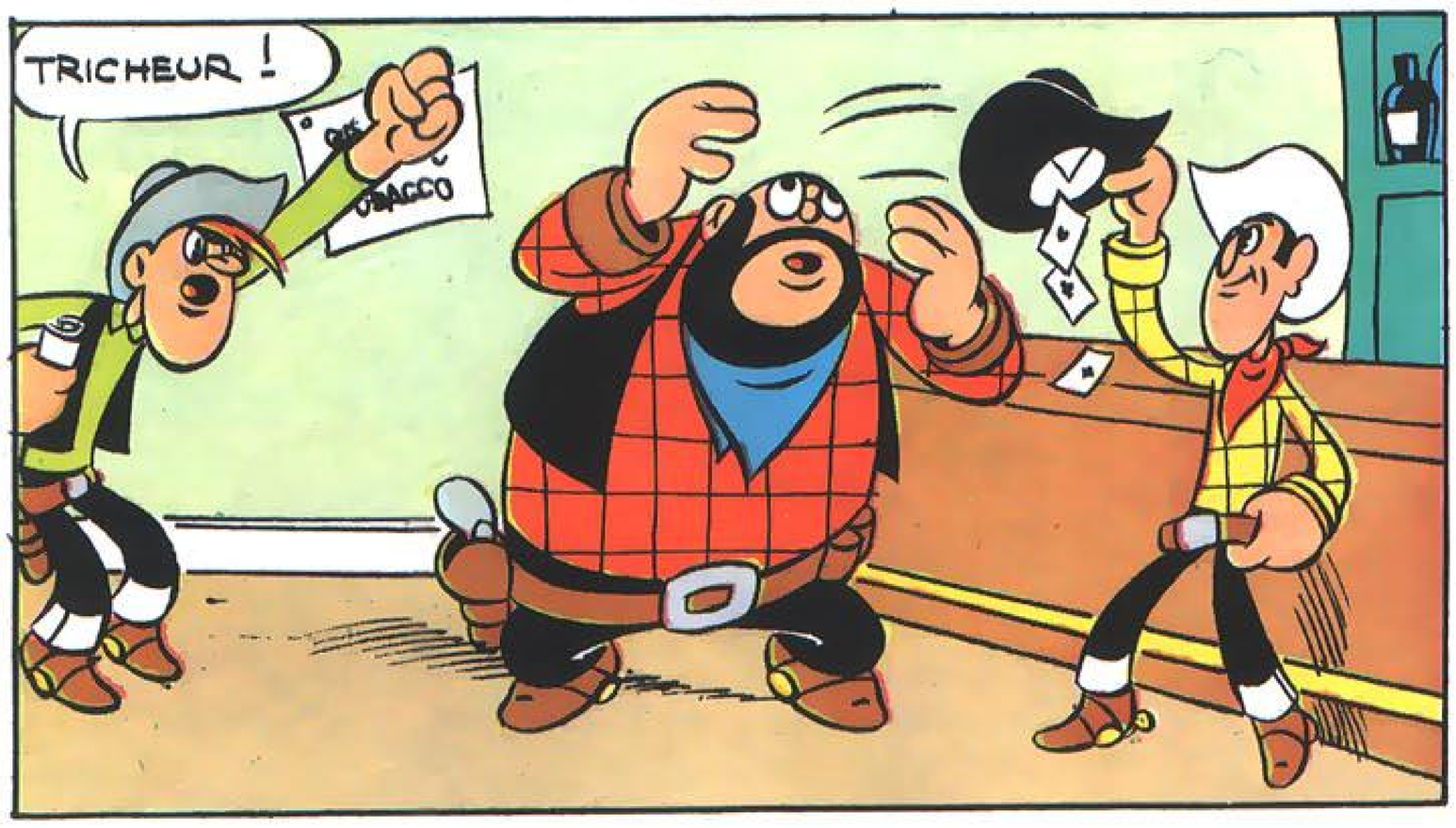


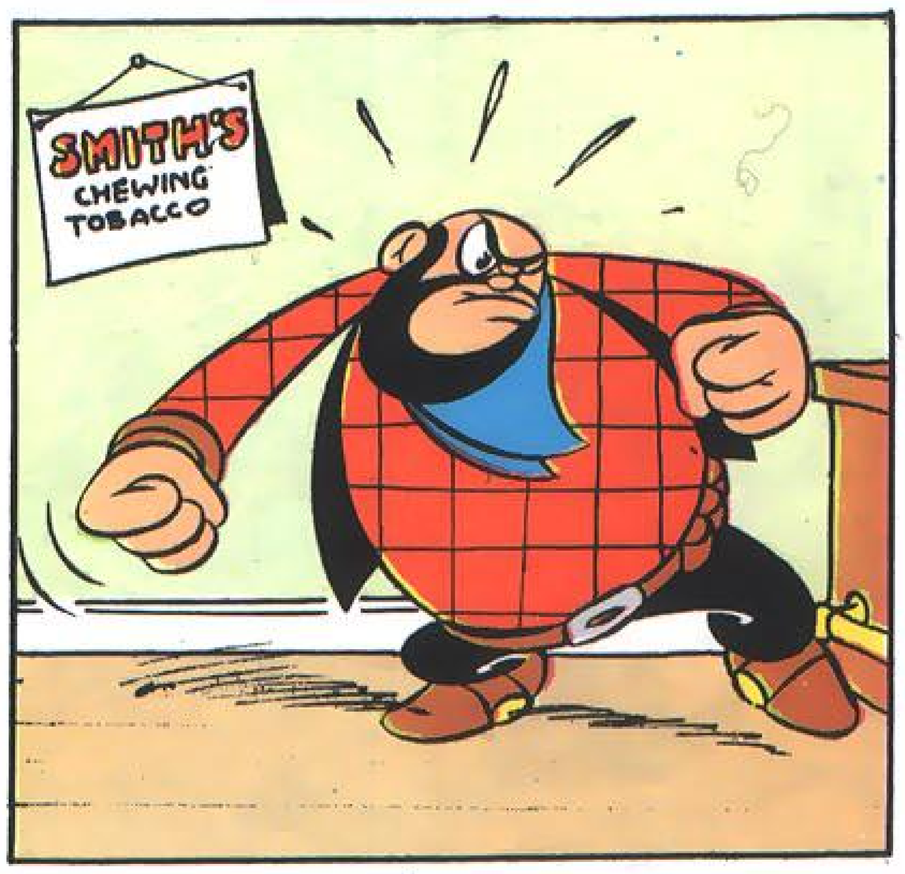
LAISSE LA GALETTE TRANQUILLE ET PAS D'HISTOIRES... LES BONS COMPTES FONT LES BONS AMIS...


-MORRIS-
!

UN WHISKY
SI SEÑOR...
WANTED
5000 $

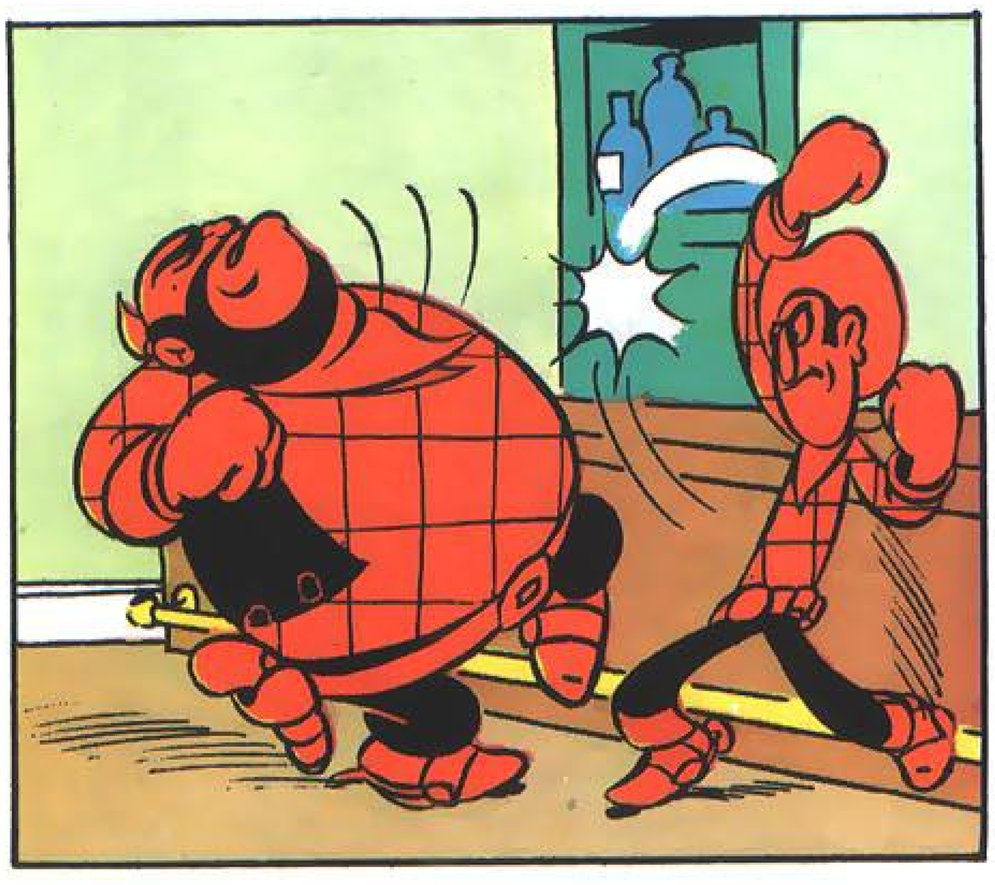
JE N'AIME PAS QU'ON SE MÊLE DE MES AFFAIRES, MOUCHERON...

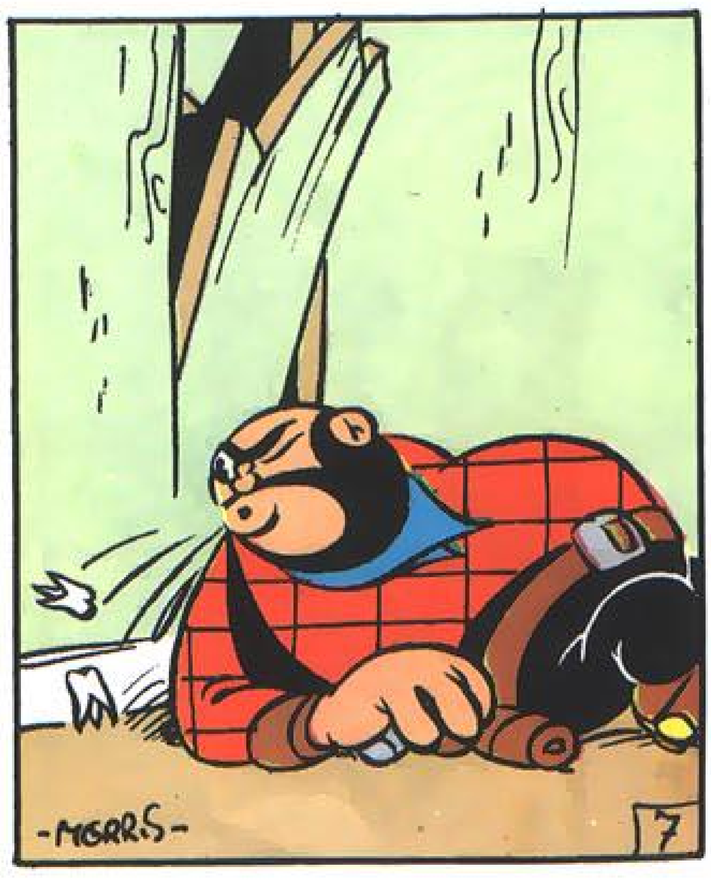

TRICHEUR !

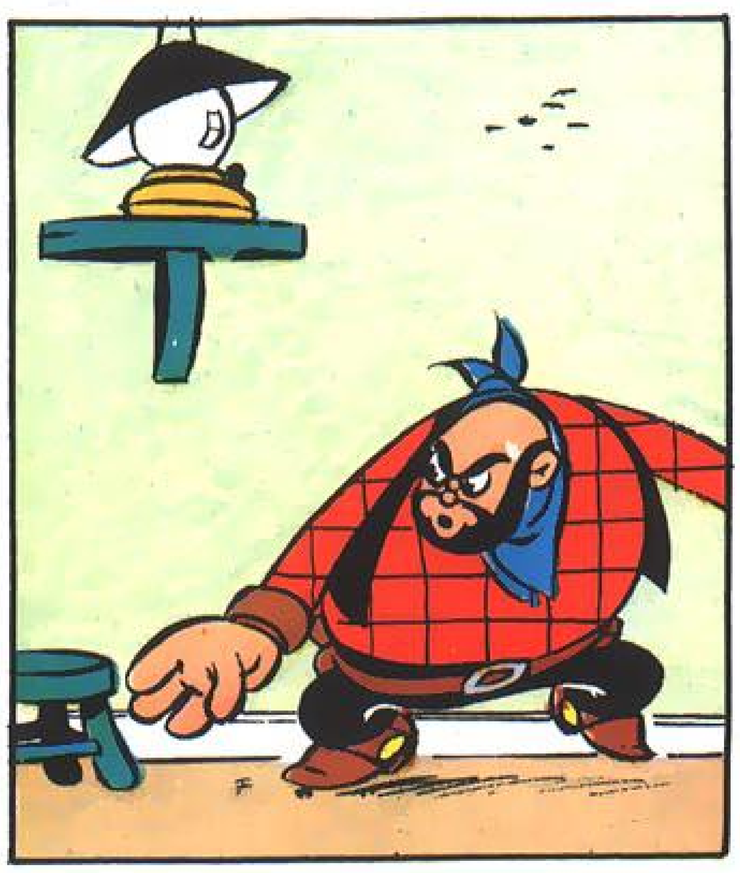

SMITH'S
CHEWING
TOBACCO

WANTED
5000 $

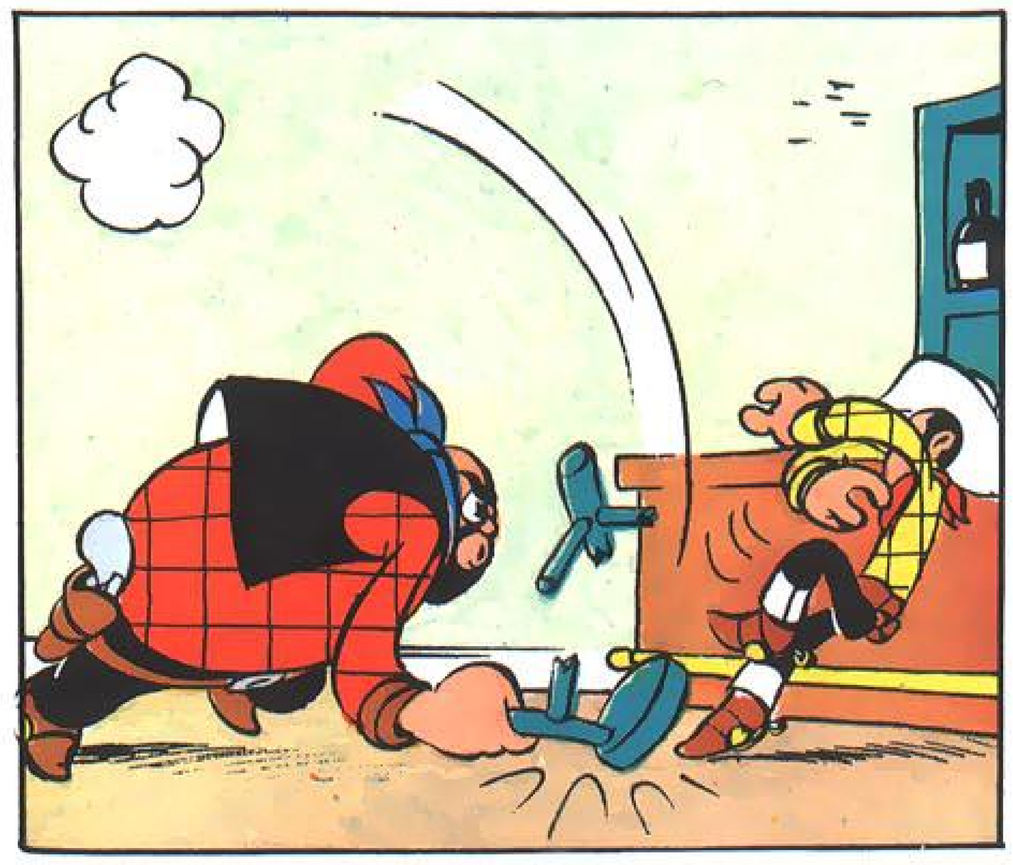
CARAMBA !!
WANTED
5000 $

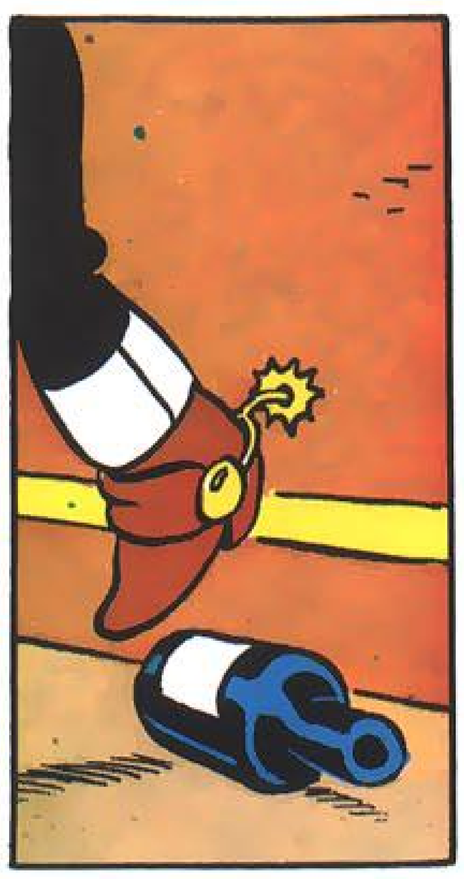


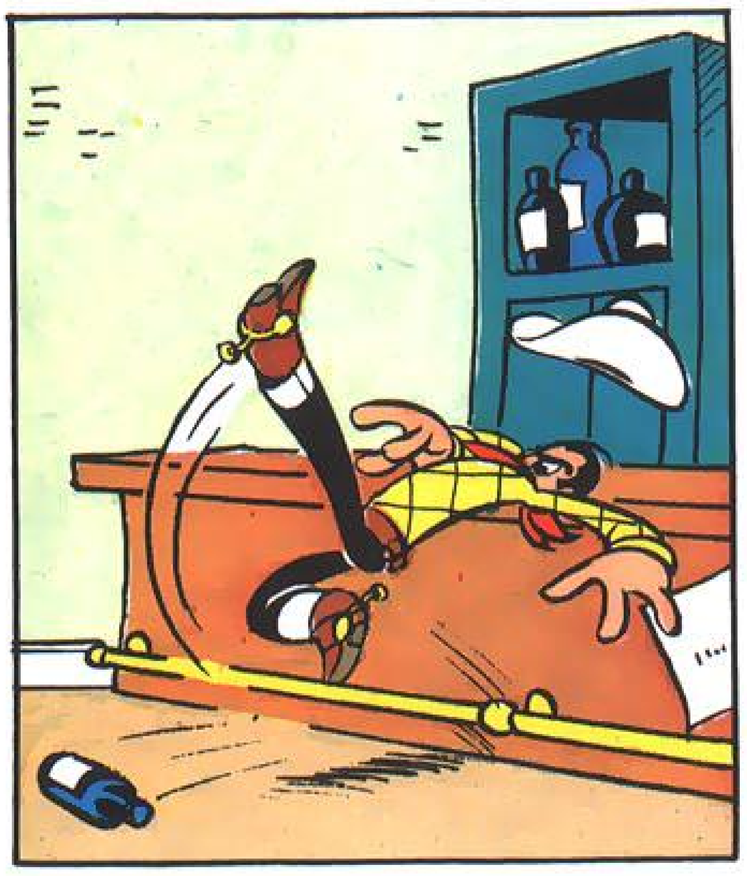

-MORRIS-
7

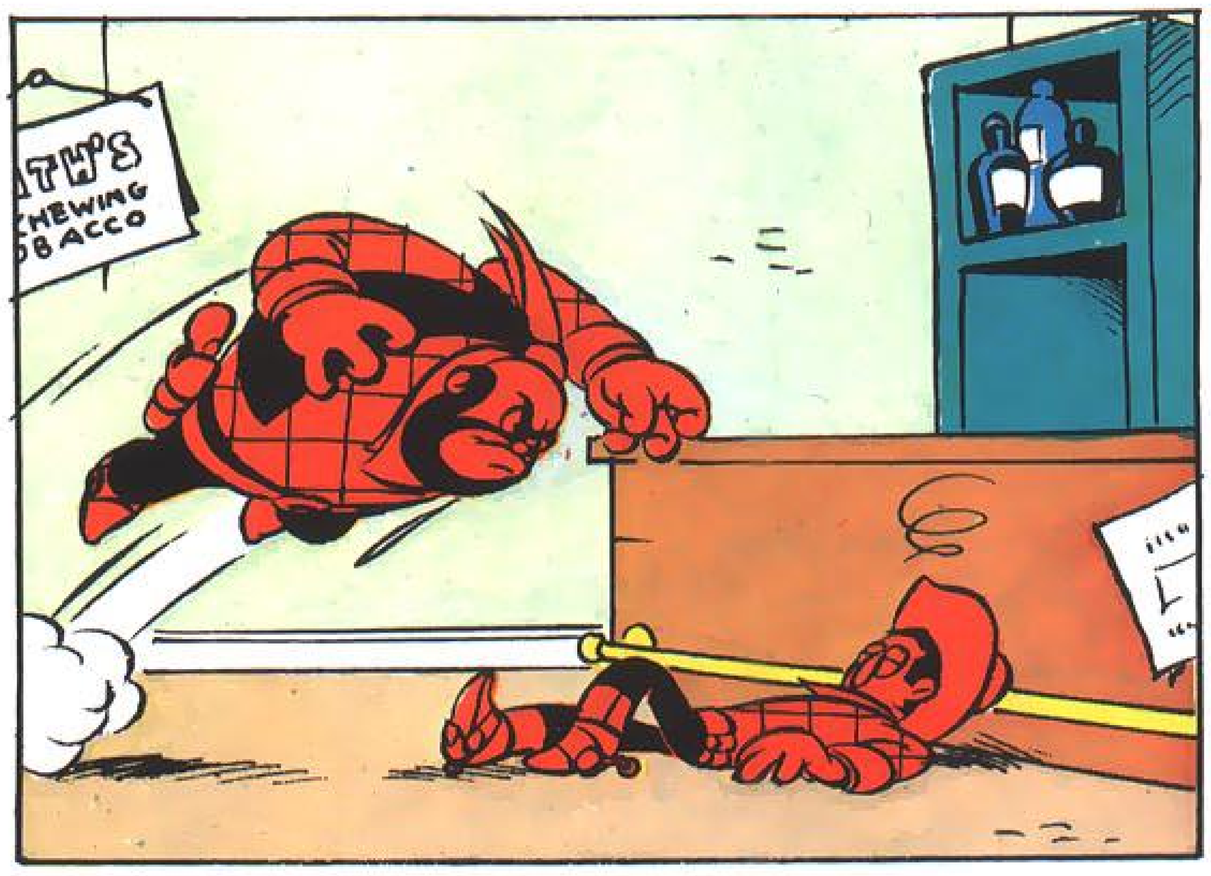


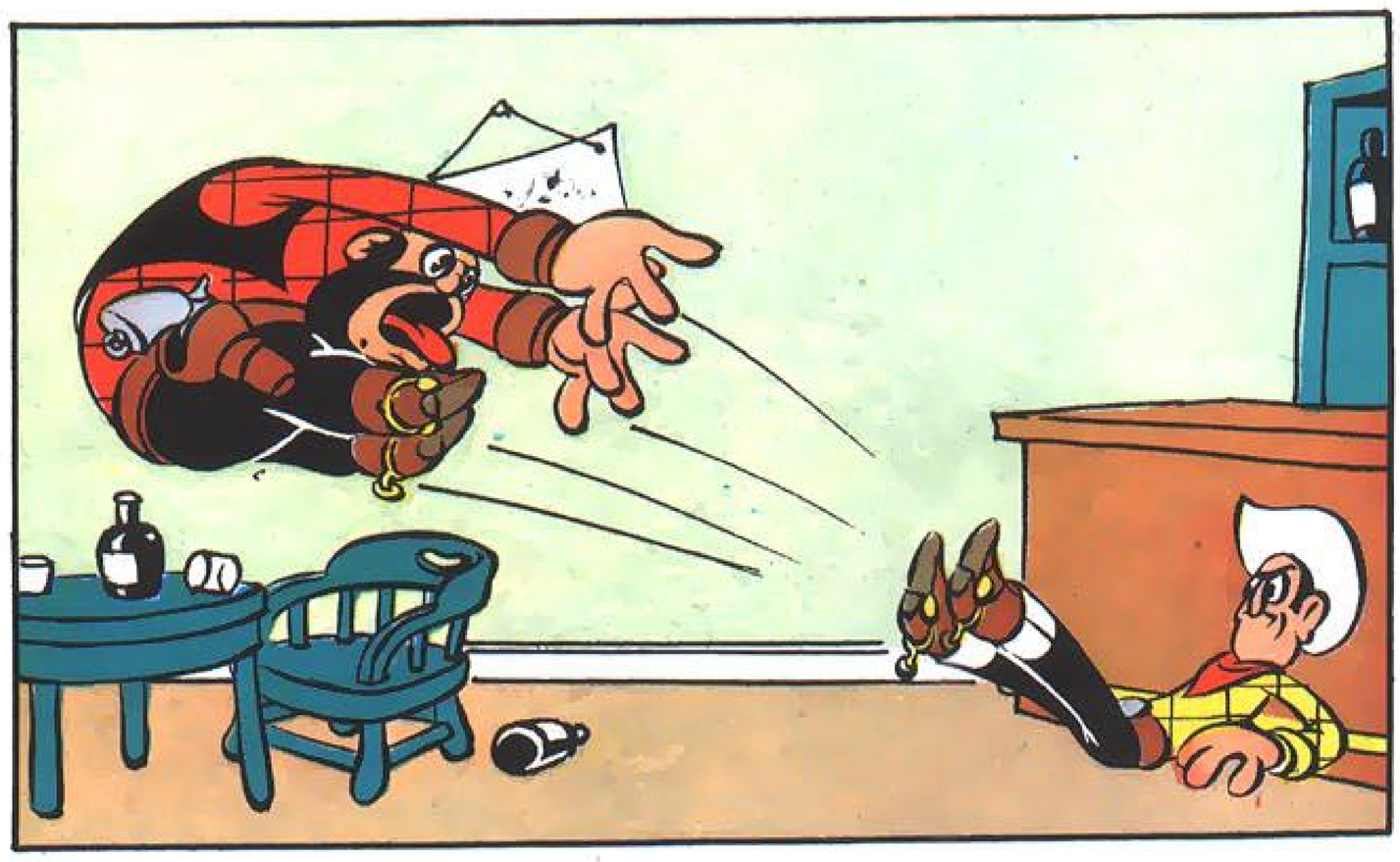
SMITH'S
CHEWING
TOBACCO

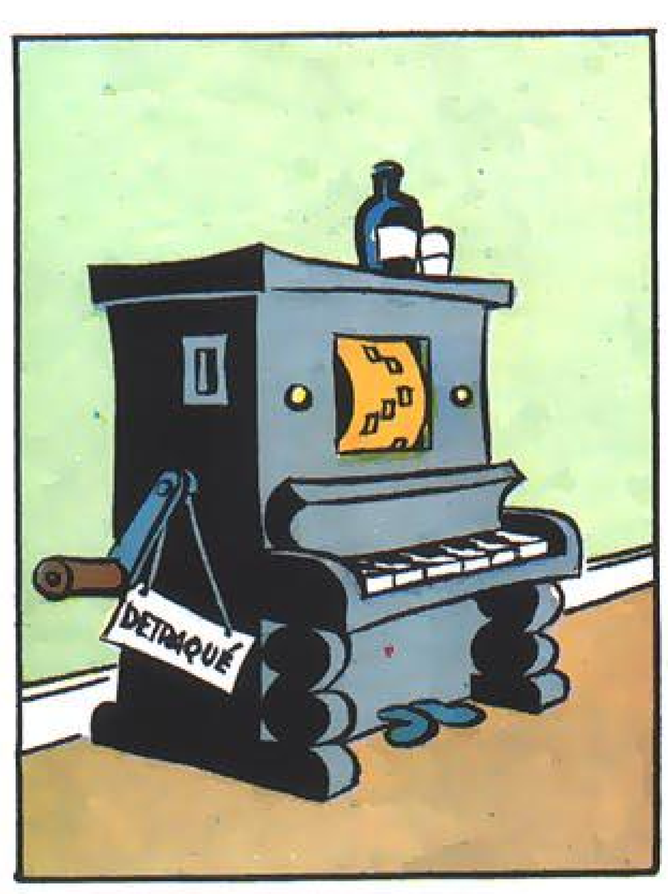






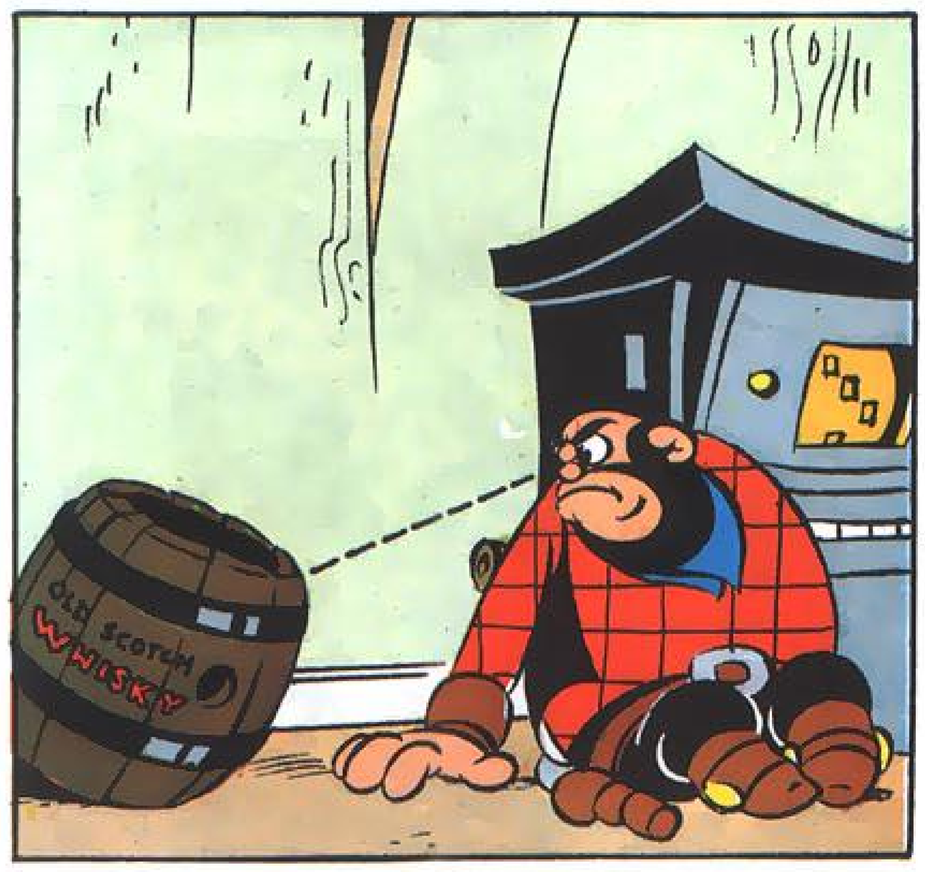


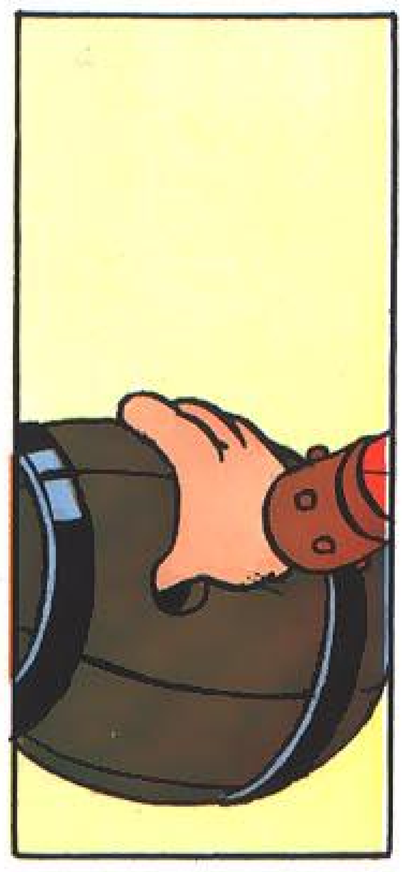


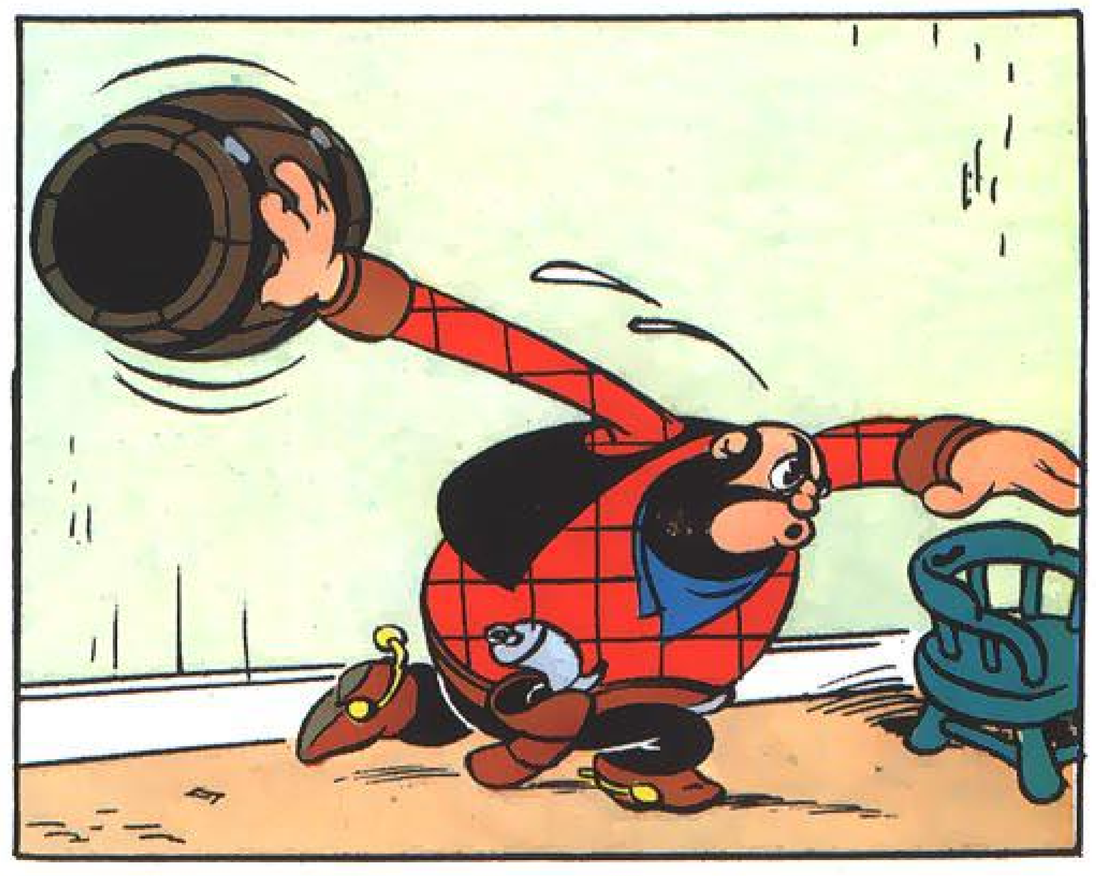

DETRAQUÉ

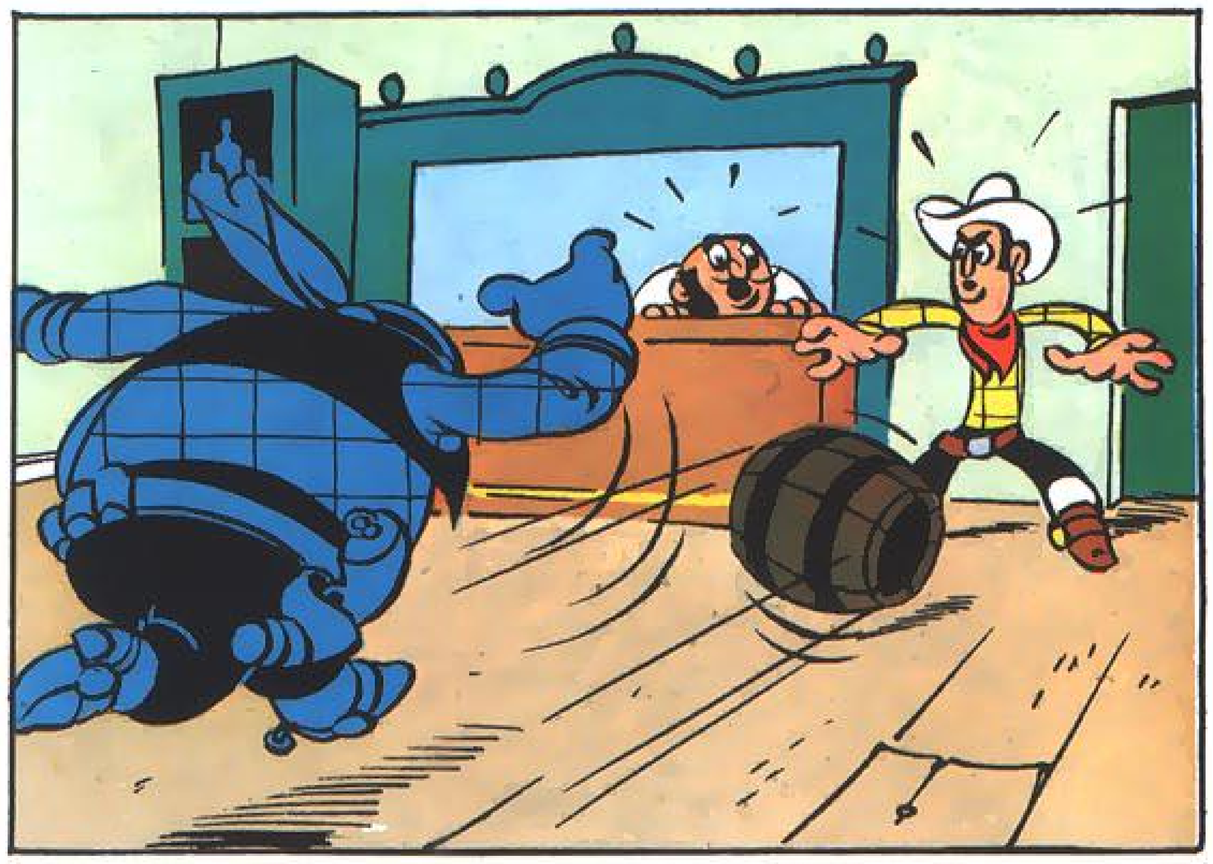
CARAMBA!...
DRLINNG
DÉTRAQUÉ

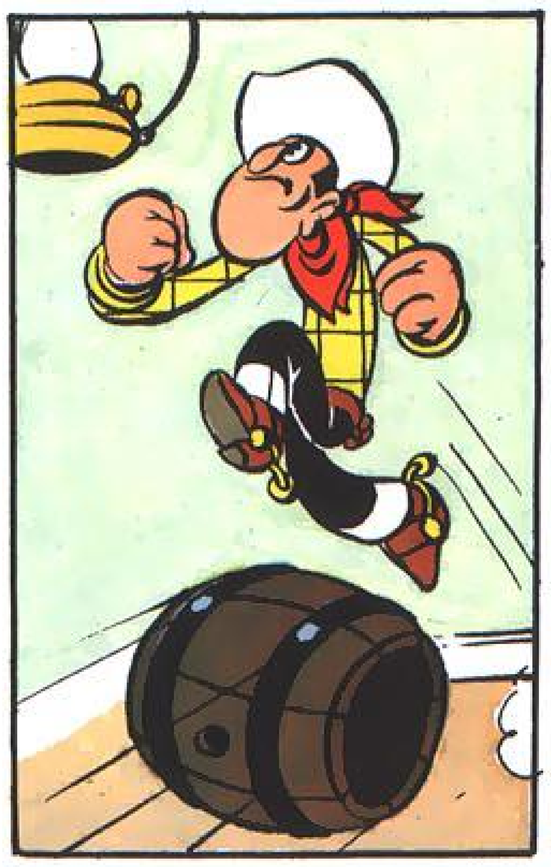
MORRIS 8

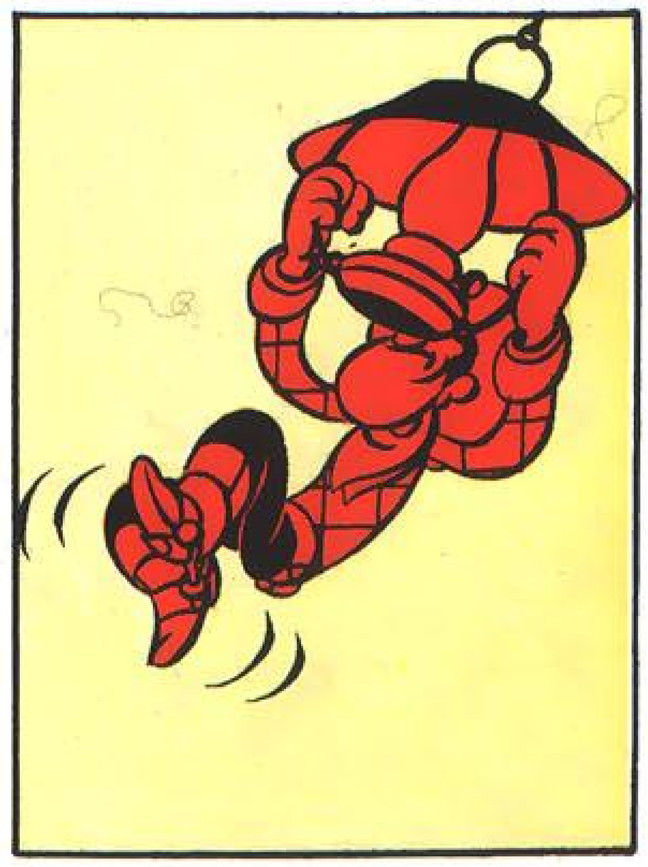

OLD SCOTCH
WHISKY

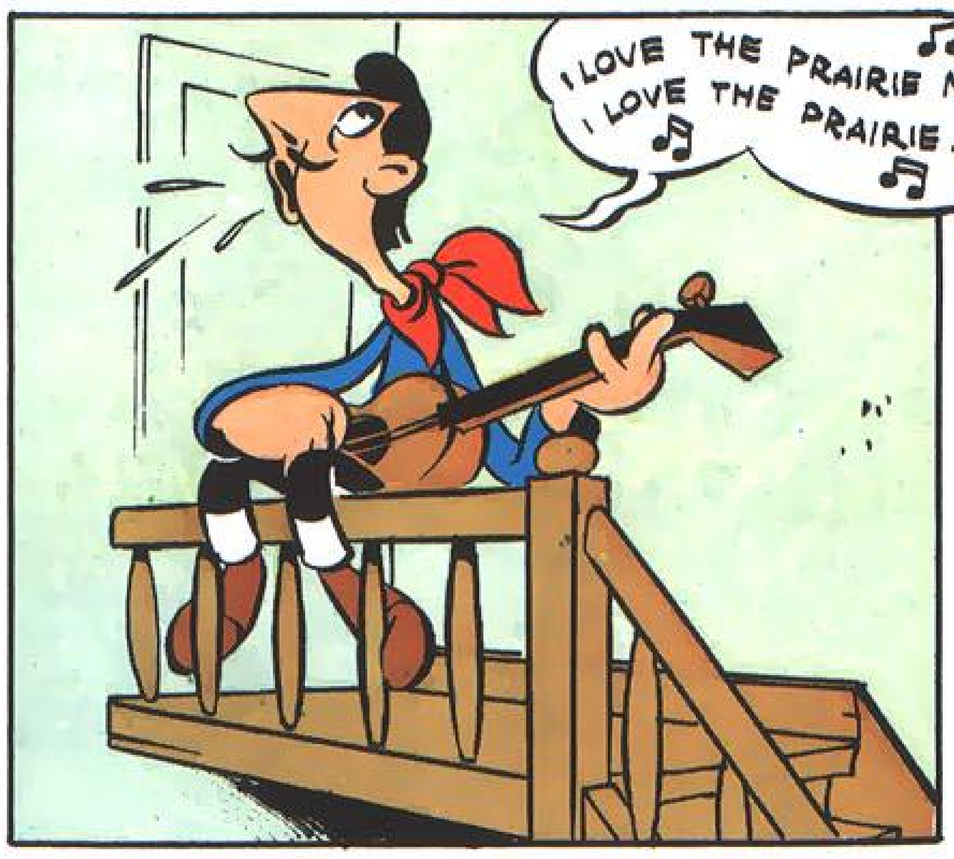


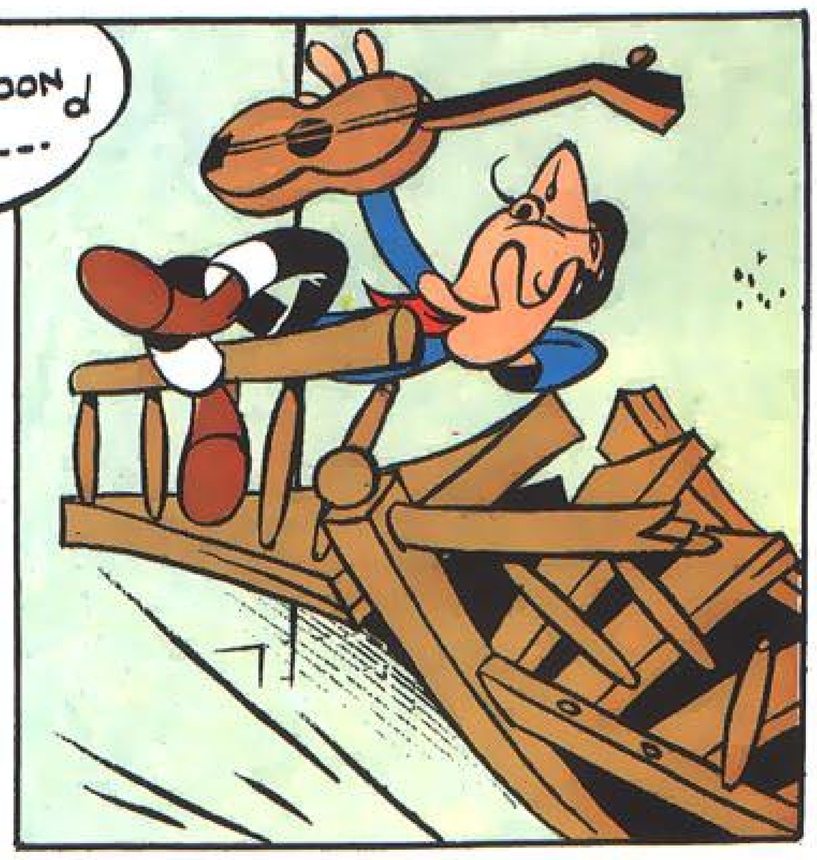


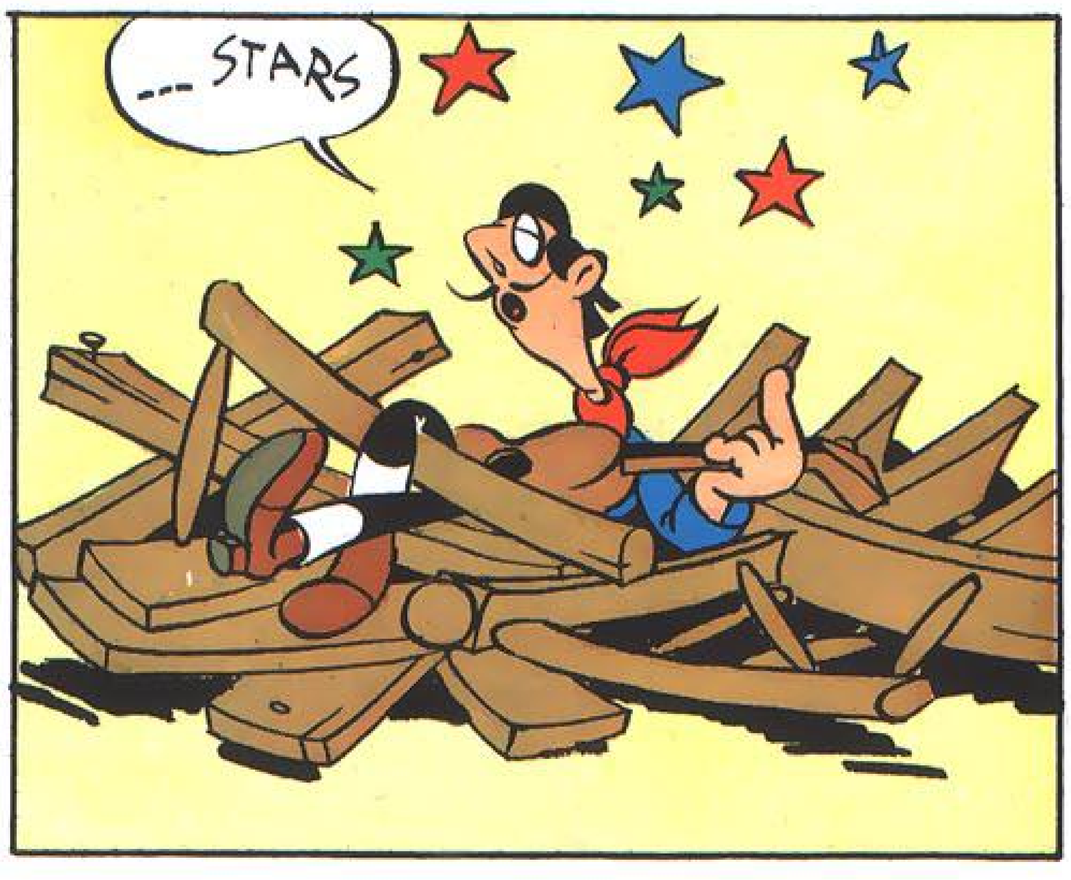






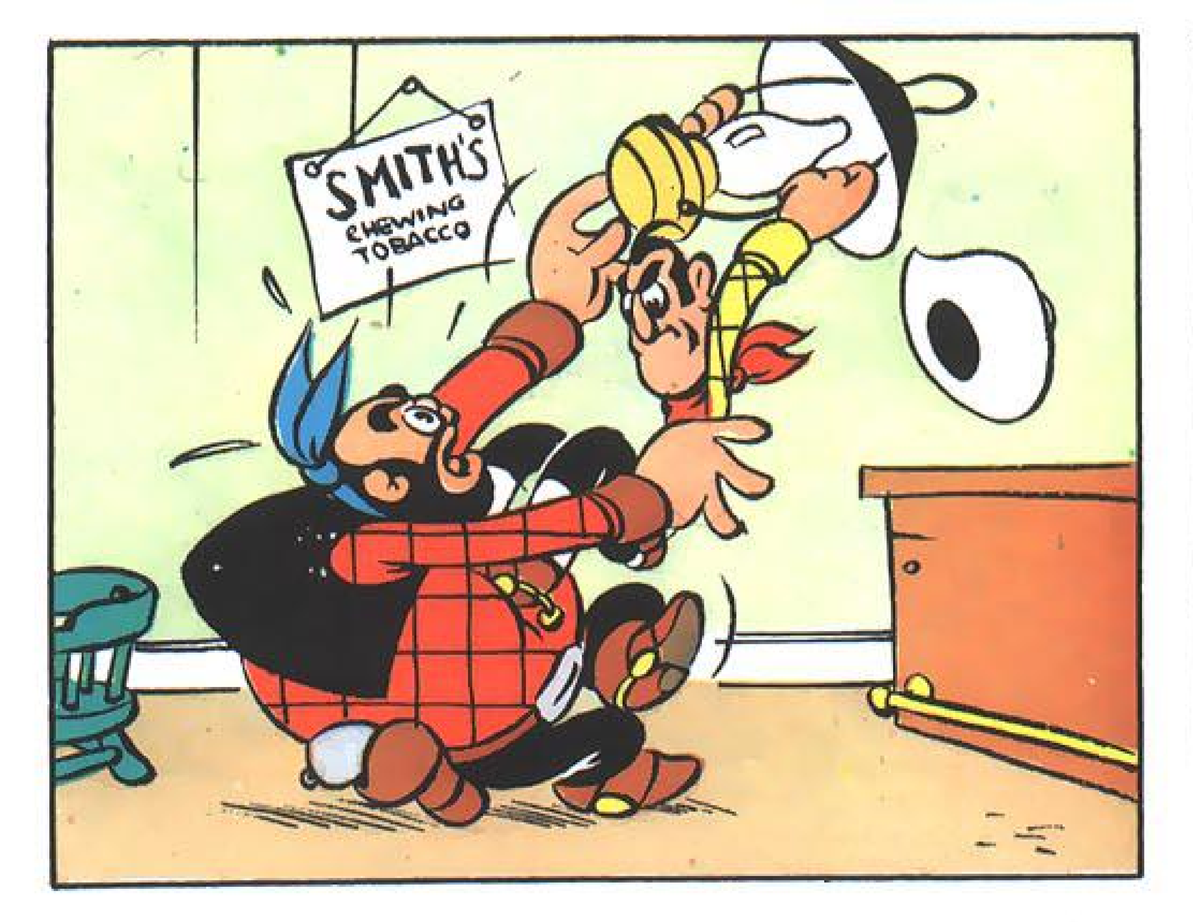

I LOVE THE PRAIRIE MOON
I LOVE THE PRAIRIE ----




--- STARS

CARAMBA
WANTED
5000$
REWARD

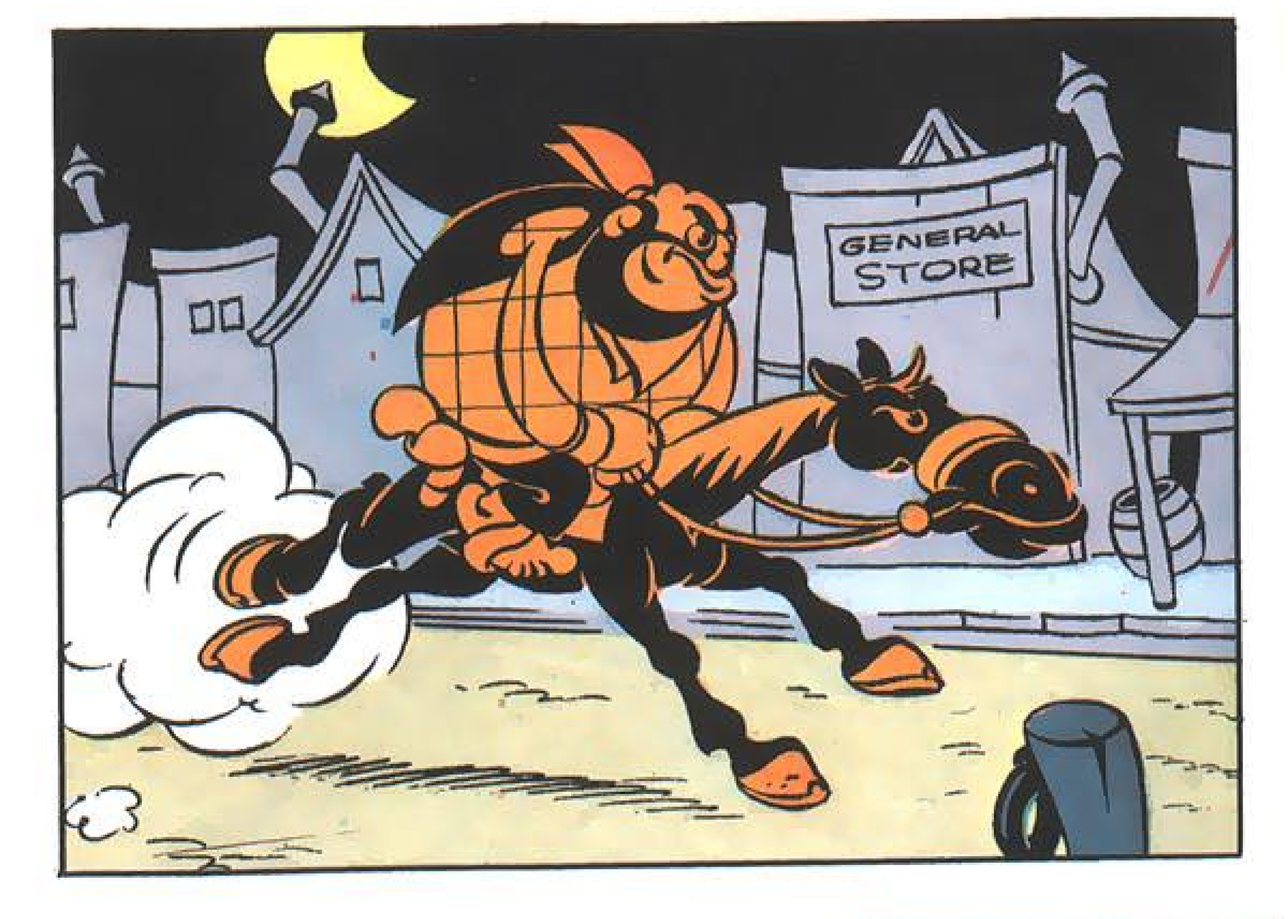
CRAC
-MORRIS 9

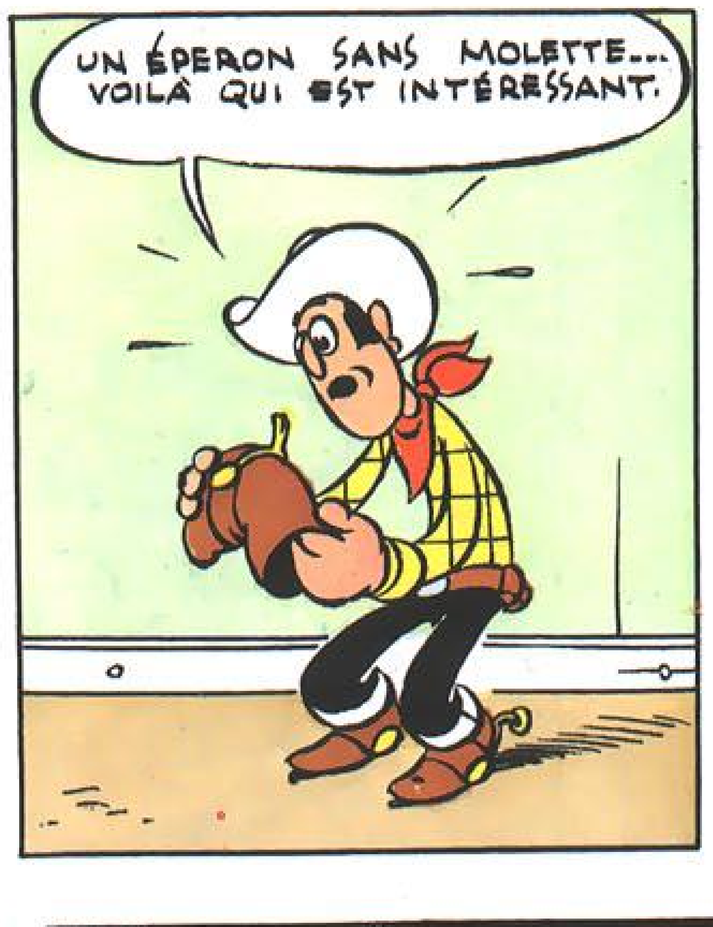

SMITH'S
CHEWING TOBACCO

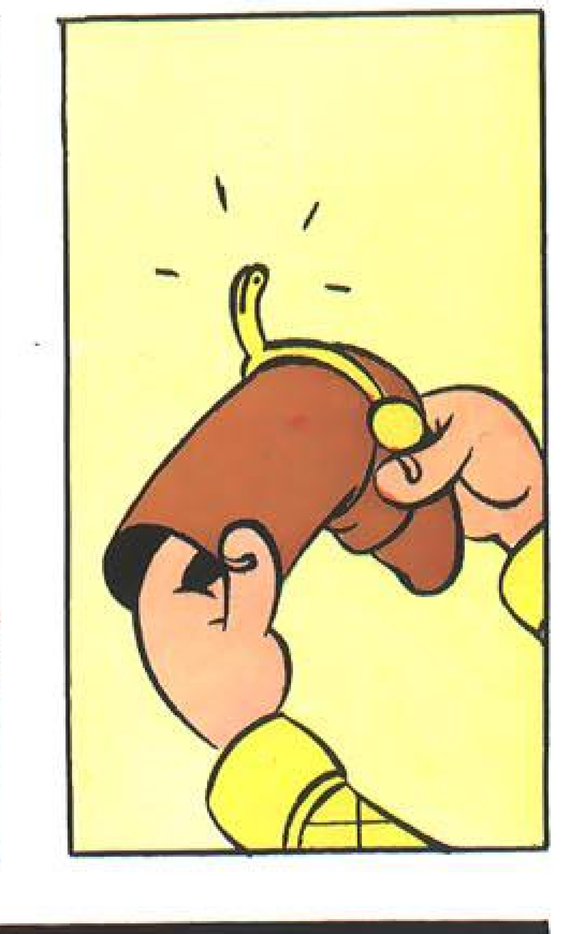
CARAMBA!
SCRASH!

BOUM
SCRASH!
CLOP!
CLAC
BOUM

FILE !! LE LÂCHE...
SMITH'S
CHEWING TOBACCO

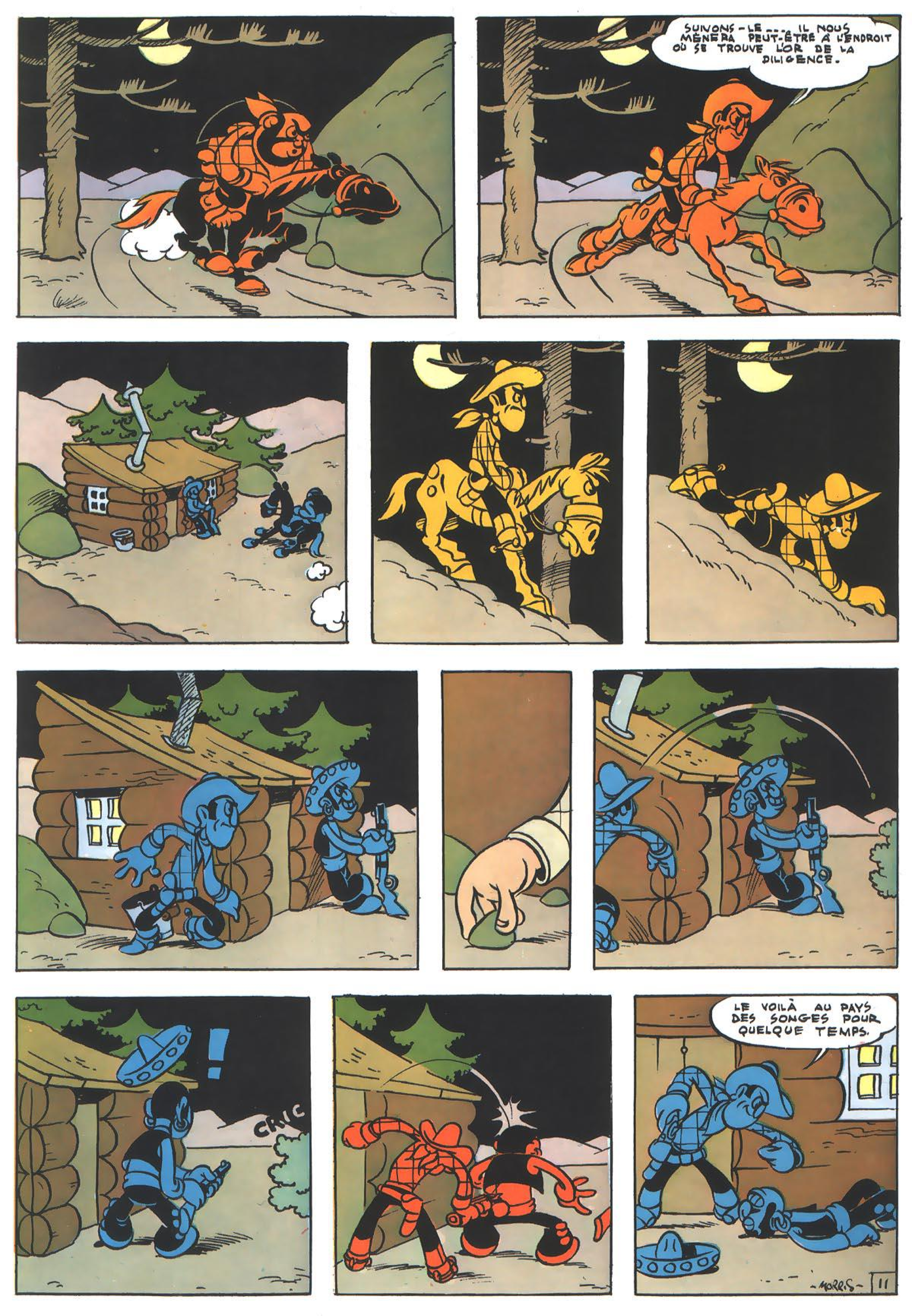

GENERAL STORE

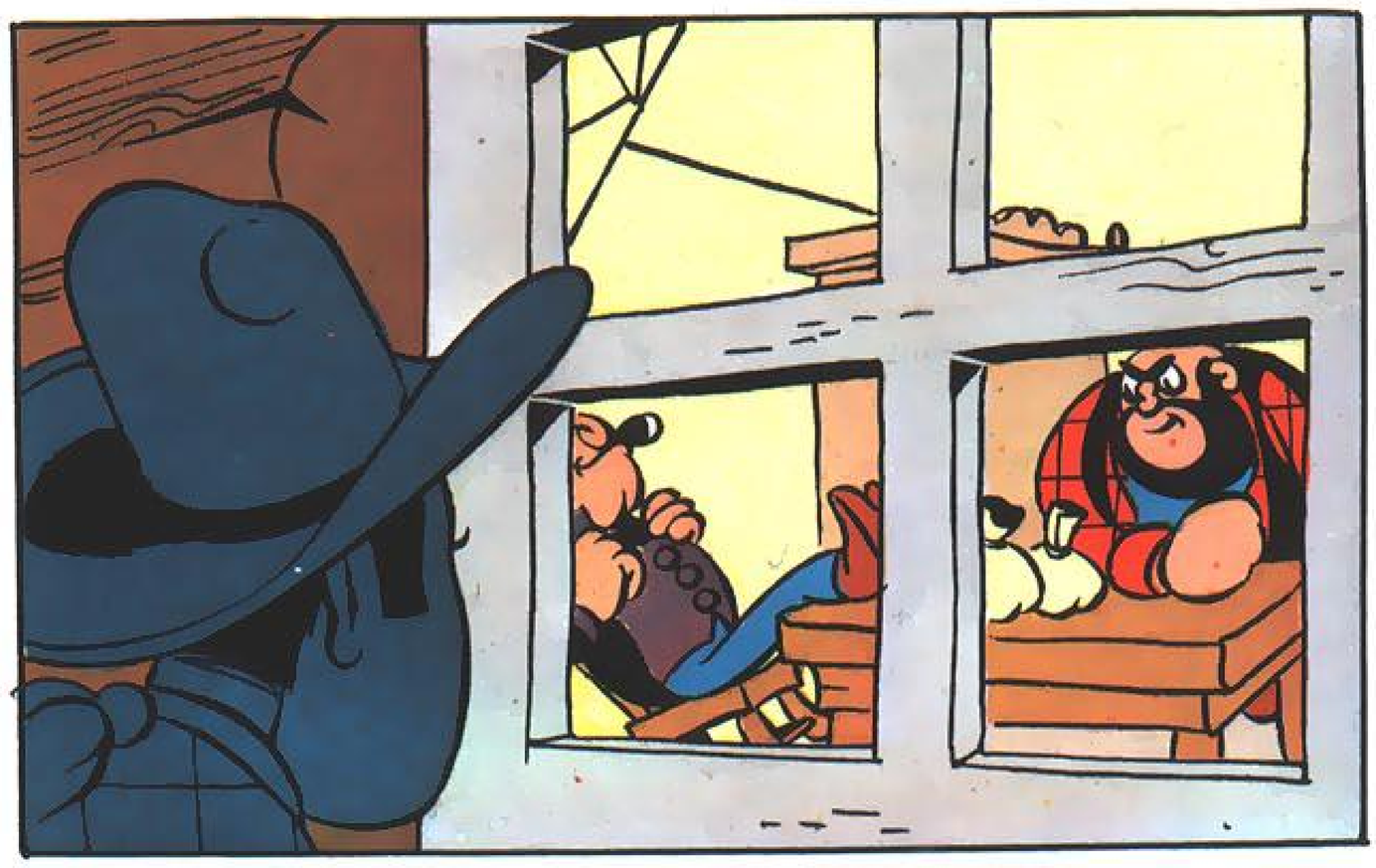

UN ÉPERON SANS MOLETTE... VOILÀ QUI EST INTÉRESSANT.

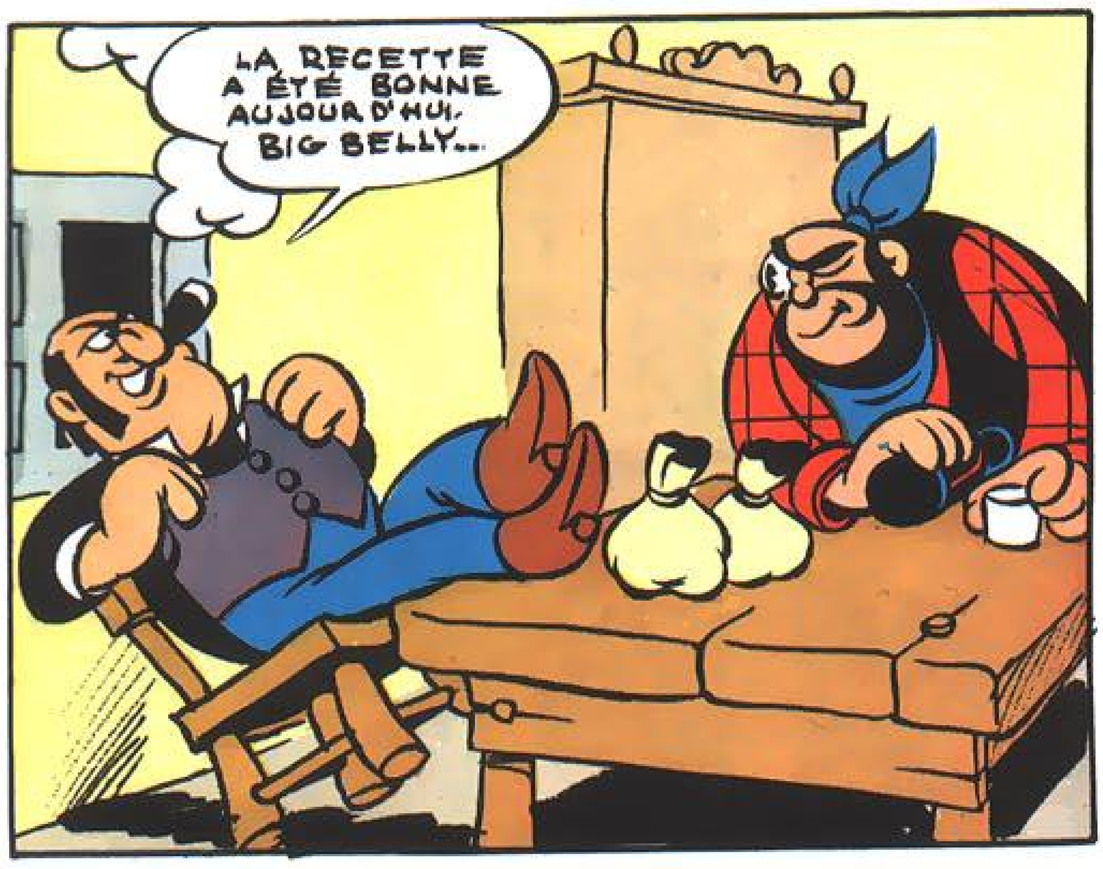


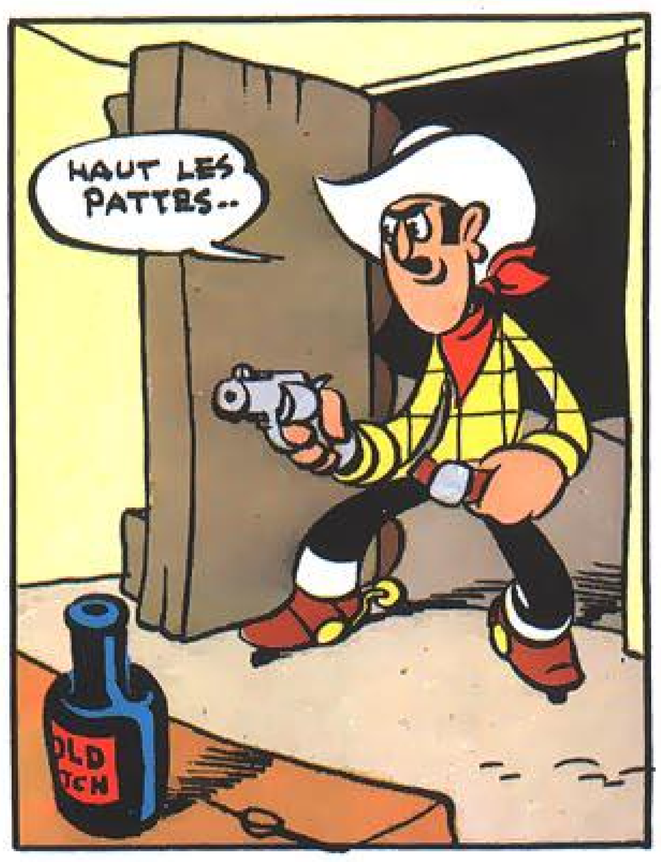
PAS DE DOUTE! LA MOLETTE TROUVÉE A L'ENDROIT OÙ LA DILIGENCE FUT PILLÉE PROVIENT DE L'ÉPERON QUE VOICI
MORRIS

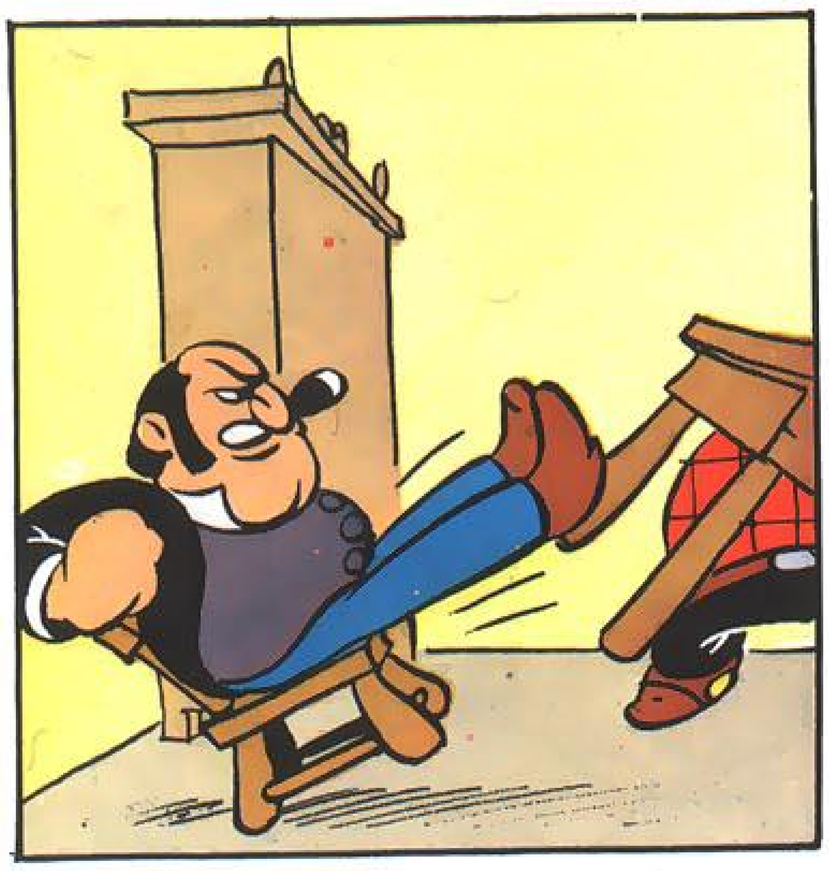
GENERAL STORE

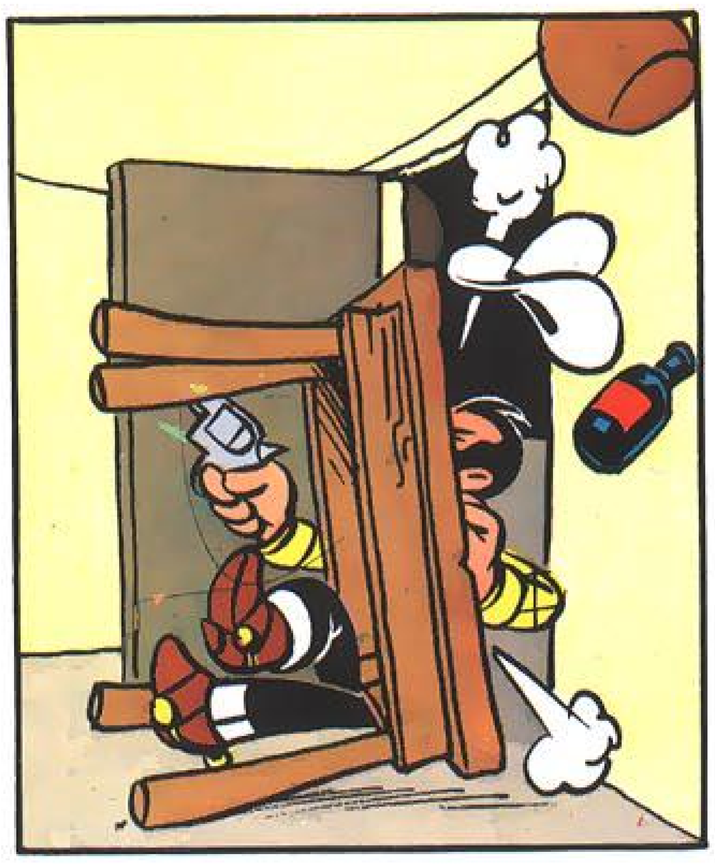

SUIVONS-LE... IL NOUS MÈNERA PEUT-ÊTRE À L'ENDROIT OÙ SE TROUVE L'OR DE LA DILIGENCE.
!
CRIC
LE VOILÀ AU PAYS DES SONGES POUR QUELQUE TEMPS.
MORRIS
11

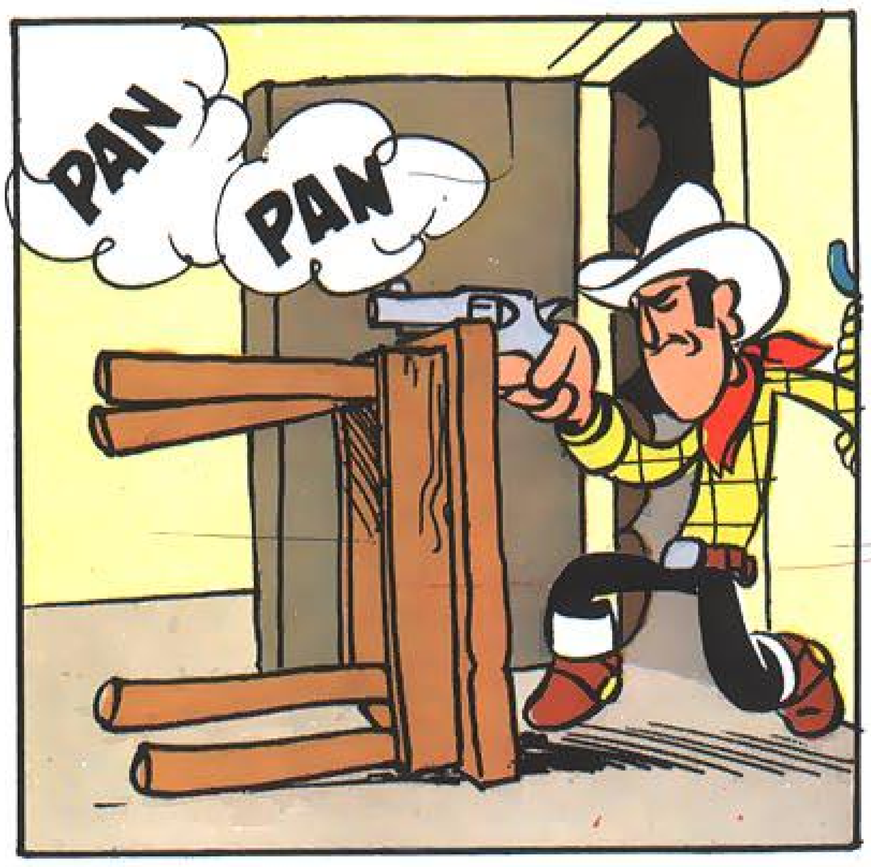


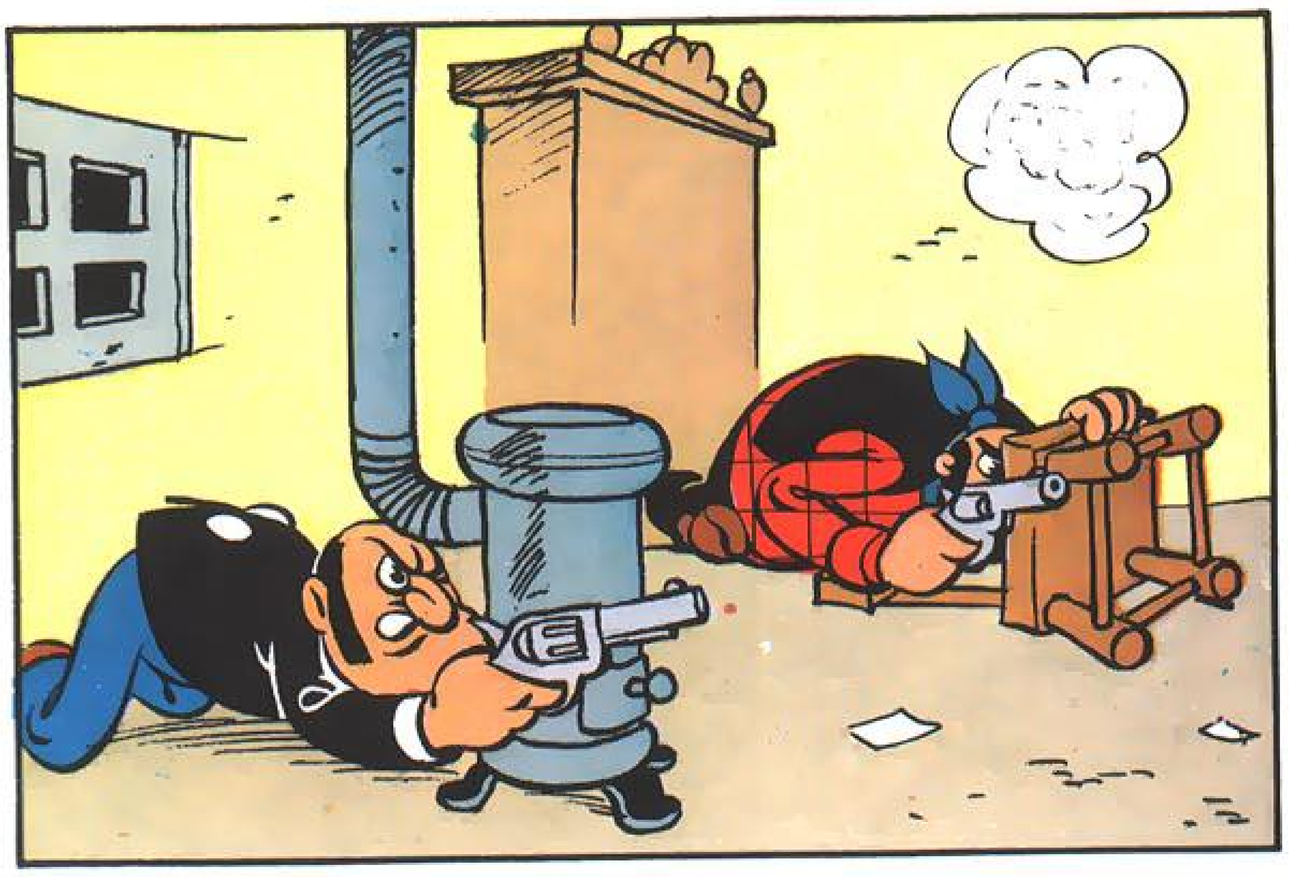

LA RECETTE A ÉTÉ BONNE AUJOUR D'HUI, BIG BELLY...

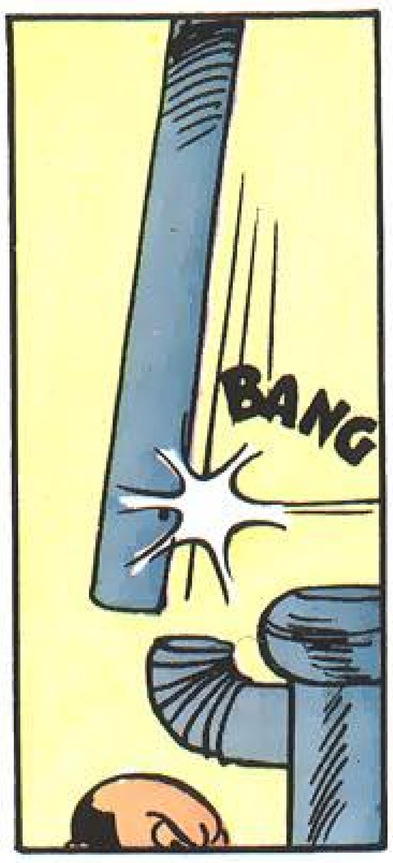

HAUT LES PATTES...

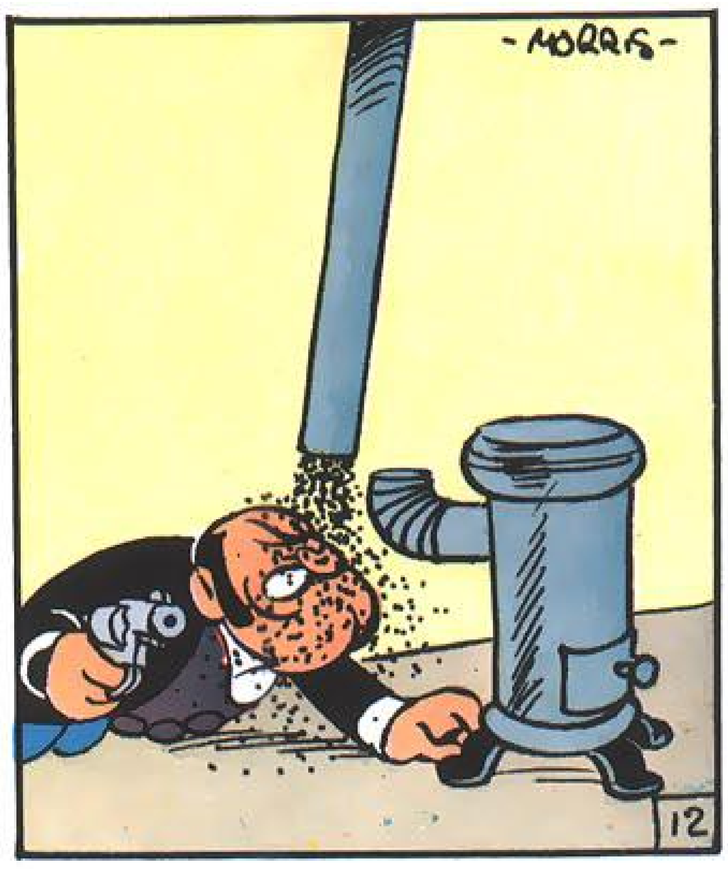


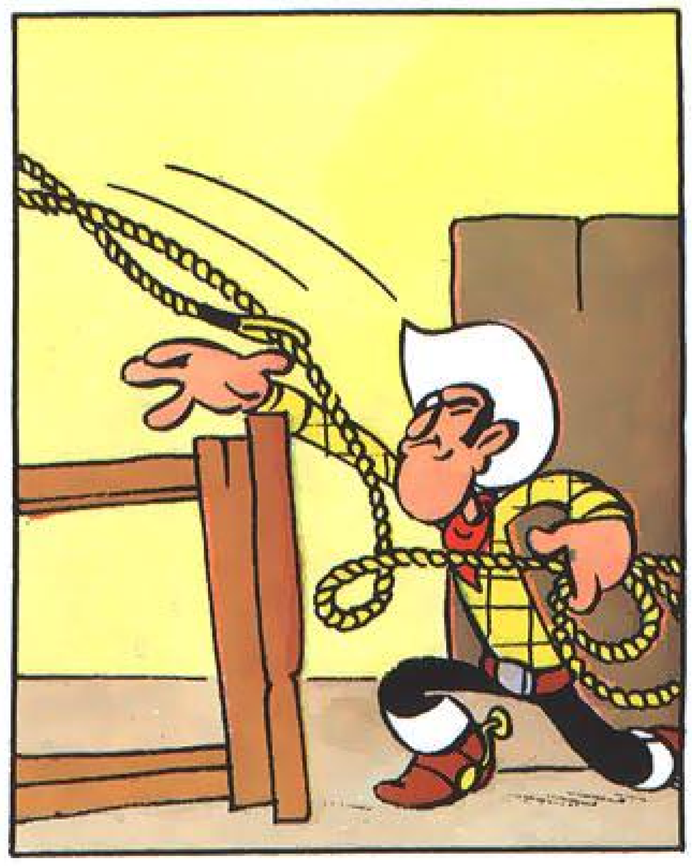


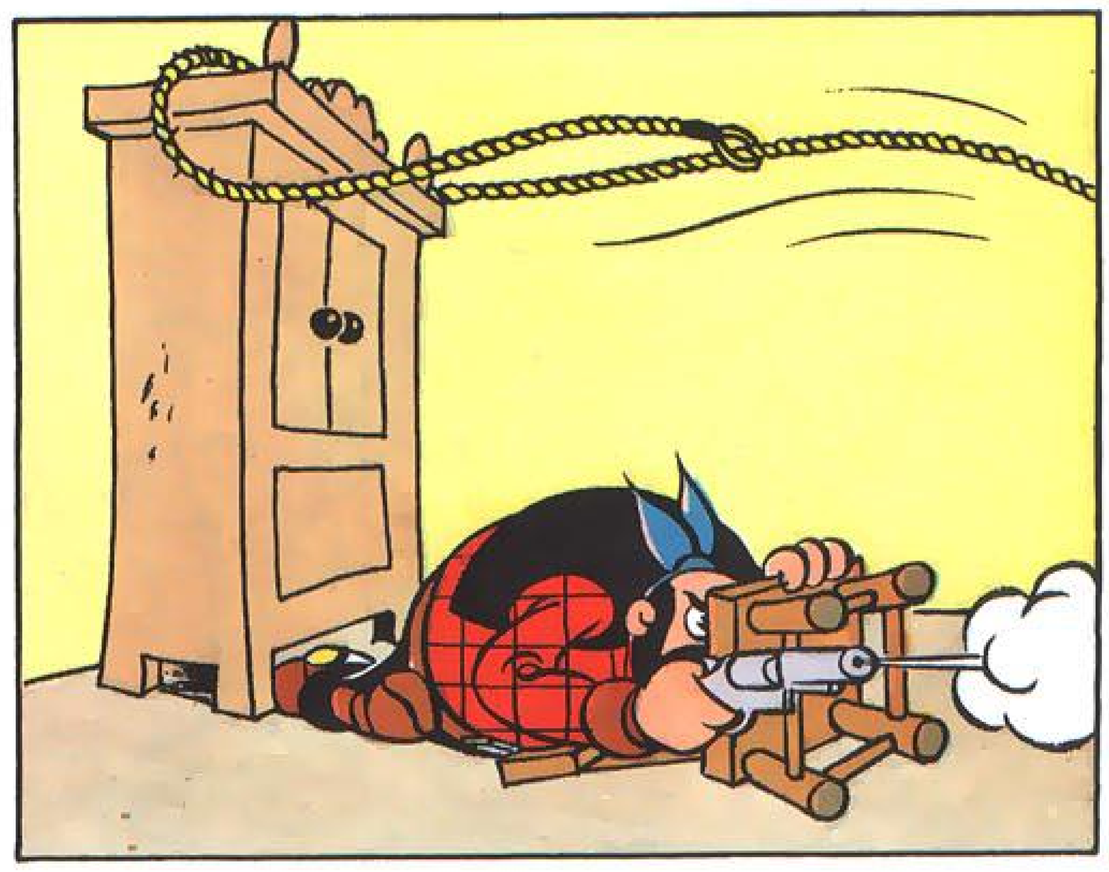

PAN
PAN

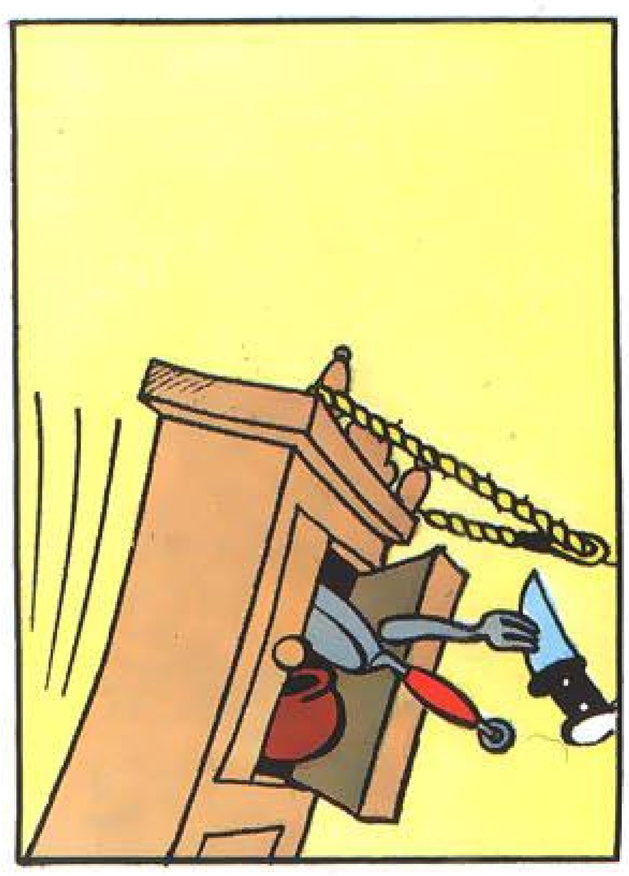


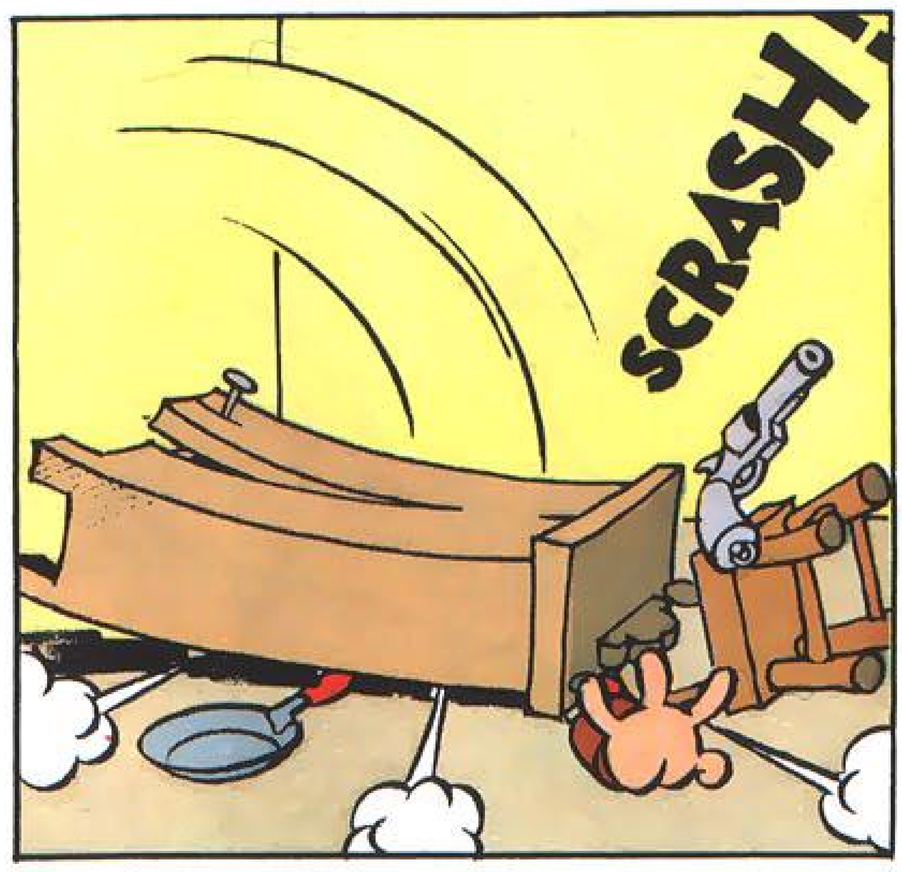

BANG

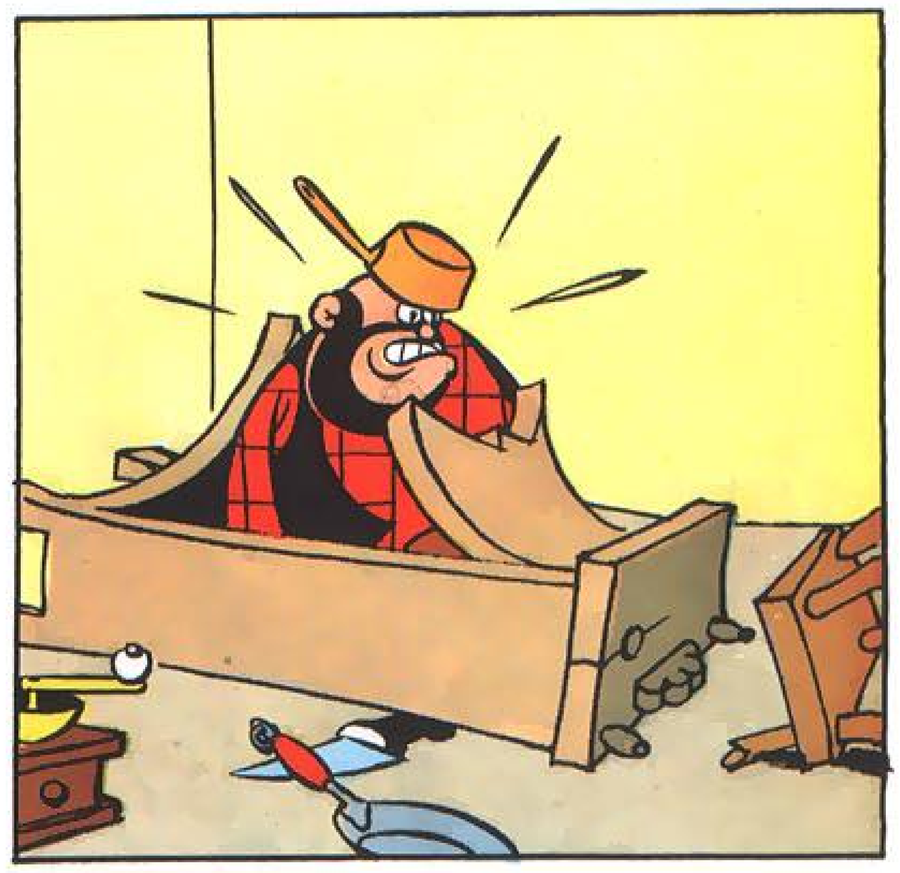

-MORRIS-
12

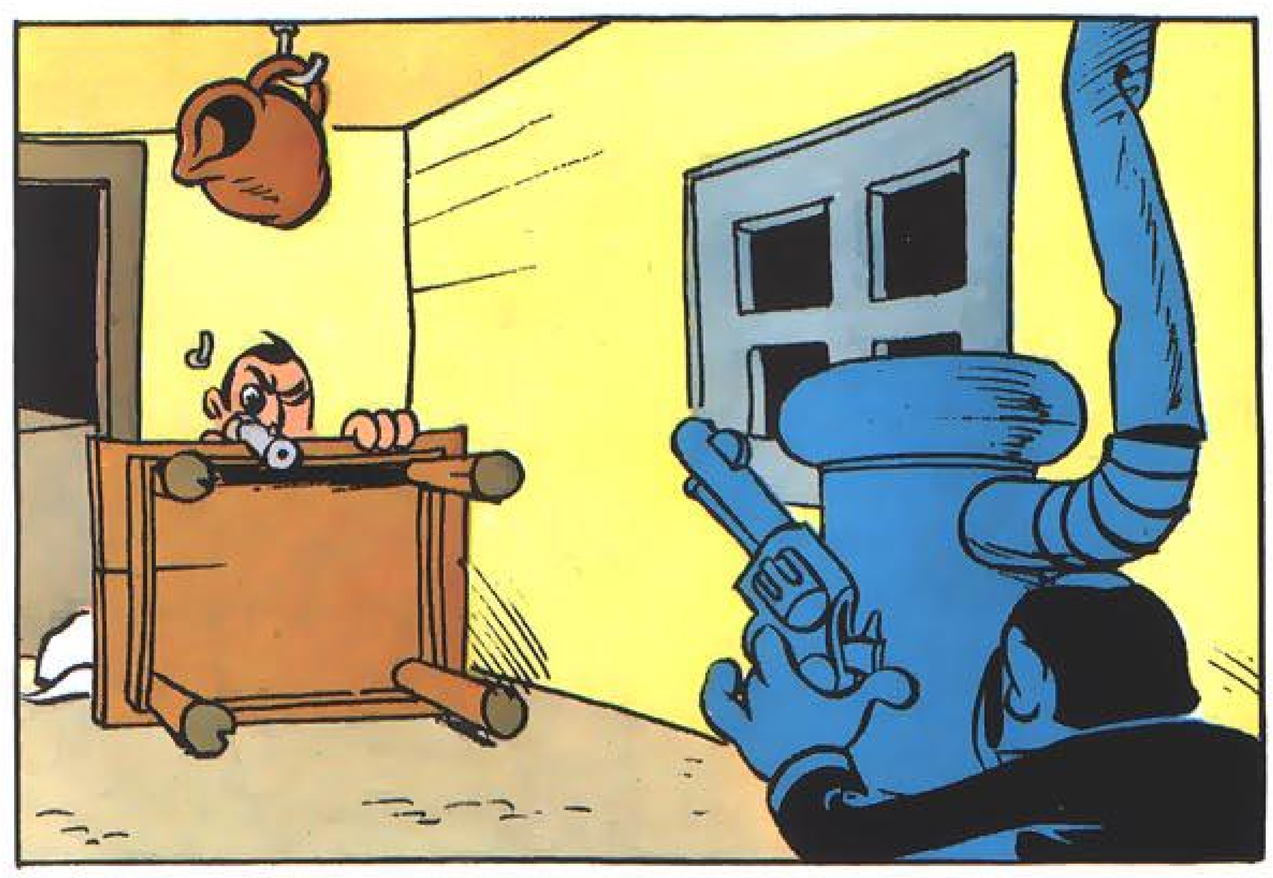


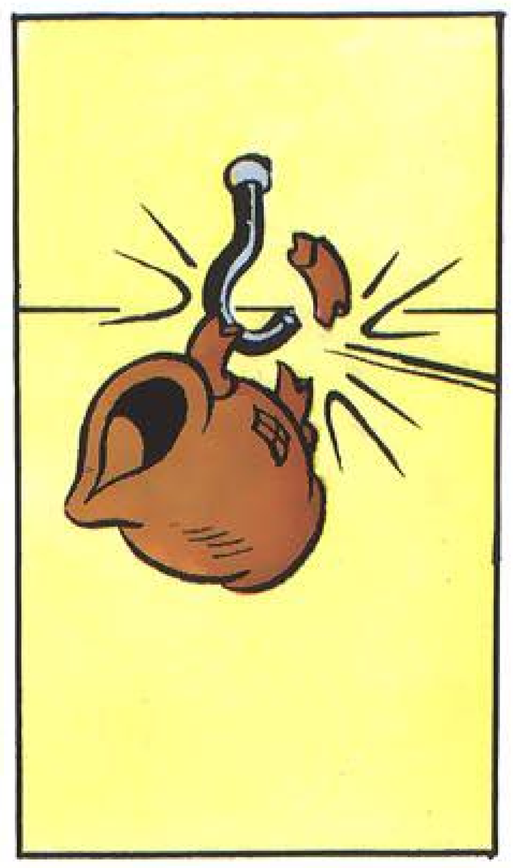




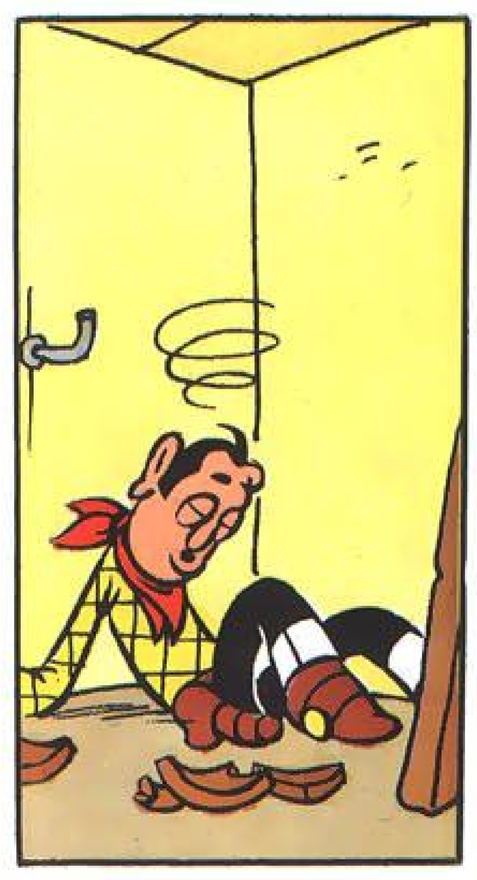

SCRASH!

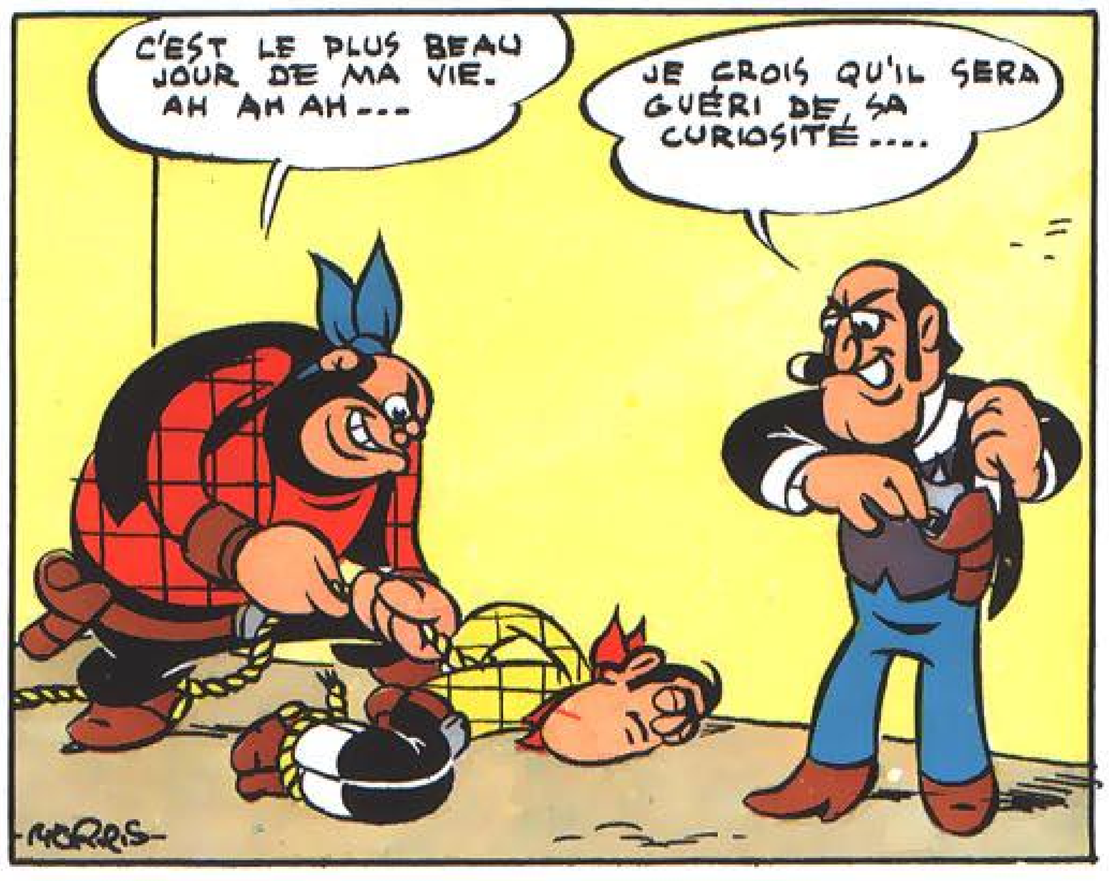




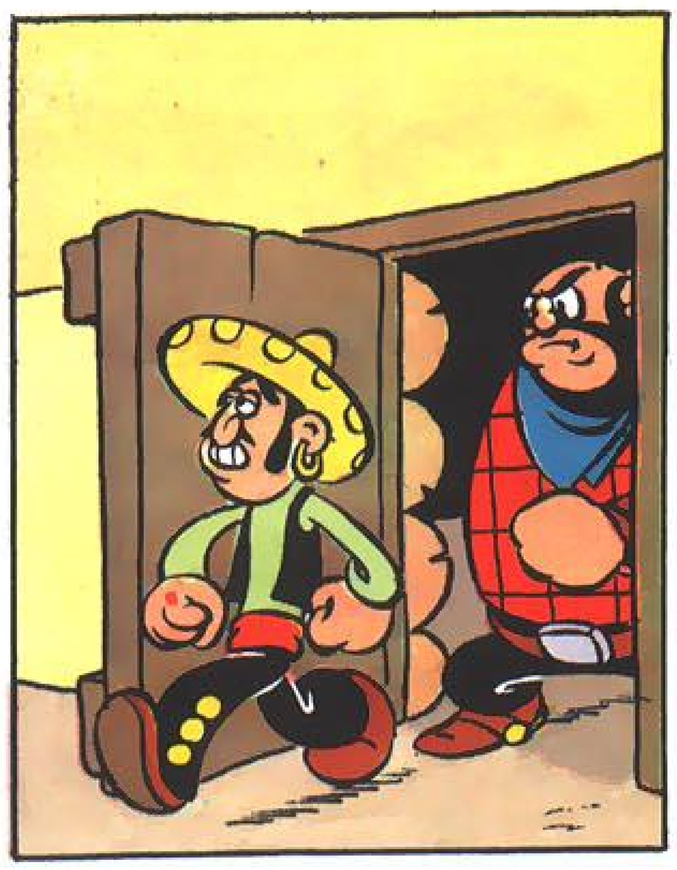


BONK




C'EST LE PLUS BEAU JOUR DE MA VIE. AH AH AH...
JE CROIS QU'IL SERA GUÉRI DE SA CURIOSITÉ....
MORRIS

COMME SENTINELLE, TU FAIS PITIÉ...MA GRAND-MÈRE FERAIT MIEUX QUE TOI...
13



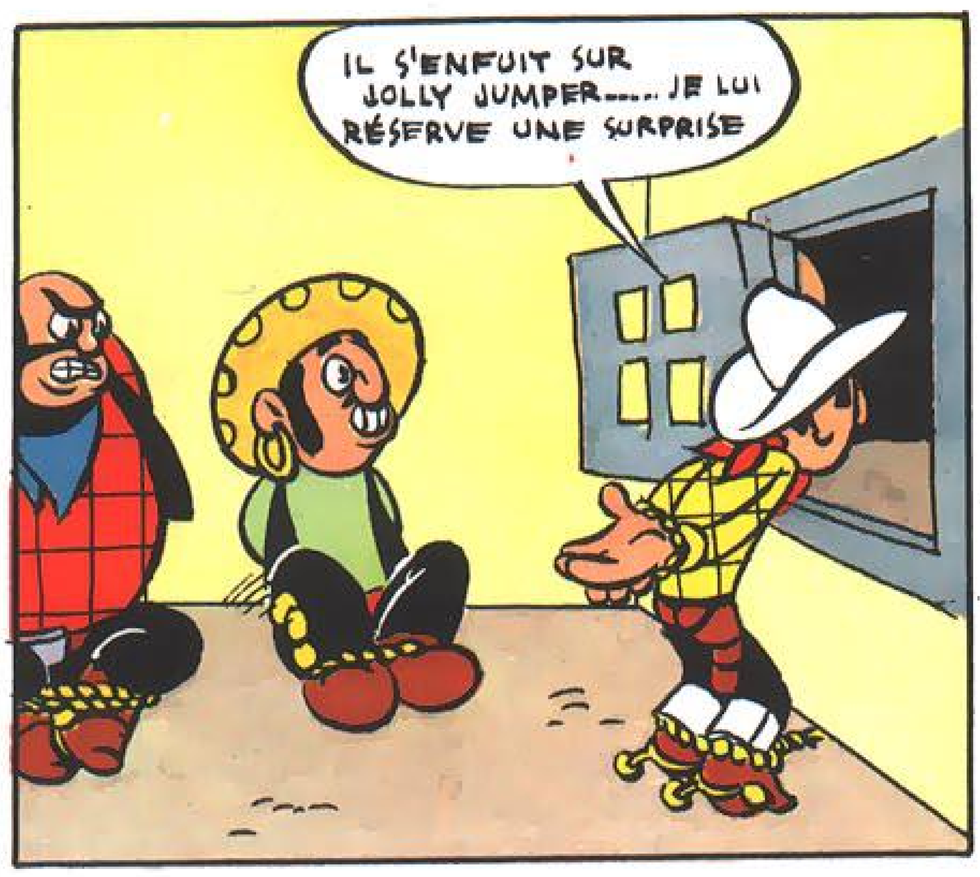
HAUT LES MAINS- RESTEZ OÙ VOUS ÊTES

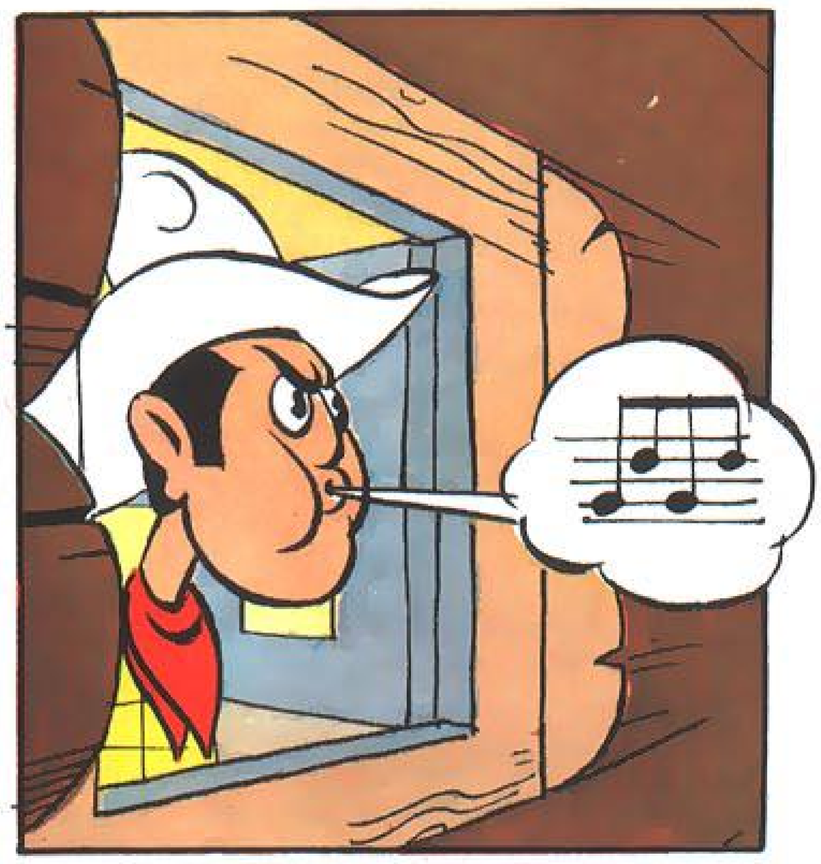
L'OR N'EST PAS FAIT POUR DES GENS COMME VOUS... VOUS VOUS Y BRÛLERIEZ LES DOIGTS...

DÉSOLÉ DE VOUS QUITTER, MESSIEURS... ADIEU-
DISONS PLUTÔT AU REVOIR...

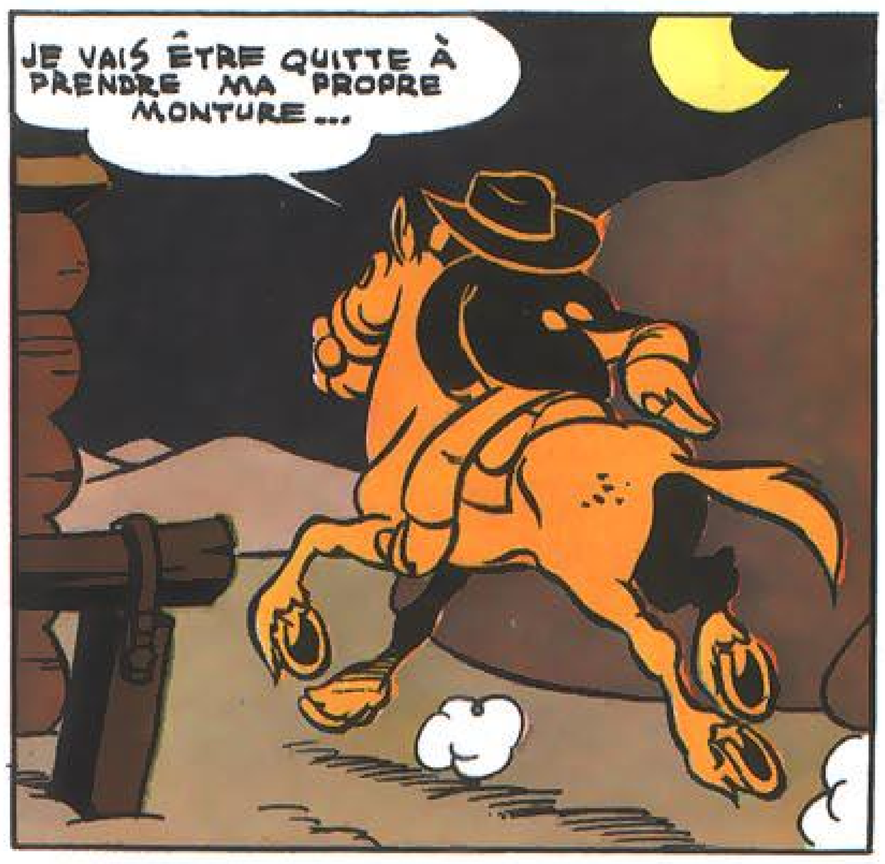
EMPRUNTONS LE CHEVAL DE LUCKY LUKE- CE SERAIT UN CRIME DE L'ABANDONNER ICI...

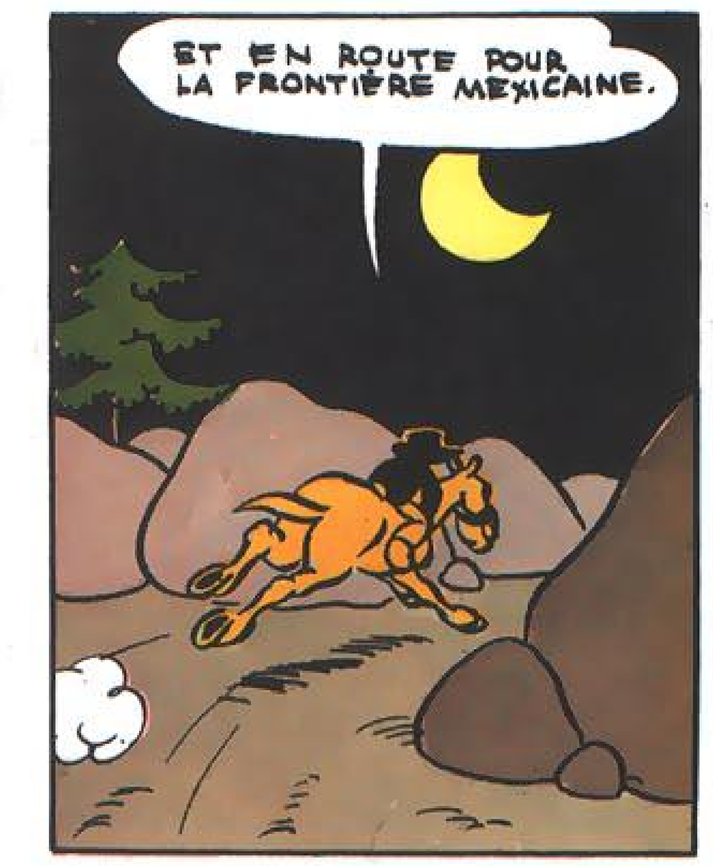
CE CHEVAL EST UNE MERVEILLE!
?

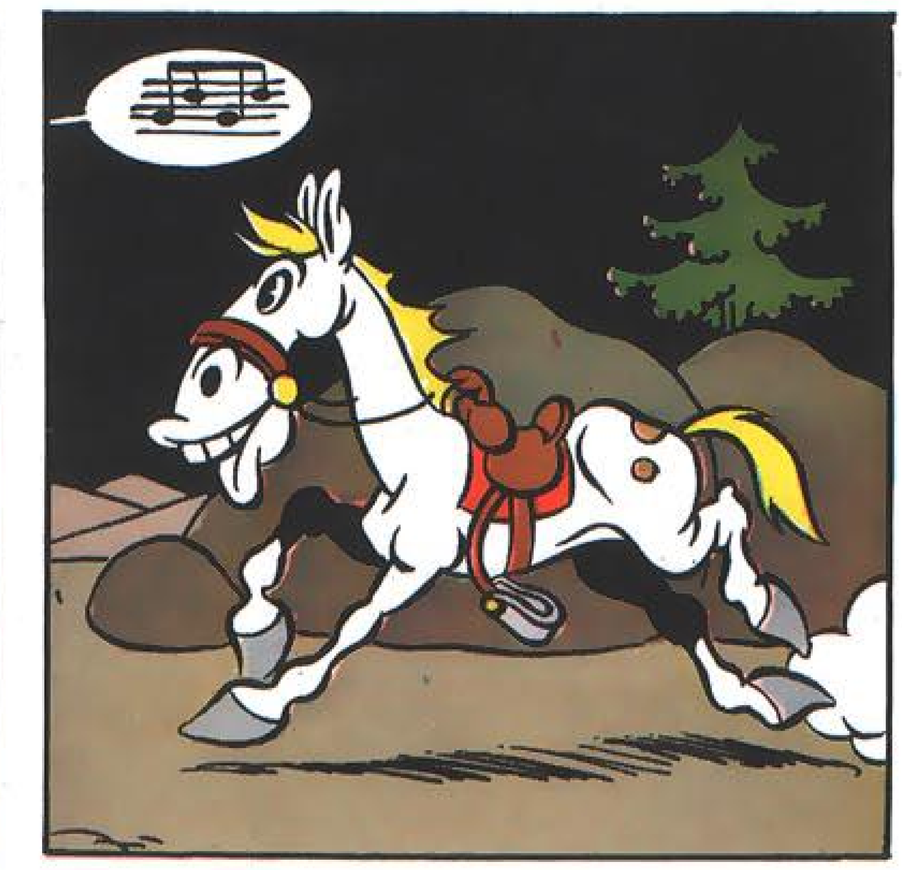

IL S'ENFUIT SUR JOLLY JUMPER..... JE LUI RÉSERVE UNE SURPRISE

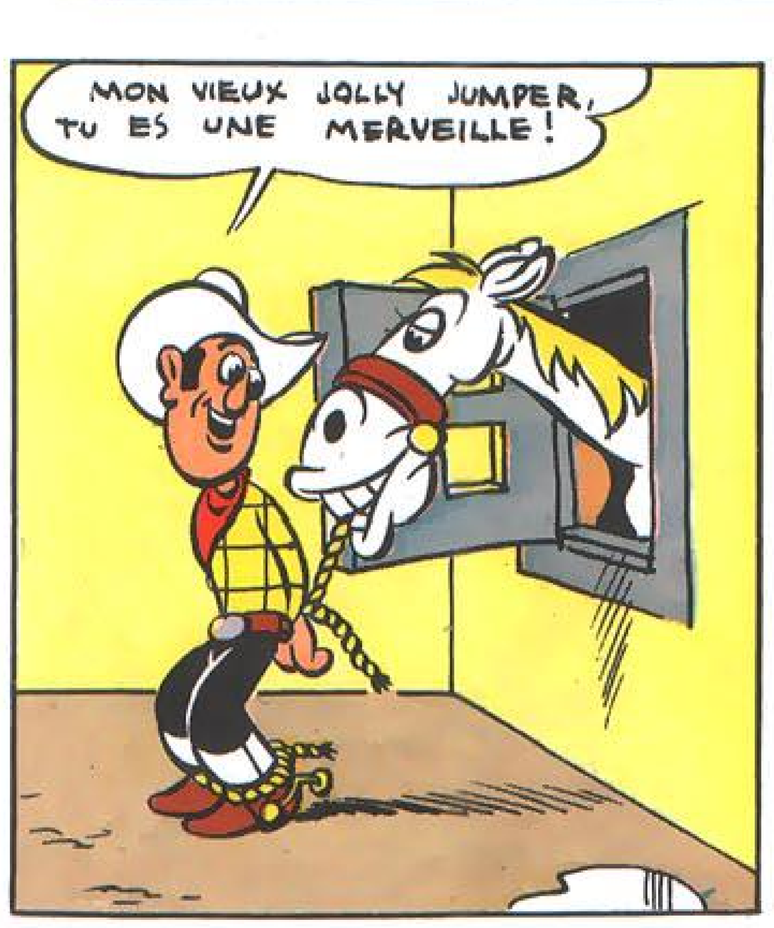


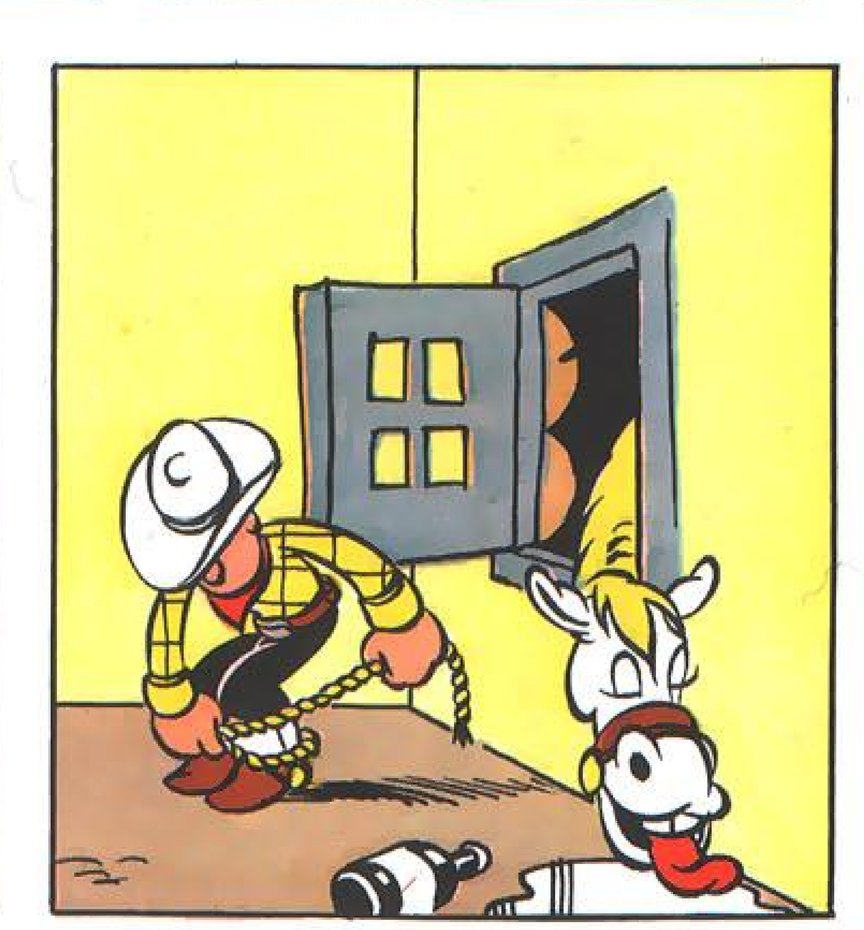
MORRIS
14


JE VAIS ÊTRE QUITTE À PRENDRE MA PROPRE MONTURE...

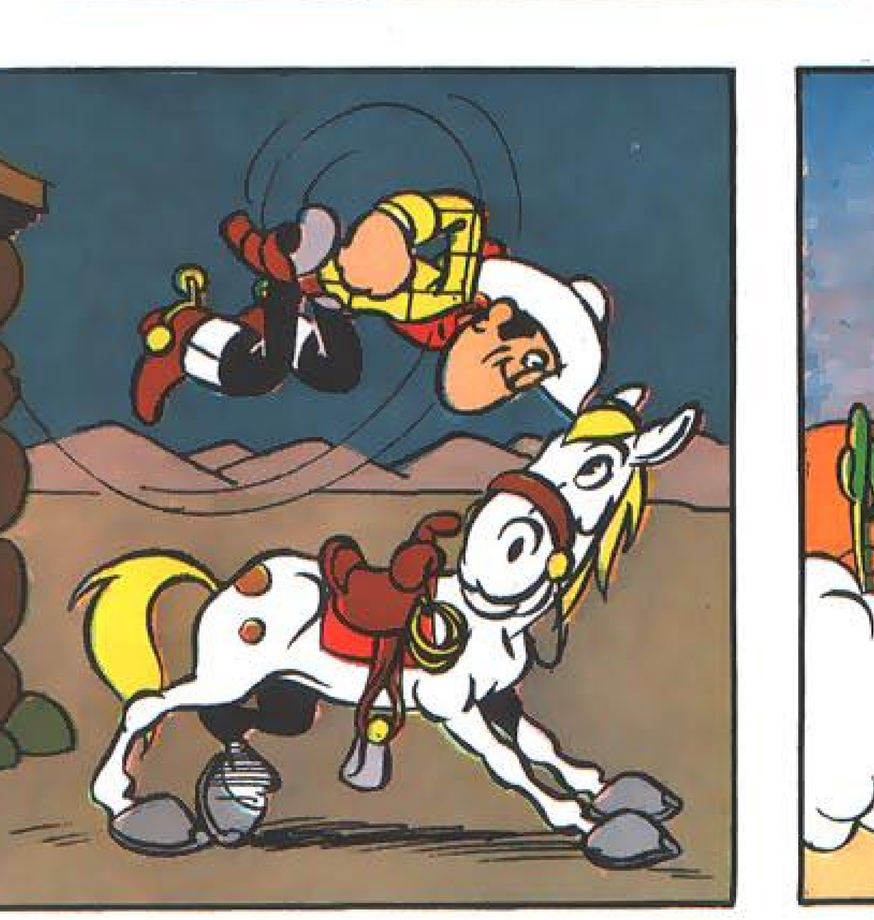

ET EN ROUTE POUR LA FRONTIÈRE MEXICAINE.

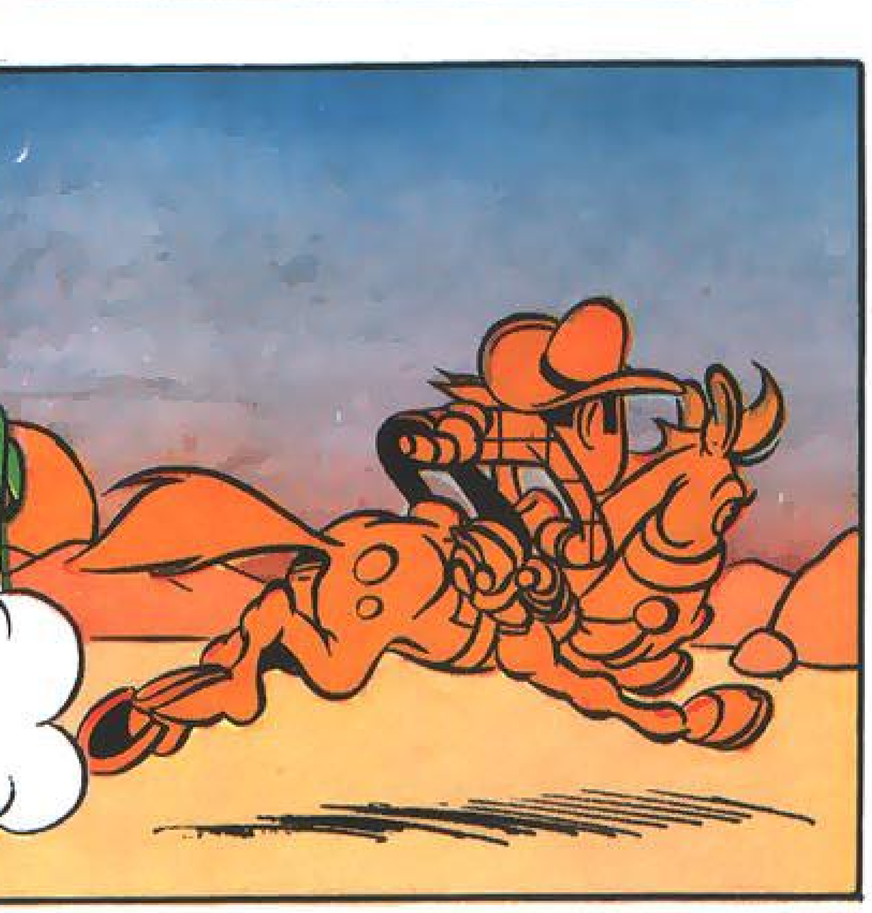


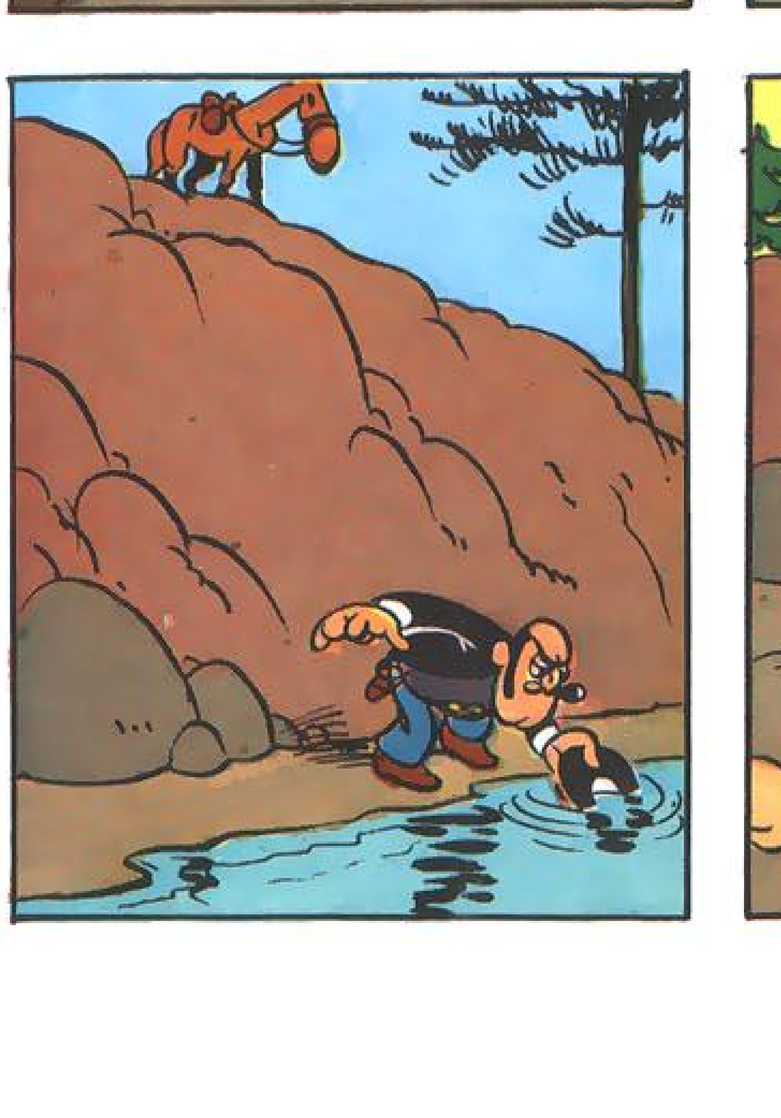

MON VIEUX JOLLY JUMPER, TU ES UNE MERVEILLE !

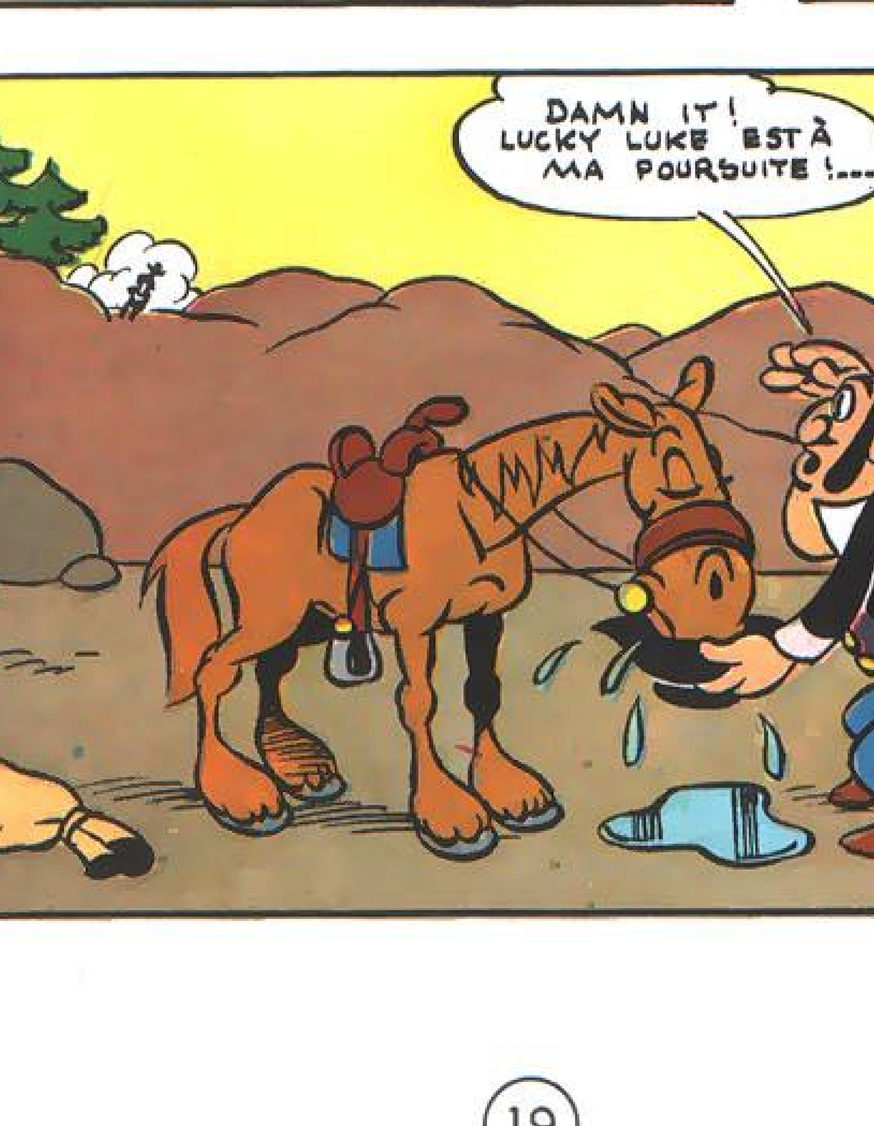


DÉLIVRE-MOI, LUCKY LUKE, ET JE TE RAMENE CHÉAT MORT OU VIF ---
J'ATTRAPERAI L'OISEAU MOI-MÊME. ... QUANT À VOUS, LE SHÉRIF SE CHARGERA DE VOUS DÉLIVRER...





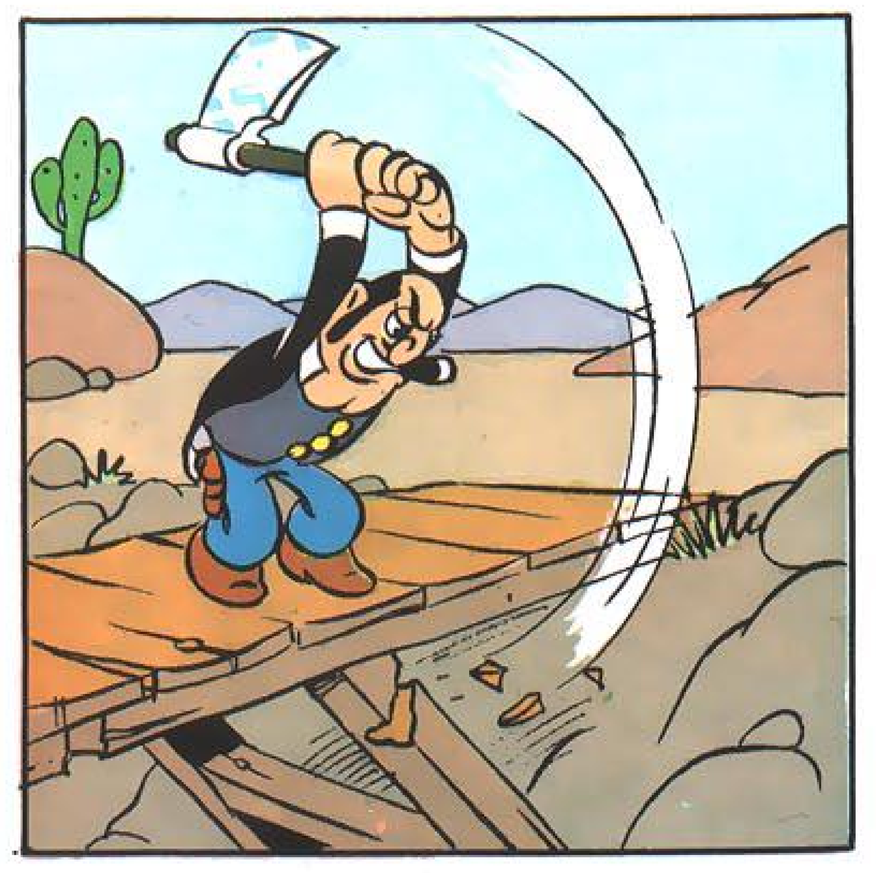


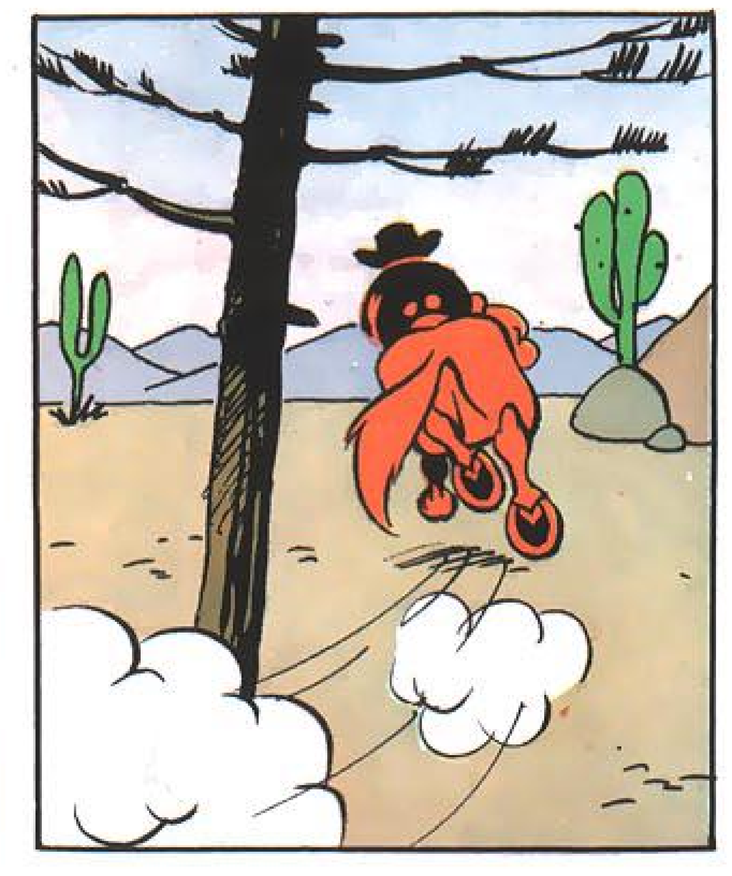

DAMN IT ! LUCKY LUKE EST À MA POURSUITE !...

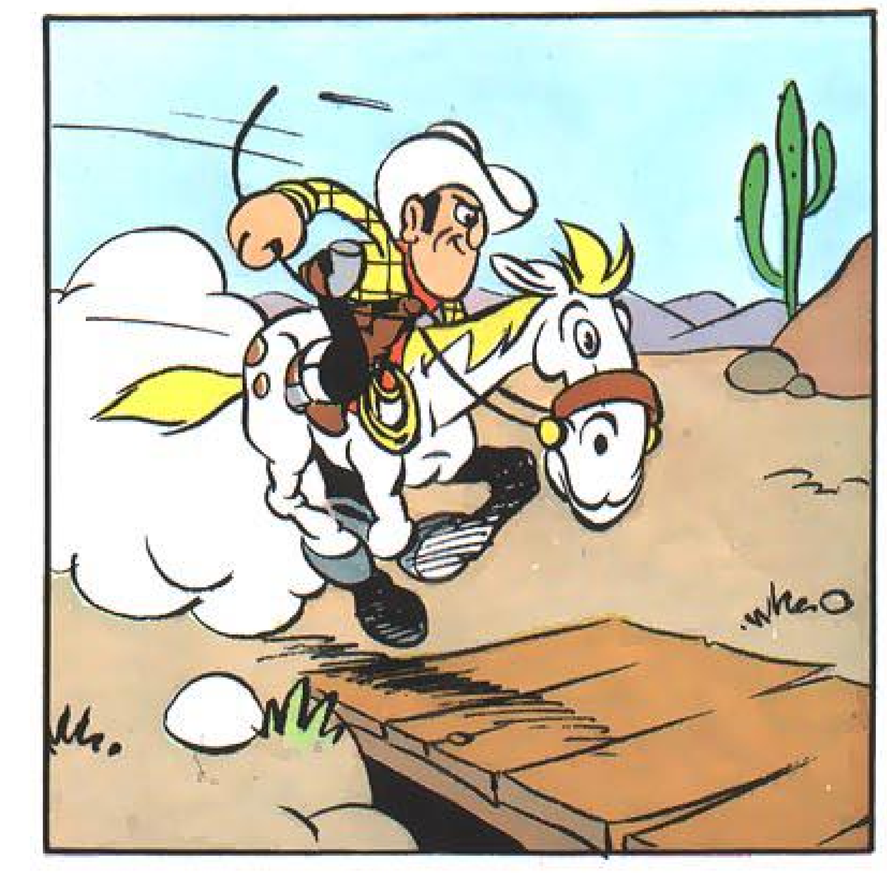
VITE ! À CHEV.....
15

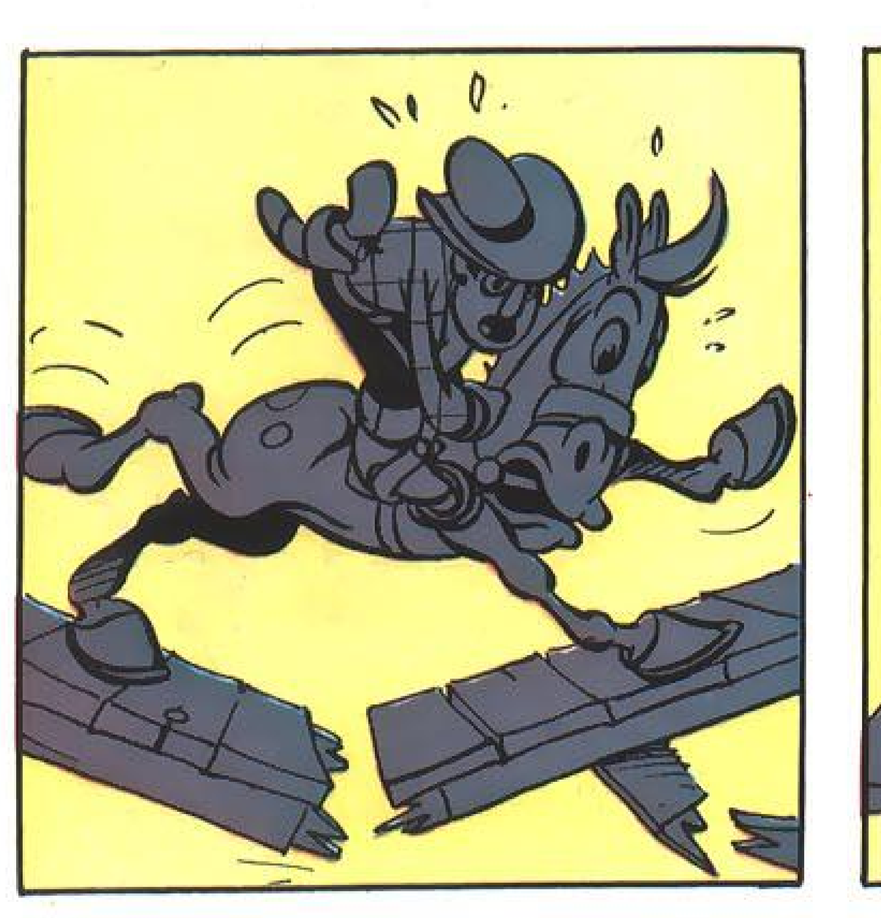
J'AURAIS DÛ LE SUPPRIMER DÉFINITIVEMENT !..

UNE HACHE !... J'AI MON IDÉE !

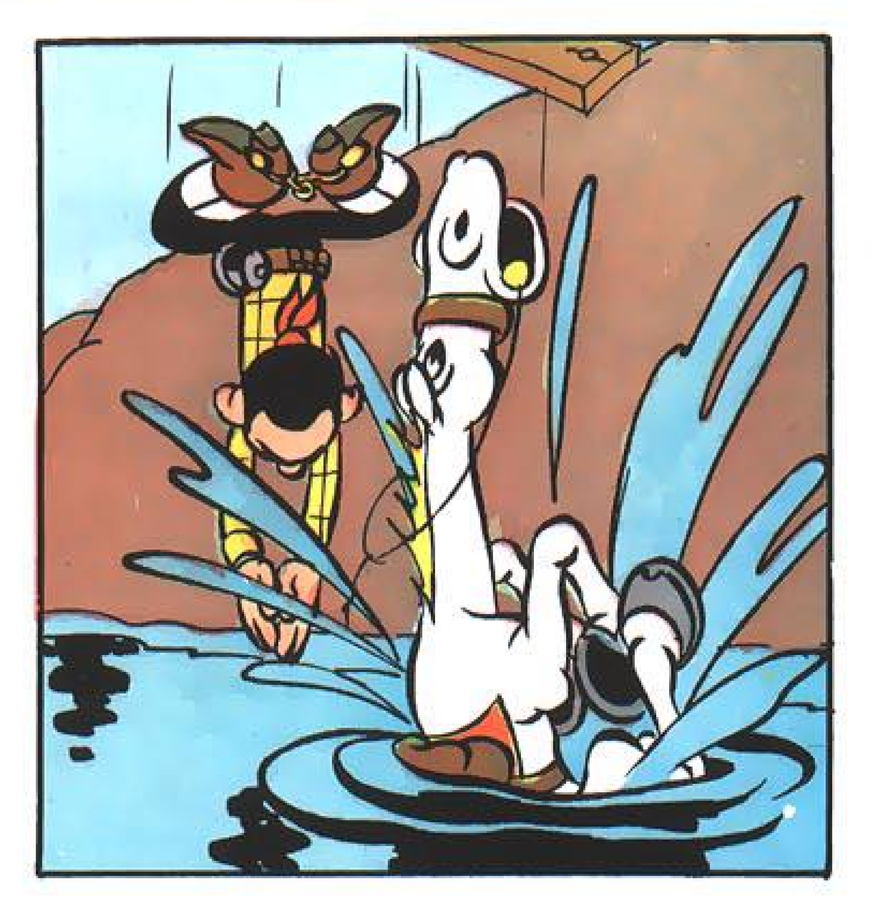




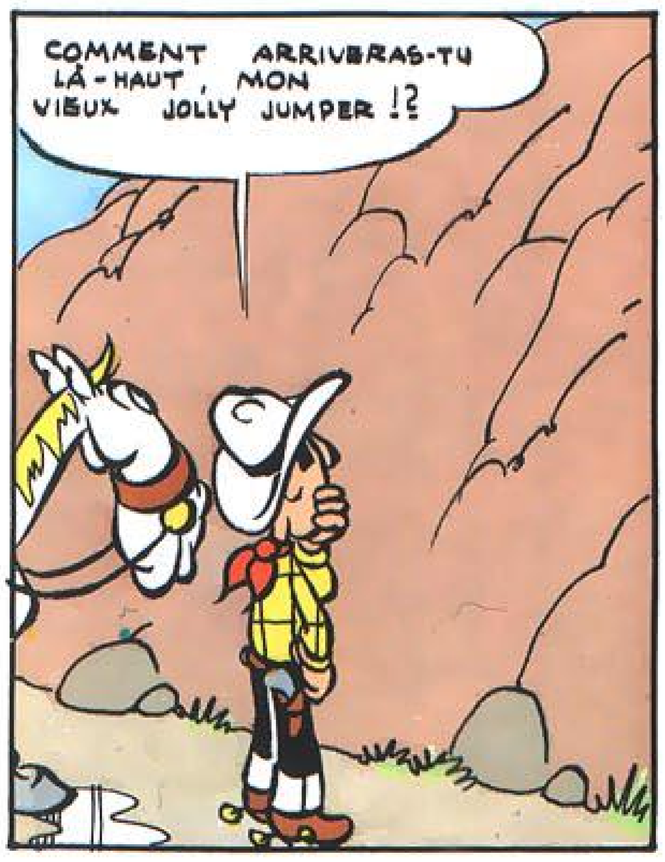


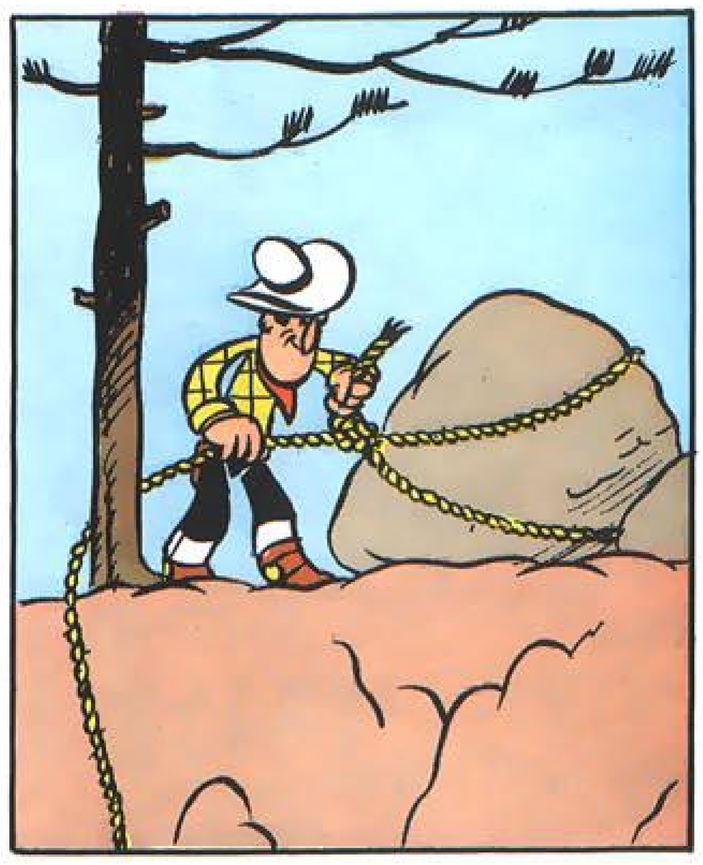


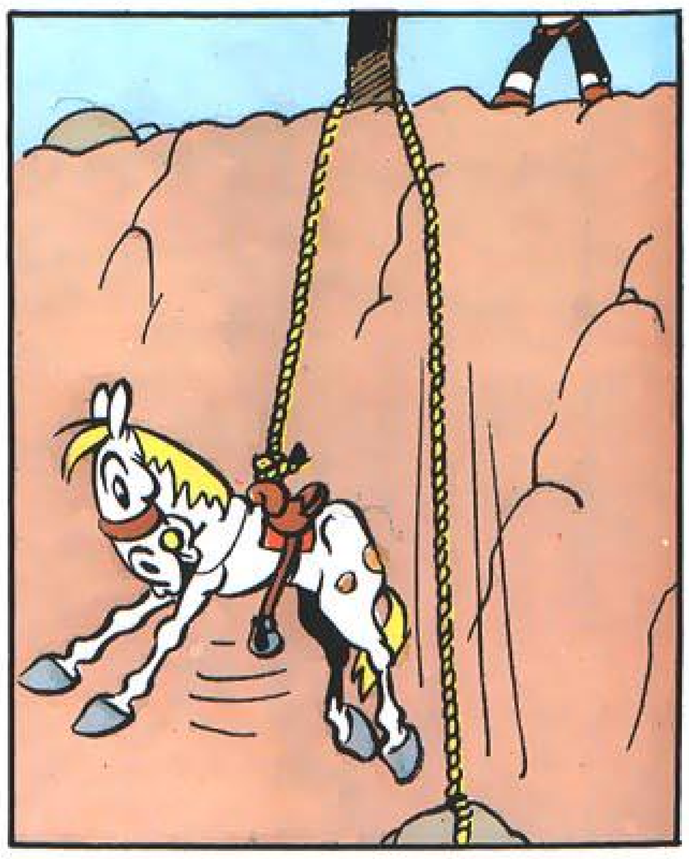
-MORRIS-

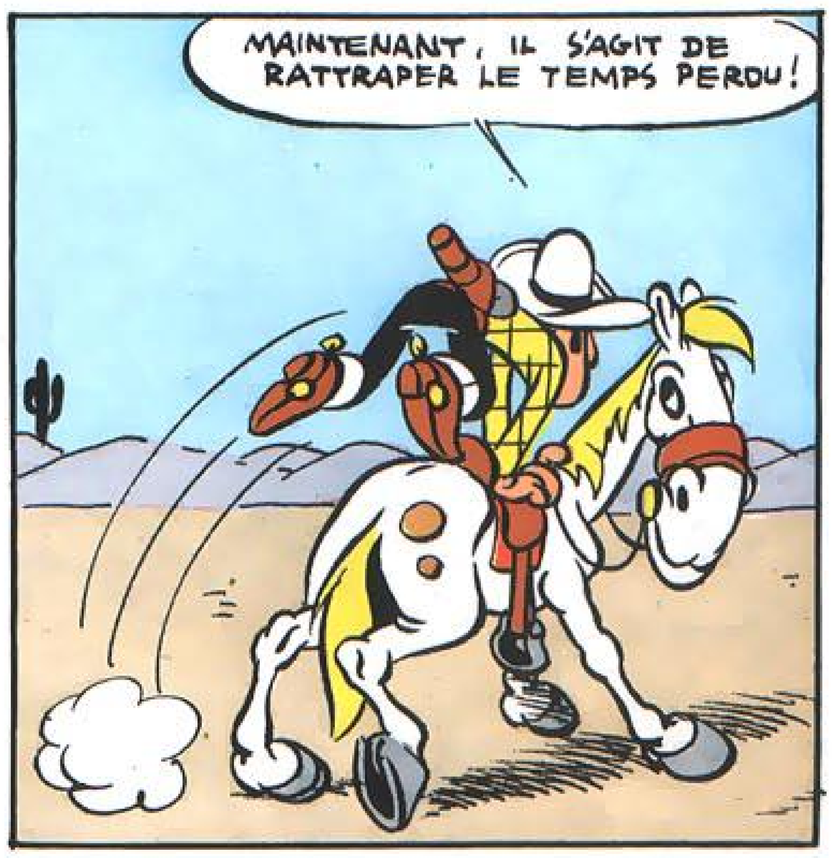


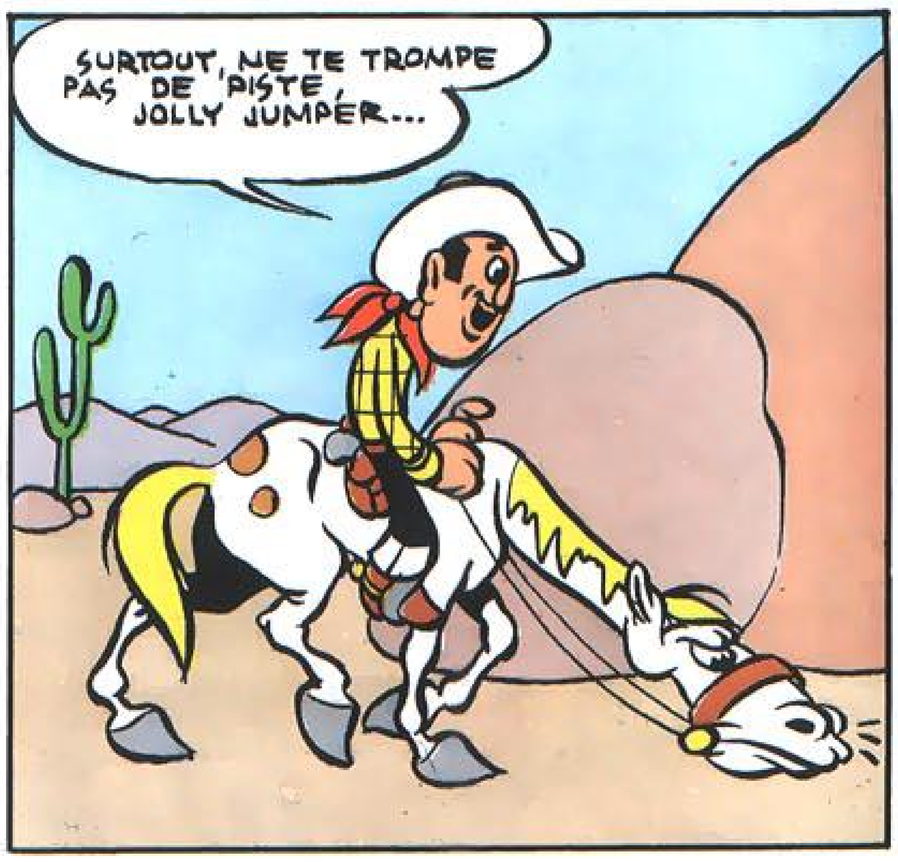
NE T'EN FAIS PAS, MON VIEUX, ÇA NOUS RÉVEILLERA...
AAAH ---- TCHOUM !
16

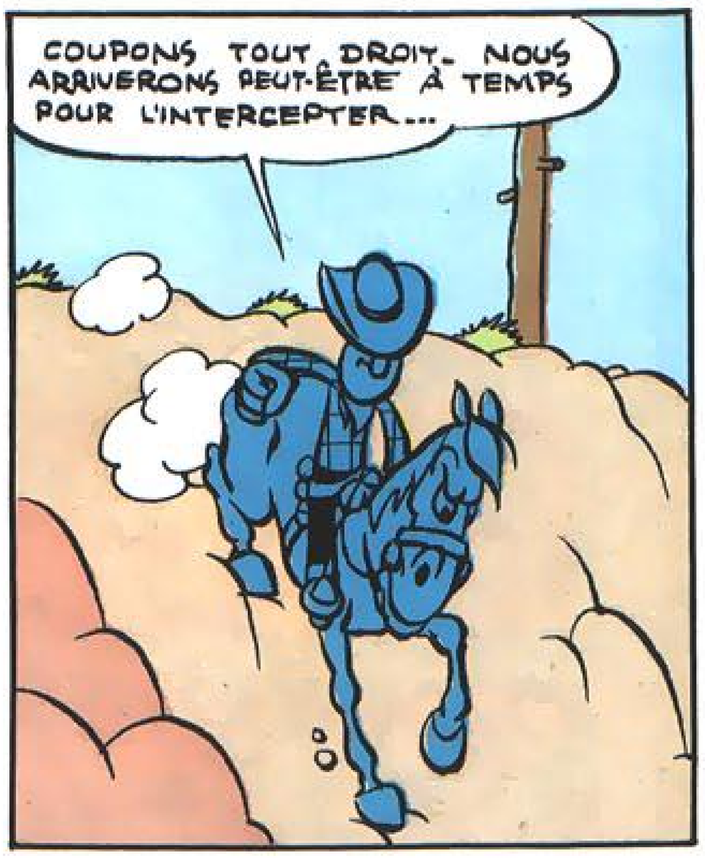

COMMENT ARRIVERAS-TU LÀ-HAUT, MON VIEUX JOLLY JUMPER !?

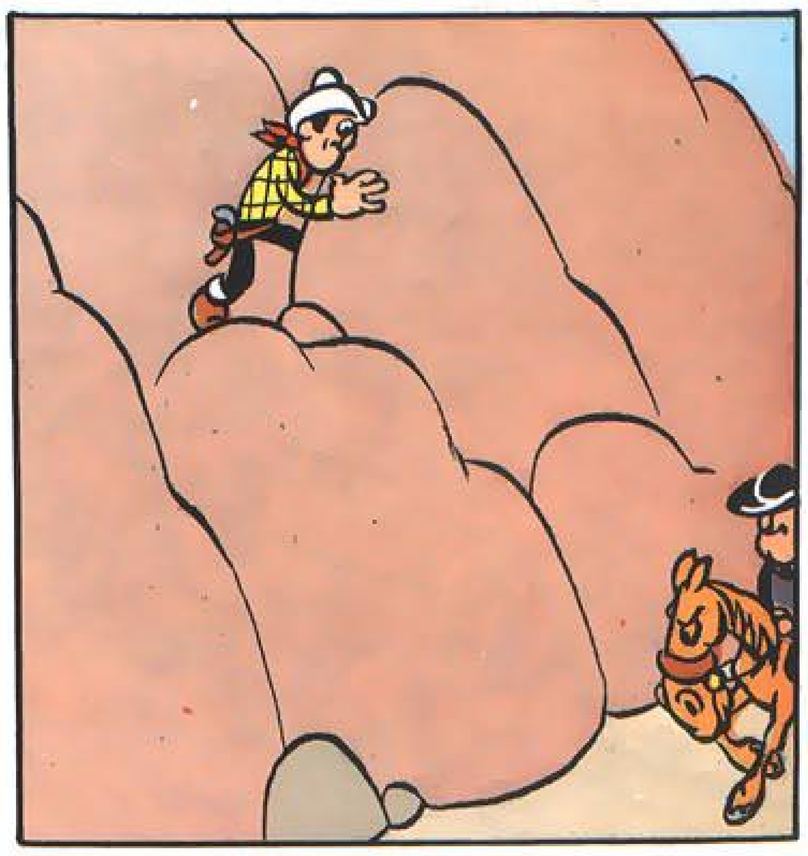


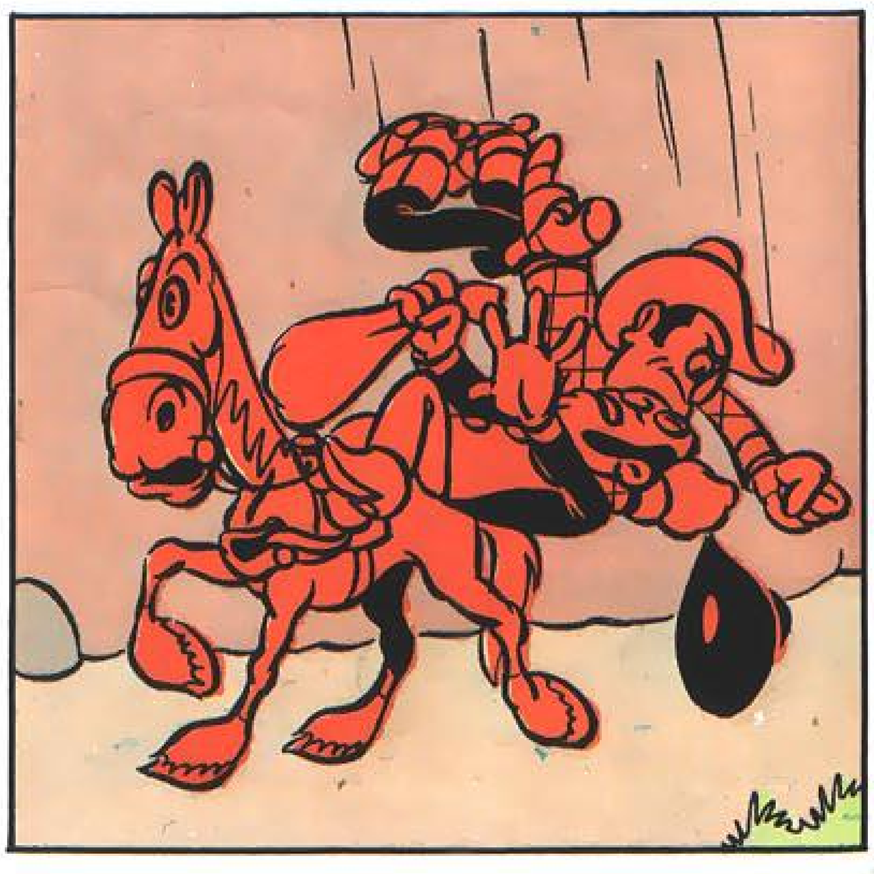


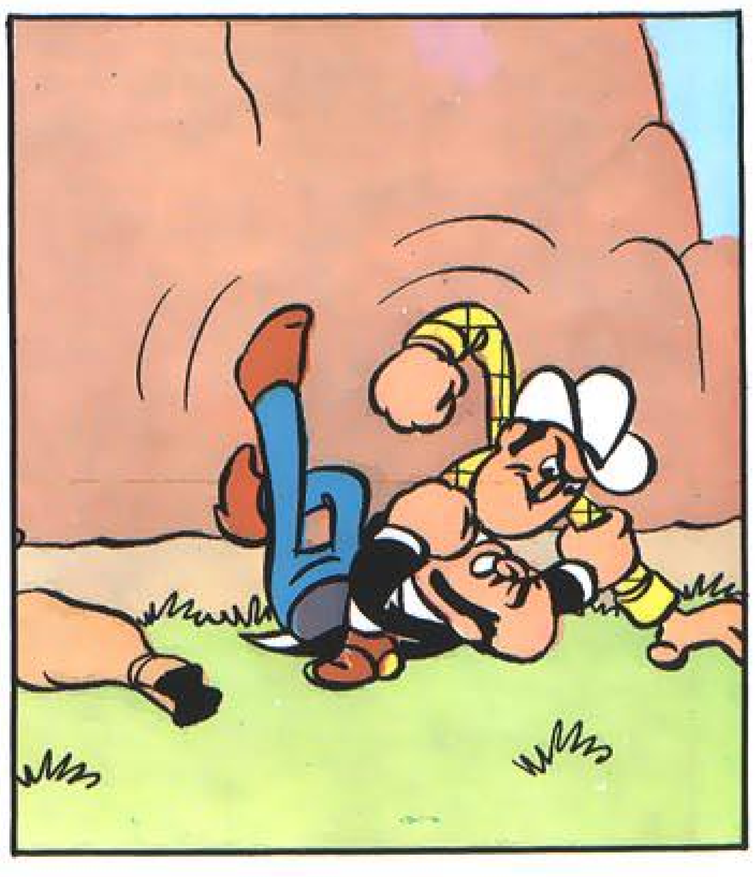

MAINTENANT, IL S'AGIT DE RATTRAPER LE TEMPS PERDU !

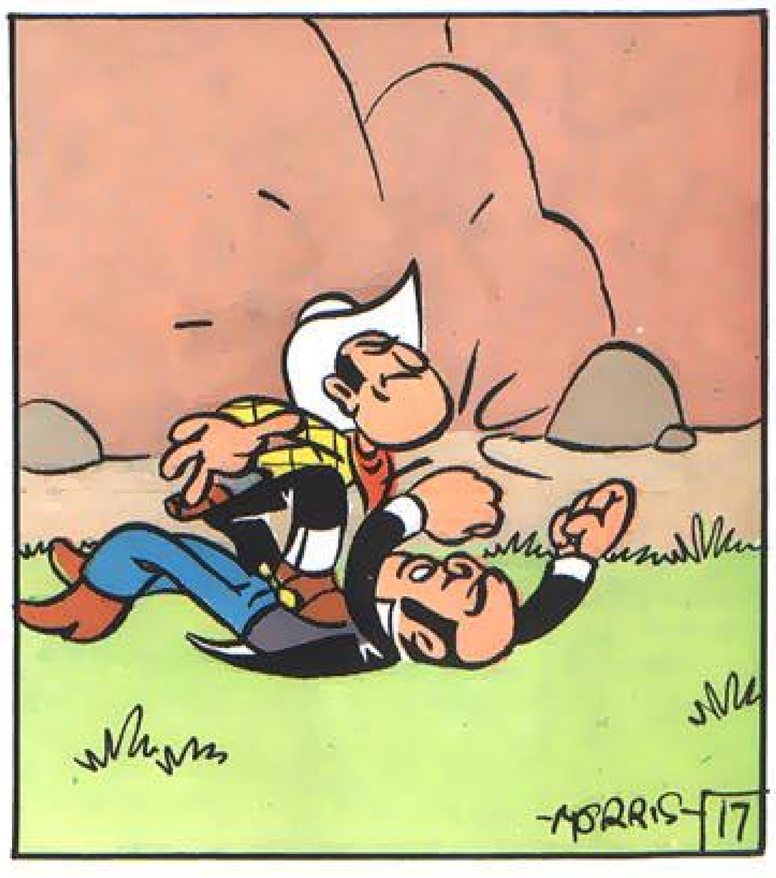

SURTOUT, NE TE TROMPE PAS DE PISTE, JOLLY JUMPER...

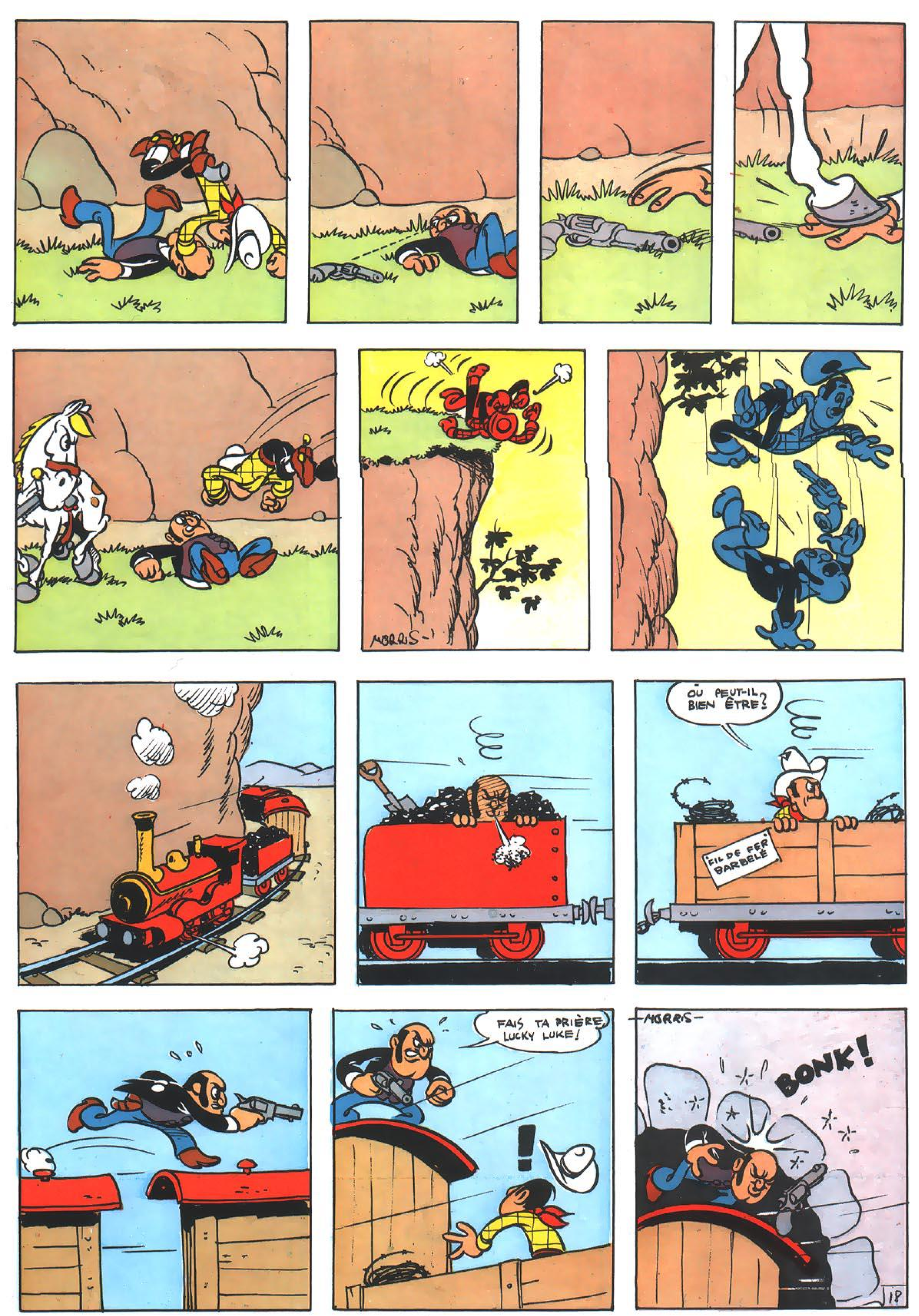

COUPONS TOUT DROIT. NOUS ARRIVERONS PEUT-ÊTRE À TEMPS POUR L'INTERCEPTER...



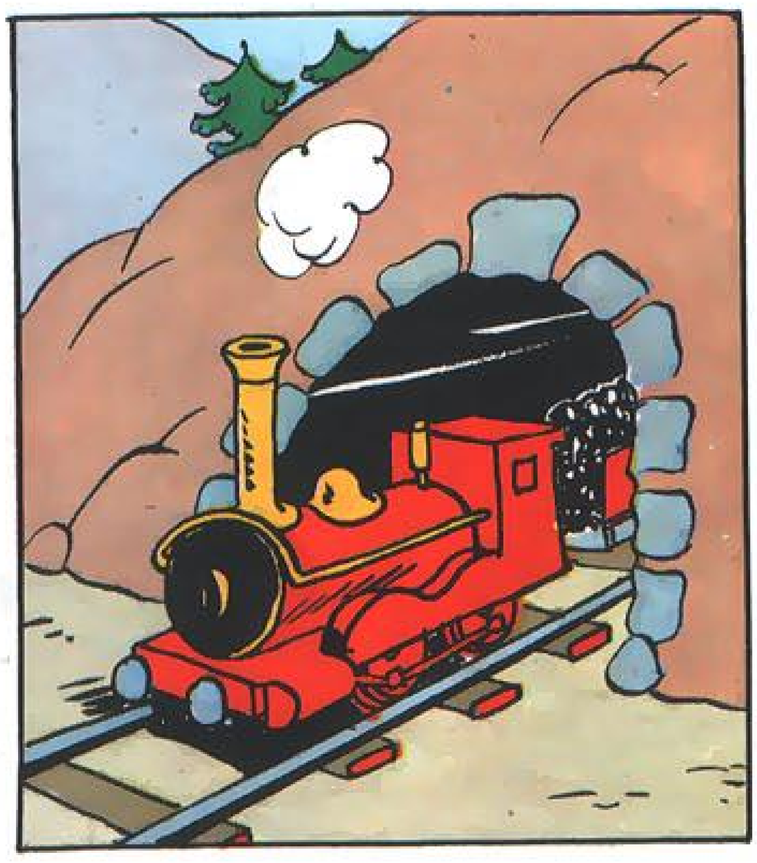


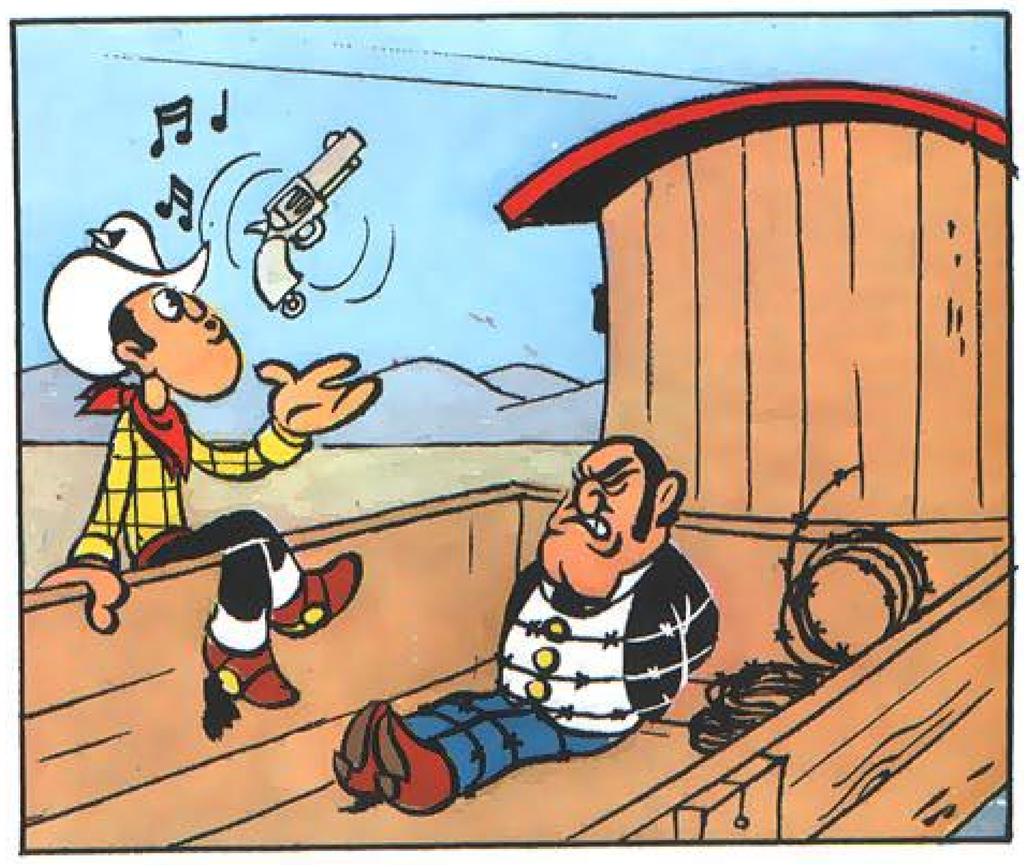


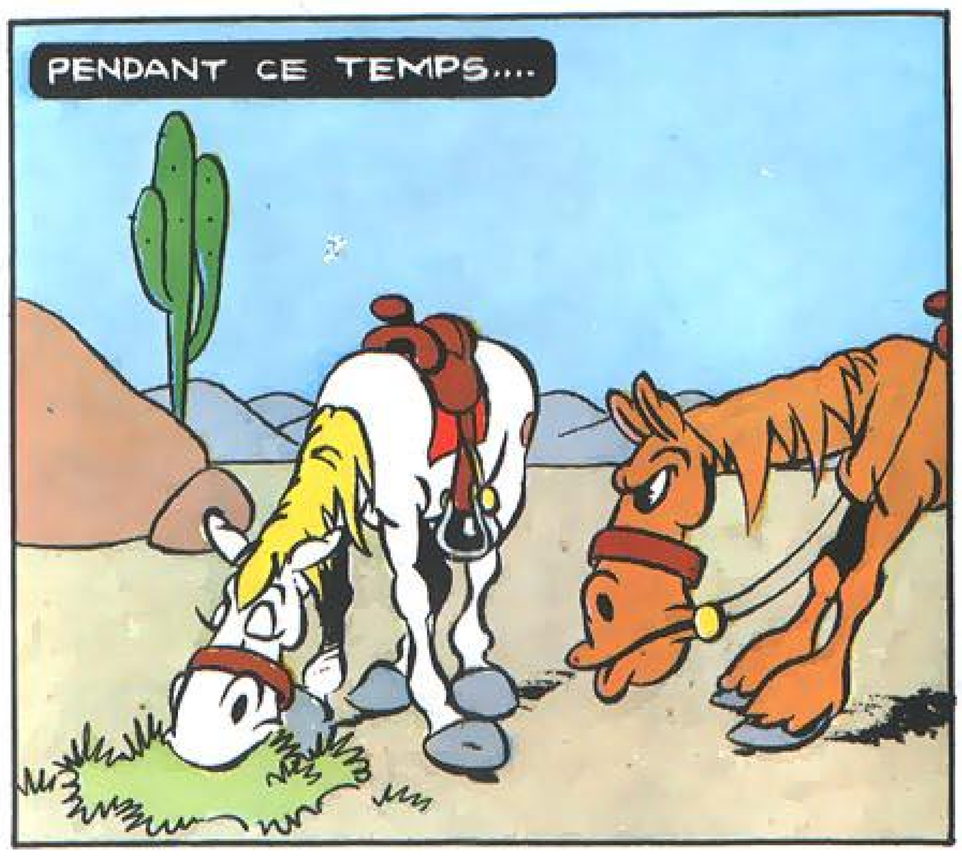

MORRIS
17

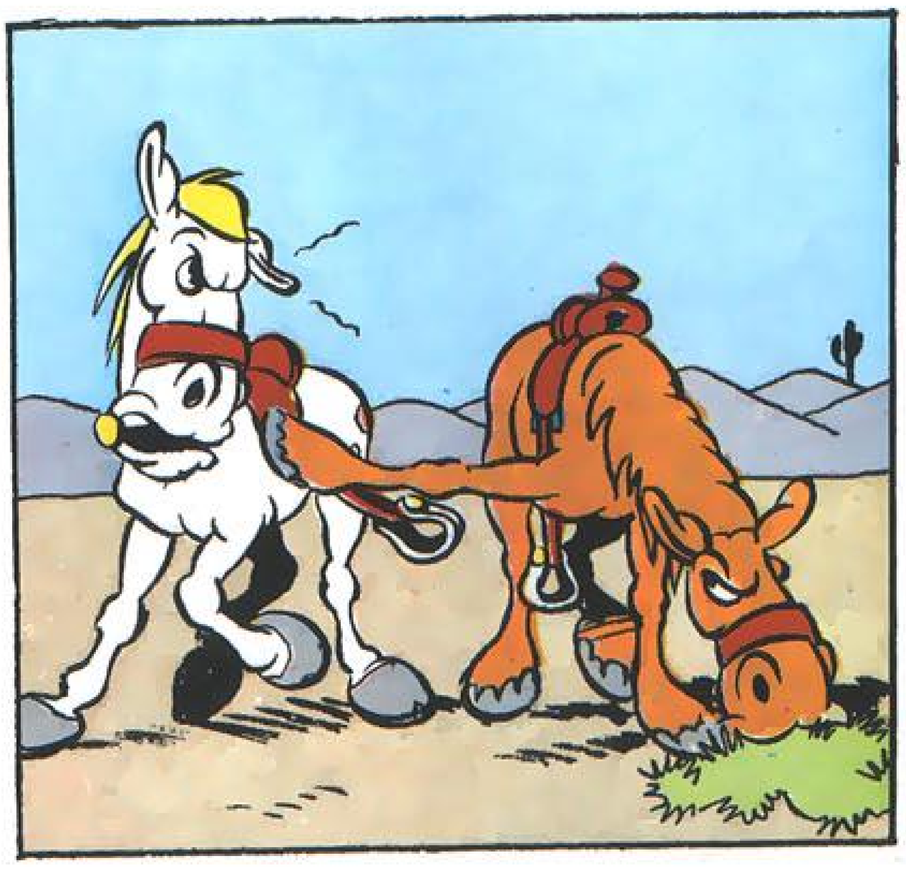

MORRIS
OÙ PEUT-IL BIEN ÊTRE?
FIL DE FER BARBELÉ
FAIS TA PRIÈRE, LUCKY LUKE!
MORRIS
BONK!

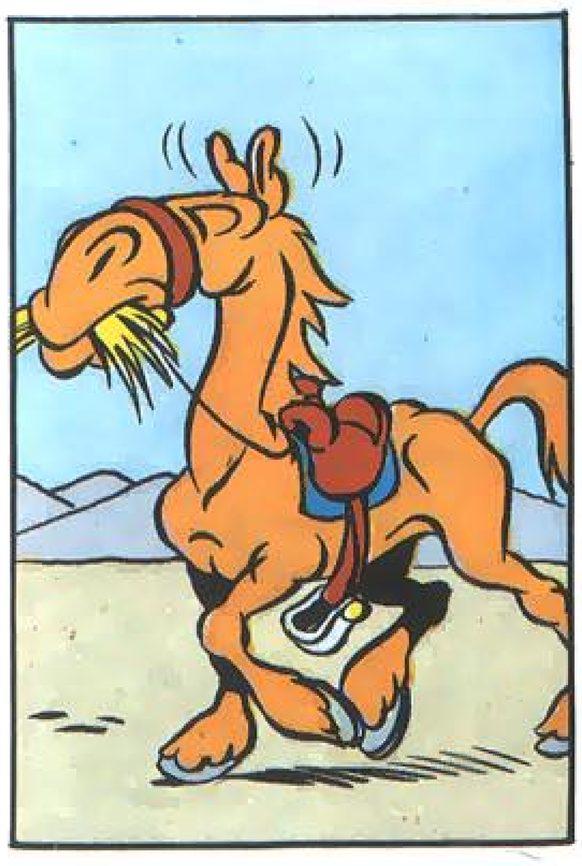
BANG!
KLOP!
CLANG

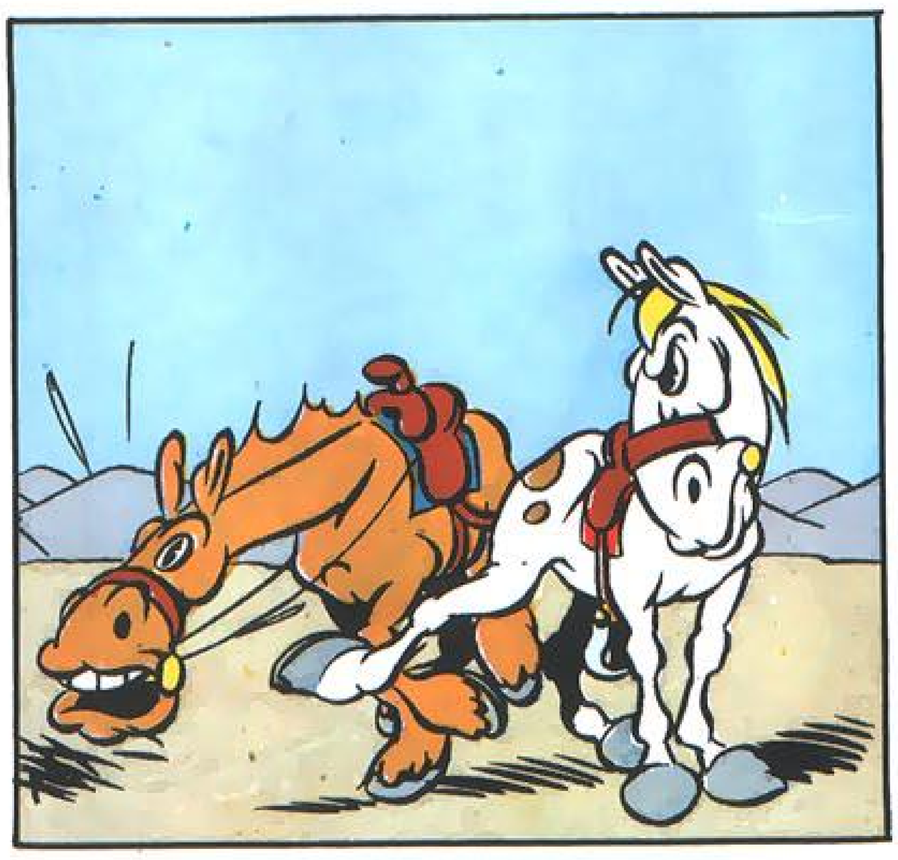


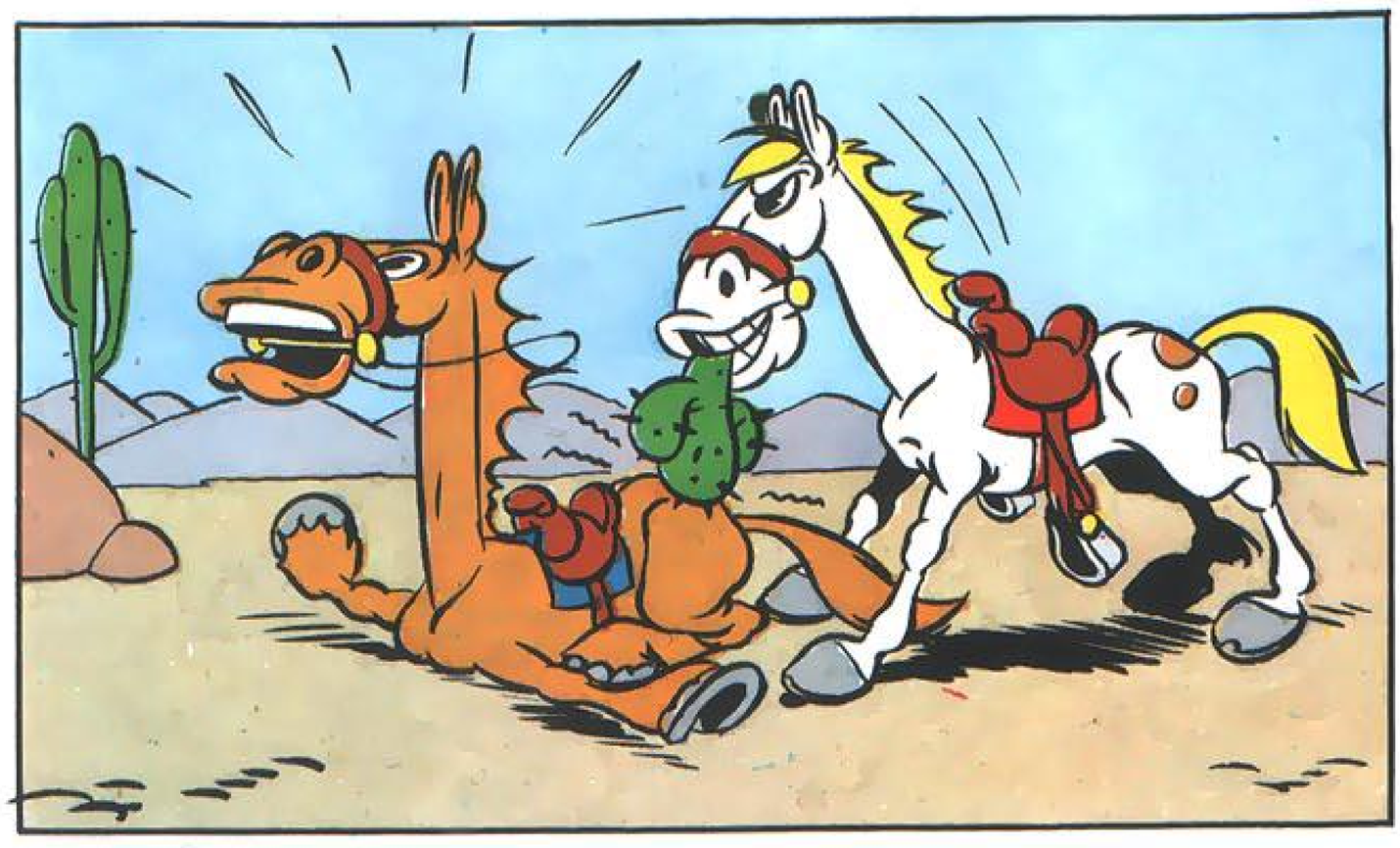


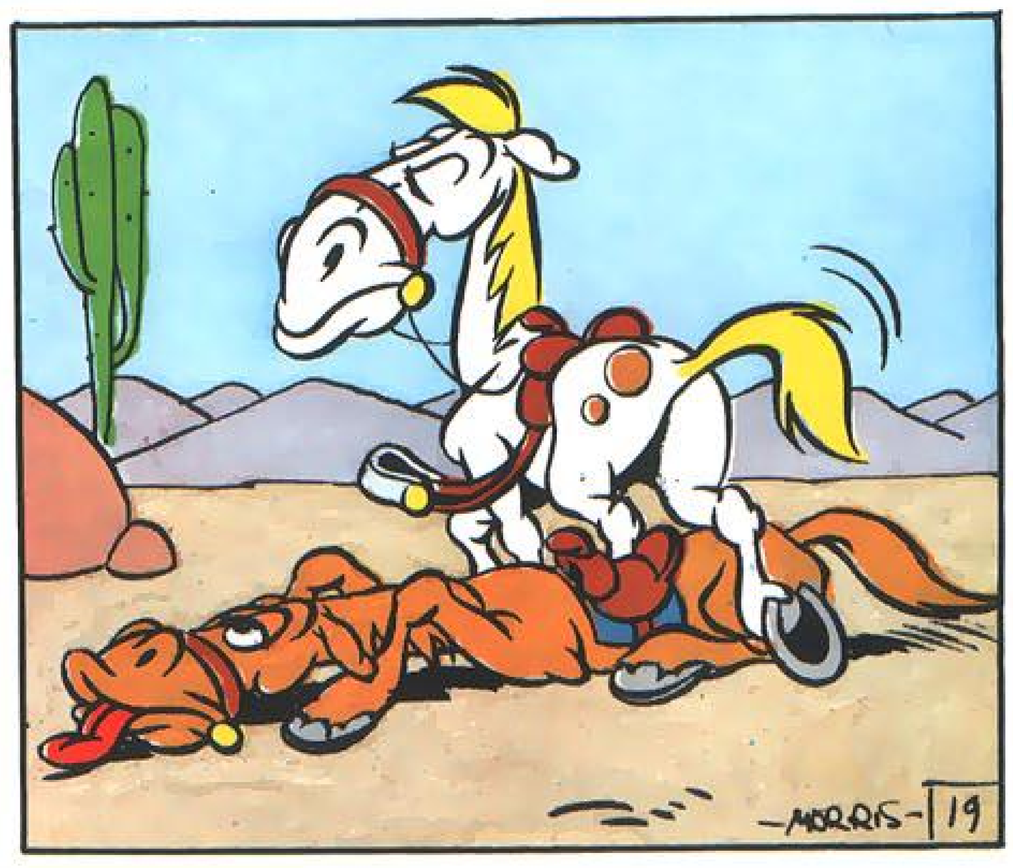

PENDANT CE TEMPS....



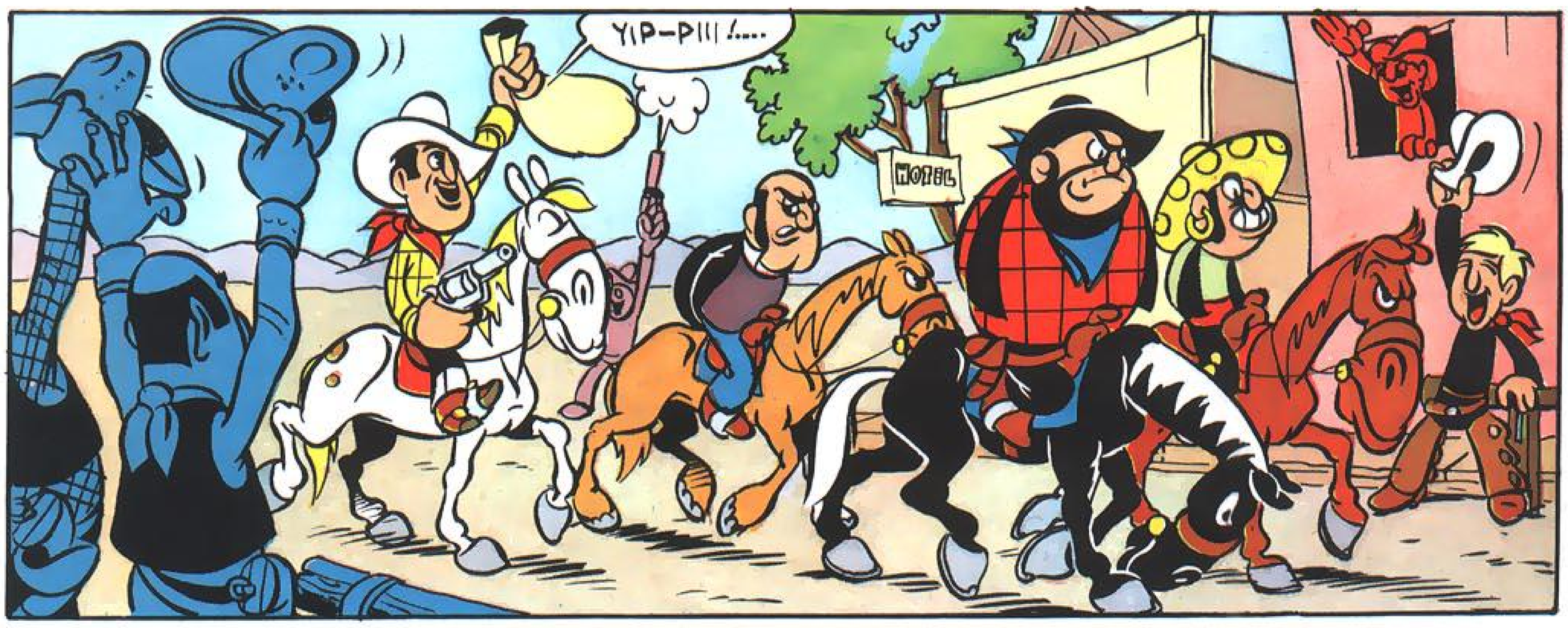


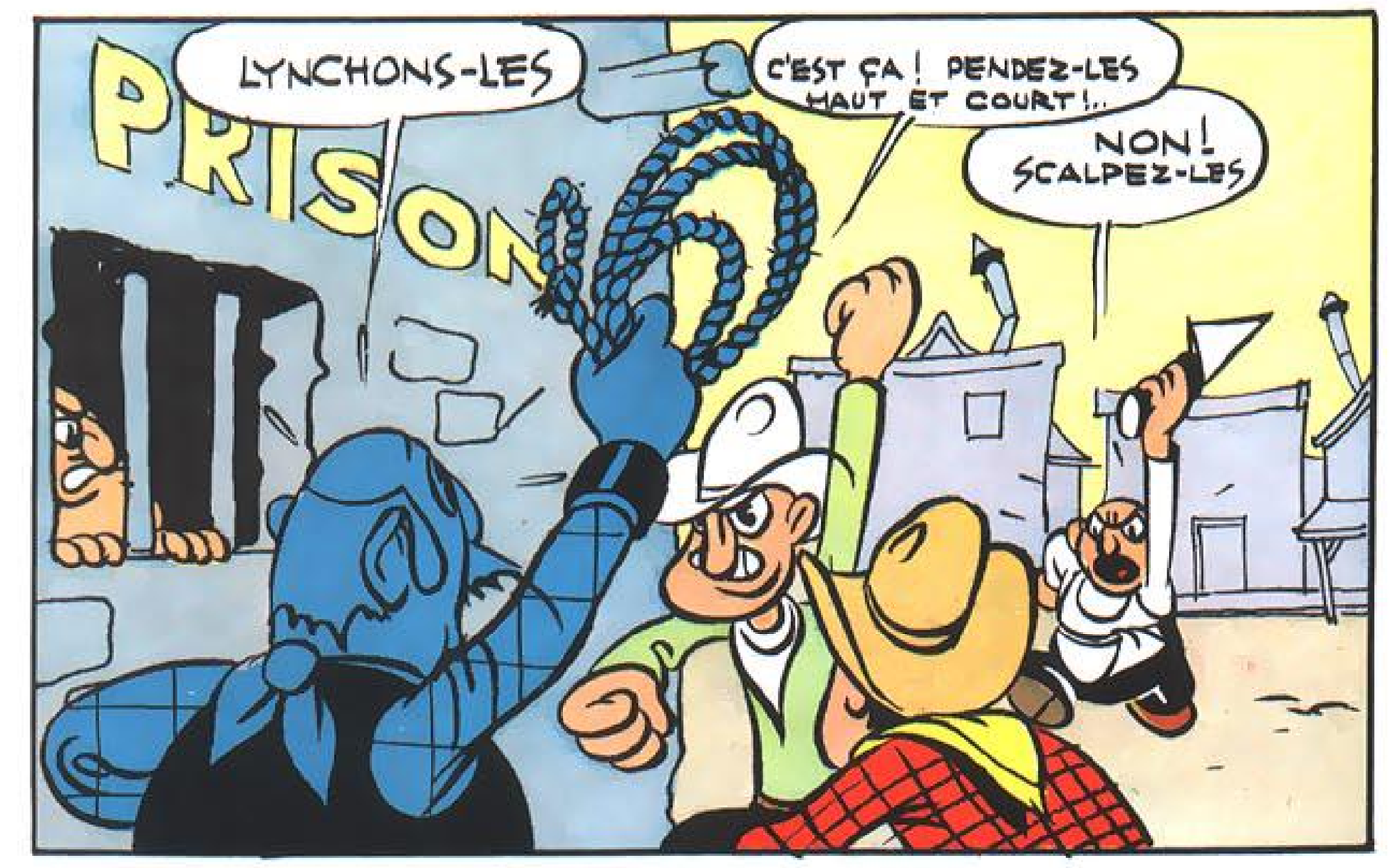


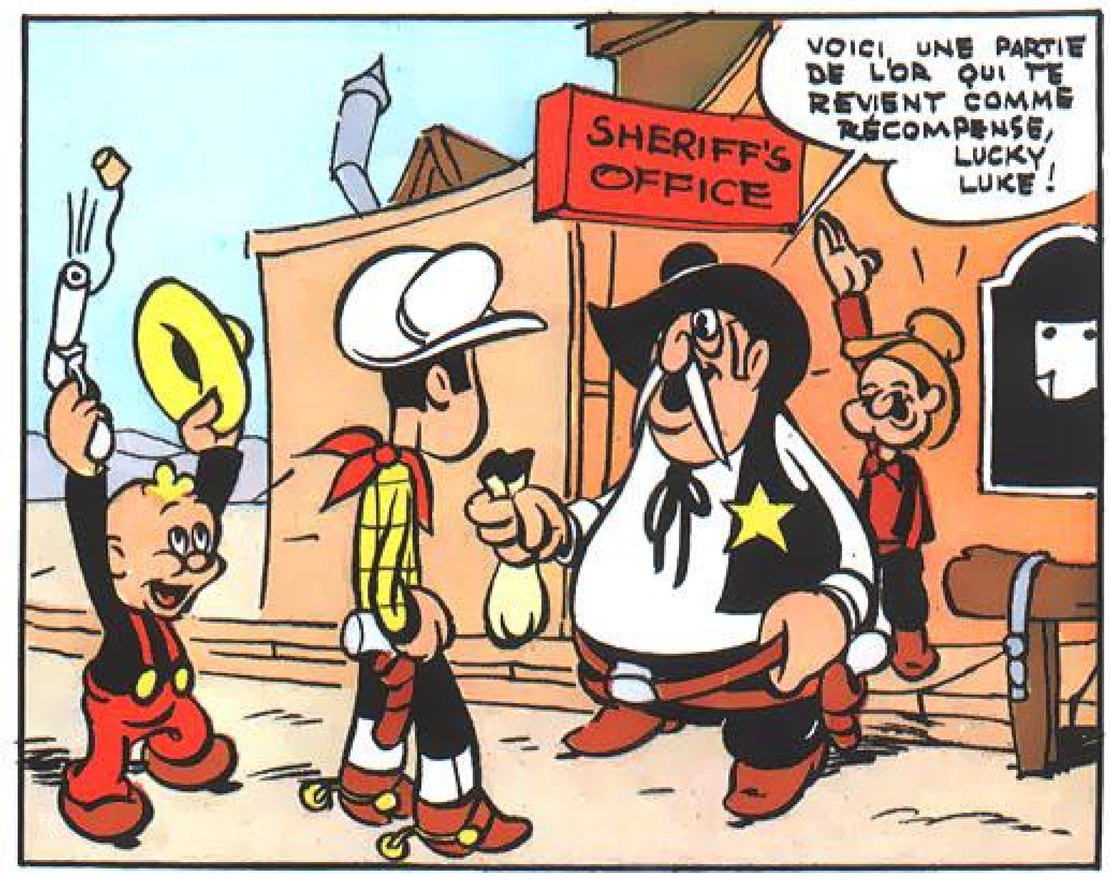


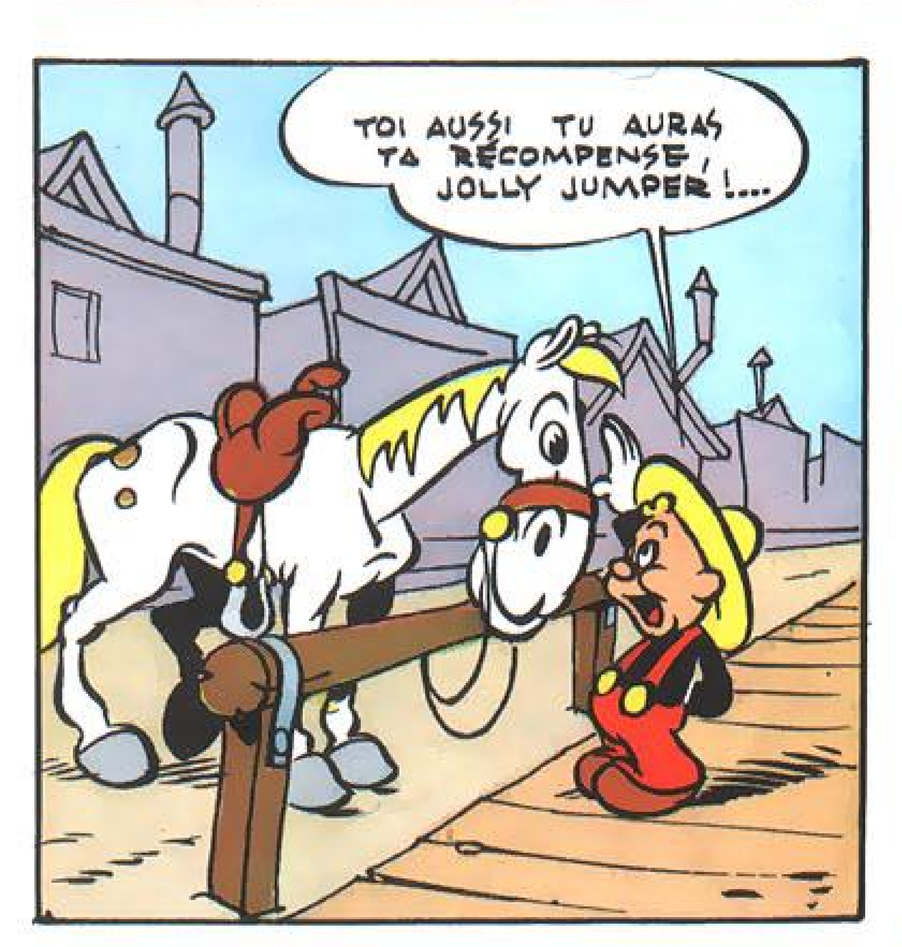

MORRIS - 19

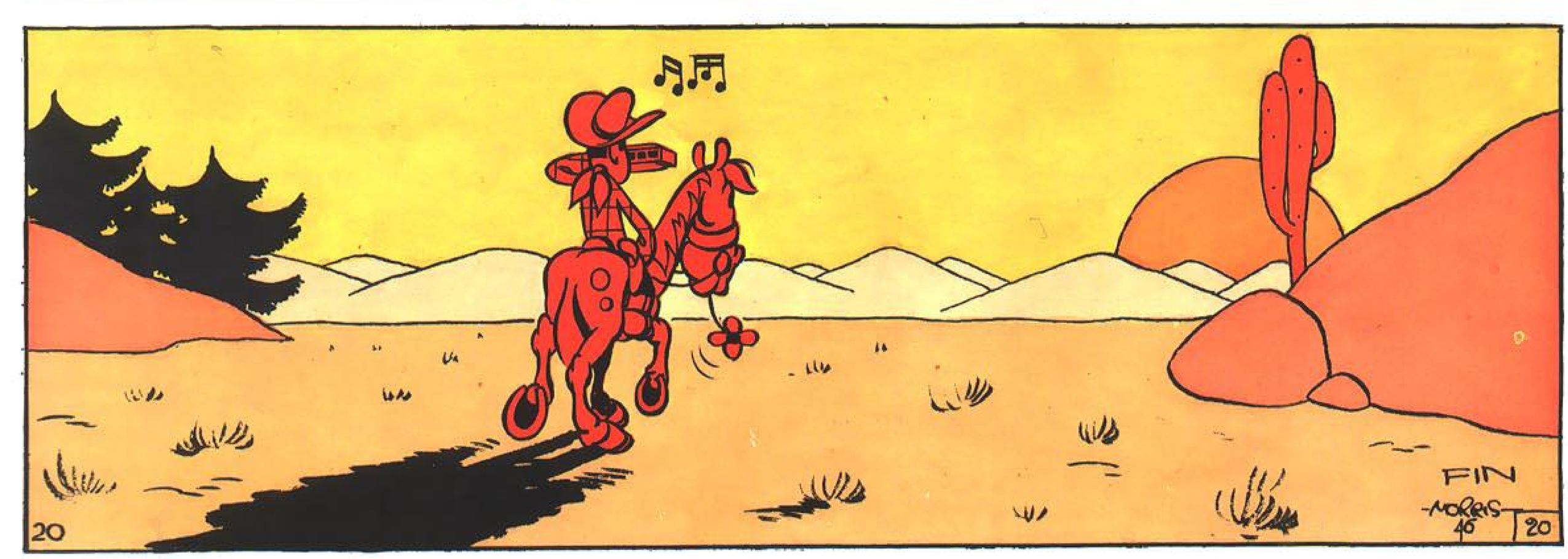
APRÈS AVOIR CHERCHÉ LES DEUX COMPLICES RESTÉS PRISONNIERS DANS LA CABANE, LUCKY LUKE ESCORTE LES TROIS MALFAITEURS VERS NUGGET-CITY, OÙ IL RENTRE TRIOMPHALEMENT ACCLAMÉ PAR LA POPULATION

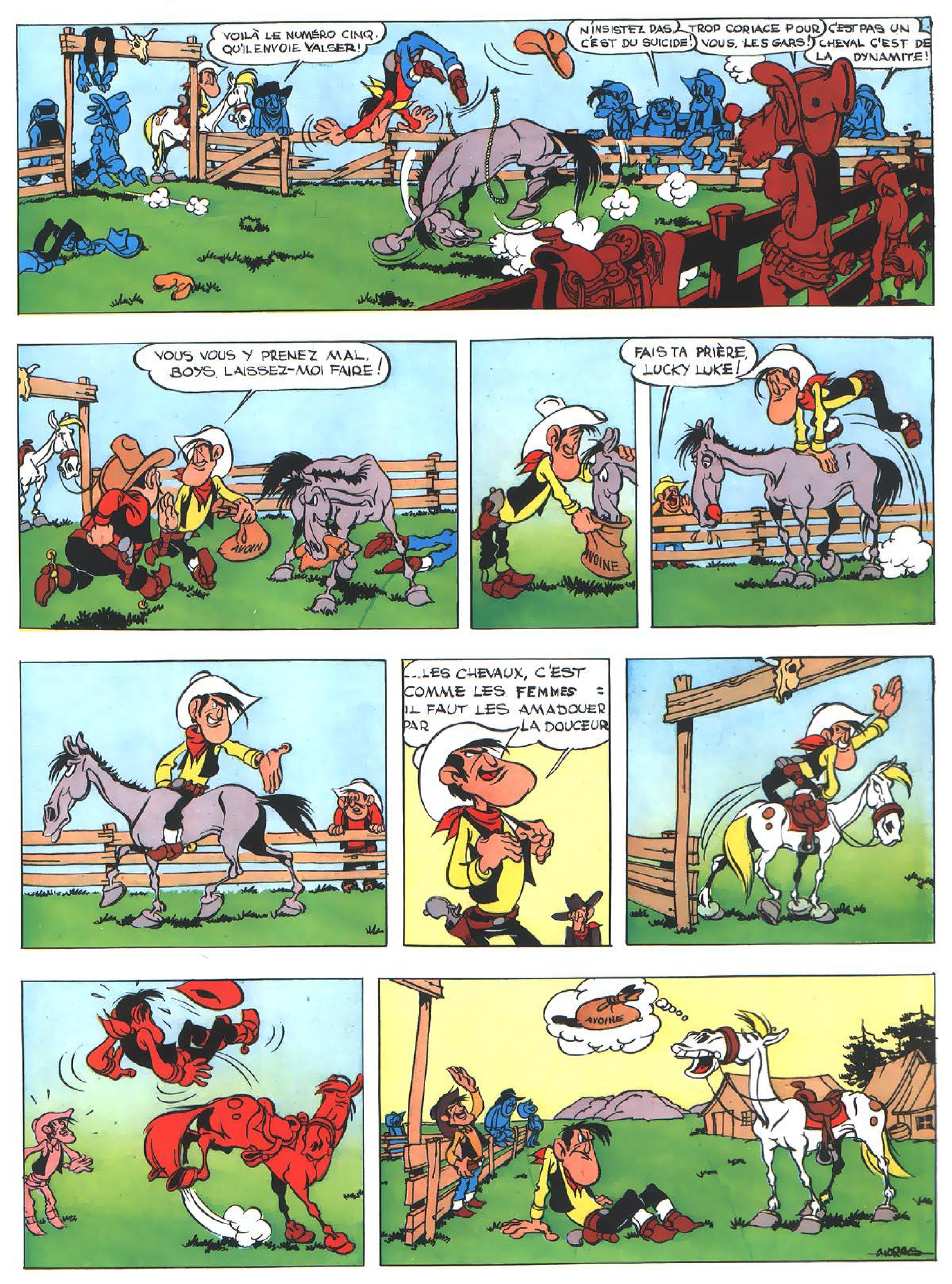











VOILÀ LE NUMÉRO CINQ. QU'IL ENVOIE VALSER!
N'INSISTEZ PAS, C'EST DU SUICIDE!
TROP CORIACE POUR VOUS, LES GARS!
C'EST PAS UN CHEVAL C'EST DE LA DYNAMITE!
VOUS VOUS Y PRENEZ MAL, BOYS. LAISSEZ-MOI FAIRE!
AVOIN
AVOINE
FAIS TA PRIÈRE, LUCKY LUKE!
...LES CHEVAUX, C'EST COMME LES FEMMES : IL FAUT LES AMADOUER PAR LA DOUCEUR
AVOINE

ELDORADO HOTEL

DÉSOLÉ, SEÑOR. L'HÔTEL EST BONDÉ...

ZZZZ RRRRRRR PFF... RR BZZZ
..REGARDEZ, SEÑOR

LAISSEZ-MOI FAIRE, PATRON, J'AI MON IDÉE!
?

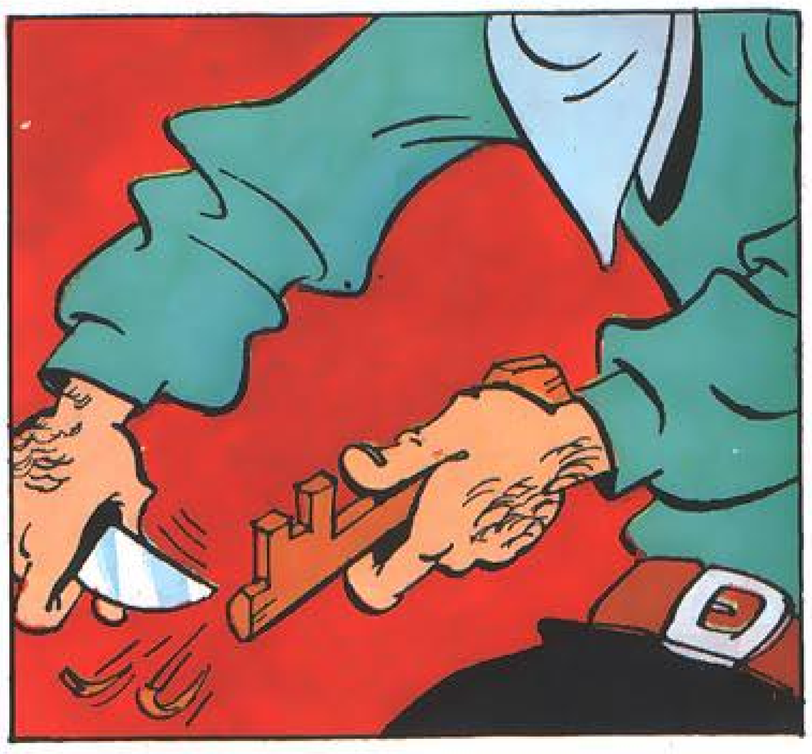
BANG
YIP-PIII

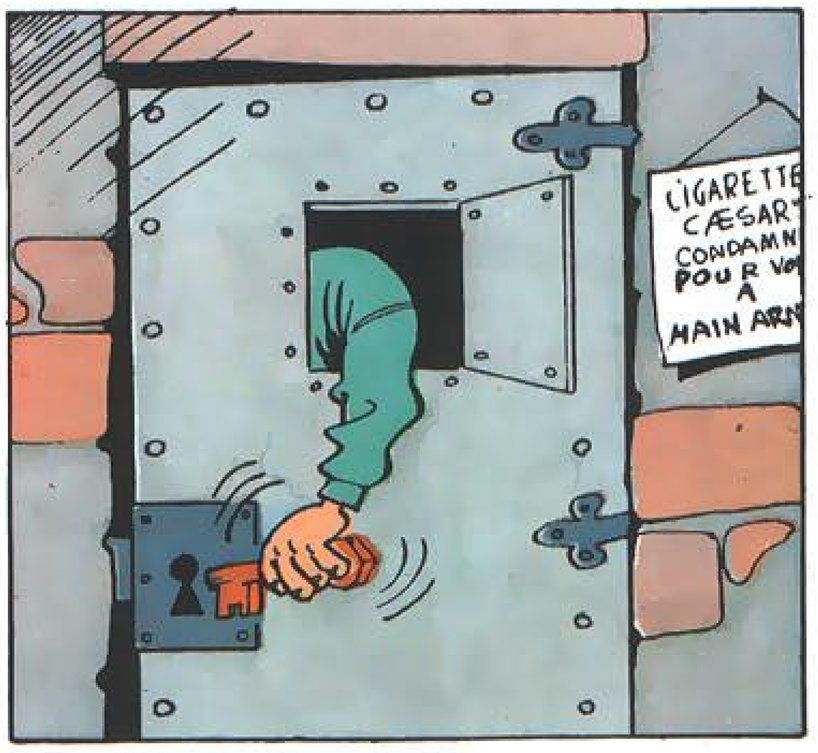
C'EST DE L'OR!!. OÙ AS-TU TROUVÉ CETTE PÉPITE ÉTRANGER?
PRÈS DU CANYON DES TIBIAS, À CINQ MILLES D'ICI...

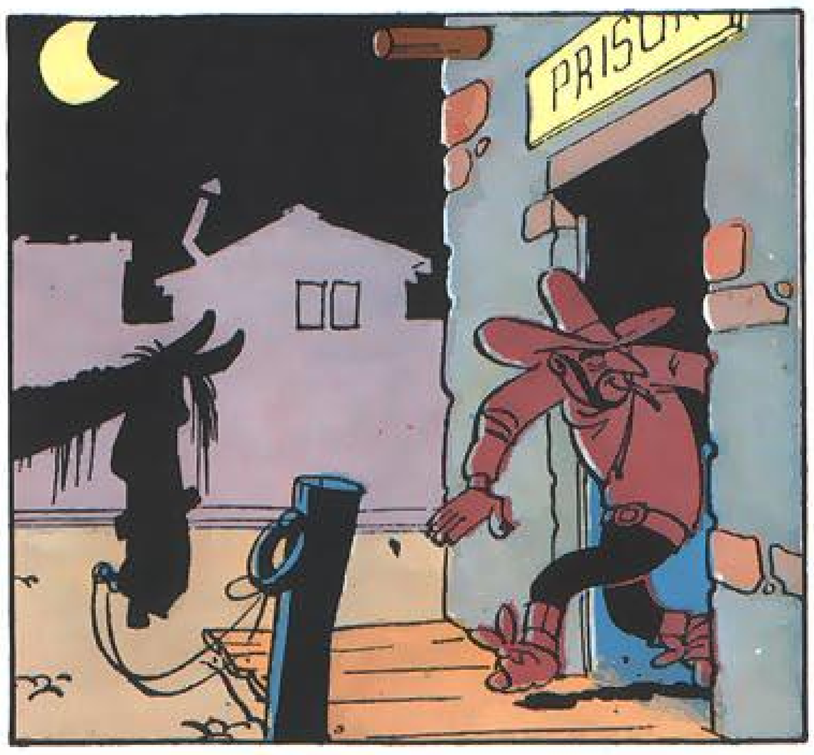
27.
MORRIS

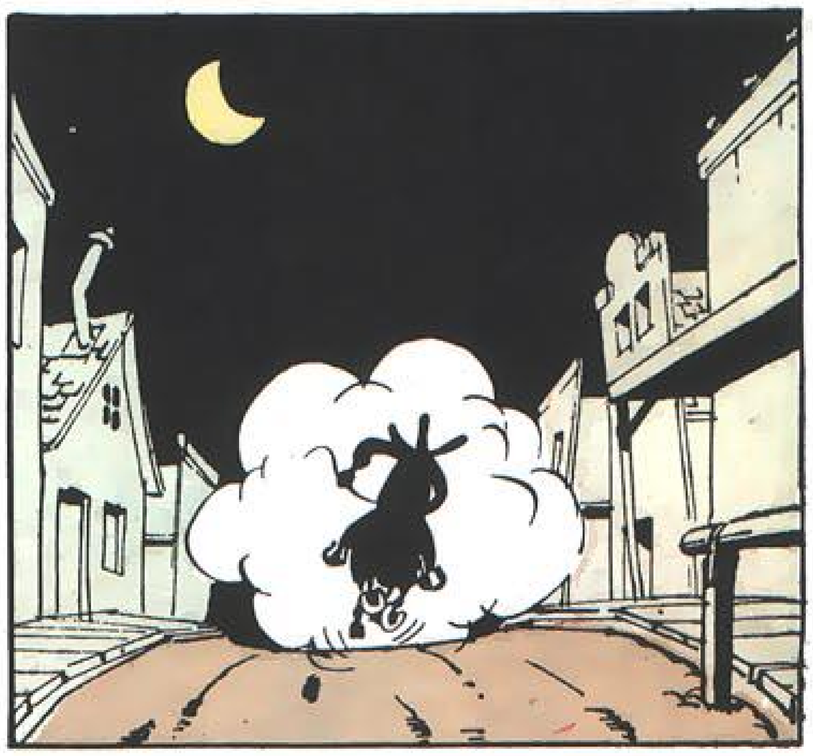
LUCKY LUKE
CONTRE
"CIGARETTE CÆSAR"

49
MORRIS



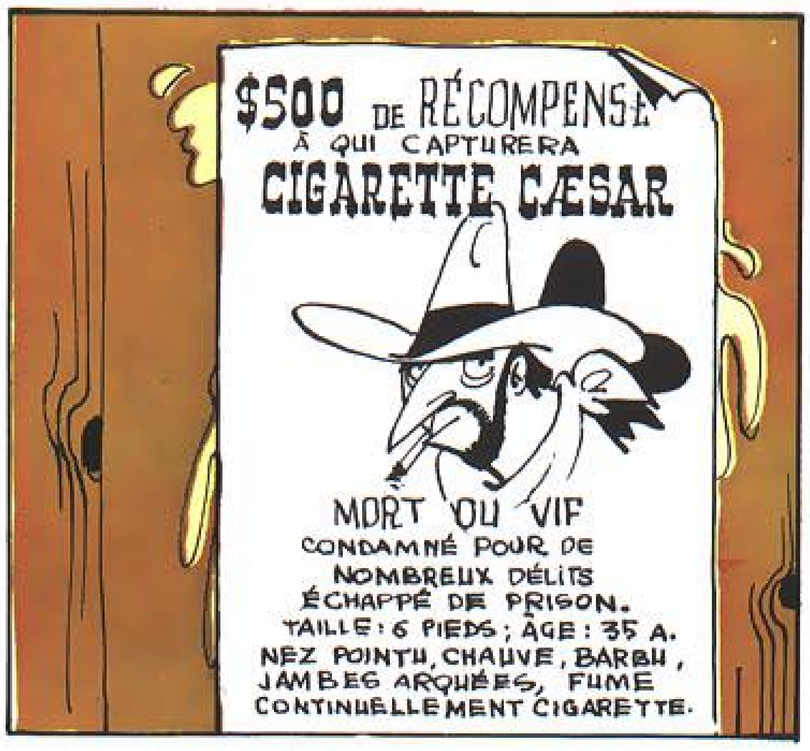




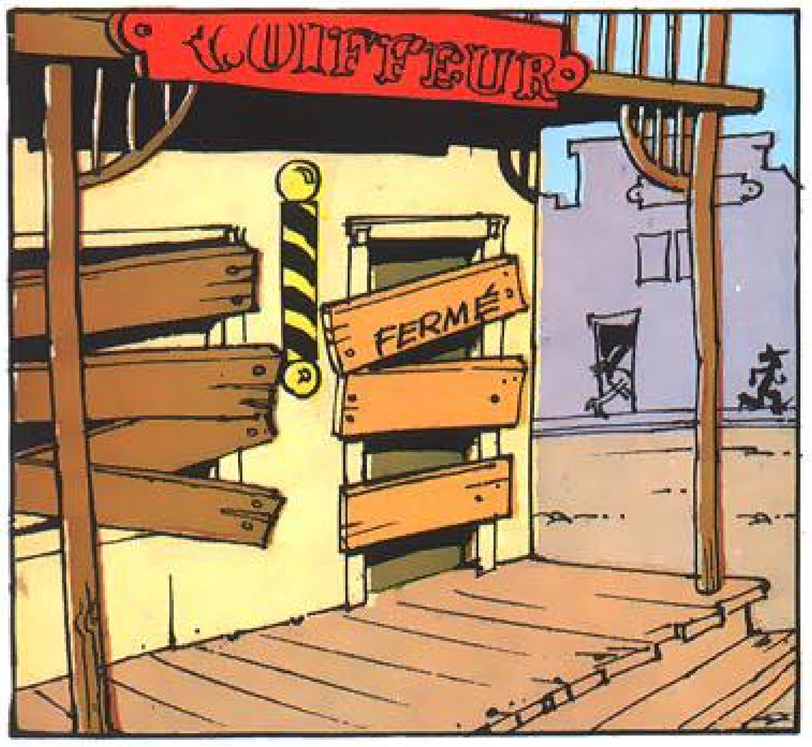


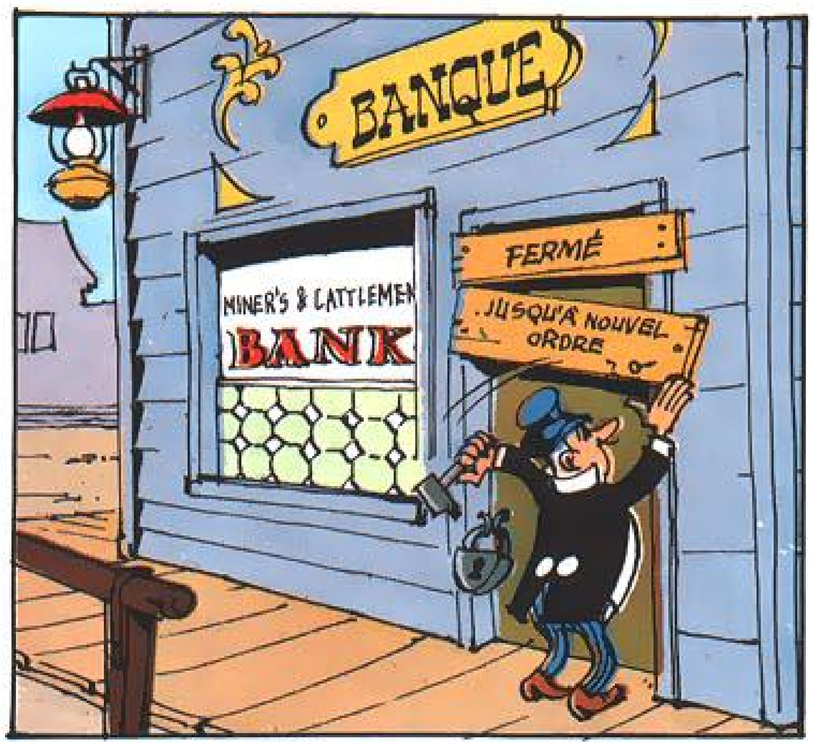
LE LENDEMAIN...

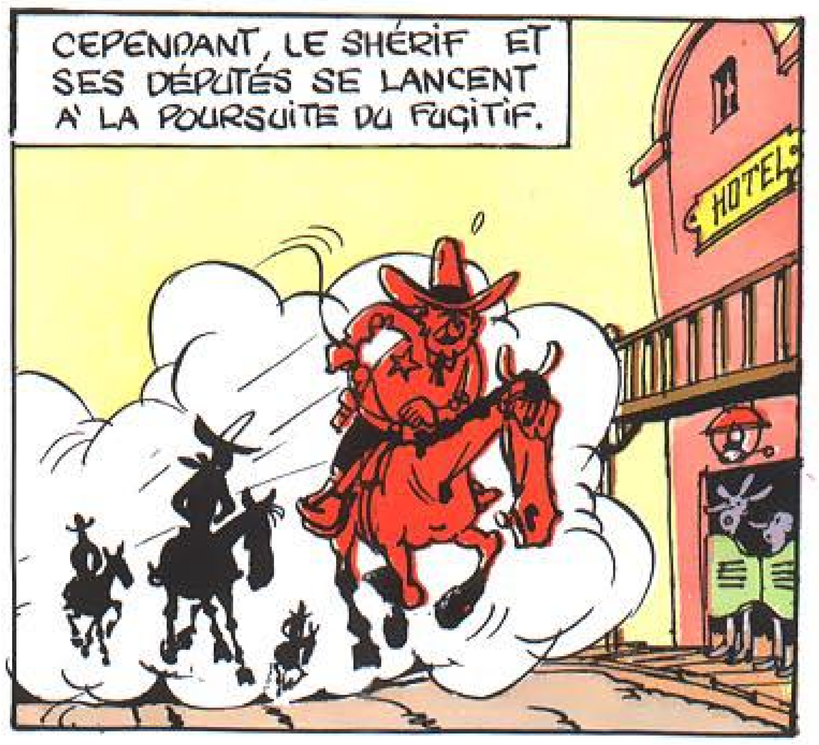
ENFER ET DAMNATION!

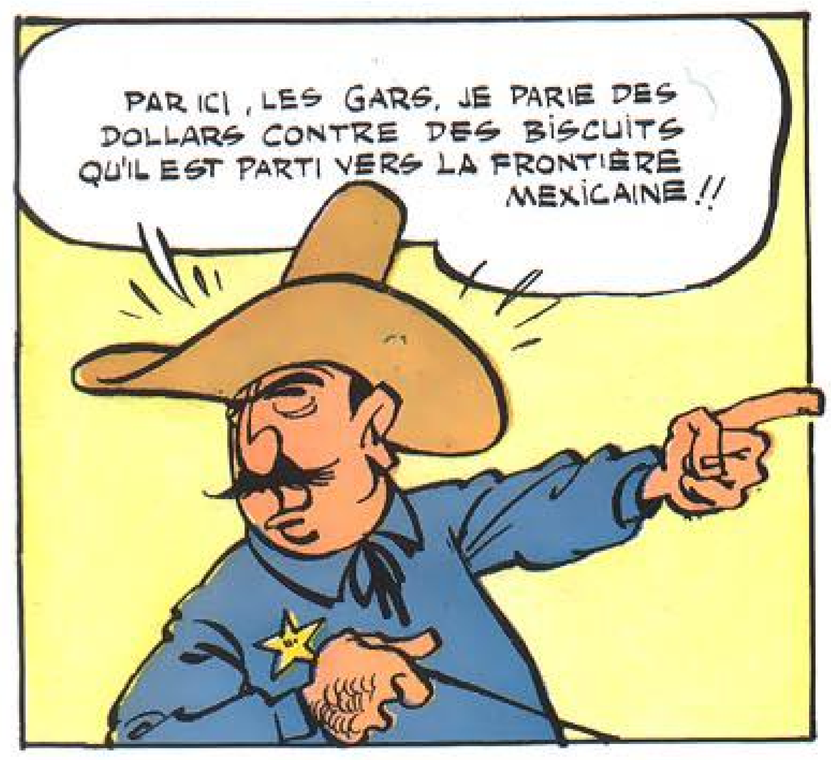

$500 DE RÉCOMPENSE
À QUI CAPTURERA
CIGARETTE CÆSAR
MORT OU VIF
CONDAMNÉ POUR DE NOMBREUX DÉLITS
ÉCHAPPÉ DE PRISON.
TAILLE: 6 PIEDS; ÂGE: 35 A.
NEZ POINTU, CHAUVE, BARBU, JAMBES ARQUÉES, FUME CONTINUELLEMENT CIGARETTE.

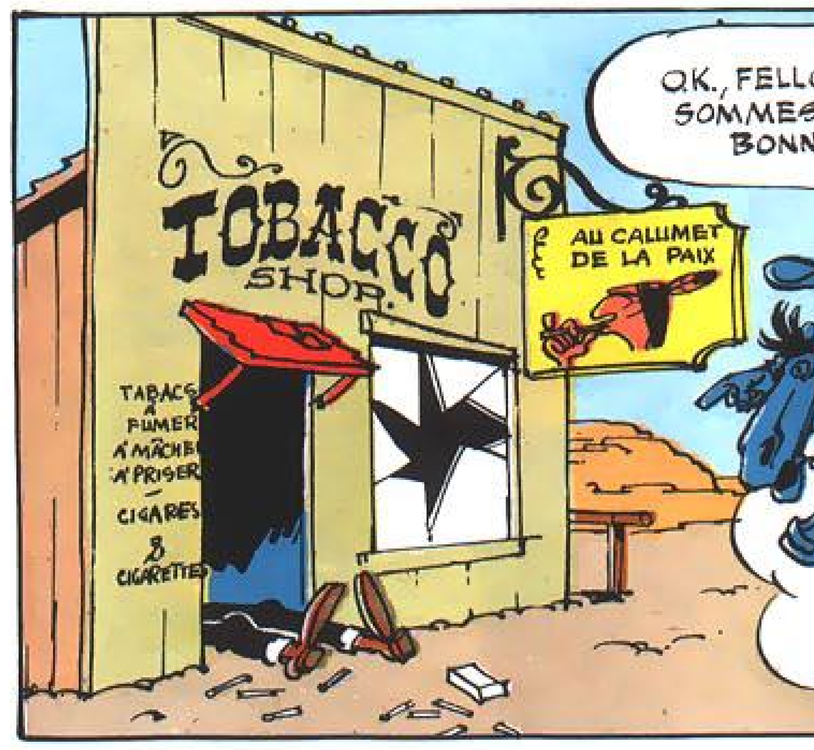
MOI, JE RENTRE CHEZ MOI....IL VA FAIRE MALSAIN EN RUE!...
OUI, GARE AU GRABUGE!


COIFFEUR
FERMÉ

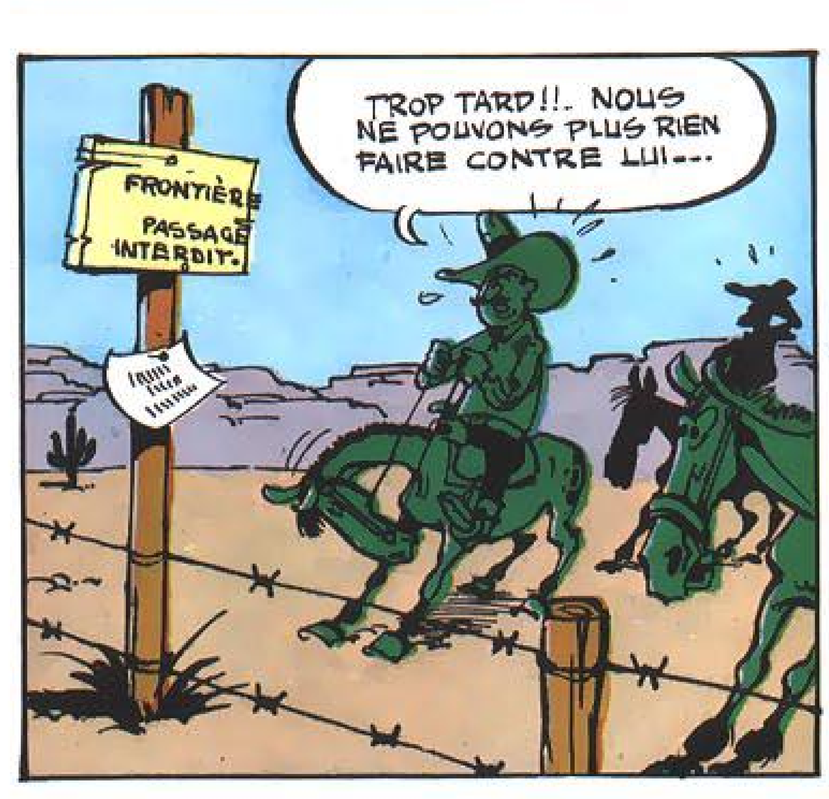

BANQUE
MINER'S & CATTLEMEN
BANK
FERMÉ
JUSQU'À NOUVEL ORDRE


CEPENDANT, LE SHÉRIF ET SES DÉPUTÉS SE LANCENT À LA POURSUITE DU FUGITIF.
HOTEL

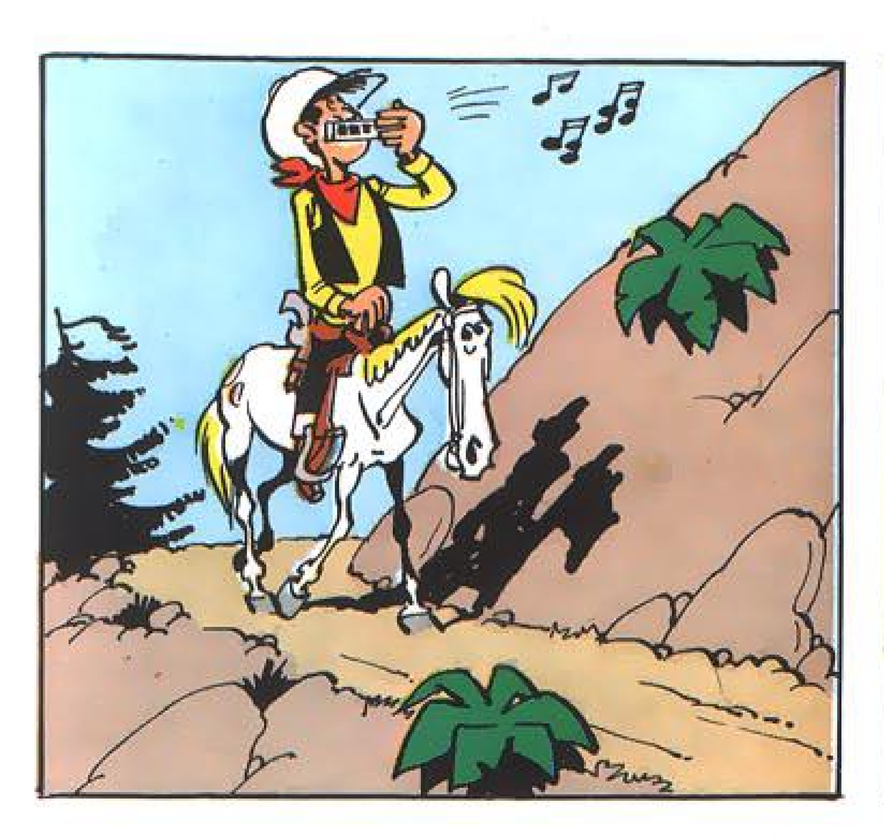

PAR ICI, LES GARS, JE PARIE DES DOLLARS CONTRE DES BISCUITS QU'IL EST PARTI VERS LA FRONTIÈRE MEXICAINE!!


TOBACCO SHOP
TABACS À FUMER À MÂCHER À PRISER
CIGARES & CIGARETTES
AU CALUMET DE LA PAIX
O.K., FELLOWS, NOUS SOMMES SUR LA BONNE PISTE!...
POURVU QU'ON LE RATTRAPE AVANT LA FRONTIÈRE!...

FRONTIÈRE MEXICAINE


FRONTIÈRE
PASSAGE INTERDIT.
TROP TARD!!. NOUS NE POUVONS PLUS RIEN FAIRE CONTRE LUI...

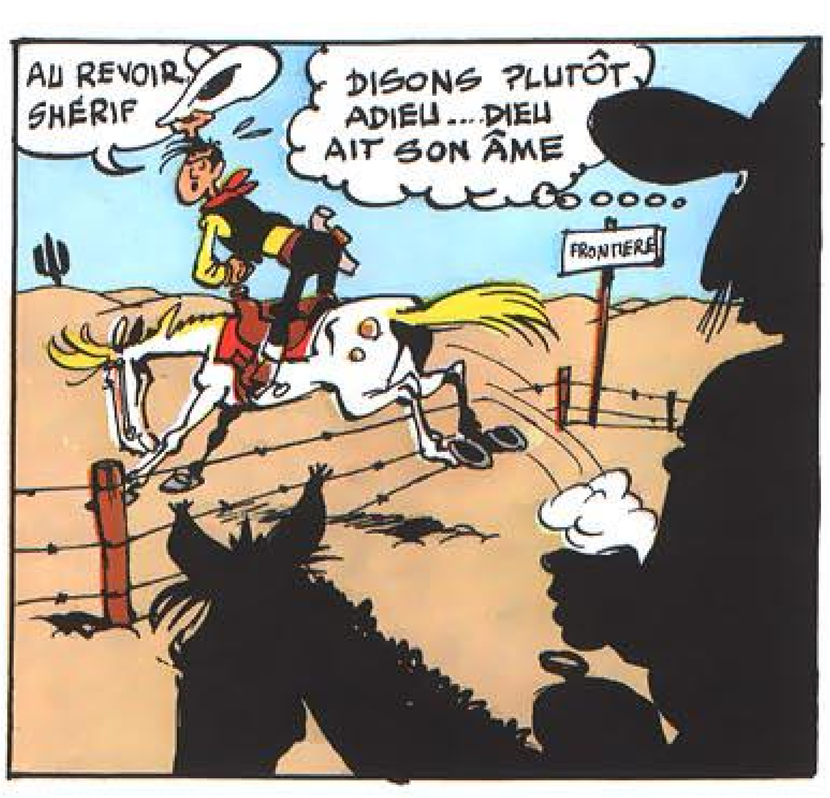
Vous enverrai cartes postales, Adios! Cigarette Caesar
MORRIS

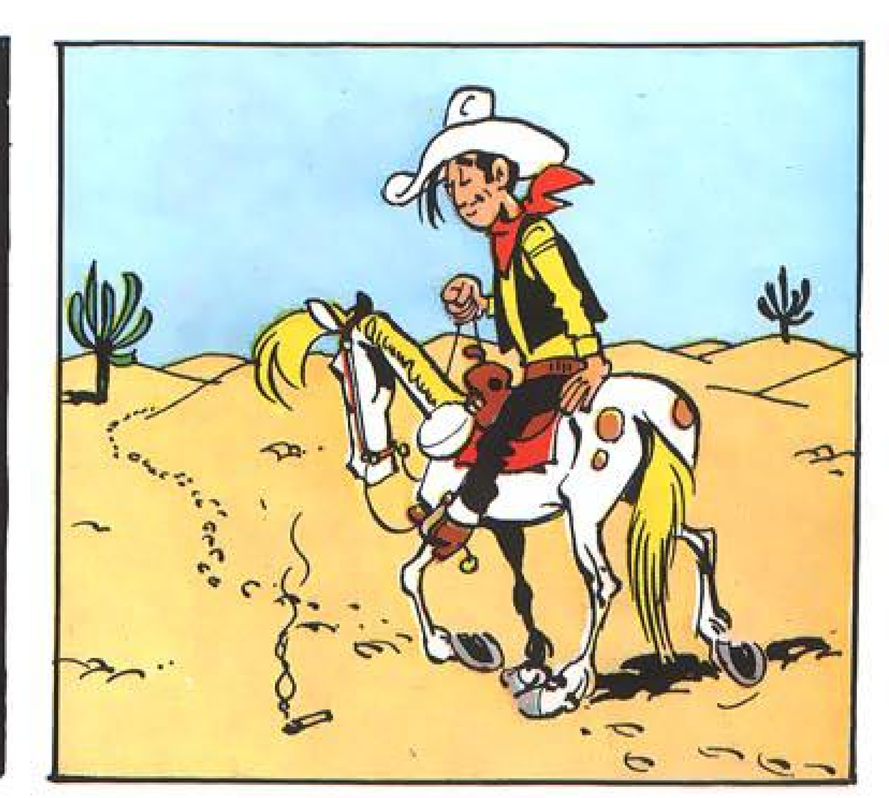


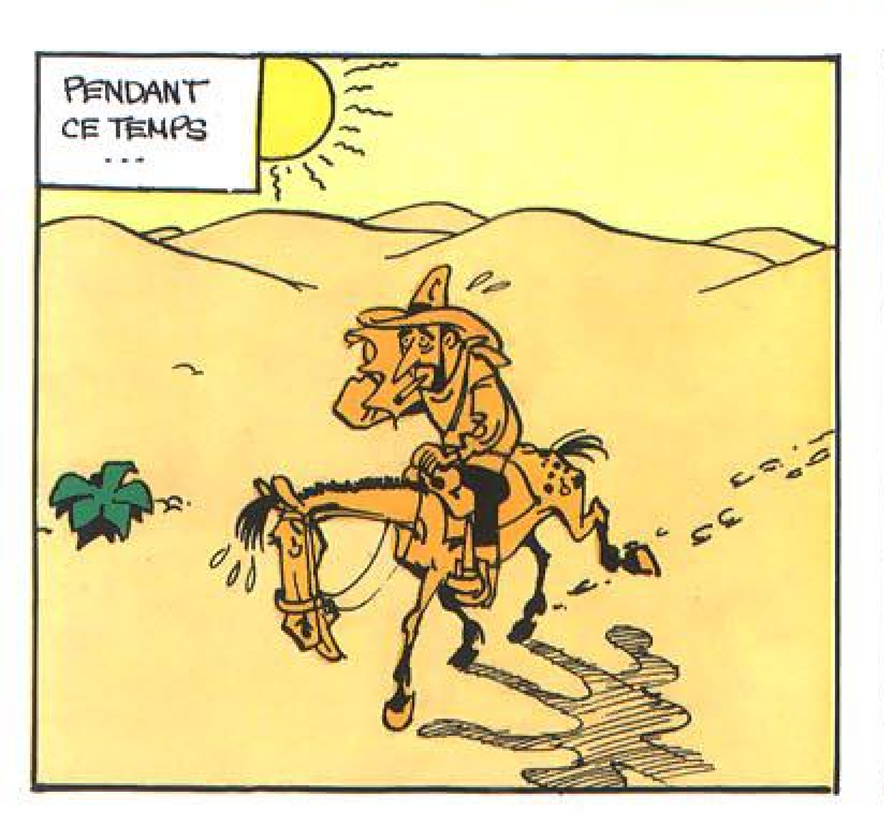
HELLO, SHÉRIF ! QUE SIGNIFIE CETTE FIGURE D'ENTERREMENT PAR UNE JOURNÉE PAREILLE ??..

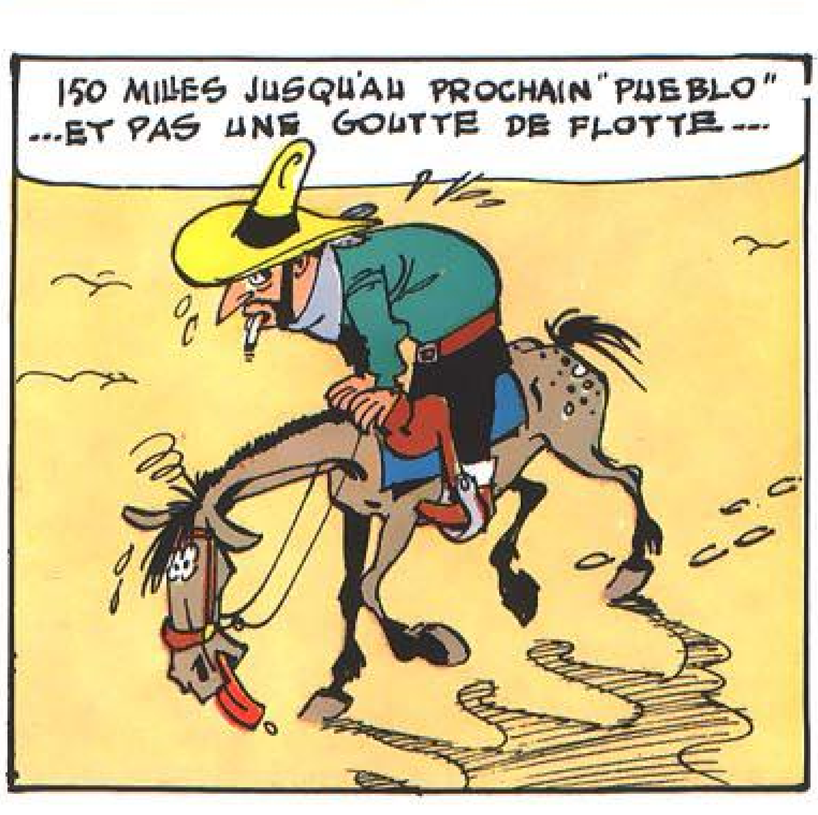
IL N'Y A PAS DE QUOI RIRE ! TU VOIS CÈTTE SALE BOBINE ? C'EST CELLE DE ČIGARETTE CÆSAR.. QUI VIENT DE S'ÉVADER AU-DELÀ DE LA FRONTIÈRE...
MAIS... JE CONNAIS CET ANIMAL
500
CIGARETTE CÆ

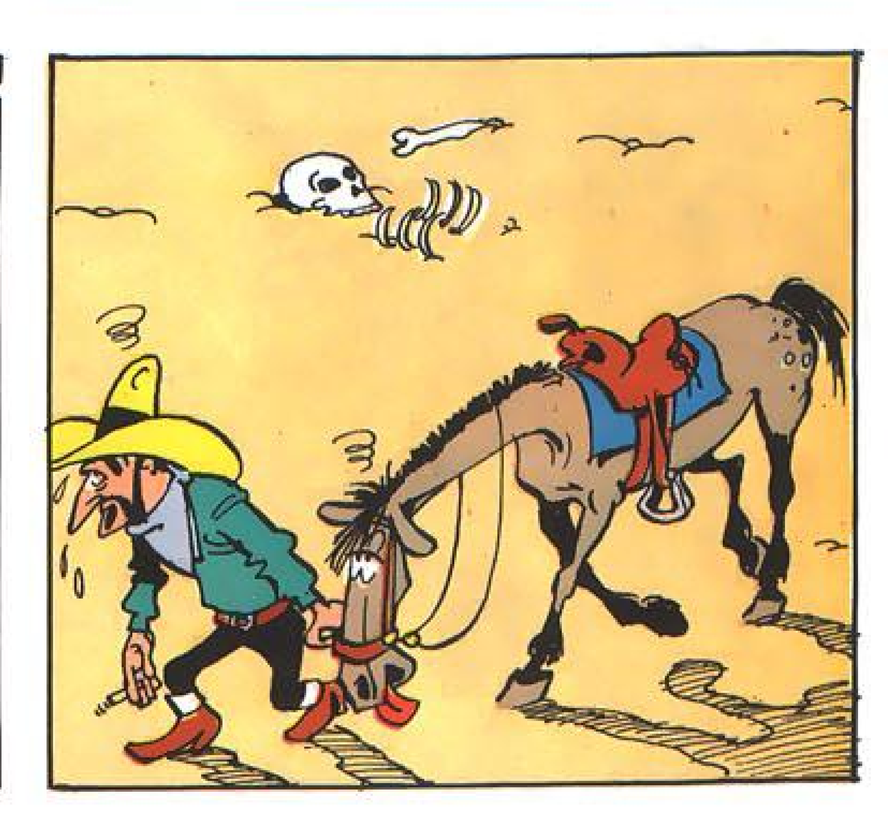
J'AI UN VIEUX COMPTE À RÉGLER AVEC LUI, SHÉRIF ,... JE VOUS LE RAMÈNERAI MORT OU VIF, DUSSÉ-JE Y LAISSER MA PEAU...

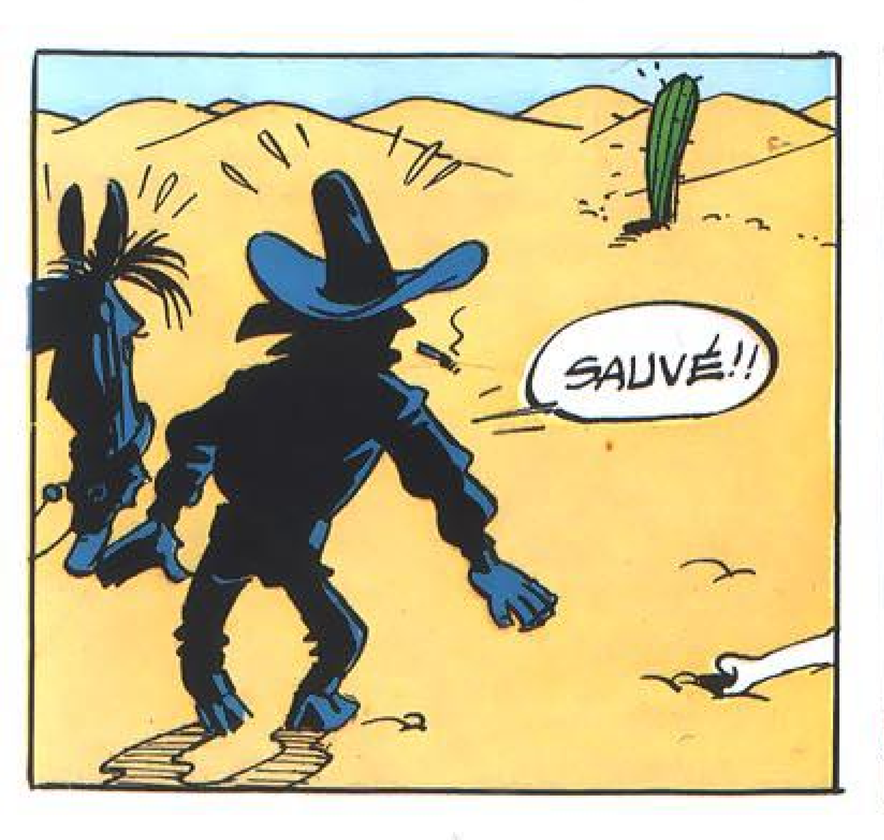

AU REVOIR, SHÉRIF
DISONS PLUTÔT ADIEU... DIEU AIT SON ÂME
FRONTIÈRE




PENDANT CE TEMPS ...


150 MILLES JUSQU'AU PROCHAIN "PUEBLO" ...ET PAS UNE GOUTTE DE FLOTTE...

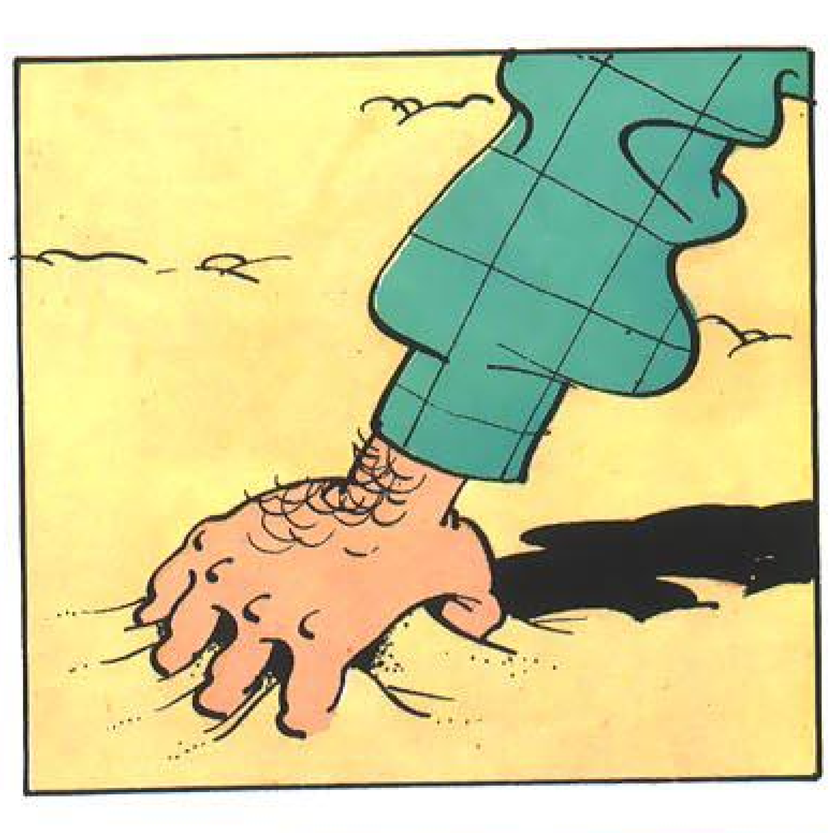


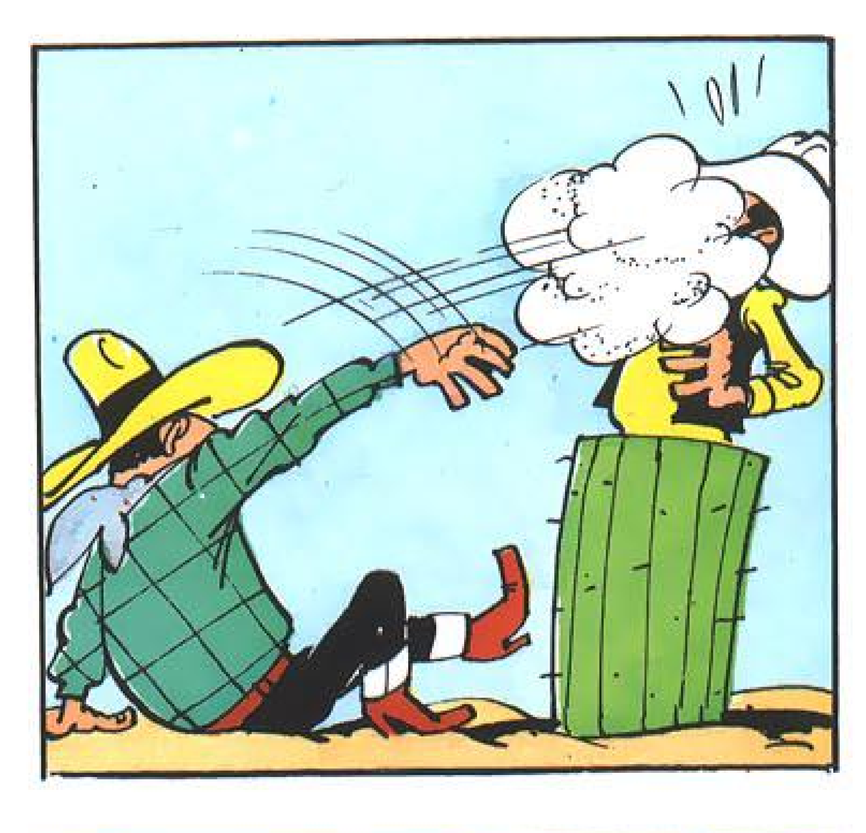

SAUVÉ!!

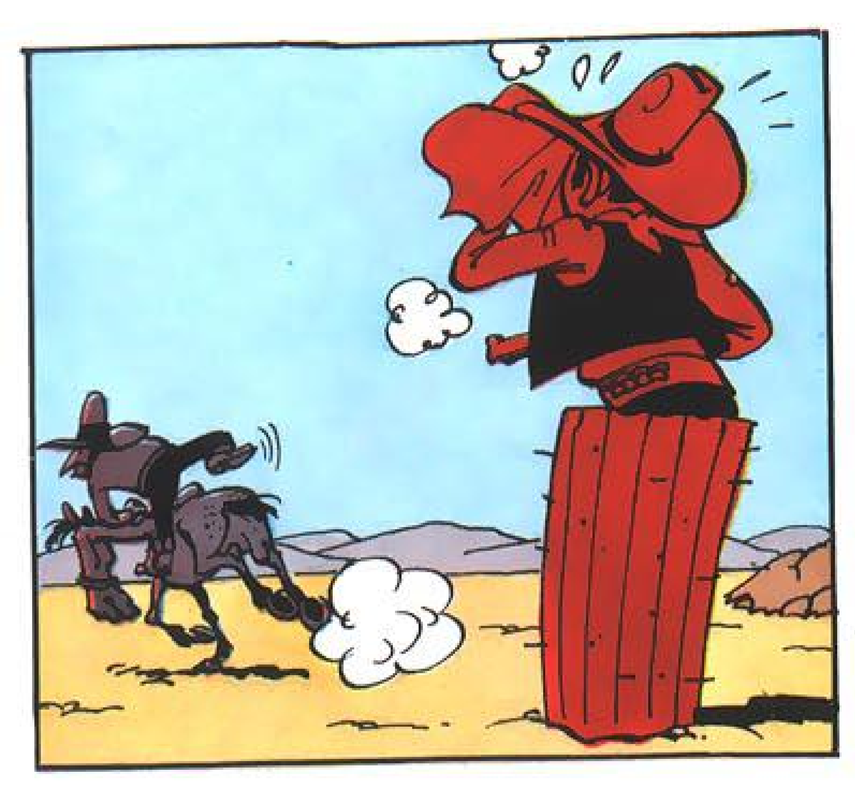
SAUVÉ... GRÂCE AU JUS DE LA PULPE DE CE CACTUS... J'AURAIS PRÉFÉRÉ DU WHISKY.. MAIS...

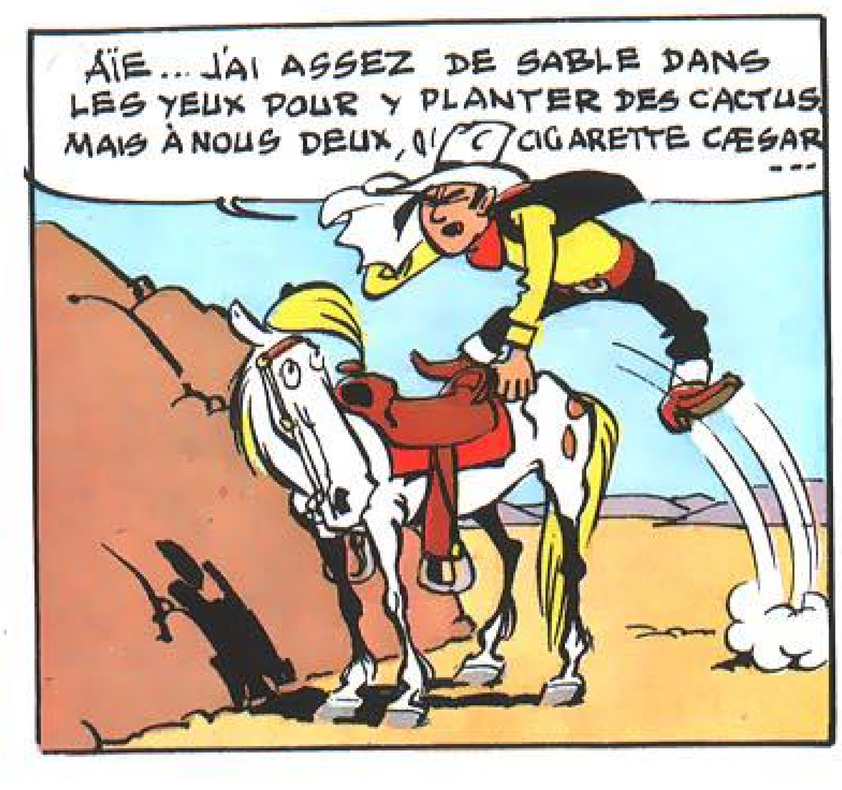
MORRIS
111
.. LES BRAS EN L'AIR ! CIGARETTE CÆSAR...

TU AS LES COMPLIMENTS DU SHÉRIF, "CIGARETTE CÆSAR"

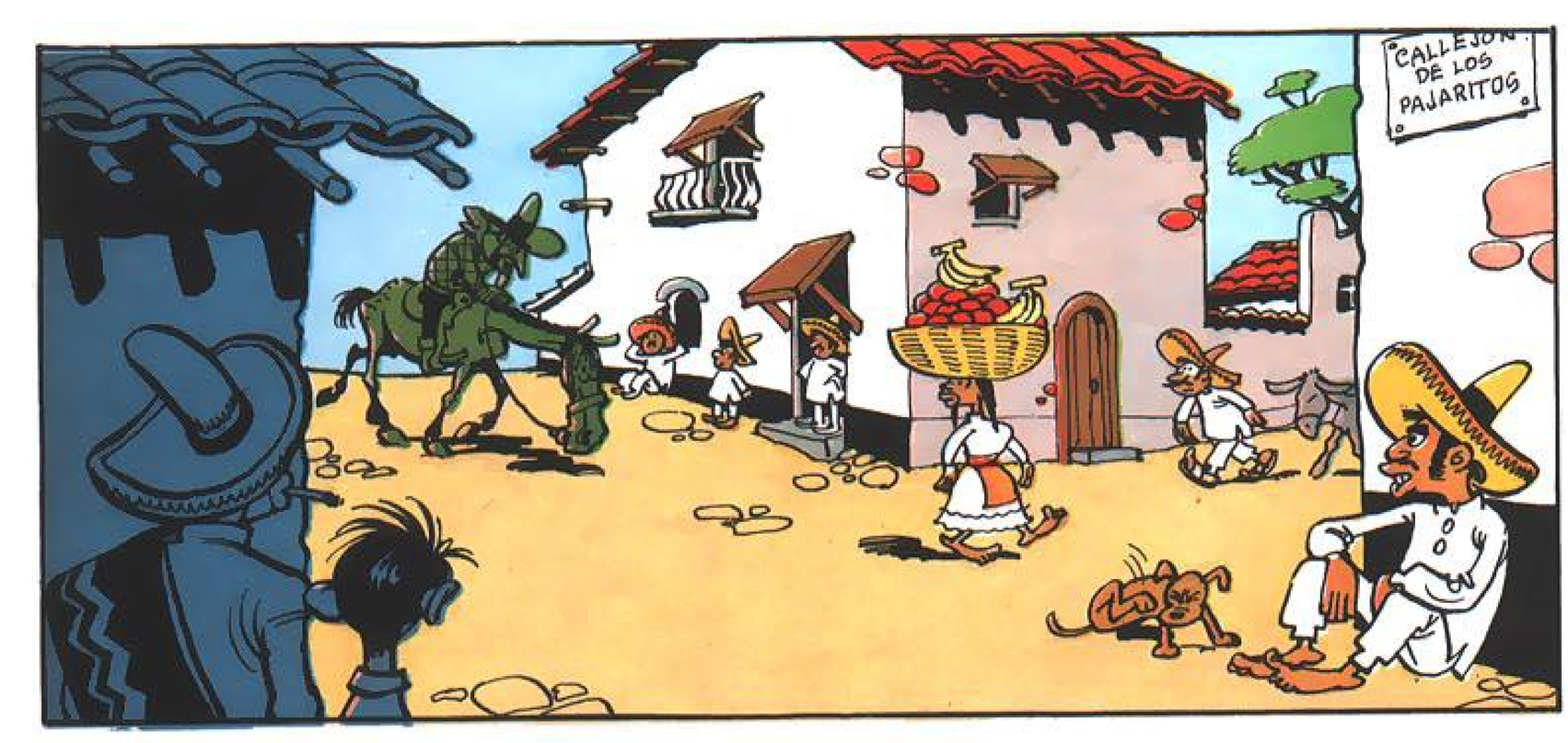


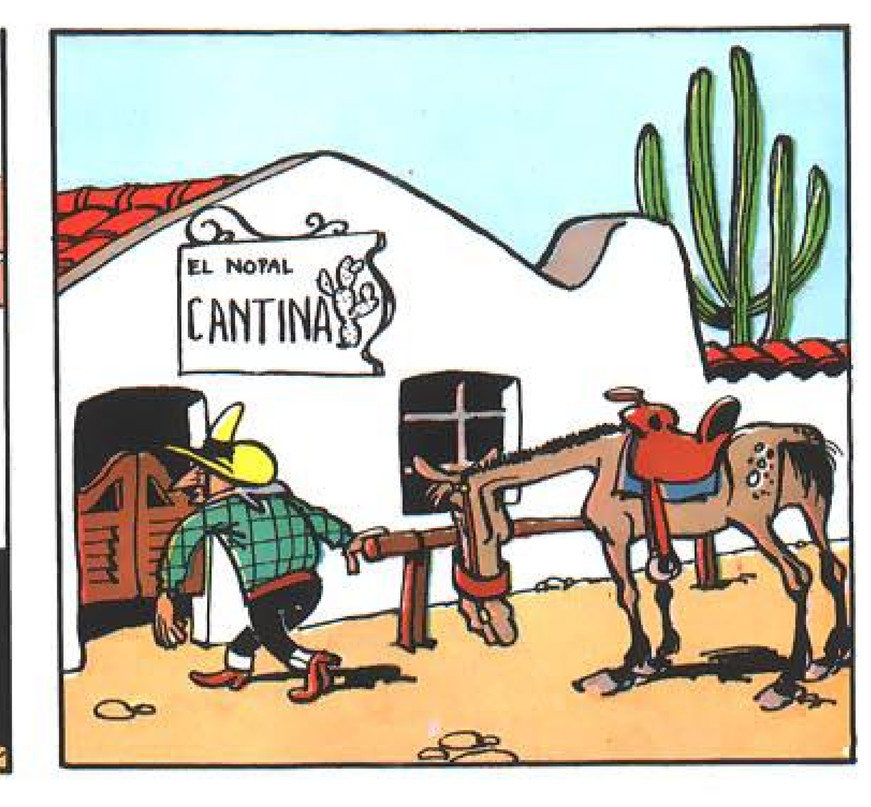





AÏE... J'AI ASSEZ DE SABLE DANS LES YEUX POUR Y PLANTER DES CACTUS. MAIS À NOUS DEUX, CIGARETTE CÆSAR ---

IL SEMBLE AVOIR ABANDONNÉ LA POURSUITE ---- OUF!... QUELLE SOIF! VIVEMENT UNE "CANTINA"! ---

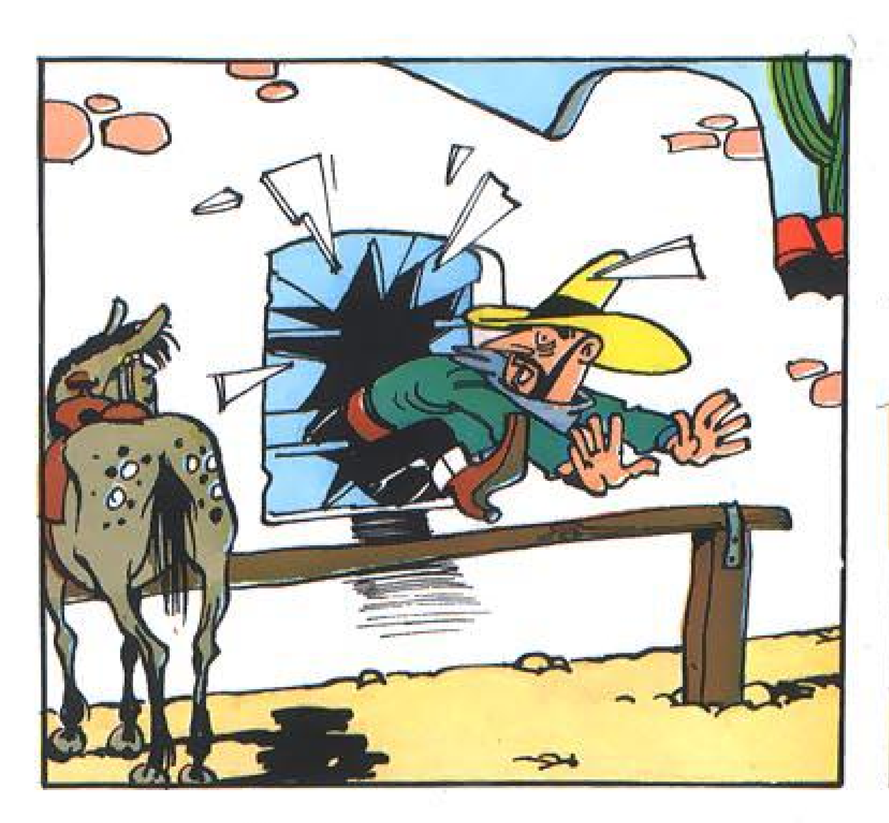

CALLEJON DE LOS PAJARITOS

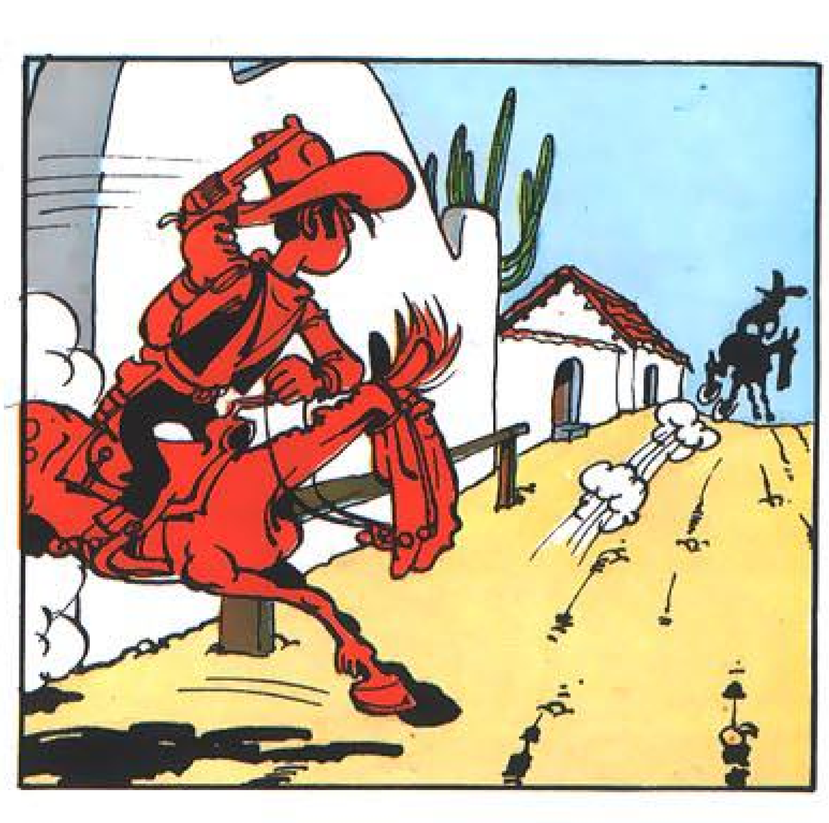

EL NOPAL
CANTINA

TEQUILA "El Charro"

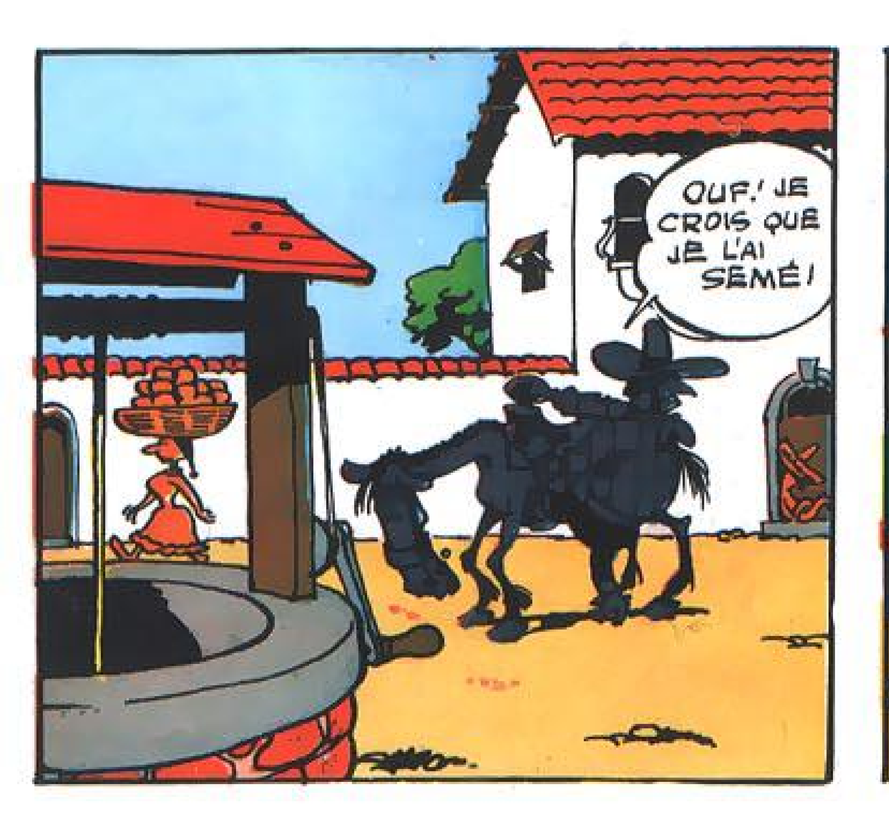
À BOIRE! OÙ DIABLE EST CE TENANCIER!!
CERVEZA FRIA

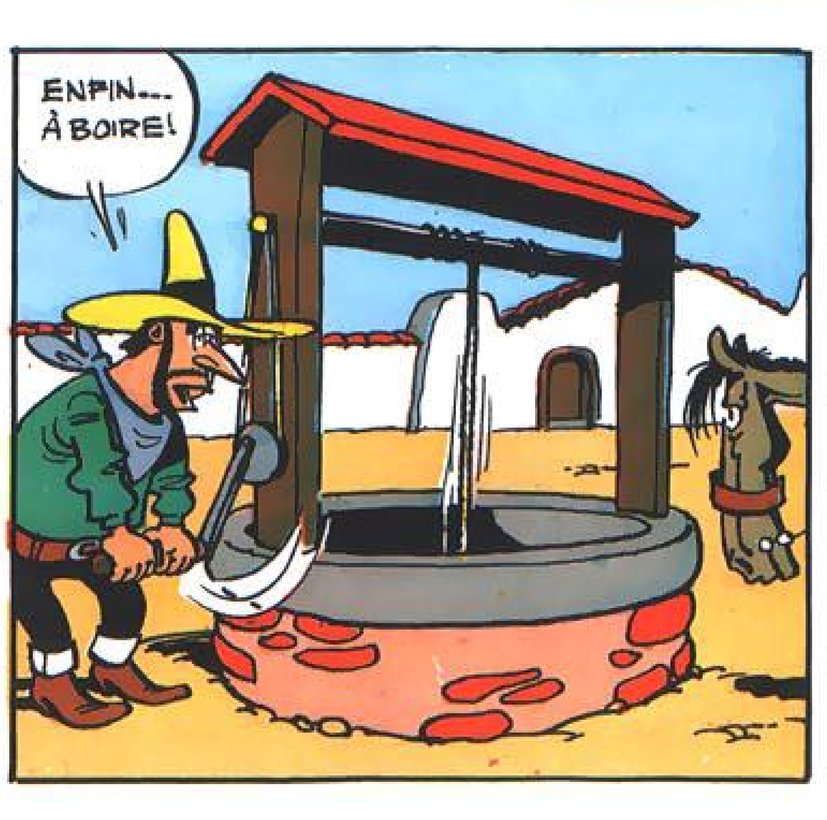
MORRIS
112
VOUS DÉSIREZ, SEÑOR?



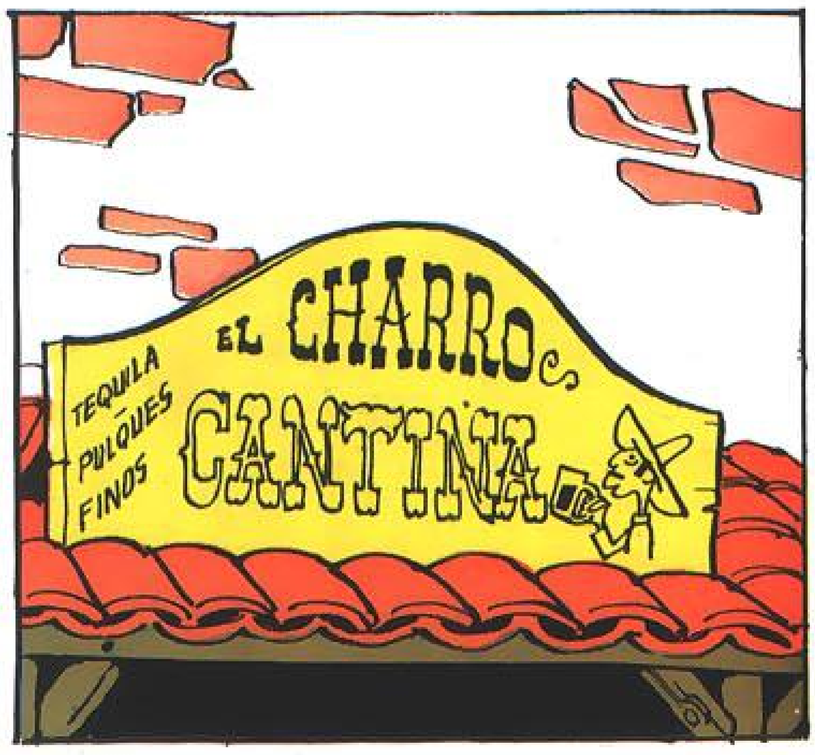


UN BANDIDO!
ZZZ..
¡IMBÉCIL!! TE MATARÉ! YA VERAS!
KAÏ KAÏ
TAMALE!! ESTÁ LOCO!
QUE SIGNIFICA TODO ESO??, UNA REVOLUCIÓN ??
POR DIOS! QUÉ PASA?? ...
HOMBRE!
CALLE DE LA CRUZ
GRINGO MALDITO!!

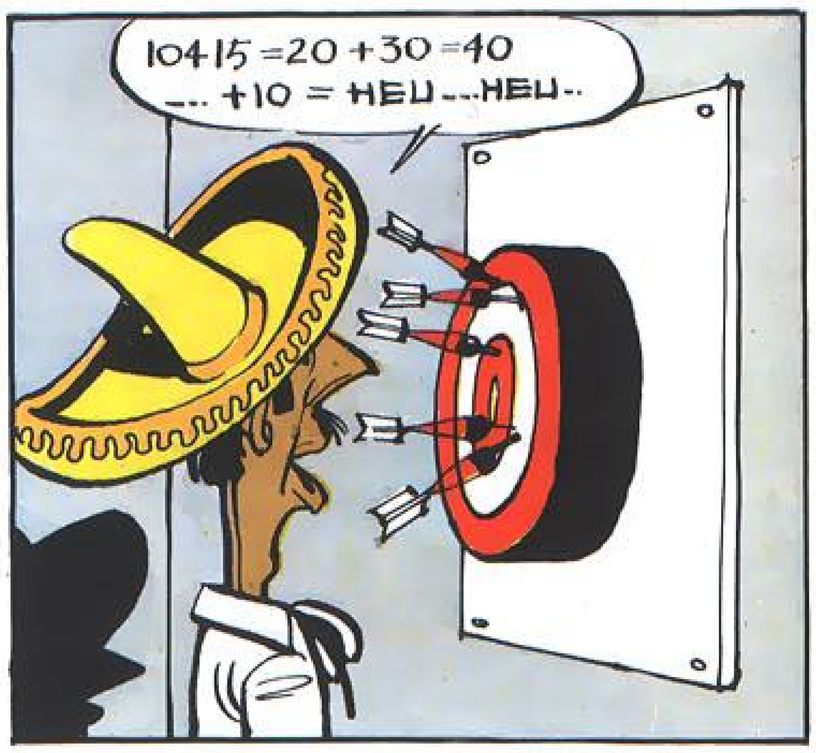


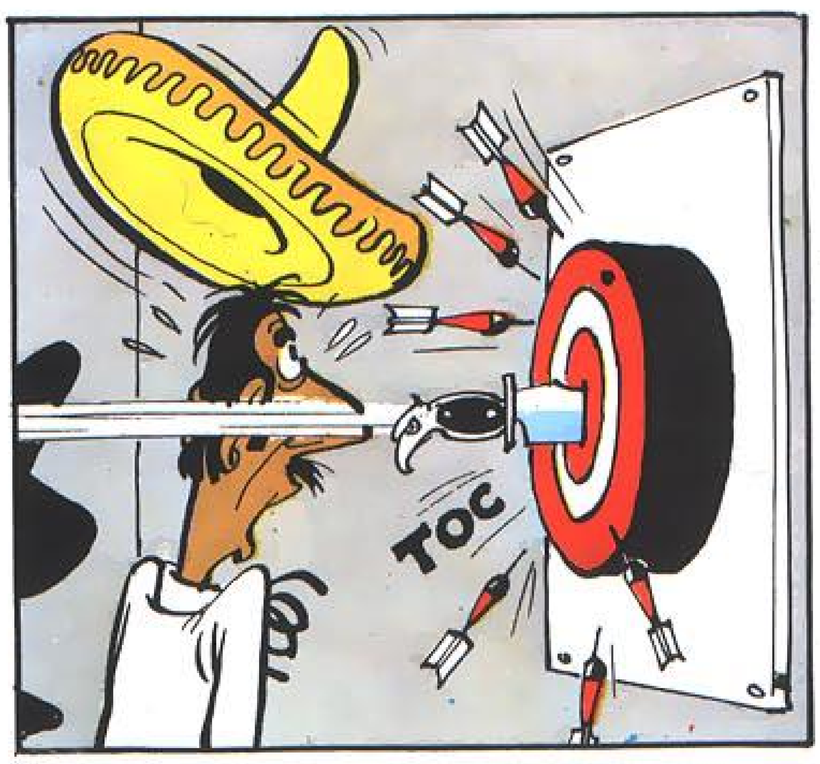


NOUS VENDONS TOUT
AQUI SE VENDE TODO
P. GONZALEZ.
BUENOS DIAS, SEÑOR, AVEC QUOI PUIS-JE SERVIR MONSIEUR..?
UN REVOLVER, MODÈLE "COLT" CALIBRE 45, CANON 8 POUCES ... VITE.
SI SEÑOR, CON MUCHO GUSTO!
1 $o
TOUTES NOS ARMES SONT DE QUALITÉ GARANTIE, SEÑOR, ET SI VOUS ACHETEZ 3 BOÎTES DE MUNITIONS, VOUS BÉNÉFICIEZ D'UNE RÉDUCTION.
HO HO!...MONSIEUR EST FUMEUR?!... JE LUI CONSEILLE NOS EXCELLENTES CIGARETTES "DELICADOS", LES MEILLEURES POUR LA GORGE! 30 CENTAVES LE PAQUET, 2 PESOS LE CARTON!
"Delicados"
CIGARROS
NO HAY MEJOR
ET N'OUBLIEZ SURTOUT PAS CE SPLENDIDE CENDRIER, SOUVENIR DU MEXIQUE À 1 PESO QUÉ MAGNIFICO!!..
QUE VOIS-JE?!. MONSIEUR SE GRATTE! IL A BESOIN DE NOTRE INSECTICIDE "MATAPULGAS"...TUE POUX, PUCES, PUNAISES, MOUSTIQUES, CAFARDS ... ETC... INDISPENSABLE AU MEXIQUE.
JE VOIS QUE MONSIEUR AURA BESOIN D'UNE VALISE! JE LUI CONSEILLE CELLE-CI, PUR CUIR, MEXICAIN. GARANTI INUSABLE!
PLUS TARD...
NOUS VENDONS TOUT
AQUI SE VENDE TODO
P. GONZA
A VOTRE SERVICE, SEÑOR, MUCHISIMAS GRACIAS!..
P. GONZALEZ
MORRIS
114


EL CHARRO
TEQUILA
PULQUES
FINOS
CANTINA

AAAH...JE ME SENS MIEUX...
...QUAND J'AURAI SUPPRIMÉ CE LUCKY LUKE UNE FOIS POUR TOUTES, JE SERAI "L'HOMBRE" LE PLUS HEUREUX DE LA TERRE...


10415 =20 +30 =40
-... +10 = HEU...HEU..


TOC

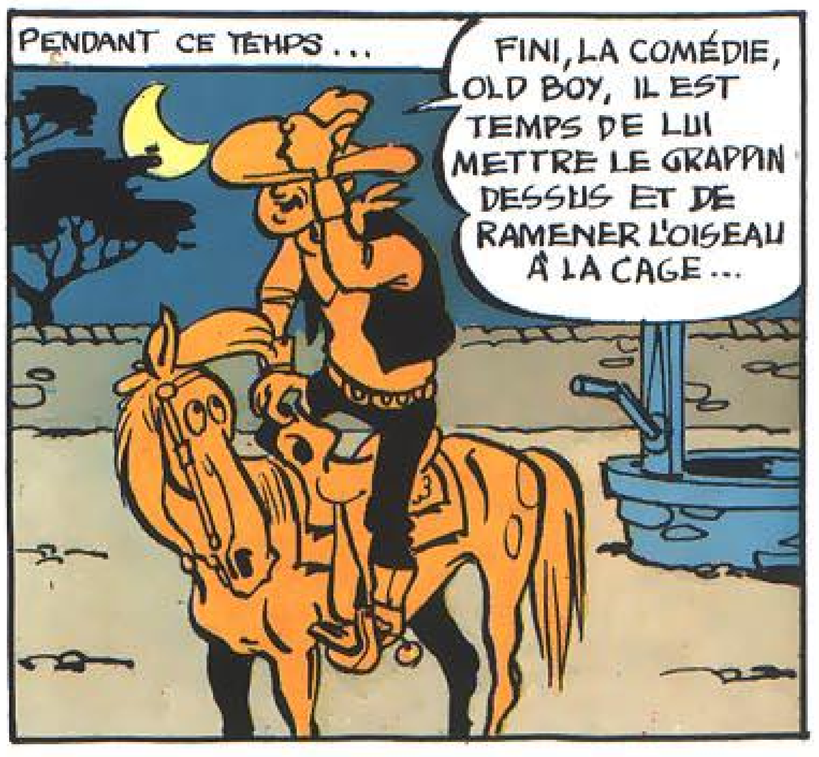
HA HA HA

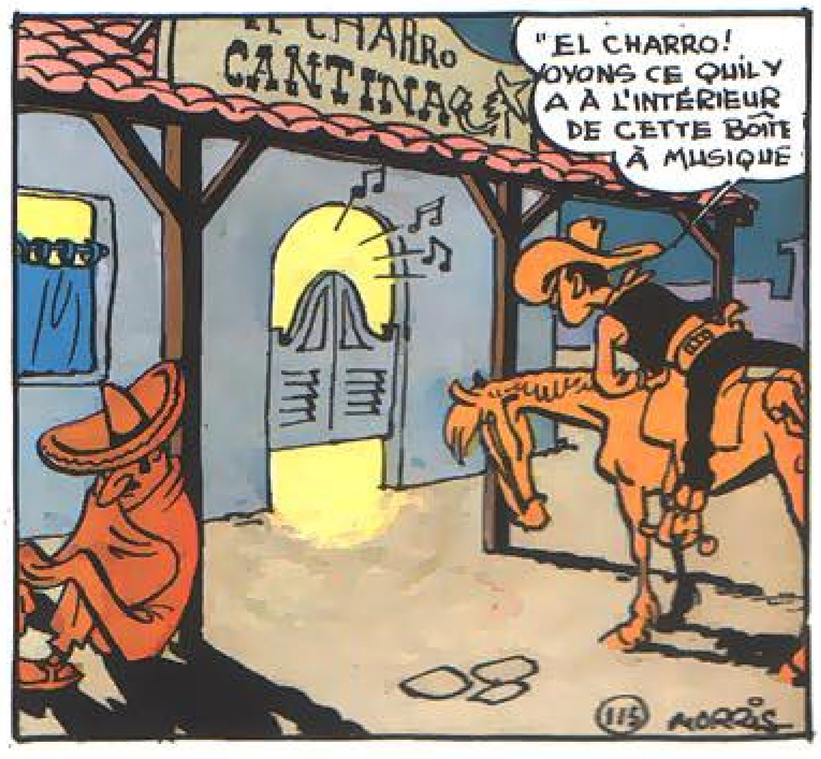
HA HA HA

OIE, MUCHACHO,! SIENTATE AQUI, QUIERO HABLAR CONTIGO! (ASSIEDS-TOI, JE VEUX TE PARLER.)
HELLO, GRINGO

TU VOIS CE PÈSE? SI TU VEUX, IL EST À TOI; VOICI DE QUOI IL S'AGIT...BZZ BZZ

ESTÁ BIEN, JEFE YO ME ENCARGARÉ DE ESTE TRABAJITO ...¡A SU SALUD! (PARFAIT, PATRON, JE ME CHARGE DE CE BOULOT... À LA VÔTRE!)


PENDANT CE TEMPS...
FINI, LA COMÉDIE, OLD BOY, IL EST TEMPS DE LUI METTRE LE GRAPPIN DESSUS ET DE RAMENER L'OISEAU À LA CAGE...


EL CHARRO CANTINA
"EL CHARRO! VOYONS CE QUI Y A À L'INTÉRIEUR DE CETTE BOÎTE À MUSIQUE"
MORRIS

..LA TRISTE HISTORIA DE UN ♫
♫ RANCHERO ENAMORADOOO...

QUE VA A TOMAR, CABALLERO?...
UN "TEQUILA"!
IL FAUT BIEN GOUTER CE POISON MEXICAIN

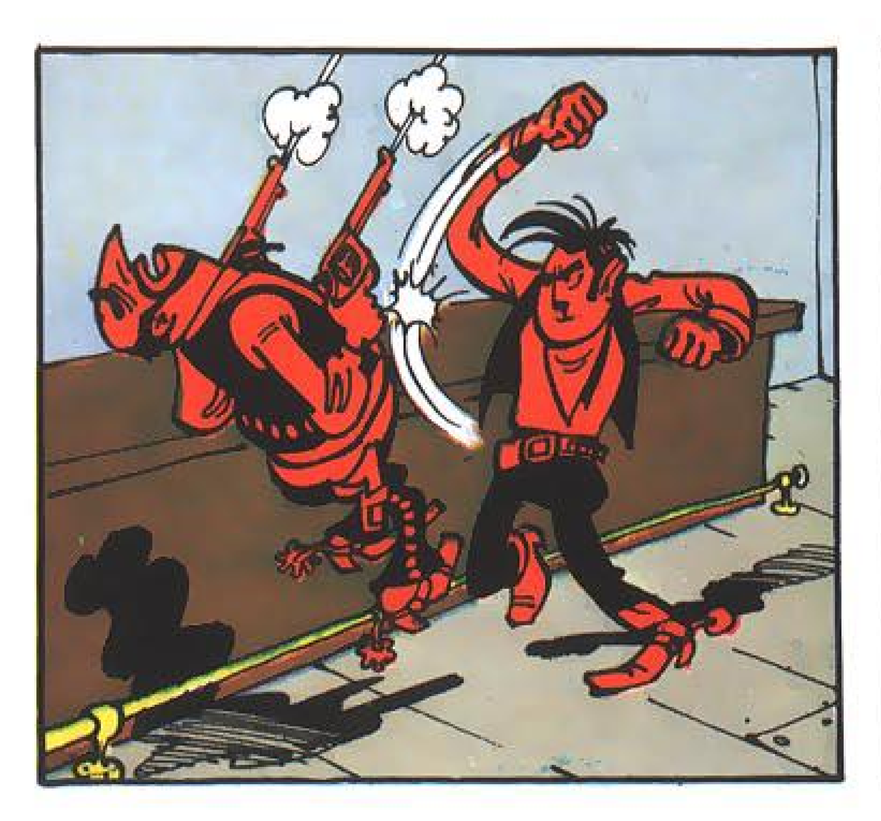
TU VOIS CET "HOMBRE" QUI VIENT D'ENTRER? --- C'EST LUI

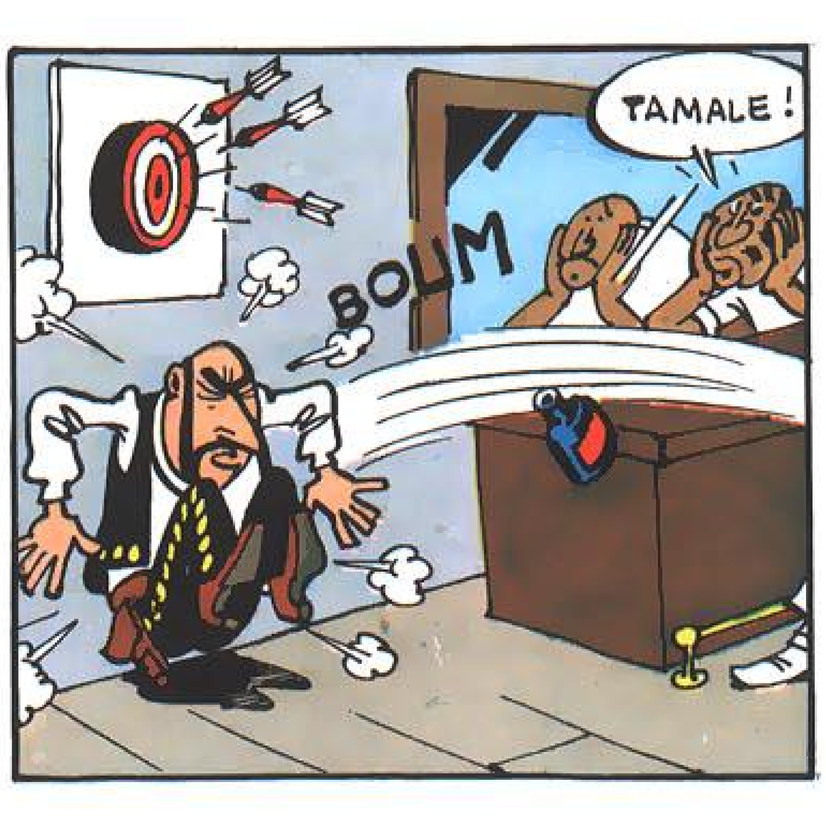
LE "TEQUILA" SE PREND AVEC DU CITRON ET DU SEL, SENOR...

COUCOU! QUI EST-CE?

LES PATTES EN L'AIR... J'AI À TE PARLER

OUCH!

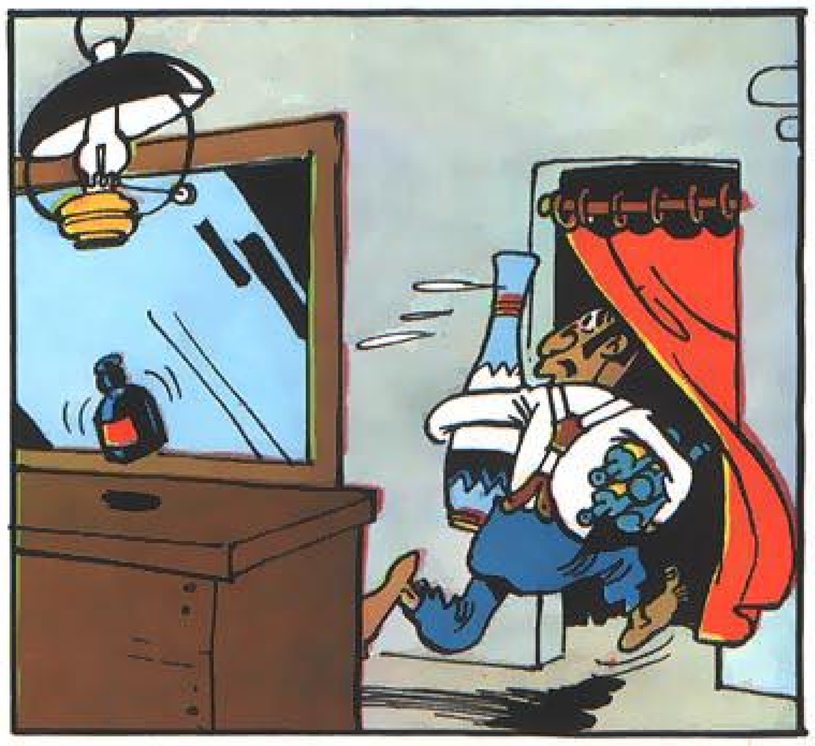



TAMALE!
BOUM

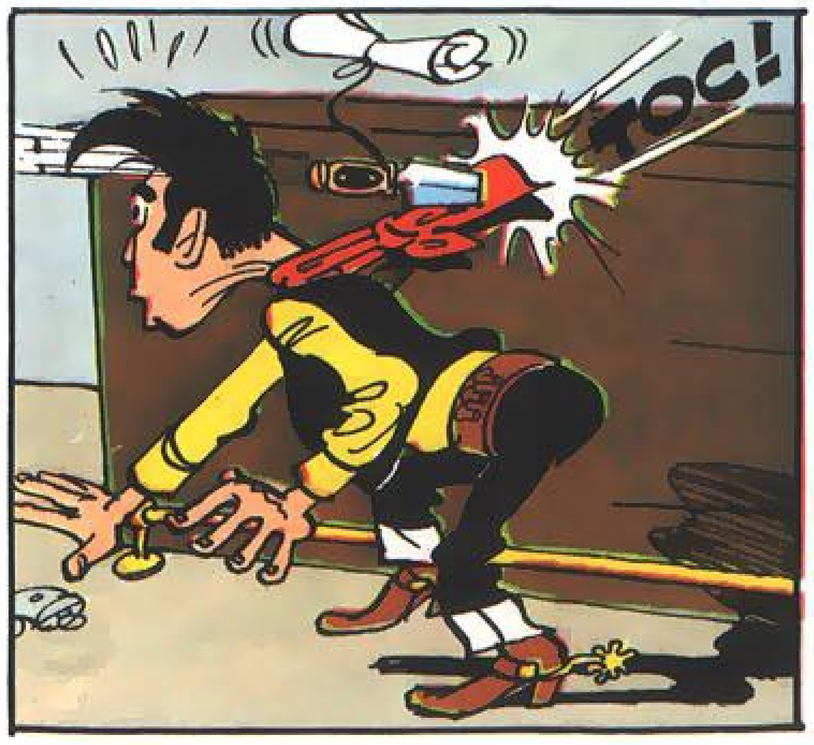
116
TOC
TOC
TOC
MORRIS

VAMONOS!
PRONTO, HOMBRE!
SE VAN A MATAR!

SI, SEÑOR
HEY! OÙ ALLEZ-VOUS? C'EST LE MOMENT DE JOUER LA MARCHE FUNÈBRE..



JE TE REMETTRAI DERRIÈRE TES BARREAUX, CIGARETTE CÆSAR... DUSSÉ-JE Y LAISSER MA PEAU!


TOC!

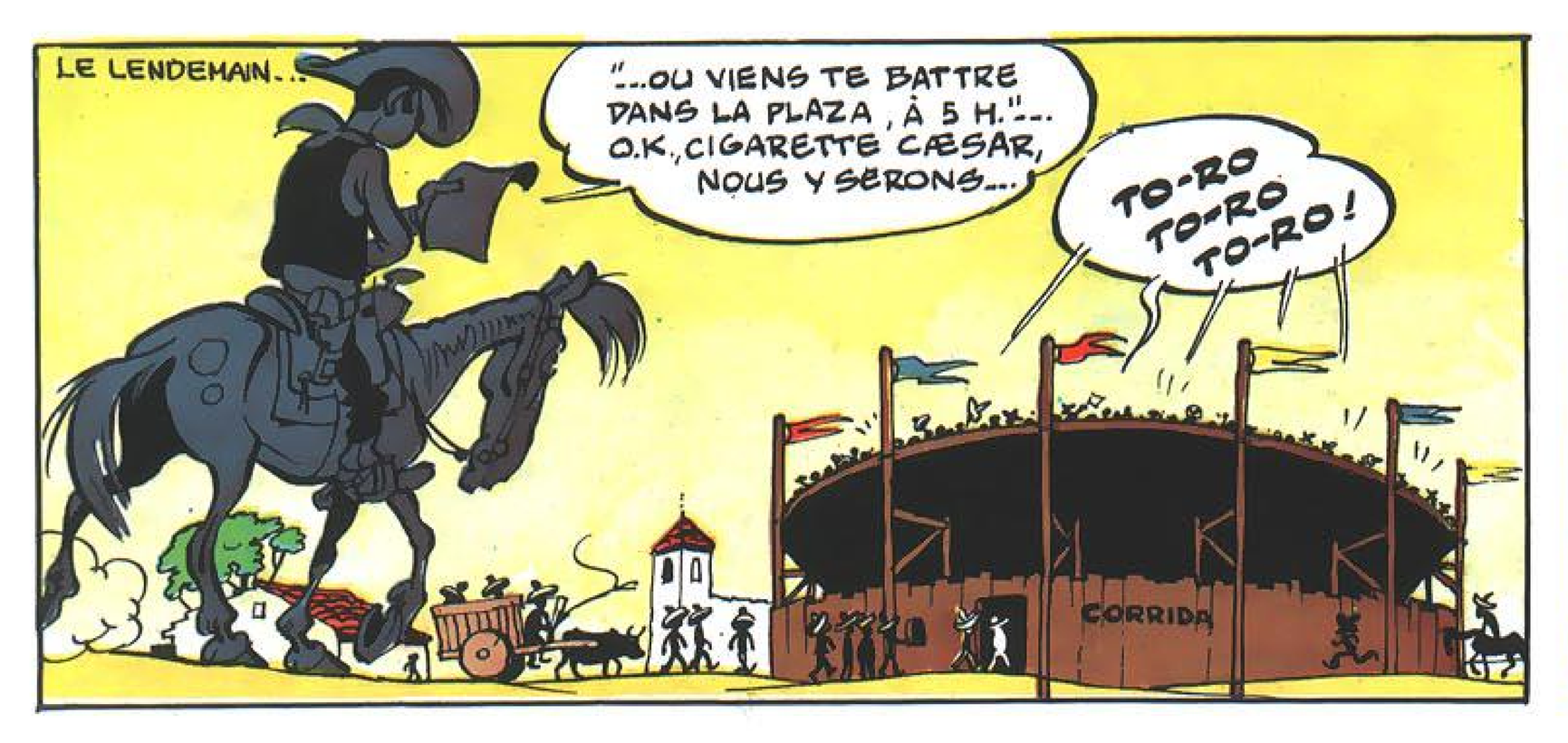
Avertissement!
disparais d'ici sur l'heure ou bien fais ton testament et prépare ton cercueil!

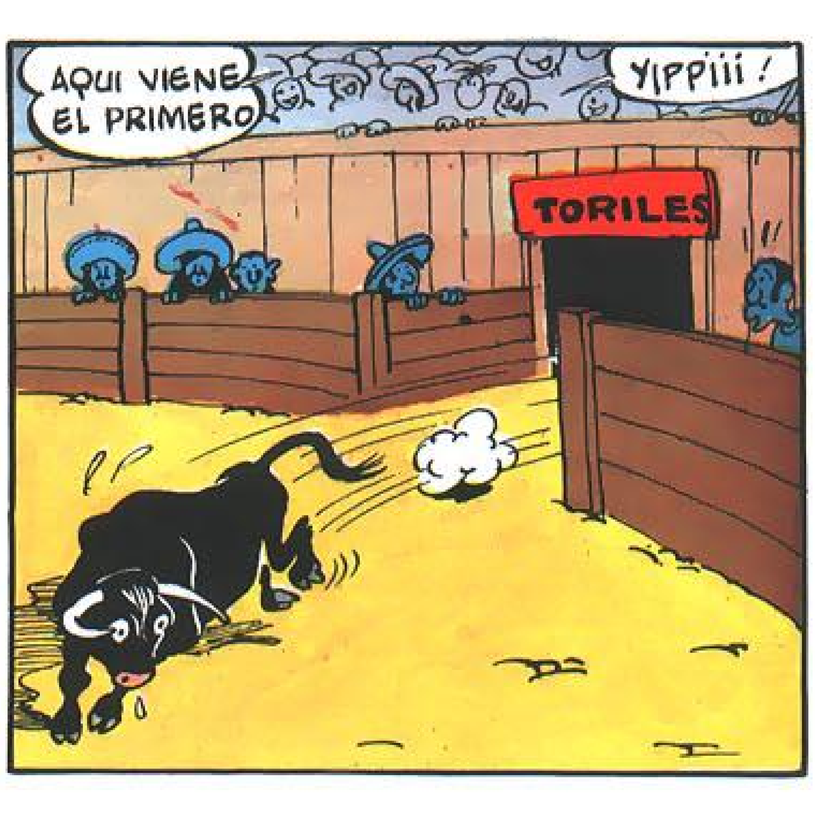
DISPARU! ENFIN, MERCI QUAND MÊME...
CLAC

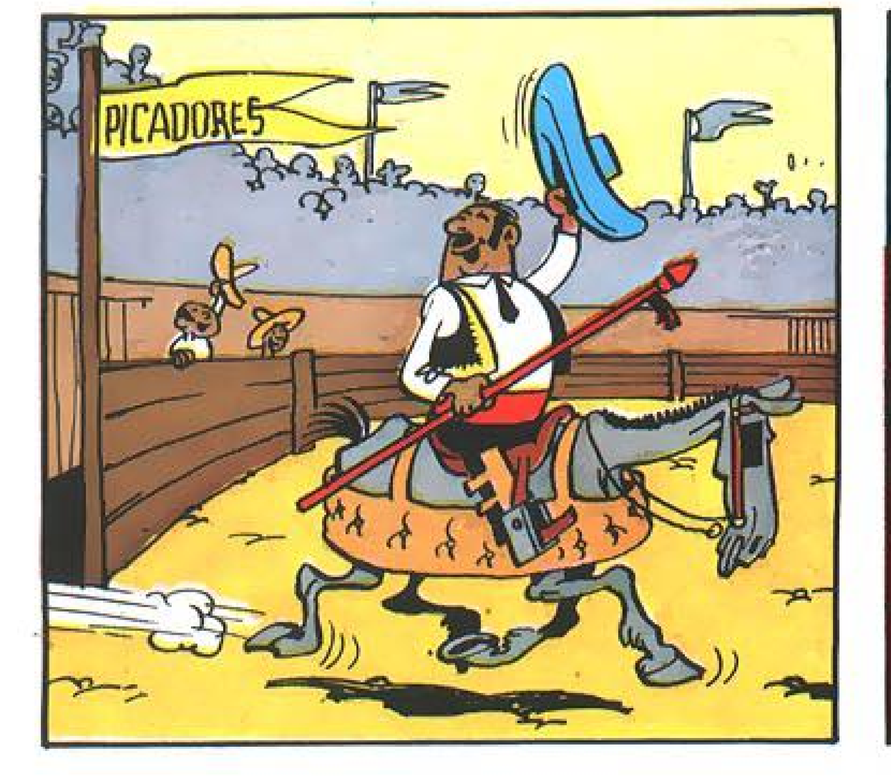
À PRÉSENT, ALLONS ROUPILLER, VIEUX FRÈRE, ON EN RÉPARLERA DEMAIN.

22
ENCORE!
21

MORRIS
dernier avertissement
déguerpis tout de suite ou viens te battre à la Plaza de toros demain à 5 heures. Je viendrai du Nord tu viendras du Sud
Cigarette Cæs

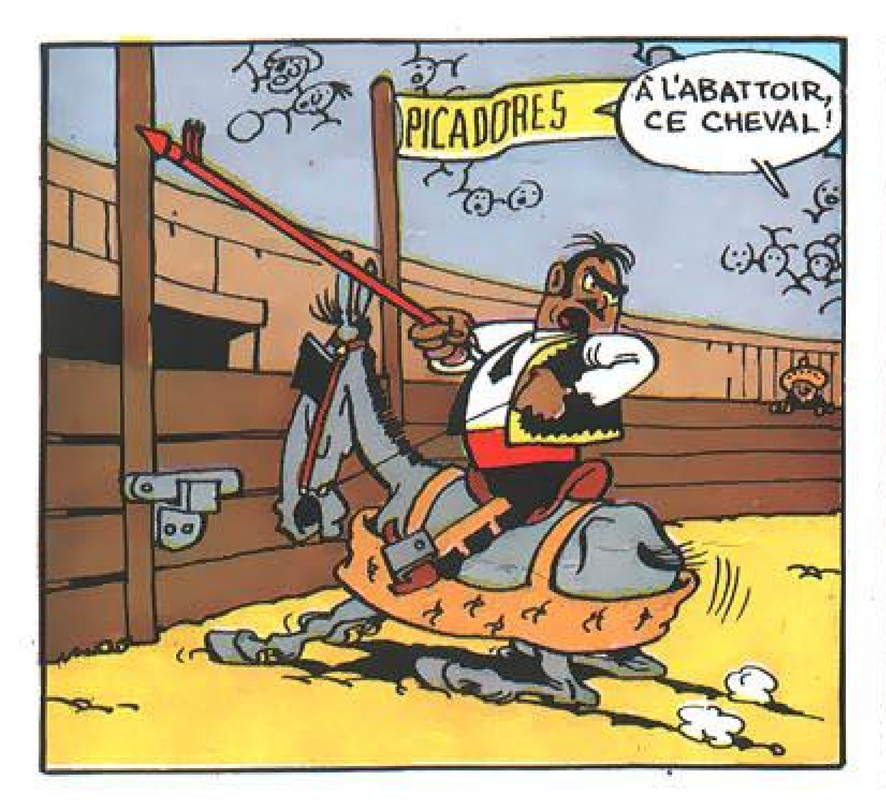

LE LENDEMAIN...
"...OU VIENS TE BATTRE DANS LA PLAZA, À 5 H."... O.K., CIGARETTE CÆSAR, NOUS Y SERONS...
TO-RO TO-RO TO-RO!
CORRIDA

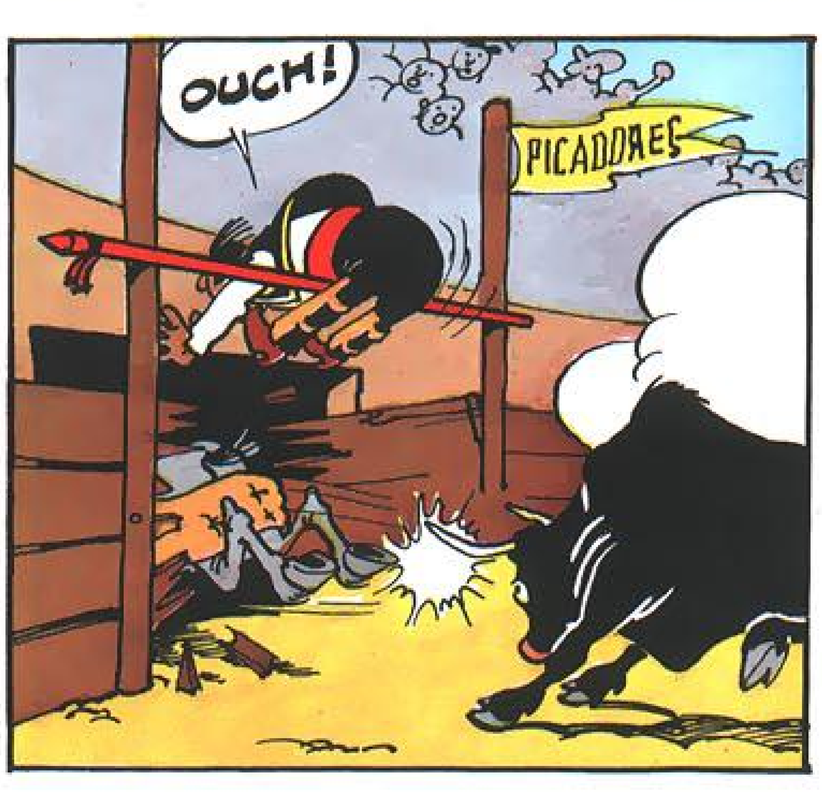

AQUI VIENE EL PRIMERO
YIPPIII!
TORILES


PICADORES

ADELANTE! MALDITO CABALLO!
MEUUUU!

DESGRACIADO! ..HIJO DE...


PICADORES
À L'ABATTOIR, CE CHEVAL!

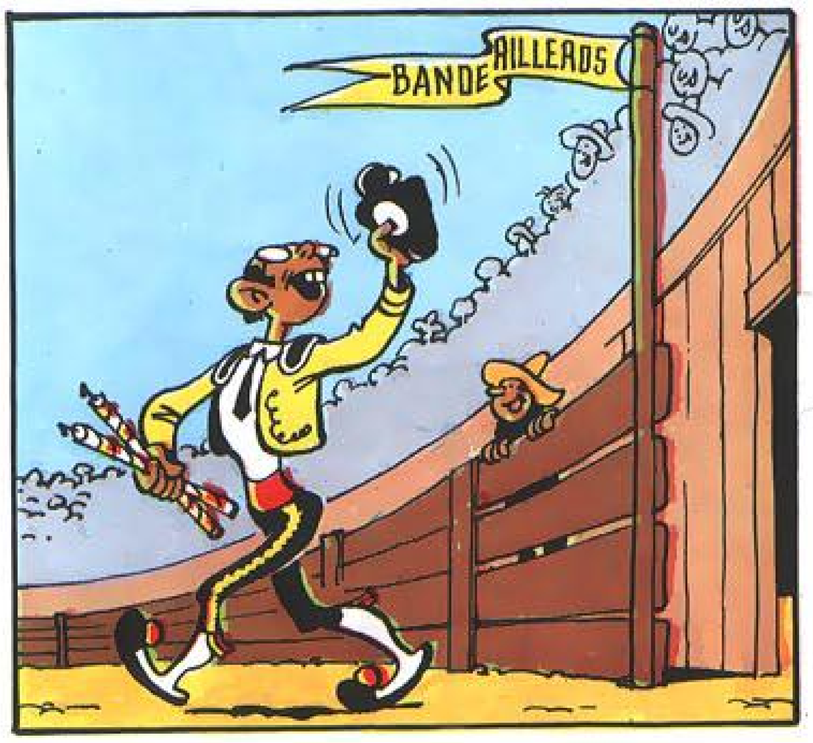

OUCH!
PICADORES

APPRENTI!
QU'ON LE SORTE!

À L'AIDE! AU SECOURS!
CE N'EST PAS UNE CORRIDA... C'EST UN RODEO...

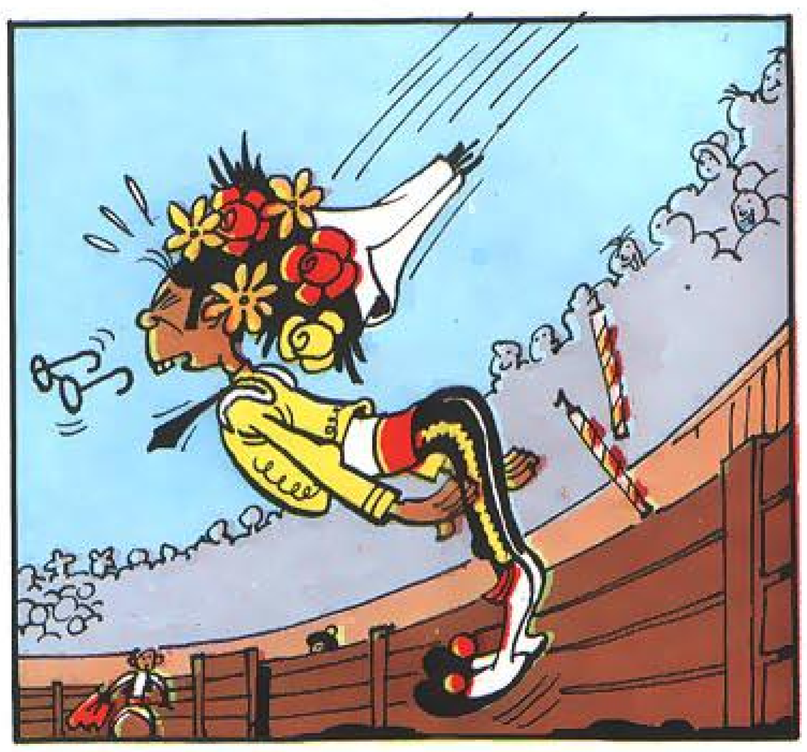
QUEL SPECTACLE!
INFIRMERIE

SINVERGUENZA!
RETOURNE À L'ECOLE!
NOTRE ARGENT
NORRIS
118

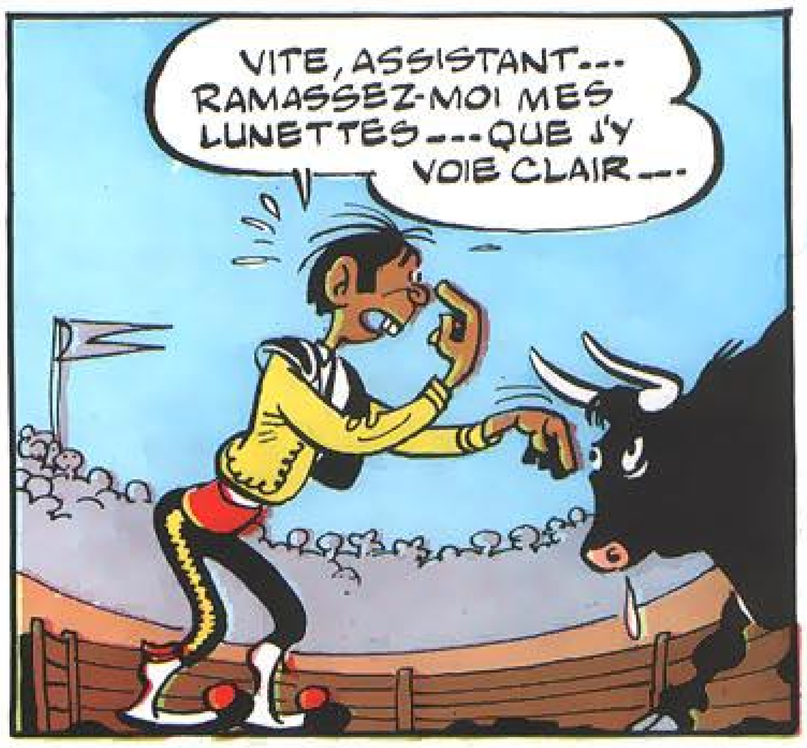

BANDERILLEROS

C'EST ALFREDO, MON FIANCÉ. HIHIHI...

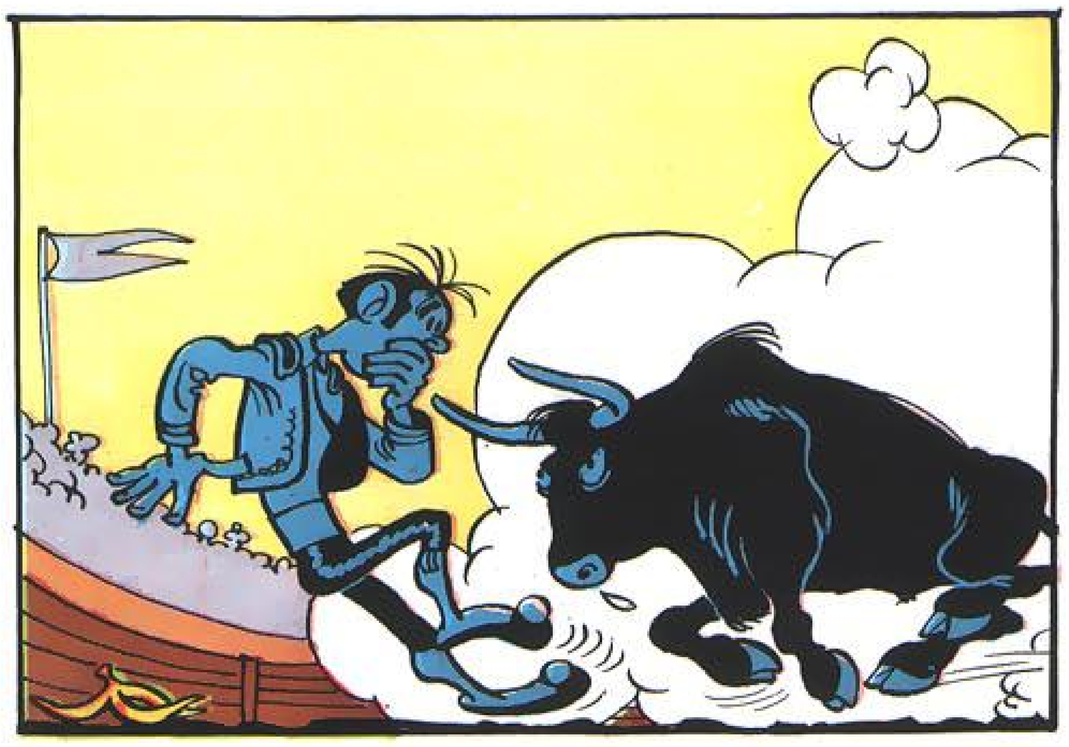
BUENA SUERTE, QUERIDO! (BONNE CHANCE)

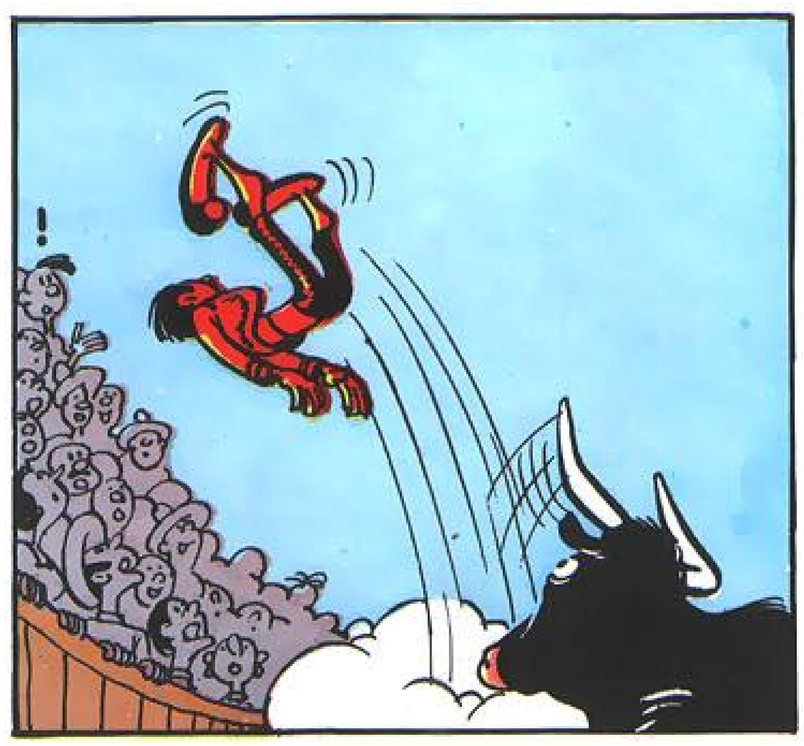


MES LUNETTES!.. ...AU SECOURS!.. OÙ SONT MES LUNETTES ??..


VITE, ASSISTANT... RAMASSEZ-MOI MES LUNETTES... QUE J'Y VOIE CLAIR...

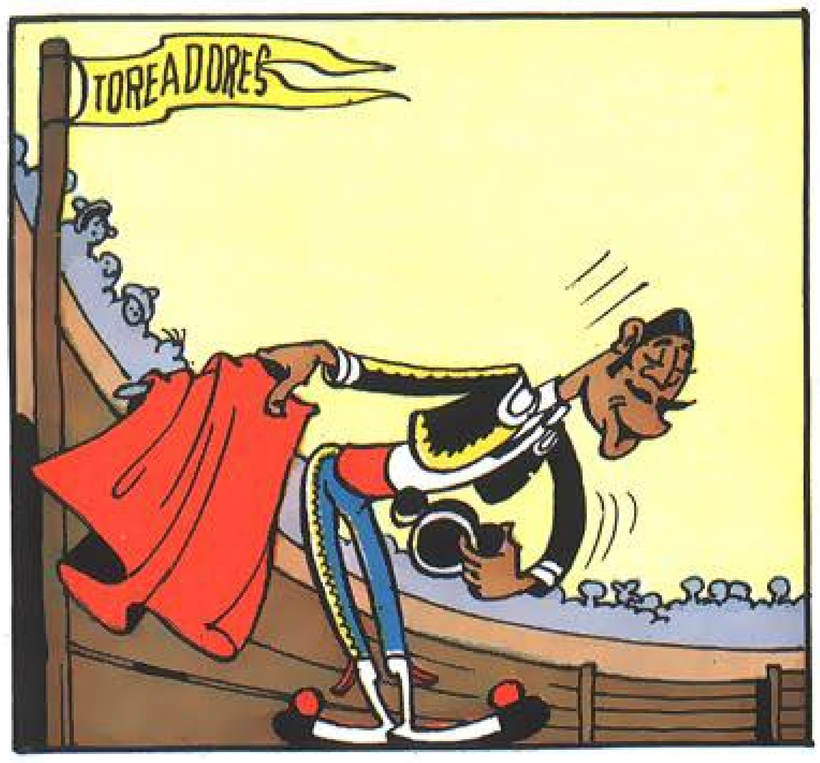
EH!... MAIS QUE FAITES-VOUS?!

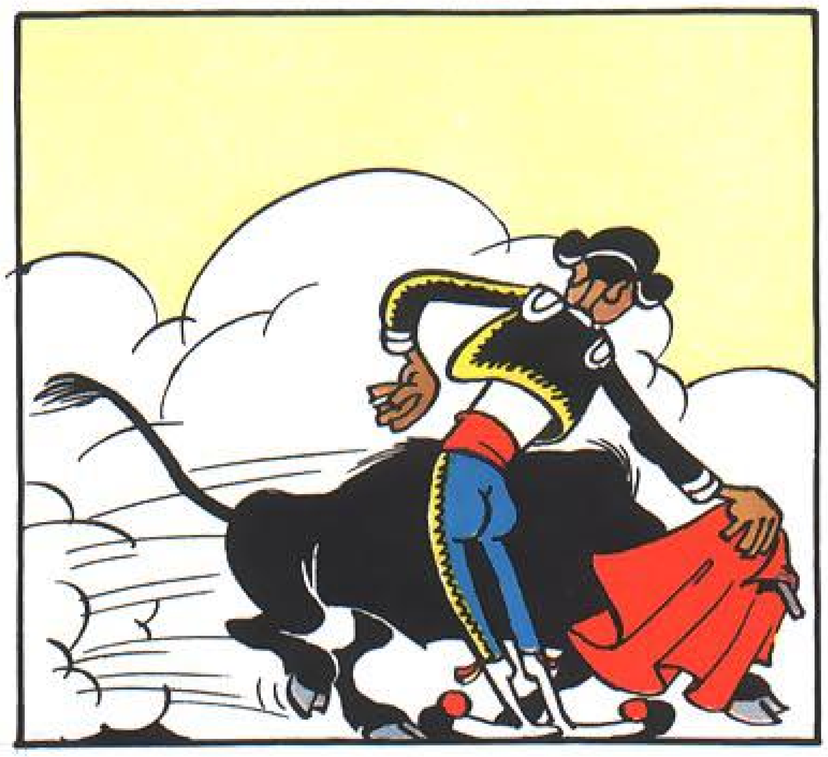


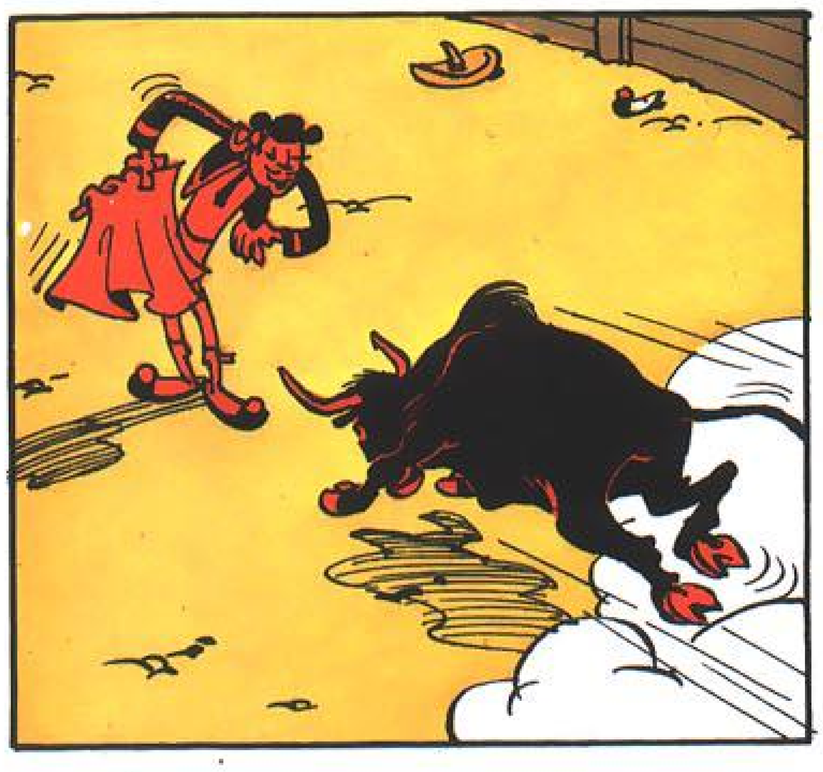


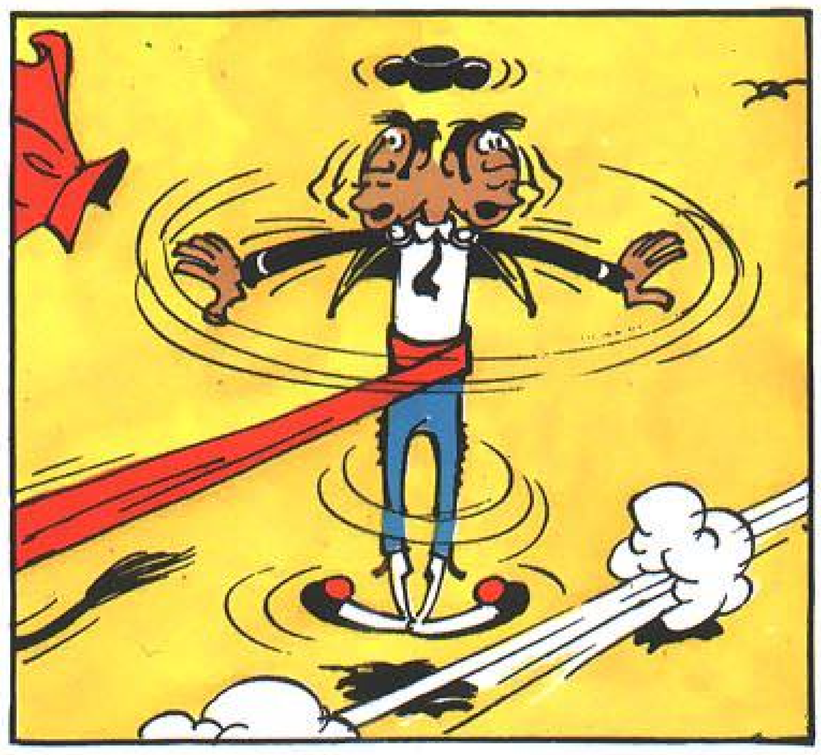
ALFREDO MIO!.. QUE MAGNIFICO! QUE VALEROSO ERES TU!.

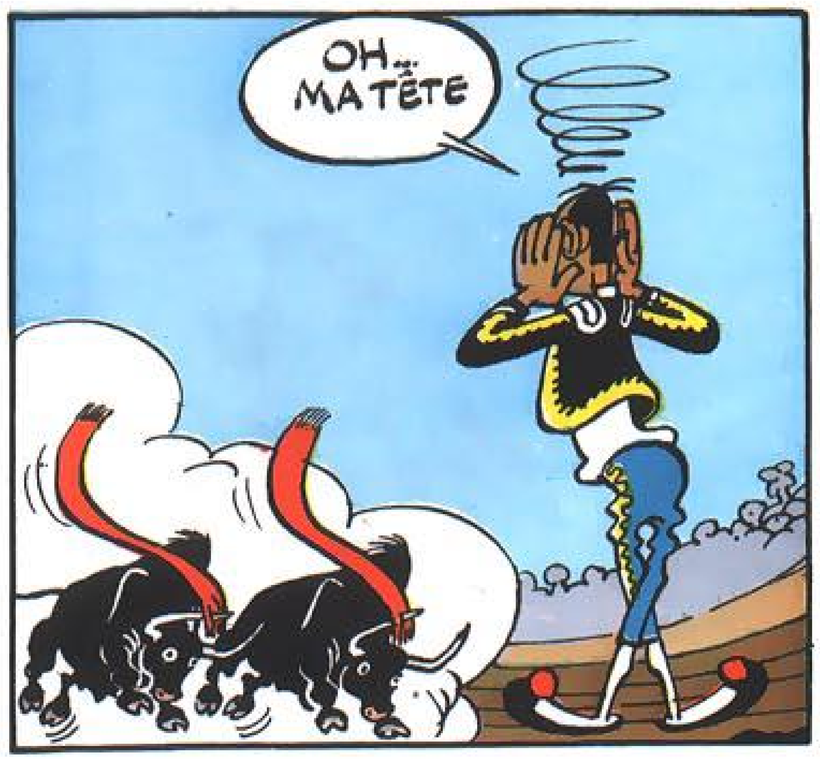
COBARDE!
A LA PUERTA!
MORRIS

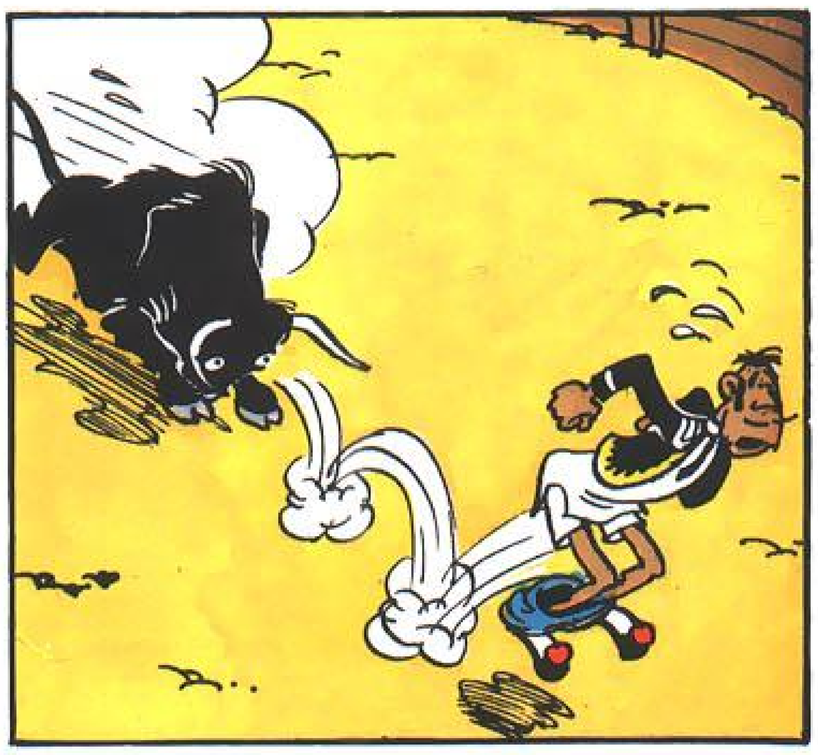

TOREADORES

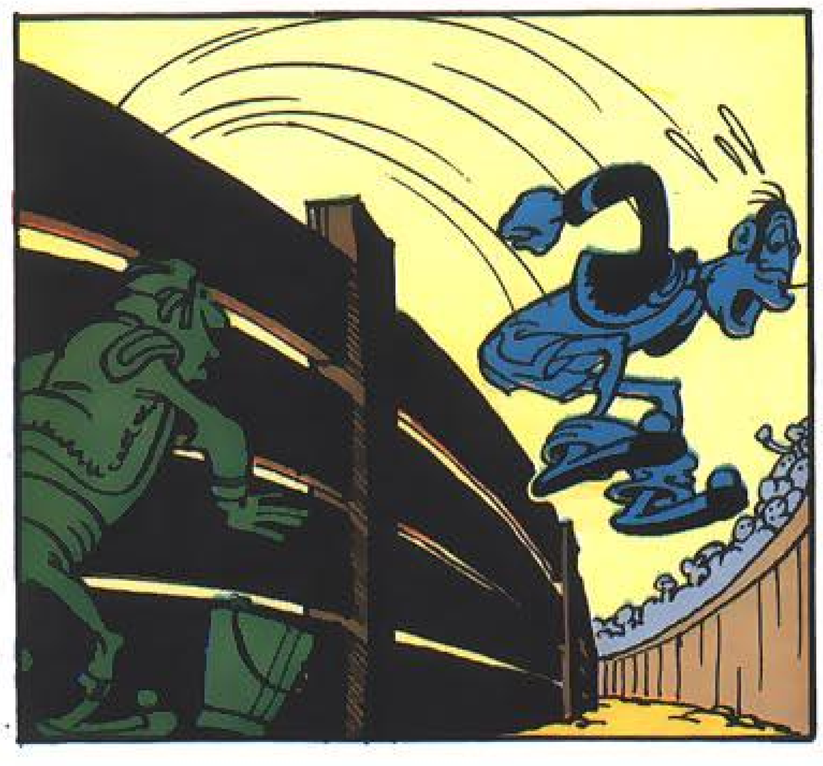







OH... MA TÊTE



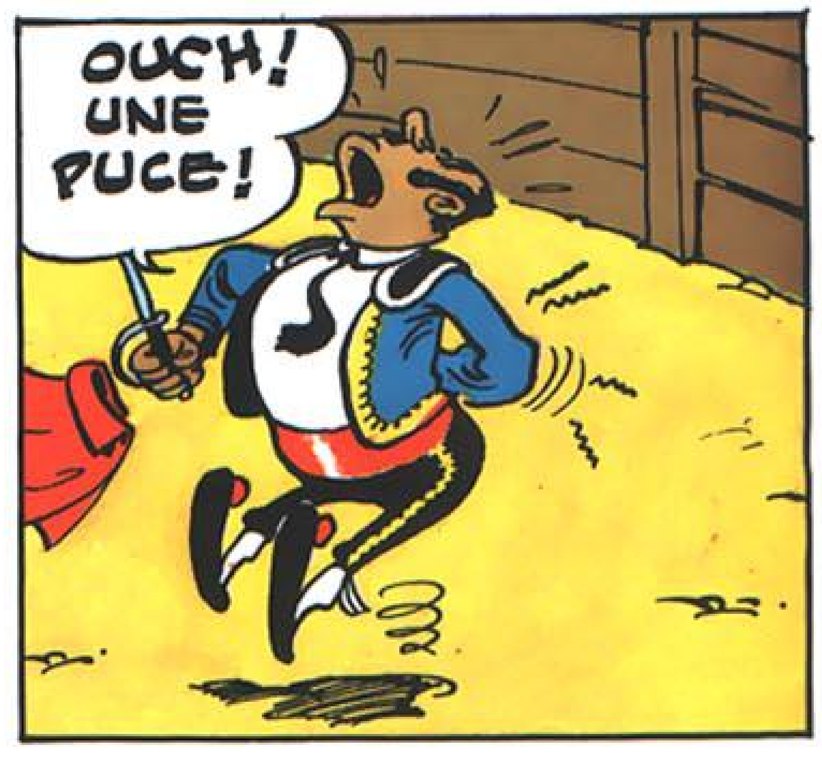


FROUSSARD !
INUTILE, TU ES RENVOYÉ !
PATRON, JE DONNE ICI SOLENNELLEMENT MA DÉMISSION..

PENDANT CE TEMPS ...
(120) MORRIS
5H MOINS DIX.. DANS DIX MINUTES C'EST LE RÈGLEMENT DE COMPTES, "CIGARETTE CÆSAR".

EN AVANT, ANTONIO, ON T'ATTEND !
BUENO !..

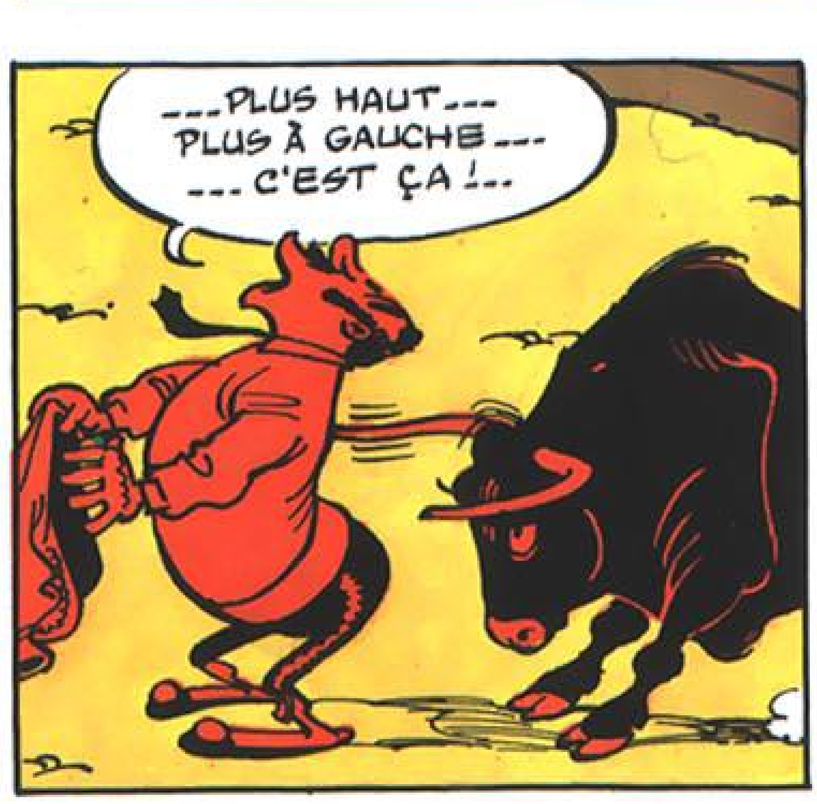
MATADORES
BONNE CHANCE, ANTONIO..
GRACIAS, LUIS..


OUCH ! UNE PUCE !

ÇA ALORS ! C'EST TOUTE UNE FAMILLE !

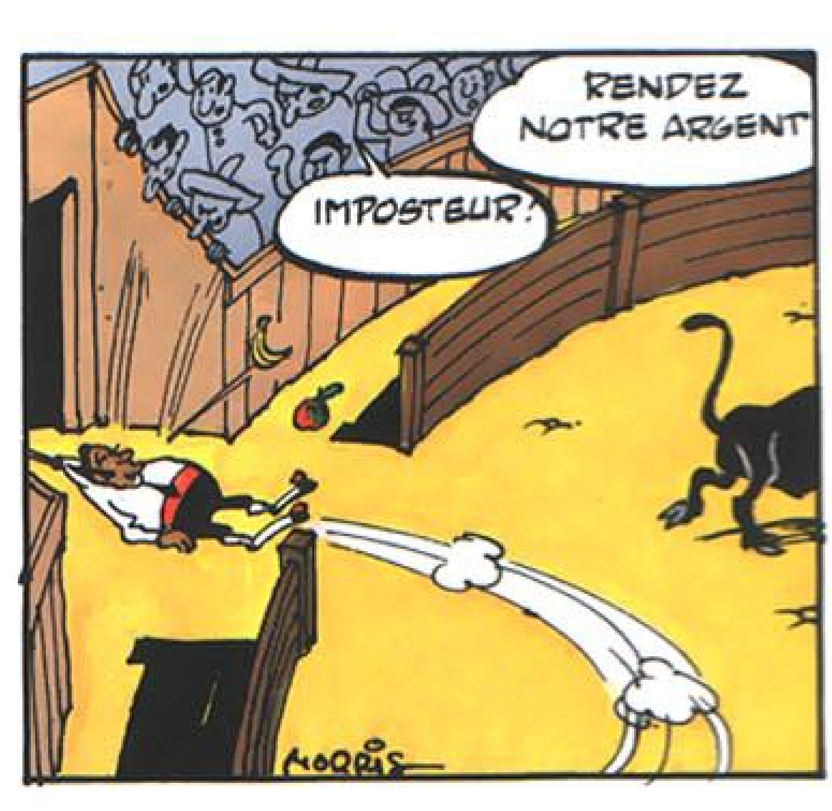
HÉ LUIS, VIENS ICI !
QUÉ TE PASA ?

POUR L'AMOUR DE DIEU ! GRATTE-MOI DANS LE DOS...ICI..


...PLUS HAUT... PLUS À GAUCHE... ...C'EST ÇA !..

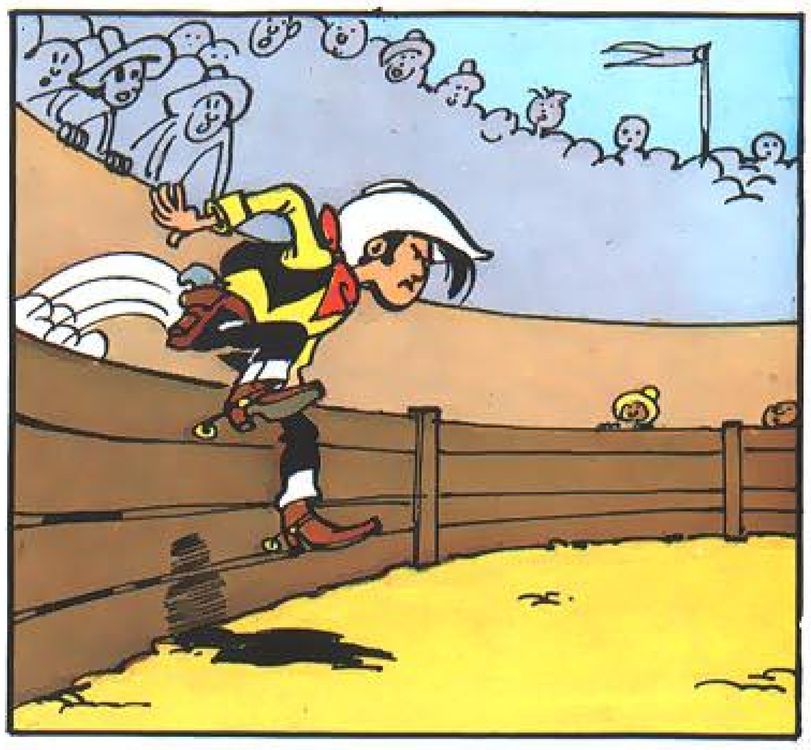
MUCHÍSIMAS GRACIAS, AMIG... AAAH !

SORTEZ-LE !

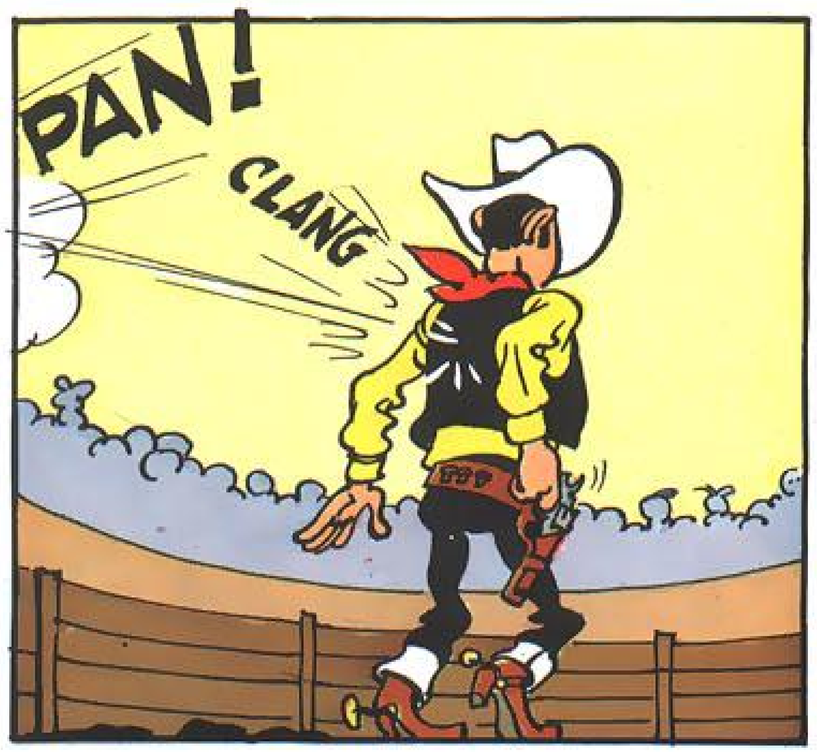

RENDEZ NOTRE ARGENT
IMPOSTEUR !
MORRIS

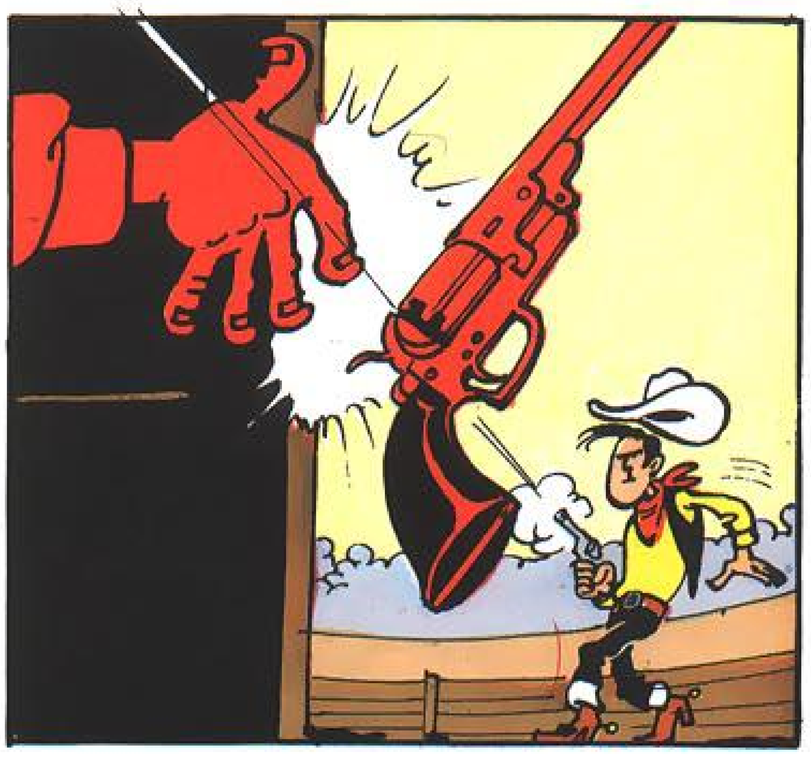
NE VOUS EN FAITES PAS VOUS EN VERREZ, DU COMBAT...
NOUS VOULONS DU COMBAT !
DING DONG

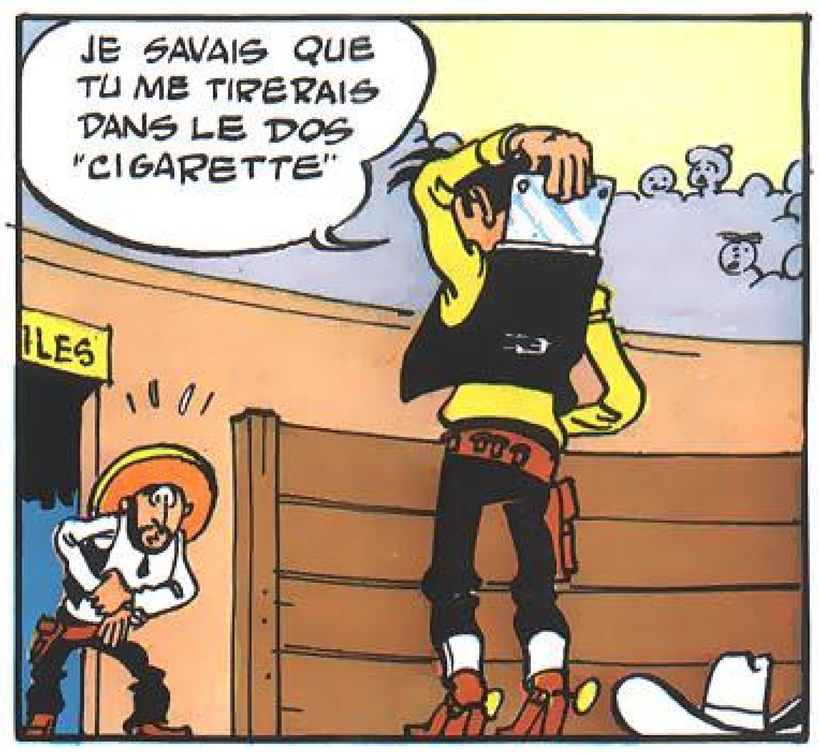
CE N'EST PAS UNE CORRIDA, C'EST DU CIRQUE!
C'EST UNE HONTE!



TU T'ES JETÉ DANS LA GUEULE DU LOUP, LUCKY LUKE--- TON COMPTE EST BON---


PAN!
CLANG




JE SAVAIS QUE TU ME TIRERAIS DANS LE DOS "CIGARETTE"
ILES

---C'EST POURQUOI J'AVAIS PRIS MES PRÉCAUTIONS ---
CLANG

À PRÉSENT, VOYONS DE QUOI TU ES CAPABLE SANS TA QUIN-CAILLERIE--

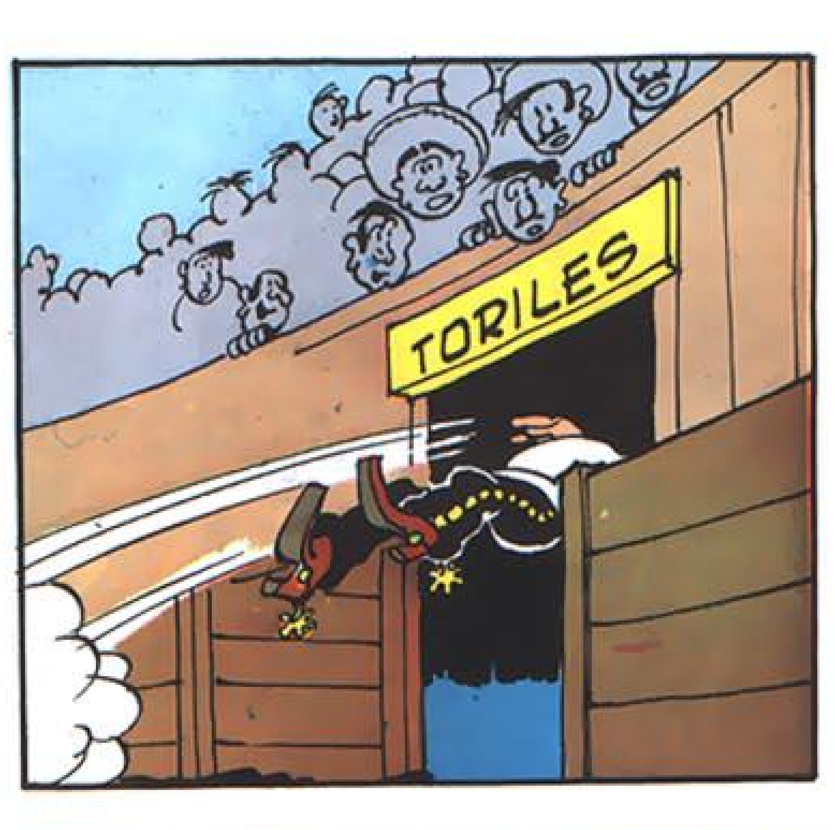
CLOPS!

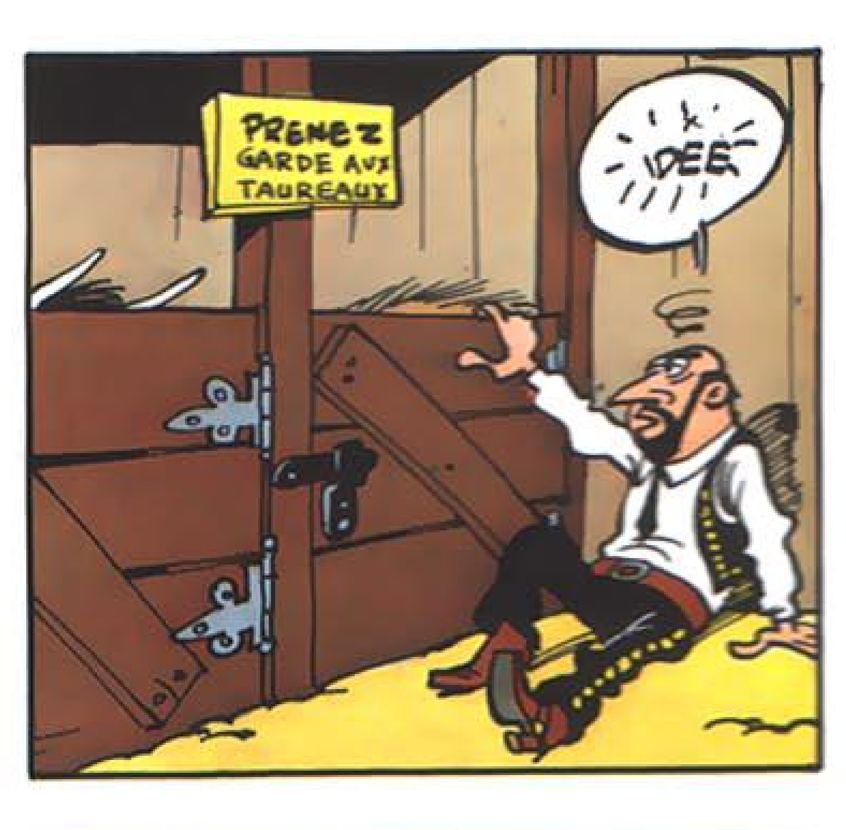
OUCH

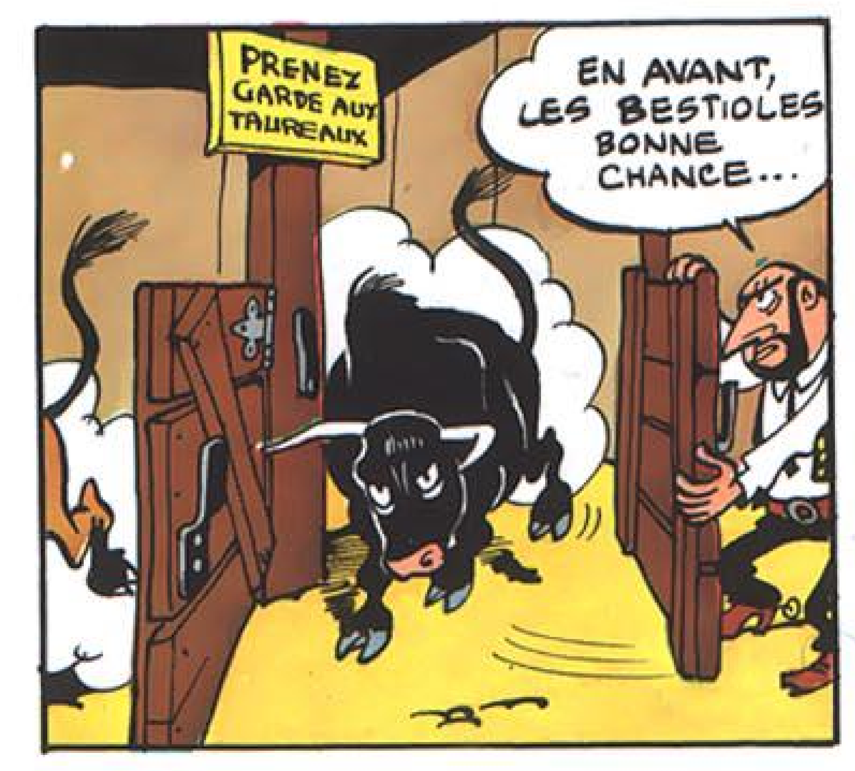
ENFIN UN VRAI COMBAT...YIPPIIII
BRAVO!
MORRIS

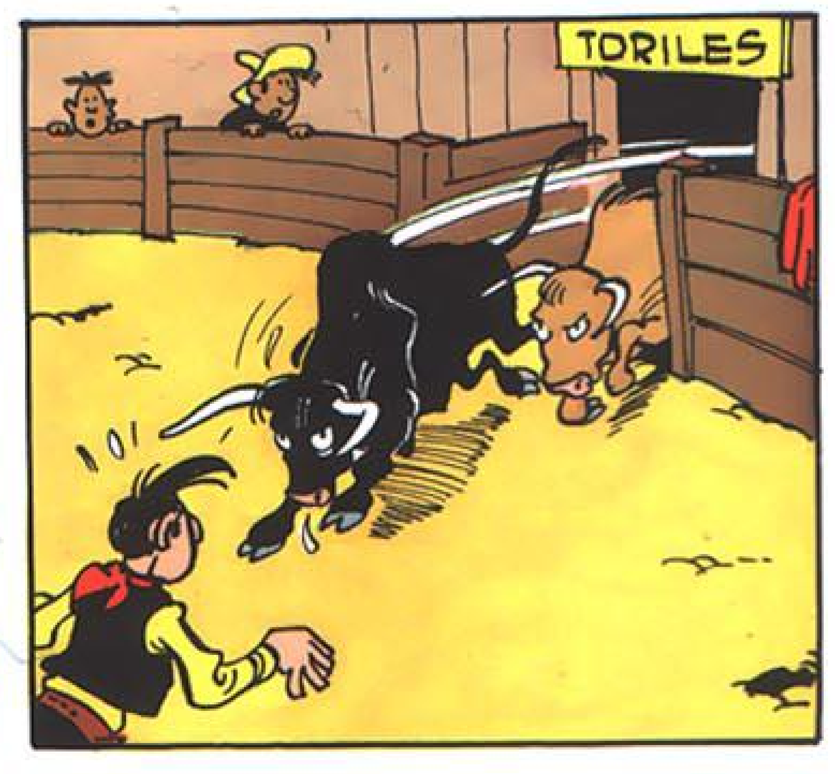
MAGNIFICO!...
122

KNOTS

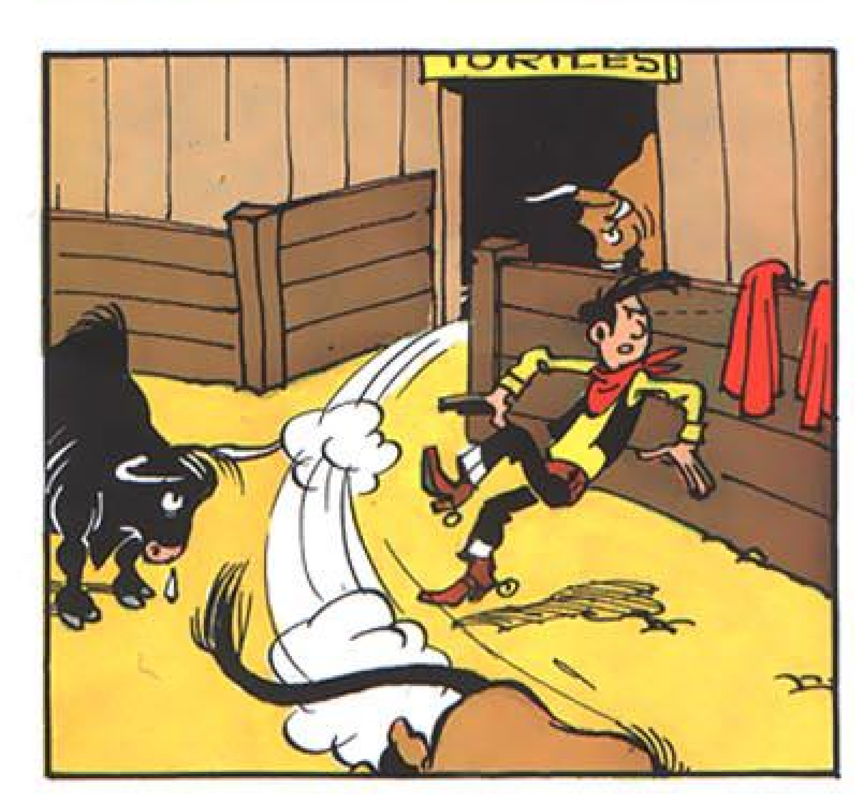

TORILES


PRENEZ GARDE AUX TAUREAUX
IDÉE

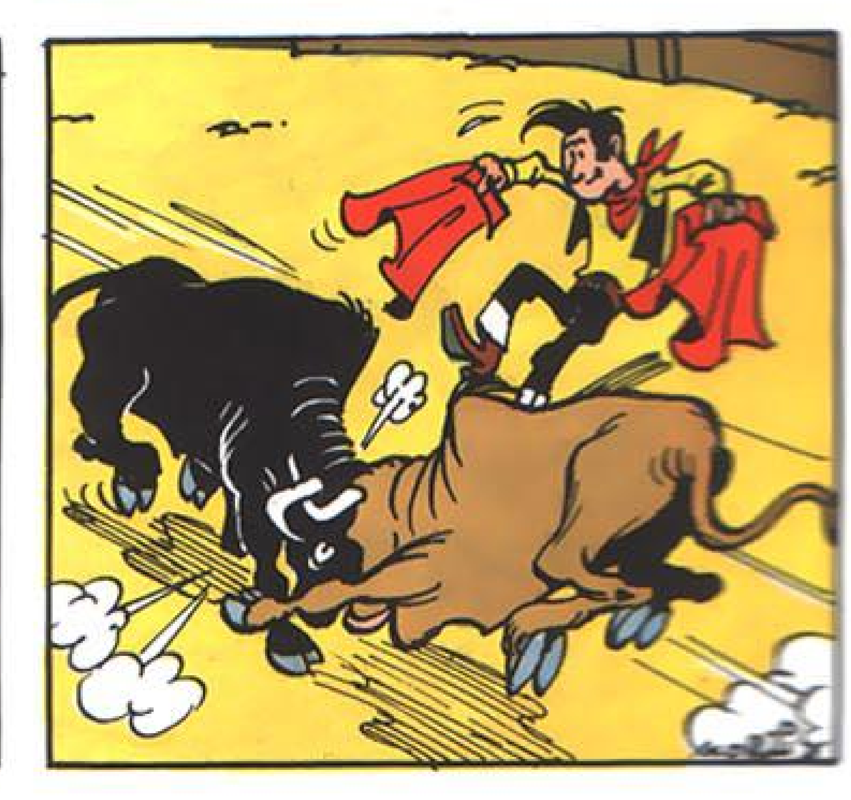

PRENEZ GARDE AUX TAUREAUX
EN AVANT, LES BESTIOLES BONNE CHANCE...


TORILES

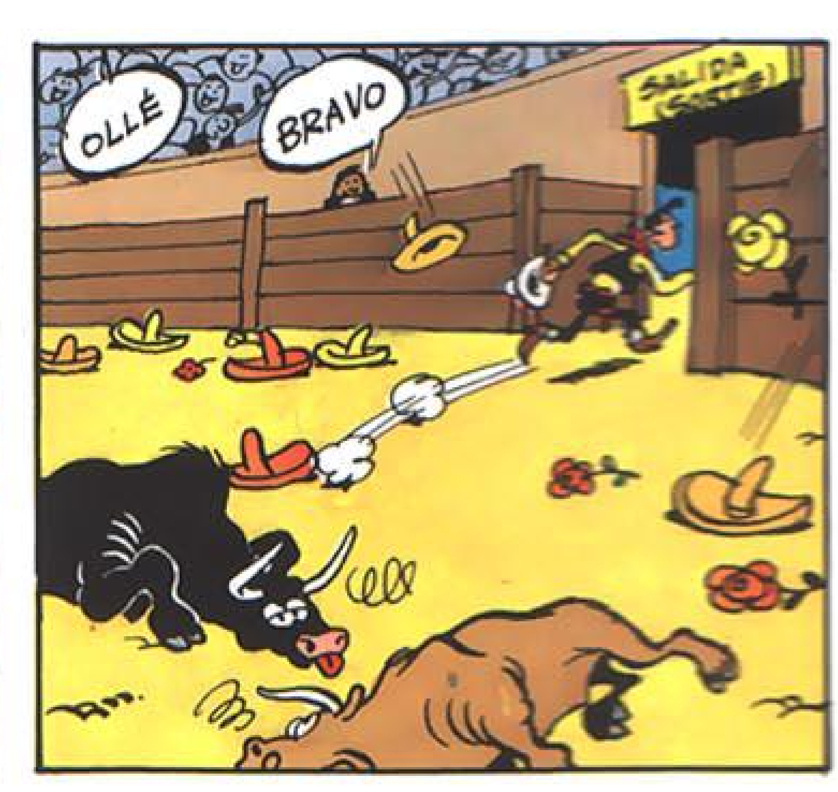
ENTRADA DE LOS ARTISTAS
QUAND IL SE SERA EXPLIQUÉ AVEC CES MESSIEURS, JE SERAI LOIN...


TORILES

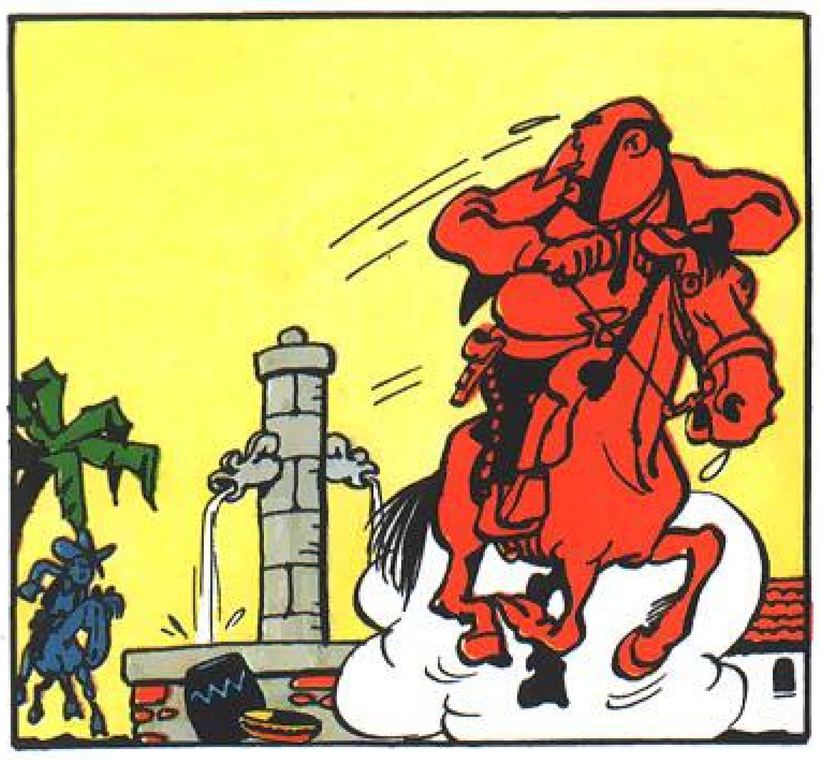
QUI AURAIT CRU QUE JE FERAIS CE MÉTIER-LÀ UN JOUR ?

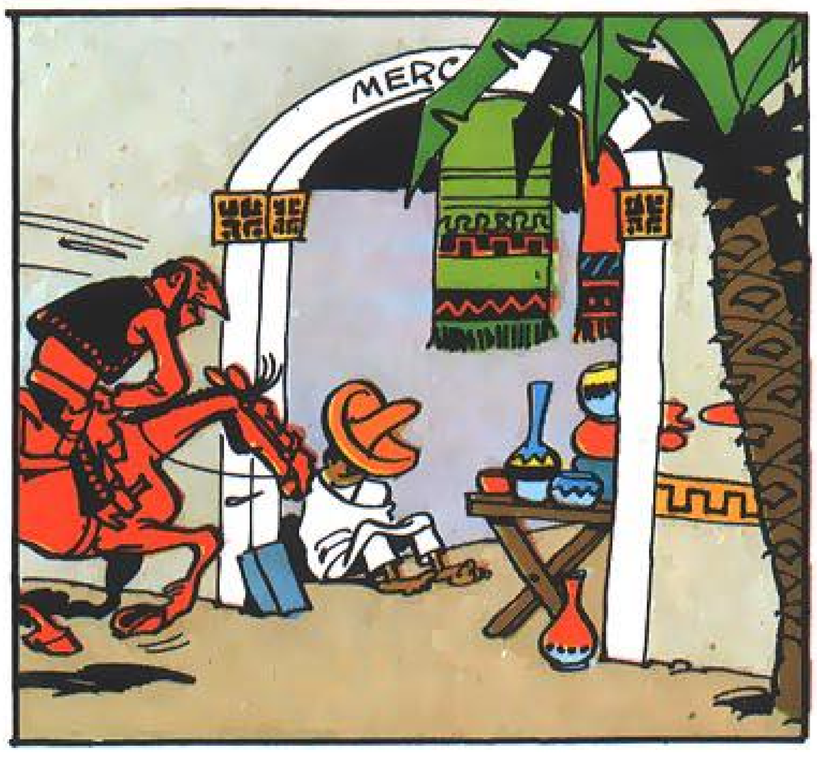


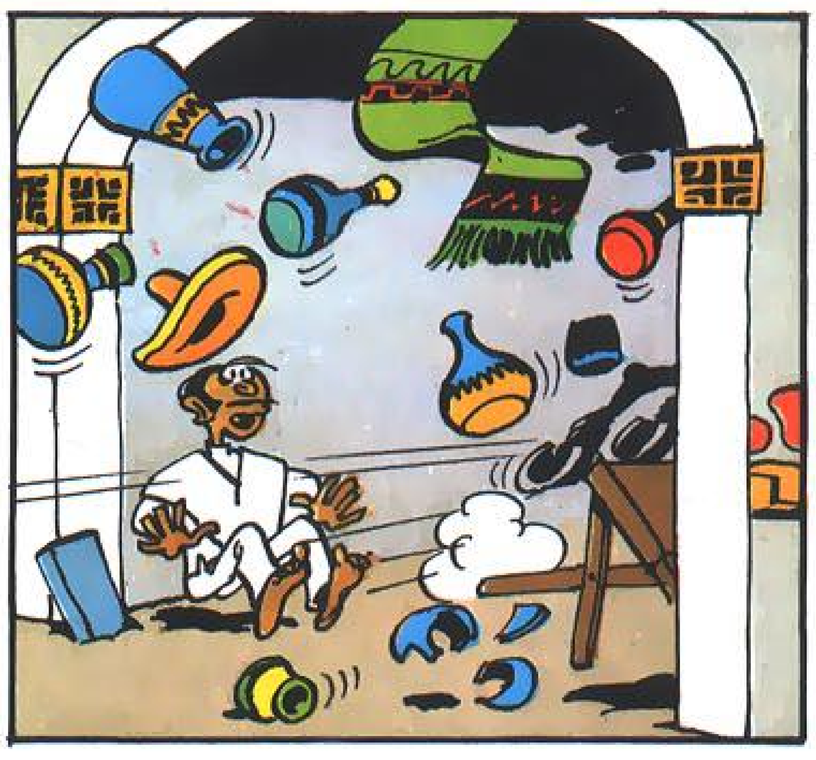
ESPLÉNDIDO !
EXTRAORDINARIO !


OLLÉ
BRAVO

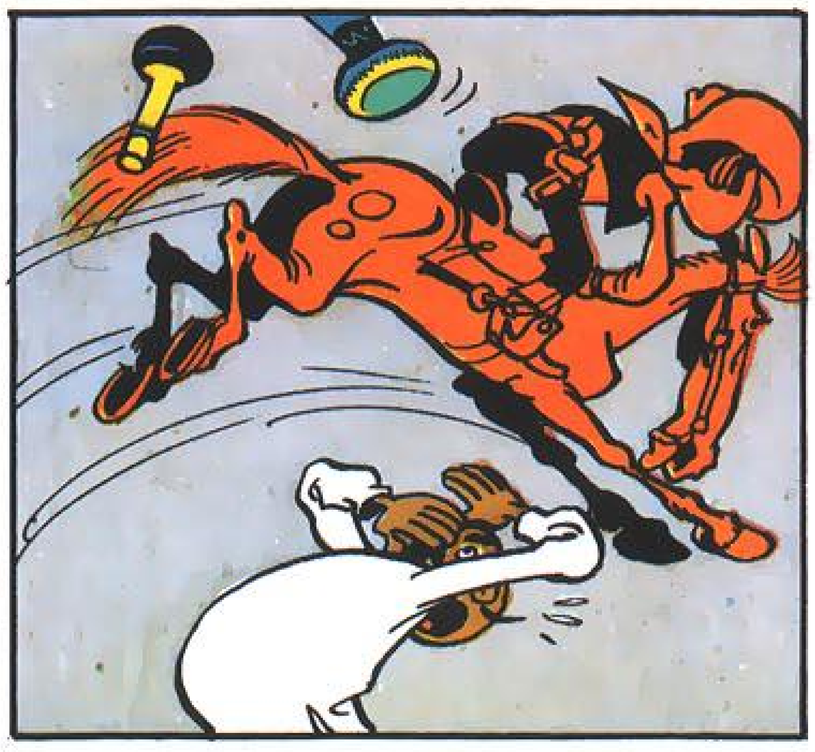
JE CROIS QUE NOUS ARRIVONS AU DERNIER ACTE, CIGARETTE CÉSAR...




MERC

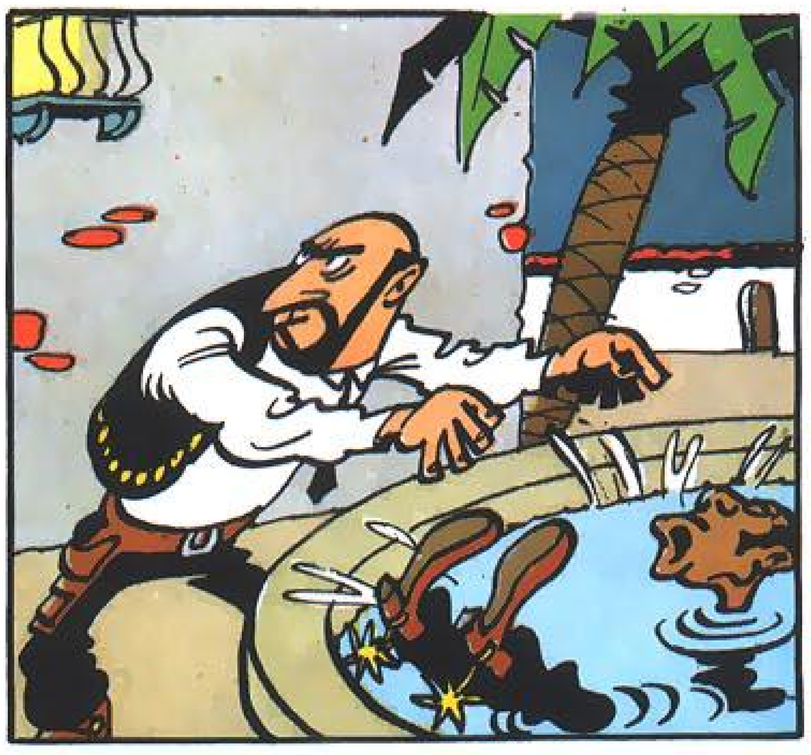


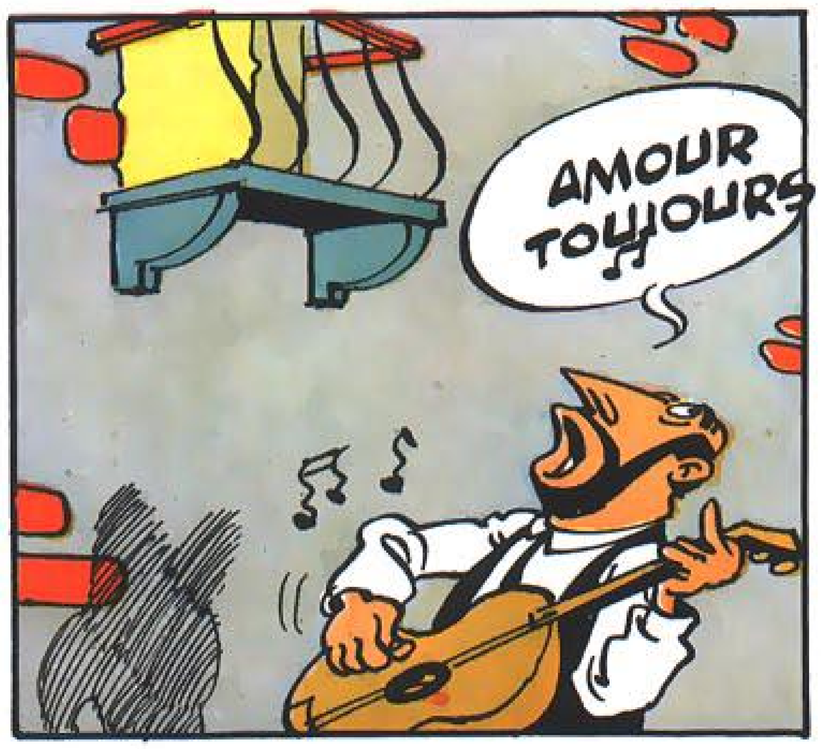
MALDITO GRINGO... ME LO PAGARAS!! TE VOY A MATAR (TU ME LE PAIERAS...JE VAIS TE TUER)



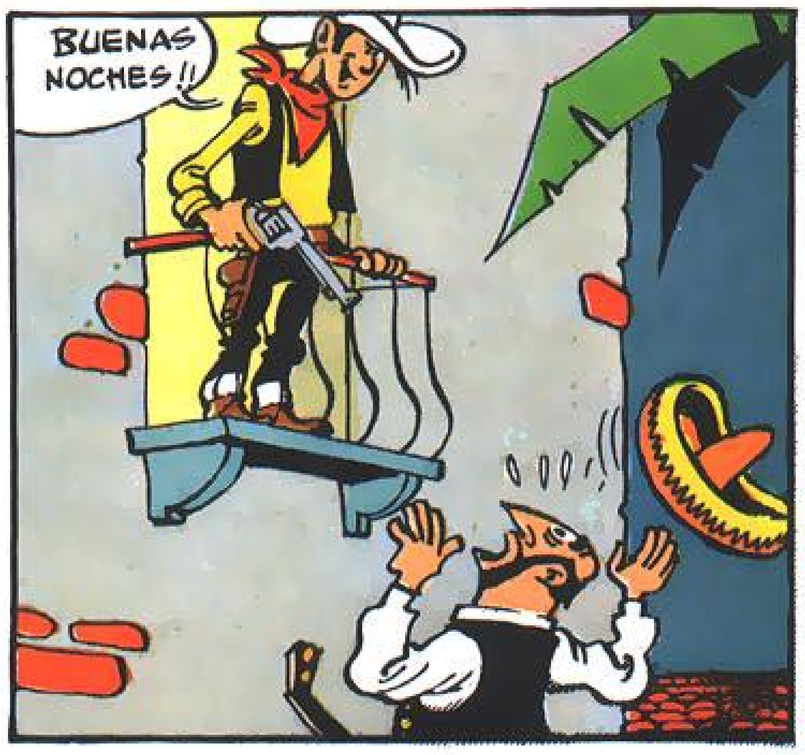
...POR TI SUSPIRA MI CORAZÓN TE QUIERO CON PASIÓN...

FAIS DE BEAUX RÊVES, MUCHACHO, JE VAIS TE JOUER UNE BERCEUSE...

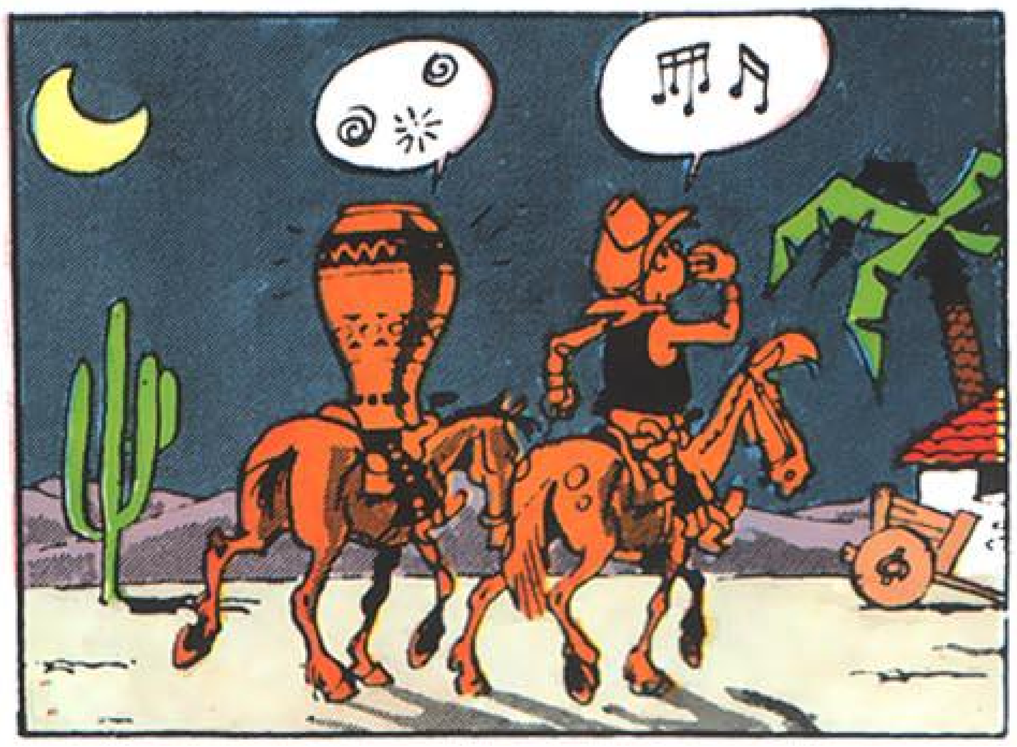



AMOUR TOUJOURS

UNE ROSE!.
124


BUENAS NOCHES!!

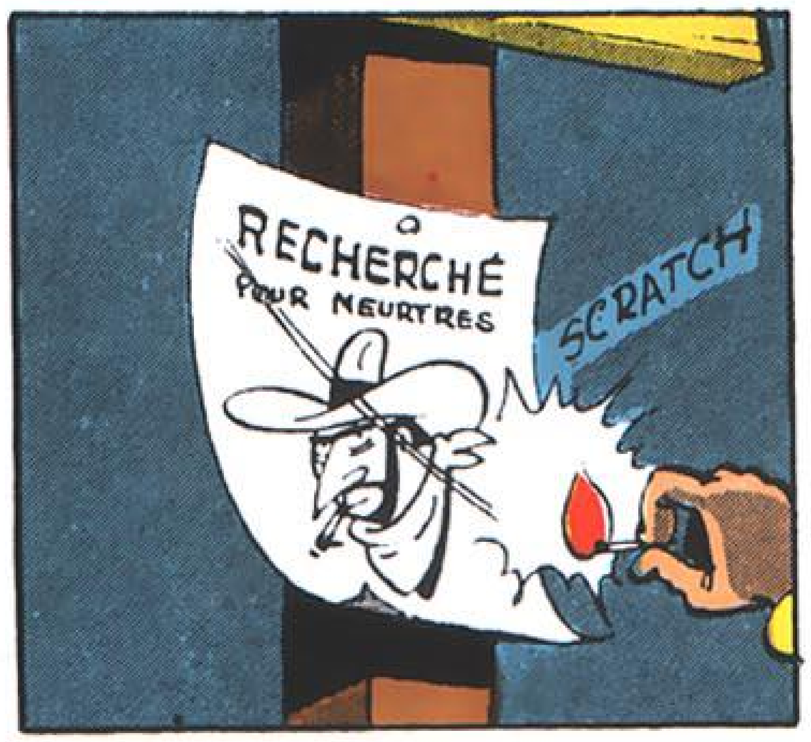
VOILÀ... EN ATTENDANT DE TROUVER UNE CORDE...
!

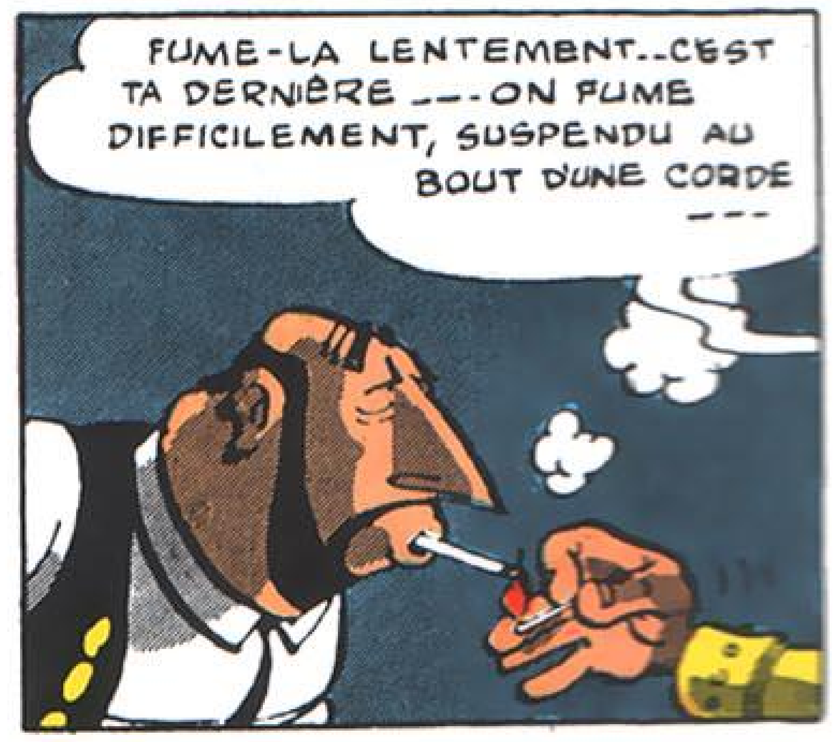


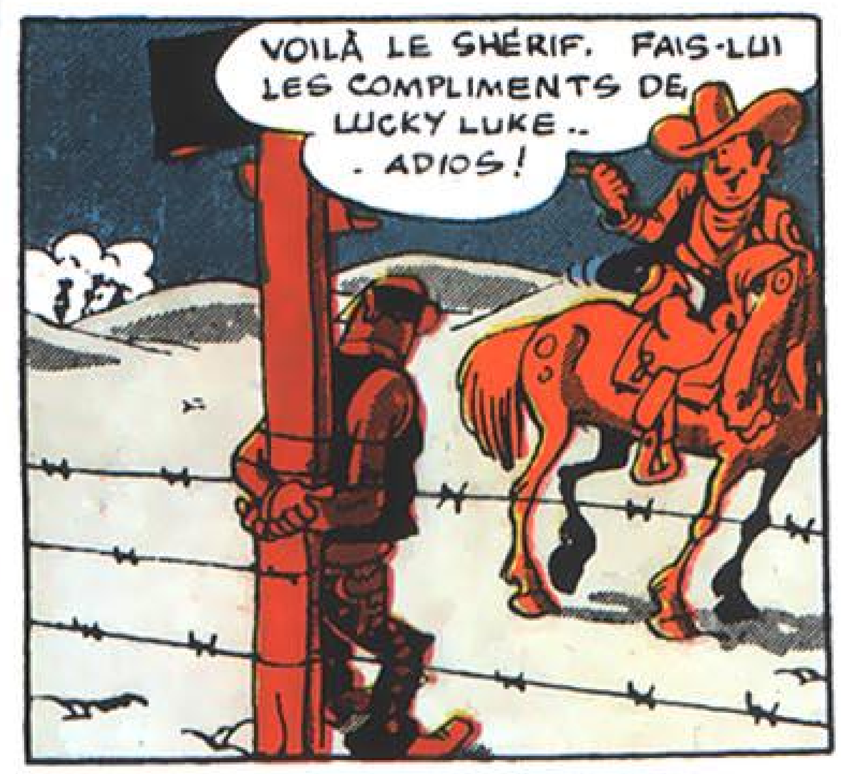
FRONTIÈRE

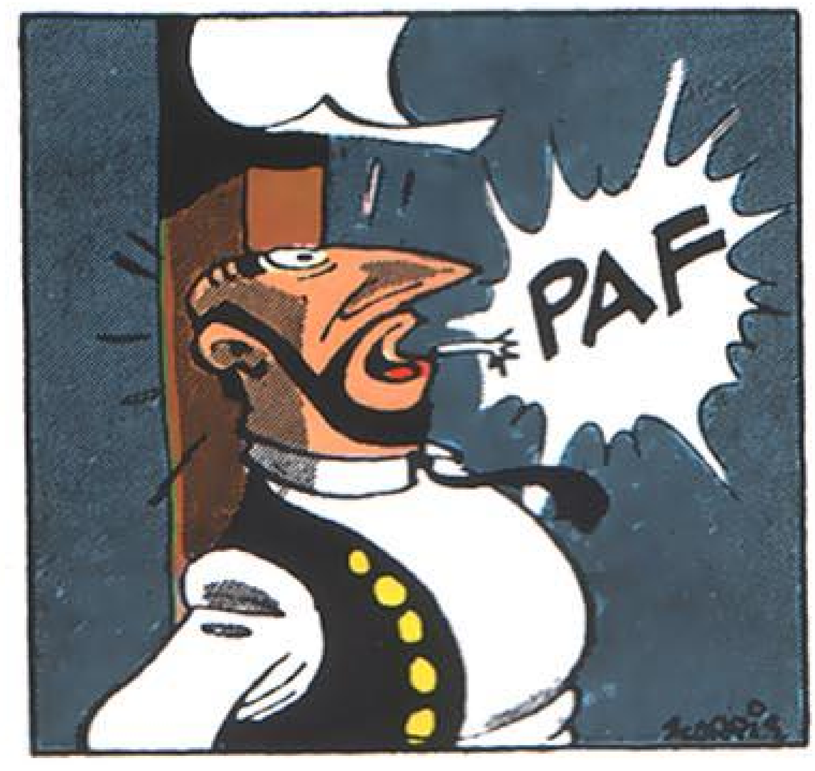
BANG BANG
NE T'EN FAIS PAS.. J'APPELLE LE SHÉRIF...

C'EST LE MOMENT D'EXPRIMER TES DERNIÈRES VOLONTÉS...
PASSE-MOI UNE CIGARETTE---

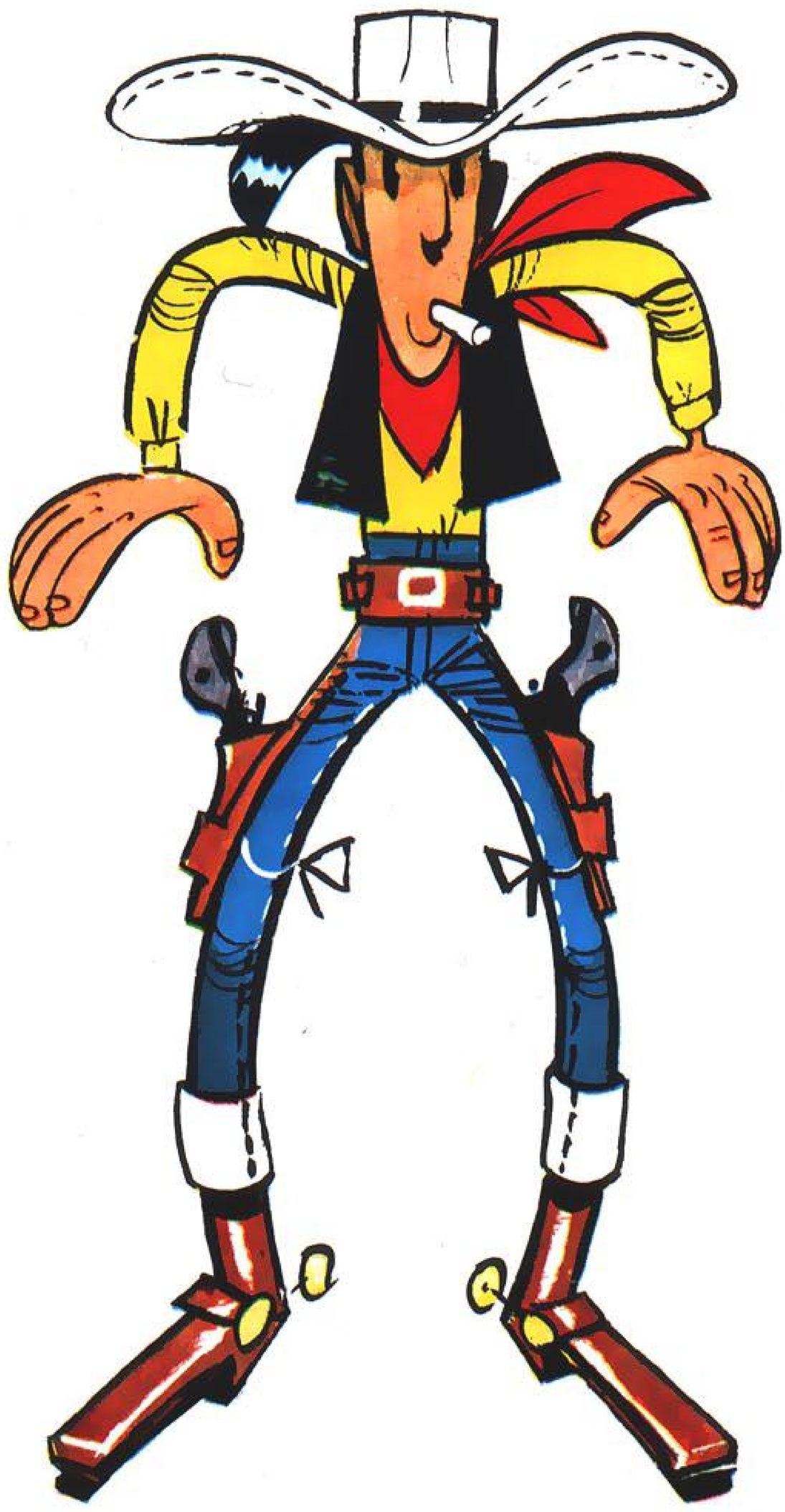

RECHERCHÉ POUR MEURTRES
SCRATCH


FUME-LA LENTEMENT..C'EST TA DERNIÈRE ---ON FUME DIFFICILEMENT, SUSPENDU AU BOUT D'UNE CORDE ---

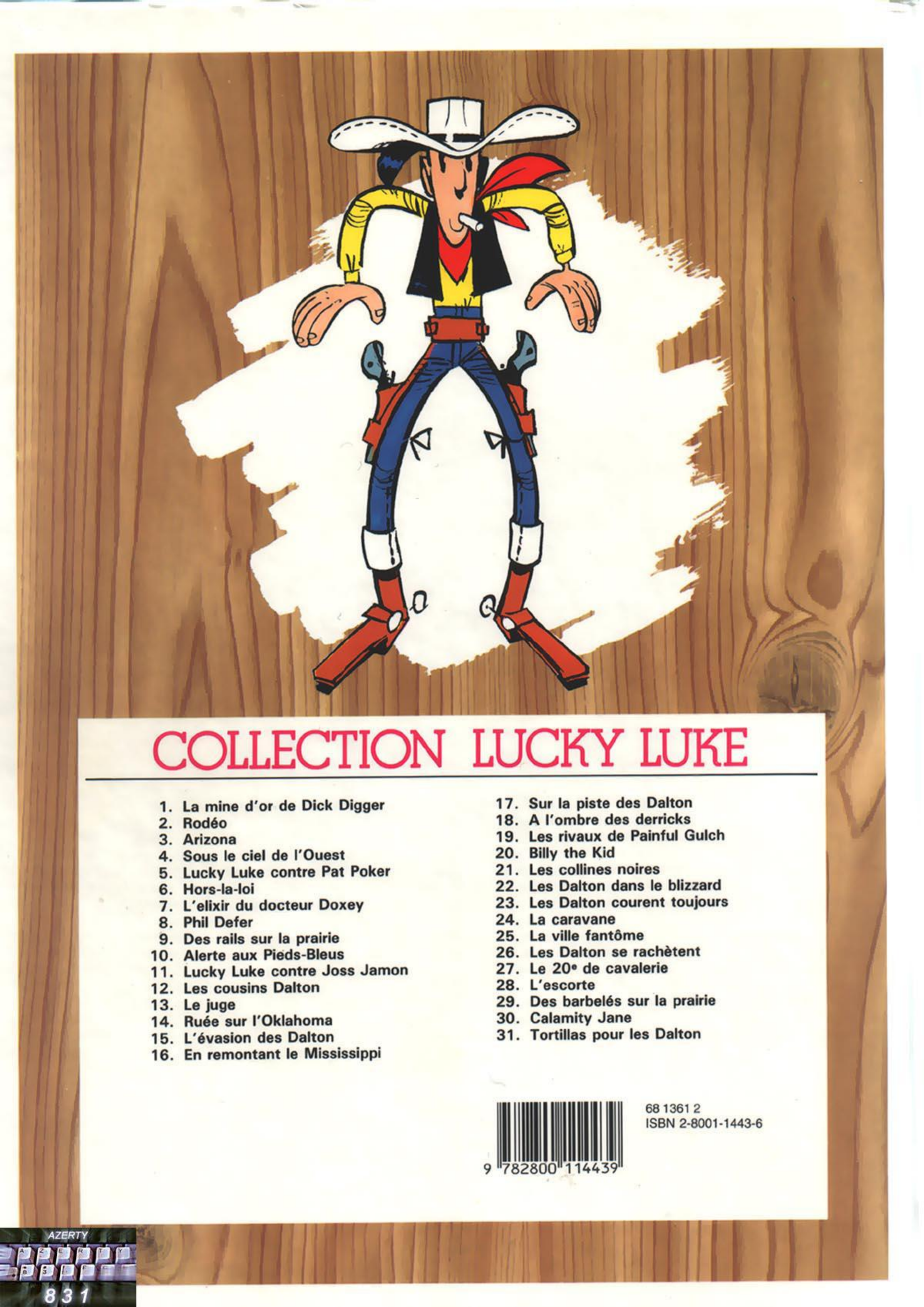

VOILÀ LE SHÉRIF. FAIS-LUI LES COMPLIMENTS DE LUCKY LUKE.. . ADIOS!


PAF

I'M A POOR LONESOME COWBOY
FIN
125



PRINTED IN BELGIUM BY
proost
INTERNATIONAL BOOK PRODUCTION



COLLECTION LUCKY LUKE

1. La mine d'or de Dick Digger
2. Rodéo
3. Arizona
4. Sous le ciel de l'Ouest
5. Lucky Luke contre Pat Poker
6. Hors-la-loi
7. L'elixir du docteur Doxey
8. Phil Defer
9. Des rails sur la prairie
10. Alerte aux Pieds-Bleus
11. Lucky Luke contre Joss Jamon
12. Les cousins Dalton
13. Le juge
14. Ruée sur l'Oklahoma
15. L'évasion des Dalton
16. En remontant le Mississippi
17. Sur la piste des Dalton
18. A l'ombre des derricks
19. Les rivaux de Painful Gulch
20. Billy the Kid
21. Les collines noires
22. Les Dalton dans le blizzard
23. Les Dalton courent toujours
24. La caravane
25. La ville fantôme
26. Les Dalton se rachètent
27. Le 20e de cavalerie
28. L'escorte
29. Des barbelés sur la prairie
30. Calamity Jane
31. Tortillas pour les Dalton

9 782800 114439

68 1361 2
ISBN 2-8001-1443-6

AZERTY
831